	Предисловие 6
	John W McLean
	Peter Scharer
	Введение
	Благодарность 9
1.	Введение в методику адгезивных керамических реставраций
2.	Развитие и механизм стоматологических адгезивных процедур
3.	Современные керамические системы
4.	Цвет и светопропускание
5.	Ц вет естественных зубов
6.	Лечение окрашивания зубов
7.	Передача эстетической информации
8.	Форма и расположение зубов
9.	Керамические виниры. 225
Ю.	Керамические и модифицированные мсталлокерамические коронки 299
11.	Керамические вкладки и накладки
12.	Стоматологическая керамика и лабораторные процедуры
	Рекомендуемая литература 432
	Индекс. 442



Адгезивная стоматология . Эстетическая стоматология Глава 1

12

Введение в методику адгезивных керамических реставраций

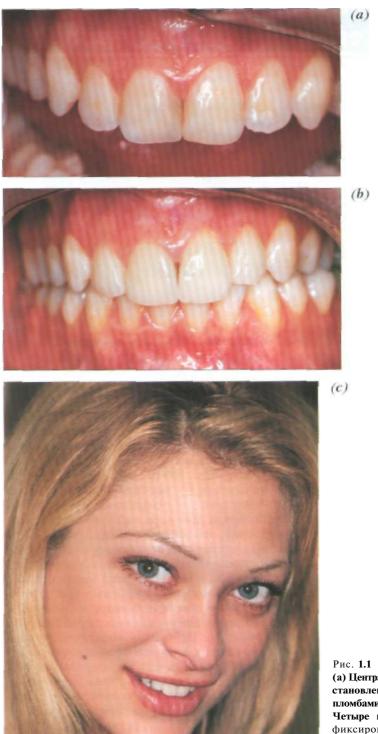
В течение прошедших двух десятилетий реставрационная стоматология явипэсь свидетелем нескольких важных открытий, настолько значительных, что многие рутинные процедуры в современной стоматологической практике значительно отличаются от того, как они проводились в течен ие более полувека.

Традиционные нормы реставрационной стоматологии, все еще преподаваемые на большинстве современных стоматологических кафедр, включают два пункта: обработка кариозной полости и формирование полости установленной формы. Форма и размеры полости предназначены способствовать сопротивлению функциональным нагрузкам и противодействовать емс онию реставрационного материала из зуба (ретенция). Другая традиционная особенность формирования полости — «расширение для предотвращения», потеряла свою популярность в последние годы, но все еще применяется во множестве случаев.

Традиционно ретенция реставрационного материала обеспечивается механическими высечками в полости. Данная мера, являясь основой ретенции серебряной амальгамы и других реставраций, не обеспечивает совершенного микроскопическою размещения реставрационного материала относительно стенок полости, поскольку в действительности может быть пространство между зубной структурой и реставрационным материалом. Данное пространство может быть доста-°чно большим для проникновения слюнь ионов слюны и бактерий, образуя мик Роподтекание. Реставрации из серебряной амальгамы выжили благодаря процессу образования самогерметизирующе-°ся коррозионного слоя на границе рестаі Рация-зуб. Непрямые реставрации ^шРимер, золотые вкладки) выполняли функцию благодаря использованию цементов для герметизации и ретенции. Но полимерные, окрашенные под цвет зуба материалы, — плохие кандидаты для реставрации путем механической ретенции. Полимеризационная усадка и отсутствие герметизации являются явными недостатками.

АДГЕЗИВНАЯ СТОМАТОЛОГИЯ

С появлением протравливания эмали (Виопосоге, 1955) в качестве средства ретенции, стали доступными новые возможности реставрации полимерными материалами. Следовательно, были изменены основные правила подготовки полости для соответствия этой новой форме ретенции. Вследствие того, что проникновение полимеров в микроскопические неровности протравленной эмали обеспечивало настолько надежную ретенцию (Dogon et al, 1980; Jordan, 1980), отпала необходимость полагаться на высечки и механическую ретенцию для удержания реставрации. Возникла новая эра «адгезивной стоматологии», связанная с реставрационными процедурами, основанными на наполненных полимерах и ретенции за счет кислотного травления. «Бондинг» эмали показал себя надежным, сильным, стойким и прочным, обеспечивающим в добавок к ретенции превосходную герметизацию (рис. 1.1). Побочным эффектом данного достижения является возможность сохранения тканей за счет уменьшения их удаления для целей механической ретенции, а также и возросшая возможность создавать эстетические реставрации, хорошо интегрируемые с оставшейся зубной структурой.



(а) Центральные и латеральные рс:: становленные большими композ пломбами, имеют неэстетичный Четыре керамических винира а; фиксированы па живые :»убы, посл дения консервативного препари] (с) Улыбка молодой пациентки.

Адгезия к дентину

Успешность бонлинга эмали мотивировала исследователей на включение в сферу опытов и дентина. Однако ранние попытки бондинга дентина оказались безуспешными. Протравливание дентина фосфорной кислотой не вызывало никакой ретенции при тестировании нескольких полимерных реставрационных материалов. Более того, опыты различных исследователей продемонстрировал и возможность поврежден ия пульны вследствие аппликации кислоты на обнаженный дентин (см. гл. 2). Некоторое время казалось, что бондинг дентина является только безнадежной фантазией. Однако в начале 1980-х годов были предложены новые адгезивные системы с ощутимой адгезией к дентину. Эти материалы, содержащие сложные эфиры фосфатов или фосфонатов, основывались на ионном взаимодействии молекул кальция для обеспечения эффекта адгезии к поверхности дентина.

Использование бонд-агентов дентина т.н. «первого поколения» было отчасти лимитировано низким уровнем достигаемой силы бондинга, но адгезивная стоматология продолжала развиваться, все меньше полагаясь на механические способы ретенции. Проблема ранних дентинных адгезивов заключалась в том, что сила бондинга (в лабораторных условиях) находилась в пределах только 3,5—7,0 МПа. Силы полимеризационной усадки достигали значений 10 МПа и более, таким образом, деформируя и разрушая дентинную адгезию.

Дентинные адгезивы «нового поколения»

Дальнейшее развитие дентинных адгезивов привело к появлению в конце 1980-х годов систем, способных производить силу бондинга 15 МПа и более, часто превышая силу бондинга эмалевых систем. Эти дентинные адгезивы «нового поколения» основывались на более сложных механизмах ретенции. Улучшение смачивания поверхнос-

ти дентина модифицированной B1S-GMA смолой достигается путем частичного изменения или полного удаления «смазанного» слоя и последующей обработки поверхности дентина «активаторами бондинга». Адгезивный агент проникает в дентинные трубочки и достигает глубокого контакта с очищенной и временами частично декальци фицированной дентин ной поверхностью. Превосходное смачивание в паре с проникновением в канальцы создает комбинированную микромеханическую и адгезивную связь, ведущую к относительно высокому сопротивлению сепарации (см. гл. 2).

Формируя слой па уровне дентина (гибридизация) (Nakabayashi et al, 1982), эти, гораздо более экологически безупречные методики бондинга, герметизируют трубочки, перекрывая доступ бактерий, сдерживая воспаление пульпы и результирующую постоперационную гиперестезию.

Эти разработки еще больше изменили природу подготовки полости для полимерных реставраций. Стал доступен новый уровень надежности в терминах ретенции и герметизации, что делает процесс подготовки полости настолько консервативным, что механическая подготовка полностью устраняется и реставрационный материал держится только благодаря силе адгезивной ретенции.

Качество и величина бондинга эмали и дентина обеспечили развитие концепции адгезивных керамических реставраций (см. гл. 2). Керамика, все еще являющаяся материалом выбора для достижения непревзойденной эстетики и сходства с зубной структурой, отчасти ограничена в использовании вследствие наличия пределов ее механических свойств. Прошлый опыт с жакетиыми коронками показал, что хрупкая природа керамик и их неспособность справляться с нагрузкой на растяжение приводит к неизбежной неудаче (McLean and Hughes, 1965). Тем не менее возможность микроиротравливания внутренней поверхности керамических реставраций и использование полимеров в качестве материала-посредника между зубом и керамикой привело к появлению нового типа реставрации — адгезивной керамики.

Адгезивные керамические реставрации

Адгезивные керамические реставрации явились захватывающим нововведением в 1980-х и сейчас приняты в качестве обоснованного способа лечения. Они предлагаю! преимущества превосходной эстетики, консервативной подготовки тканей, сопротивления деградации и окрашиванию и снижение возможности возникновения вторичного кариеса. Вследствие того, что методика не предполагает использование сплава, не существует никакого риска появления коррозии или реакции гальванизма (рис. 1.2).

С применением адгезивной керамики, реставрации могут быть легче интегрированы в зубную структуру, т.к. новый механизм бондинга может фактически установить непрерывность перехода от структуры зуба к реставрации. Не существует другого материала, который может эмулировать зубную структуру в показателях цвета и текстуры настолько близко, как керамика. Посредством работы опытного зубного техника и соответствующих клинических процедур, стоматолог может достичь превосходных эстетических результатов с адгезивной керамикой.

Долговечность этих реставраций все еще требует установления. Т.к. они были введены относительно недавно, долговременной (15—20 лет) клинической информации не существует. Однако ранние наблюдения, демонстрирующие фактически отсутствие истирания керамики, только ограниченное окрашивание и хорошую общую характеристику в течение первых нескольких лет использования, привели к заключению, что их долговечность может превысить соответствующую других «прямых» реставрационных методов.

ЭСТЕТИЧЕСКАЯ СТОМАТОЛОГИЯ

Композитные цементы, способные к трансмиссии света, сходной с таковой естественных зубов, и обладающие большим

разнообразием цветовой насыщенности, обеспечивают реставрациям исключительную долговечность.

На сегодня имеется тенденция, по крайней мере в отношении одиночных зубов, не использовать усилений из металлических сплавов, которые остаются эстетически вредными, даже после нанесения опака, выступая в качестве экрана, направляющего лучи света на зубные ткани и десну.

Использование фторидов и мер профилактики на Западе привело к уменьшению числа удалений и обнаружению кариеса часто задолго до вовлечения пульпы. В то же время средняя продолжительность жизп и пациентов также возросла. Эта ситуация является благоприятной для консервативной эстетической стоматологии, полагающейся на реставрации лишенные металла. Керамика предоставляет преимущества доказанной биосовместимости и сниженной склонности к аккумуляции зубного налета. В отличие от композитов, керамика предлагает возможность долговременной функциональности. Как и с композитами, зуб укрепляется после бондинга (рис. 1.3—1.5).

Экономические обстоятельства не способствуют применению быстро стареющих материалов, требующих частых починок. Кроме того, преимущество сохранения зубной ткани теряется, если необходимы частые починки. Скорее всего, что прогресс в химии синтетический смол приведет к улучшению структуры и долговечности этих материалов, но на данный момент только керамика может предоставить долговременную эстетику, как и биосовместимость.

Вот почему мы решили ввести передовые аспекты этих адгезивных реставраций в эту книгу. Факт того, что только несколько справочных работ было посвящено этому предмету, еще больше увеличил наш энтузиазм. Мы сделаем особенный акцент на важности препарирования, объем которого снизился в последние годы и часто включает внутриэмалевую редукцию, как в случае препарирования под виниры.

Мы также должны подчеркнуть клинические преимущества, предлагаемые керамическими винирами, жакетными корон-

ками, вкладками и накладками, описывая в деталях точные указания для каждой процедуры.

После десятилетнего опыта работы с этими реставрациями мы уже можем предоставить ясные и точные результаты. По контрасту с превалирующим мнением 1980-х, находившихся под влиянием консервативных клиницистов, степень несостоятельности этих протезов не превышала таковую обычных металлокерамических структур при соответствующем использовании.

Однако это не означает, что данные системы не имеют недостатков. В особен ноет, как и с любой адгезивной методикой, пренебрежение самыми малыми деталями может привести к клинической неудаче. Уве-

ренность в данной методике требует знании и хорошего знакомства с используемыми материалами, что довольно трудно достичь, учитывая число новых материалов, постоянно прибывающих на рынок, и разнообразие требуемых ими процедур.

Не все неудачи происходят от незнания используемых материалов или ошибок в клинических методиках — часто виновником является плохой анализ клинического случая. Пашей целью является помощь клиницистам в принятии этих решений.

Эта книга является результатом 25 лет клинического опыта, широкого исследования литературного материала и нашего опыта преподавания как студентам, так и практикующим врачам. Мы бы хотели процитировать весь тот материал, который



Рис. 1.2. Большинство керамических реставраций могут быть изготовлены на огнеупорной основе, как, например, эти виниры, что значительно облегчает лабораторные процедуры.



Рис. 1.3. Квадрант необходимо восстановить четырьмя эстетичными вкладками. Однокомпонентный дентинный адгезив нанесен на кондиционированную поверхность дентина, высушен и отсвечен.

сформировал наше знание, но это бы отвлекло нас от стремления предоставить синтезированный клинический атлас. Наилучшим способом, отдать дань нашим наставникам, будет предоставление клинических случаев, в которых зубы пациентов не просто пролечены, но восстановлены в их крепком, здоровом и эстетическом состоянии.

Осознавая, что лучшее — враг хорошего, мы подошли к этой задаче со смирением, так же, как и с решимостью. Мы постарались сделать большой шаг в направлении к действительно эстетической стоматологии, понимая, что достигнутый успех относителен и необходим дальнейший прогресс.

Также необходимо подчеркнуть, что успешная эстетическая стоматология подра-

зумевает коллективную раооту, в которой главную роль играет лаборатория и ее техники. Успех можно измерить в терминах способности техника к наблюдательности, искусству и технологической дисциплине.

Bruce Clark в выпуске Denial Digest в 1931 г. написал, что большинство авторов в области зубной керамики и эстетической стоматологии отмечают множество встреченных затруднений при репродукции цвета зуба в керамике, и практически все техники керамических лабораторий полагают, что большинство их проблем будет решено, как только будет найдено решение проблемы цвета.

Решение проблемы цвета в керамике все еще является на сегодня пашей главной заботой (см. гл. 5). Несмотря на совершен-



и е. 1.4. Вкладки зафиксированы на композитном цементе.



Рис. 1.5. При большем увеличении видно, что границы вкладок с трудом заметны.

ствование правил клинического препарирования, формирования н лаборатории и методик бондинга, мы сталкиваемся с теми же проблемами определения оттенков и их соответствующей передачи в лабораторию (Ubassy, 1993). Отнюдь не облегчая задачу, работа без металлических субструктур во фронтальной области обычно осложняет эстетический успех наших протезов, вследствие того, что окончательный оттенок будет диктоваться не только керамикой, но также и адгезивным материалом и под.лежащей зубной структурой (Preston, 1983).

Целью данной книги также является передача основных знаний о цвете и визуальных аспектах естественного зуба (см. гл. 4). Следовательно, наш подход к изучению керамических реставраций состоит из

оценки световых эффектов и трансмиссии света через протез на всех различных клинических и лабораторных этапах. Мы попытаемся объяснить, каким образом препарирование, например, под виниры или жакетные коронки может повлиять на подобную трансмиссию (рис. 1.6 и 1.7; см. также гл. 9 и 10).

То, что мы сейчас отдаем предпочтение реставрациям, лишенным металлических субструктур во фронтальном отделе, является следствием нашего убеждения, что они препятствуют естественной трансмиссии света.

Возможность пропускать свет и непрозрачность различных керамических порошков и композитных цементов позволяет нам воспроизводить визуальные качест-



Рис. 1.6.
Керамические виниры Empress (Ivoclar) (методика стратификации) требуют менее инвазивного препарирования, чем жакетные коронки и, нес еще, обеспечивают привлекательные эстетические результаты благодаря своей текстуре и оиалесиенции.



Рис. 1.7. Адгезивно фиксированные жакетные коронки на нижнечелюстных резцах: мягкие ткани выглядят розовыми и естественными, лубы приятно полупрозрачны благодаря отсутствию какихлибо металлических субструктур.

ва зубных тканей. Таким образом, при необходимости, мы может изготавливать реставрации со светящимся или полупрозрачным внешним видом (рис. 1.8 и 1.9).

Задача воспроизведения зуба в керамике простирается гораздо дальше вопроса правильного выбора формы пли цвета.

Ввиду важности трансмиссии света мы должны объяснить:

- Законы, определяющие трансмиссию света.
- Механизмы цвета и принципы, лежащие в основе визуального восприятия.
- «Язык цвета» и современные методы коммуникации с его использованием.

• Цвет естественного зуба в его различ-1 мых формах.

Целью глав, подробно описывающих! эти темы, является обеспечение всей необходимой информацией для улучшения естественного вида наших протезов (см. гл. 4-6).

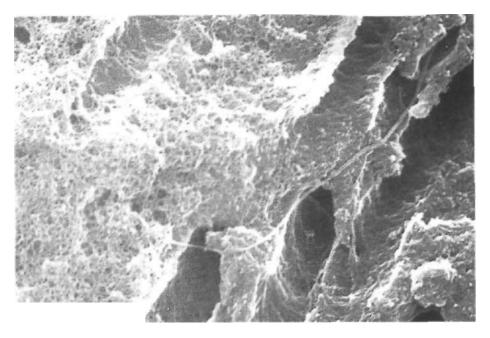
Наконец, мы очень благодарны нашим! пациентам за их терпение, поддержку и финансовые жертвы, на которые они со-глашаются, — даже тем, которые иногда! ожидают от нас слишком многого! Эта ра-бота посвящается самим пациентам, т.к. это они, кто пожинает плоды наших усо-1 вершенствовапий.



Рис. 1.8. Сломанный допульп и романный цент-:) ралышй розен молодого пациента.



Рис. 1.9. Низкотемпературная керамическая коронка (Duceram-LFC, Ducera) мосле адгезивной фиксации, повторяющая естественный вид соседних зубов.



Адгезия к дентину	20
Протравливание дентина	24
Клиническое использование бондинга дентина	30
Современные тенденции	. 32
Однокомпонентная дентинная адгезия	32
Розгомо	26

Глава 2

развитие и механизм стоматологических адгезивных процедур

Стоматологические реставрационные процедуры требуют прикрепления реставрационного материала к структуре зуба. Разумным будет использование адгезии и двных материалов при достижении пив ротовой полости. Тем не менее, [вы являются «новичками» в стоматоло!

А езия требует определенных условий, трудно достижимых в среде ротовой полости. Например, адгезия оптимальна с относительно гладкой, сухой, чистой, гомогенной поверхностью. Зубная структура гетерогенна, обычно влажная, покрыта различными органическими пленками и постоянно омывается слюной.

Другими словами, адгезия — это соединение двух твердых тел. Как правило, это происходит через адгезивного посредника - обычно в жидкой фазе — способного смачивать две твердые поверхности и потом зат-

ь, таким образом, обеспечивая соединение двух твердых тел. Механизм, удерживающий адгезив в близком контакте и постоянном соединении с твердой поверхностью, может быть химическим, механическим или комбинацией обоих. Химическая адгезия происходит, когда адгезив взаимодействует химически с твердой поверхнос ю, или достигает с ней чрезвычайно ого молекулярного контакта. Механи-

ч•'(' я адгезия происходит от внедрения ЖІІ ого адгезива в неровности и механические поднутрения твердой поверхности. Данный феномен иногда называют микромеханической взаимосвязью.

хорошее смачивание адгезивом соедиlемых поверхностей необходимо для хо->шей адгезии и, следовательно, очень ажной является совместимость адге-- поверхность. Хорошая смачивае->сть обычно имеет место с телами, проявющимн высокую поверхностную энерпо. Адгезивы вообтце должны иметь низкую вязкость или низкое поверхностное натяжение, чтобы увеличивать свои смачивающий потенциал.

Эмалевая поверхность, относительно гладкая, не обеспечивает микромеханическое присоединение, к тому же влажная и имеет относительно низкую поверхностную энергию, что делает ее плохим субстратом для связывания. Кроме того, эмаль обычно покрыта пелликулой, которая также может препятствовать адгезии. Парадоксально, но удаление пелликулы полированием также снижает поверхностную энергию, делая эмаль даже еще более стойкой к течению жидкостей и смачиванию. Действительно, считается, что полирование эмали фторсодержащей профилактической пастой, в качестве гигиенической процедуры, способствует предотвращению или снижению связывания и аккумуляции зубного налета (Glantz, 1969).

Кислотное протравливание поверхности эмали, изначально предложенное Виопосоге (1955), вызывает микроскопическое загрублепие поверхности, которое влияет на адгезию несколькими путями: оно увеличивает площадь поверхности, доступной для адгезии, увеличивает поверхностную энергию эмали и образует микроскопические неровности, пригодные для механической взаимосвязи. Когда подобная поверхность покрыта стоматологическим адгезивом (например, разведенная BIS-GMA смола), происходит превосходное смачивание. Потом адгезив фиксируется полимеризацией по поверхности и в микроскопических поднутрениях, достигая желаемой микромеханической взаимосвязи. Этот феномен адгезии с протравленной эмалью, обычно называемый «бондингом», является базой большинства адгезивных методик, практикуемых в различных дисциплинах стоматологии.

От первых экспериментов Buonocore, использовавшего для протравливания ли-

могшую кислоту и полиметилметакрилат в качестве адгезива, методика развилась в использование высоко специализированных адгезивных систем и новых протравливающих агентов. В отчетах различных лабораторных исследований, при тестировании микромеханической связи к протравленной эмали, отмечалась сила бондинга, превышающая 16 МПа. В клинических исследованиях процесс бондинга неоднократно обеспечивал надежные реставрации с высокой степенью успешности в течение длительного периода наблюдения.

Первые процедуры бондинга эмали включали использование растворов фосфорной кислоты в концентрациях от 37% до 50%. Стандартная процедура аппликации требовала повторного смачивания эмалевой поверхности на, по крайней мере, 60 сек и до 120 сек.

Gwinnett (1971) и Silverstone et al. (1975), наблюдая микроскопический рисунок протравленной эмалевой поверхности, отмечали три основные формации. Тип 1 схемы протравливания представлял собой образование в виде сот, где были удалены центральные части эмалевых призм. Считалось, что это наиболее распространенная структура. Тип 2 — описывался как обратный Типу 1, где были удалены периферийные и выступали нейтральные части. Тип 3 — менее организованный, имеющий более аморфную структуру, без намека на структуру эмалевой призмы. Nathanson et al. (1982) измерили три структуры схемы протравливания и показали, что Тип 3 схемы был в действительности наиболее превалирующим, а Тип 1 — наименее — только около 15% поверхностей представляли данную структуру.

Протравливание эмали обеспечивает превосходную ретенцию для композитных реставраций (Dogon et al, 1980) при использовании бондинга эмали. Другим существенным преимуществом является эффект герметизации границ при бондинге эмали и значительное уменьшение микроподтекания (Crim and Shay, 1987). Бонлинг эмали также может вызвать эффект упрочнения бугров задних зубов (Share et al, 1982; Morin et al, 1984), при сравнении с

неадгезивными реставрациями (например, амальгама), которые мало способствуют прочности зуба.

В середине 1970-х стали популярны гели фосфорной кислоты. Эти гели, в концен грациях 40% и меньше, требовали однократной аппликации на 60 сек и потом смывались водой. Glasspoole and Erickson (1986) протестировали эффекты различных периодов протравливания эмали и нашли, что 15 сек протравливания создавало такую же надежную ретенцию, как и минутная обработка. Это открытие вызвало новый режим протравливания, требующий только 15-секундной аппликации для всех] обычных процедур бондинга эмали.

Совсем недавно была введена новая процедура протравливания эмали, использующая 10% малсиновую кислоту вместе с] ден1 инной адгезивной системой (Scotchbond Multipurpose, 3M, Minneapolis/St Paul, MN, USA). Хотя микроскопически эмаль, протравленная подобным кондици-ј онером, отображает отчасти менее выраженную схему протравливания, утверждается, что сила бондинга изменяется незначительно. Эти сведения были оспорены некоторыми исследователями (Swift and Cloe, 1993).

АДГЕЗИЯ К ДЕНТИНУ

Адгезия к поверхности дентина являлась более трудной задачей, чем бондингю эмали. Исследователи пытались использовать методики бондинга, схожие с методиками для эмали, а именно кислотное протравливание поверхности дентина и аппликацию полимеров низкой вязкости. Однако результаты, в терминах силы бондинга, были разочаровывающими. К тому же] прямая аппликация кислот на дентин вы-1 зывала беспокойство возможными побочными эффектами на пульпу (Retief et al, 1974; Stanley et al, 1975).

Сложность адгезии к дентину проиехш дит вследствие того, что дентин более гетерогенен, чем эмаль, имеет более низкий уровень кальцификации и более высокое

содержание воды. В сравнении с высоко кальцифицированной эмалью, дентин состоит из комбинации коллаген-гидроксиапатит—вода, которая только на 45% неорганическая. Дентин — тубулярная ткань, с дентинными канальцами, расходящимися от пульпы к эмалеводентинному соединению (рис. 2.1). В более глубокой части, по направлению к пульпе, каждое канальце содержит отросток одонтобласта, тянущийся от пульпы (Yamada et al, 1991). Канальцы живого дентина заполнены жидкостью, находящейся под слабым давлением. Диаметр канальца изменяется от (в среднем) 2,5 мкм ближе к пульпе до 0,8 мкм в области эмали. Плотность канальцев также изменяется с глубиной дентина: в среднем 30 000 канальцев/мм² в области эмалеводентишюго соединения до 45 000 канальцев/мм² у пульпы (Heymann et al, 1988; Paul and Scharer, (993) (рис. 2.2-2.4).

Просто открывая канальцы кислотным протравливанием и растворяя смазанный слой, а потом применяя стандартный адгезивный полимер, не образовать прочной силы бондинга. Гидрофобные стандартные адгезивные агенты не могуч заполнить и прикрепиться к канальцам в присутствии жидкости канальцев. Данный аспект несовместимости усиливается давлением жидкости канальцев в направлении противоположном течению полимера.

С введением т.н. «первого поколения» дентинных бонд-агентов, было использовано немало химических веществ для





(Ъ)

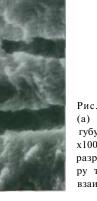


Рис. 2.1. (а) На разрезе зуба демонстрируется губулярная структура дентина (СЭМ, х1000); (Ь) увеличение (СЭМ. х5000) разреза, показывающее микроструктуру тубулярного дентина - отметьте взаимосвязывающиеся канальцы.

улучшения адгезии. Эти материалы были основаны на эфирах фосфата, которые проявляли ионное притяжение к положительно заряженным ионам кальция, находящимся в смазанном слое и поверхности дентина. Т.к. предполагалось, что они должны реагировать со смазанным слоем, его удаление путем травления не рекомендовалось. Действительно, широко рекомендованной процедурой было намеренное создание смазанного слоя (например, путем загрубления поверхности).

Хотя отмечались зарегестрироваиные силы бопдинга до 7 МПа, бондинг дентина этими ранними продуктами оставался неудовлетворительным. Ограниченная сила бопдинга была не голько слишком слабой для использования во множестве стомато-

логических процедур, но ей также часто противодействовала сила полимеризацией! ной усадки, действующая в противоположном направлении (Davidson et al, 1984; Munksgaard et al, 1985). Другой проблемой была возможность гидролиза эфиров фосфоната с течением времени в присутствии воды (Hliadesand Vougiouklakis, L989).

Материалы второго поколения дентинных адгезивов включали Scotchbond (3M, Minneapolis/St Paul, MN, USA), J & J Dentin Bonding Agent (Johnson & Johnson, East Windsor, NJ, USA), Creation Bond (Den-Mat, Santa Maria, CA, USA), Bondlite (Kerr, Glendora, CA, USA) и Dentin Adhesit (Ivoclar Vivadent, Schaan, Liechtenstein). Одна из этих ранних адгезивных систем использовала другой мономер — изоциа-

лаг для образования связи с дентином. Clearfil Liner Bond. (Кигагау, Osaka, Japan), комбинируя эфир фенилфосфата и НЕМА (гндроксиэтилметакрилат), показал заслуживающую внимания силу бопдинга к протравленному дентину (Fusayama et al, ll)). Вообще тестирование in vitro данных продуктов продемонстрировало только умеренную силу бондинга, давая понять об их ограниченных возможностях бондин1 или требовало сложных для выполнении методик аппликации (Solomon and Beech. 1983).

Клинические характеристики эфиров фосфатов, как отмечалось в стоматологической литературе, были достаточно бедными (Ziemecki et al, 1987; Ileymann et al, 1988; Tvas. 1991). Дополнительная ретен-

ция от протравливания эмали была необходимым условием для достижения предсказуемых результатов. Механическая подготовка для улучшения ретенции также часто рекомендовалась. Очевидно, что механизм бопдинга смазанного слоя был ошибочен и не мог обеспечить стойкую и надежную связь.

«Третье поколение» систем бондинга дентина включало такие продукты, как Scotchbond 2 (3M), GLUMA (Bayer). Tenure (Den-Mat), Prisma Universal Bond 3 (Dentsply-Caulk), X-R Bond (Kerr) и Syntac (Ivoclar Vivadent). Отмечалось, что сила бондинга этих систем была в значительной степени выше, чем у адгезивов «второго поколения», и временами достигала цифр силы бондинга протравленной эмали

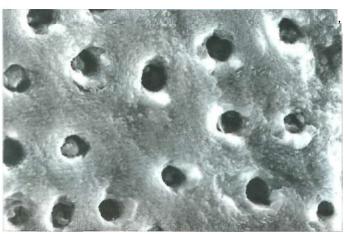


(a)



Рис. 2.3.

Дентин на разрезе (СЭМ, хЗООО), демонстрирующий смазанный слой сверху с несколькими пробками смазанного слоя, блокирующими отверстие канальнев



(Ы)

Рис. 2.2.

Поверхность дентина (а) после обра ботки 10% фосфорной кислотой в течб ние 15 сек отметьте удаление смазанного слоя и раскрытие каналЬЦСЕ (СЭМ. х.5000); (b) после обработки 10% фосфорной кислотой в течение 6С сек — декальцифицированная поверхность раскрывает коллагеиовые волокна и имеет характерный вид (СЭМ х.5000)

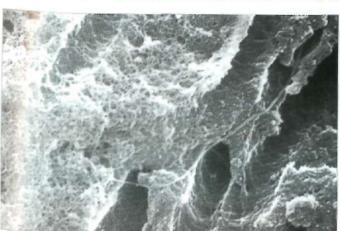


Рис. 2.4.
Тубулярный дентин (СЭМ, х5000) после кислотного кондиционирования, показывающий декальцифицированную поверхность.

(Barkmeier et al, 1986; Barkmeier and Cooley, 1989a, b; Chappell et al, 1991; Relief, 1991). Также, бондинг, протестированный in vitro, не отличался значительно от достигнутого in vivo (Gray and Burgess, 1991).

В дентшшых адгезивах третьего поколения использовались различные химические вещества для достижения связи с дентином. GLUMA (Bayer) была трехкомпонептной системой, использовавшей ЭДТА с рН между 6.5 и 7.0 для удаления смазанного слоя и кондиционирования поверхности дентина (Asmussen and Munksgaard, 1984). Кондиционированная поверхность потом обрабатывалась НЕМА и глютаральдегидом. НЕМА обеспечивала гидрофилию, а гл ютаральдегид — сродство к коллагену на протравленной поверхности дентина. Потом следовала третья аппликация ненаполненной BIS-GMA-содержашей смолы, с которой в итоге и связывался реставрационный полимер.

Scotchbond 2 (3M) использовал водный раствор малеиновой кислоты и HEMA в качестве кондиционера дентина, который растворял смазанный слой и оставался прикрепленным к слабо деминерализованной поверхности. Потом следовала аппликация адгезива, содержащего HEMA и BIS-GMA, для полимеризации над кондиционированной поверхностью.

«Оксалатбондинг», введенный Bowen (1965), использовал раствор оксалата для кондиционирования поверхности дентина. Раствор, содержащий азотную кислоту, также удалял смазанный слой и обнажал поверхность дентина и канальцы. Для улучшения бондинга дентина, процедура требовала последовательных аппликаций материалов NTG-GMA (N-(p-tolyl)glycine и глицидилметакрилат) и PMDM (пиромеллитовый диангидрид и 2-гидроксиэтилметакрилат). Эти материалы растворены в ацетоне, придавая раствору высоко гидрофильные свойства. Далее требовалась аппликация BIS-GMA до нанесения реставрационного композита.

Первым коммерческим продуктом, основанном на «оксалатбондинге», был Тепиге (Den-Mat). Другие продукты использовали сходные методики бондинга,

включая Mirage Bond (Myron Labs) и Dentastic (Pulpdent). All Bond (Bisco) был модификацией методики Bowen, которая использовала BPDM (бисфенолдиметакрилат) вместо PMDM, была отмечена пре восходная сила бондинга как в сухих, так во влажных условиях.

Кроме достижения лучшей силы бо~ дин га к дентину, эти новые адгезивны агенты также продемонстрировали луч шую герметизирующую способность, чет предыдущие поколения адгезивов (Bark meier and Cooley, 1989b). Герметизаци границ дентина и снижение микроподтек" ния вокруг реставраций, особенно в бок вых зубах, очень важны для элимипац" чувствительности и вторичного кариес Этого можно было достичь только у гр ниц эмали с бондингом после кислотног протравливания, но не с помощью ранни дептинных адгезивов. «Третье поколение адгезивов впервые предложило герметиза цию дентина, которая может предоставит" значительное снижение, хотя и не полно устранение, протечек у границ (Swift an Hansen, 1989).

Протравливание дентина

Fusayama et al. (1979) ввели копцеп-і цию «тотального протравливания», пропагандируя протравливание как эмали, так дентина фосфорной кислотой до бондинга. Эта методика стала относительно попу, лярна в Японии, но в начале встретил противодействие в США. Ранние опыть на животных показали, что протравлпва пие дентина может быть вредным дл. пульпы (Retief et al, 1974; Stanley et al 1975; Macko et al, 1978). Но клинически опыт на людях едва ли поддерживает эт: наблюдения и кажется маловероятны что кислотное протравливание в деистыі тельности вызывает необратимые измене ния в пульпе (Lee et al, 1973). Кроме тог понимание, что новая технология адгези к дентину может потребовать растворени смазанного слоя и некоторой деминерали зации поверхностного дентина, сделал тотальное протравливание более широк

принятой методологией лечения в США (Капса, 1989, 1992).

Сторонники методики «тотального протравливания» указывали на то, что все дентинные адгсзивы третьего поколения включают кислотный кондиционер дентина, так что протравливание дентина произойдет с любой из этих систем. Некоторые исследователи, однако, обращали внимание на то, что существовало важное различие как в уровне рН, так и в эффекте различных кондиционеров на поверхность дентина (табл. 2.1; Nathanson et al, 1992a).

Сравнение сканирующих электронных микрофотографий поверхностей дентина до (рис. 2.5) и после кондиционирования (см. рис. 2.2—2.4) показывает эффект различных кондиционеров. Некоторые вызывают полное удаление смазанного слоя, тогда как другие демонстрируют менее очевидный эффект растворения и увеличения проницаемости смазанного слоя.

При тестировании химической структуры поверхности дентина до и после кондиционирования, посредством анализа элементов поверхности сканирующей электронной микроскопией (EDAX), косвенно обнаруживается «глубина» эффекта кондиционирования и степень деминерализации. Очевидно, что большинство кондиционеров дентина сохраняют поверхсть богатой кальцием и фосфором, даже 'ли полностью растворен смазанный слой. В отличие от этого, протравливание ина 37% фосфорной кислотой в течезоск или больше приводит к полной инерализации поверхности дентина.

Эти поверхности при анализе их элементов выглядят богатыми углеродом (от органического коллагена), но в них отсутствует кальший или фосфор. Эти исследования предполагают, что дентин очень чувствителен к декальцификации фосфорной кислотой, чем в случае более слабых или органических кислот. Когда до бондинга для кондиционирования дентина используется фосфорная кислота, необходимо соблюдать осторожность с «силой» кислоты, как и с длительностью ее применения. Более длительная аппликация неорганической кислоты может вызвать значительную деминерализацию поверхности и снижение силы бондинга у некоторых систем (Nathanson et al, 1992b).

Современные дентинные адгезивы («четвертого» или «пятого» поколения) основываются как на кондиционировании поверхности дентина, так и на использовании бифункциональных мономеров, имеющих химическое сродство к различным компонентам дентина. В добавок к этому, эти мономеры могут быть скомбинированы с гидрофильными смолами для достижения лучшего смачивания влажной поверхности дентина.

Различные продукты, доступные сейчас в качестве систем дентинных адгезивов, используют два основных подхода при подготовке поверхности дентина до аппликации адгезива. Один подход благоволит только минимальному или вообще отсутствию изменений смазанного слоя до бондинга. Другой подход требует полного удаления смазанного слоя до аппликации ад-

Таблица 2.1 Относительная кислотность различных дентинных праймеров (White RC, College Park, TX, персональное общение)

Продукт	Производитель	
Scotchbond II Primer 'niversal Bond II Primer X-R Primer Gluma Cleanser Mirage Bond Primer l enure Dentin Primer •>/o фосфорная кислота — протравка эмали	3M Dentsply- Caulk Kerr Columbus Myron Labs Den-Mat	2.3 2.6 2.8 6.4 2.1 2.2

Глава 2. Развитие и механизм стоматологических адгезивных процедур

гезивного полимера. Обычно это производится применением кислотных кондиционеров или праймеров.

В любом случае, адгезивные смолы показали, что они проникают в дентинные канальцы и фиксируются на дентине. Это проникновение в дентинные канальцы считается механизмом, который, по меньшей мере, частично, ответственен за силу бопдипга. При более полном удалении смазанного слоя или использовании более сильных кислотных кондиционеров происходит декальцификация поверхности дентина па [.чубину от 0,5 до 10 15 мкм. Адгезивная смола может проникать сквозь этот декальиифицированный слой и фиксироваться среди коллагеновых волокон, в СУЩНОСТИ, включаясь в состав этой части дентина. Этот слой был впервые установлен Nakabayashi ct al. (1982), которые назвали его гибридной зоной. Другие исследователи называли его полимер-пасы щепным слоем или зоной полимерной взаим ной диффузии (Van Meerbeek ct al, 1992. 1993a, b).

Дальнейший микроскопический анал~ кондиционированного дентина и отпоше, 111111 между адгезивными мономерами и структурой зуба дал еще больше деталей относительно возможных механизмов адге зии к этим поверхностям (Erickson, 199 Van Meerbeek et al, 1992, 1993a, b; Eick et 1993). СЭМ демонстрирует свидетельств образования зоны, отличной как от связи вающей смолы, так и от подлежащего ден тина (рис. 2.6—2.8). Просвечивающа

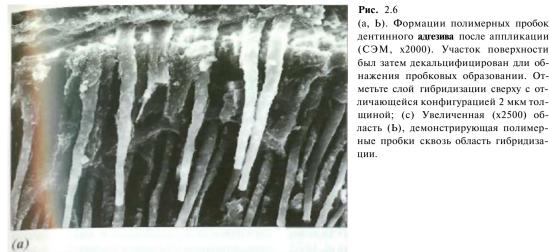


Рис. 2.6 (а, Ь). Формации полимерных пробок дентинного алгезива после аппликации (СЭМ, х2000). Участок поверхности был затем декальцифицирован дли обнажения пробковых образовании. Отметьте слой гибридизации сверху с отличающейся конфигурацией 2 мкм толщиной; (с) Увеличенная (х2500) область (Ь), демонстрирующая полимер-



(a)



(b)

Рис. 2.5. (а) Поверхность дентина после преп рирования и полирования покрыв аморфным смазанным слоем. Капал' цы заблокированы, полосы вызван полированием в одном направлена (СЭМ. x5000). (b) Другая область if верхности дентина покрыта смазанны с.юем. видна неполная блокада дентиЩ. ных канальцев (СЭМ, х5000).

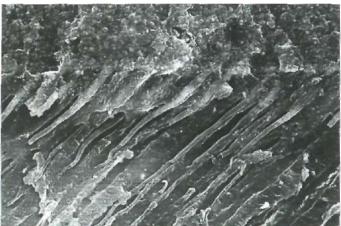


электронная микроскопия, использованная тля анализа этого слоя, демонстрирует тальнейшие доказательства его внутреннем"! импрегнации полимерным адгезпвом и колтагеновыми фибриллами (Thomas and Carol la, 1984; Van Meerbeek et al, 1993b). He •\шествует доказательств, является ли связь бон дин га химической или ковалентной, большинство исследователей считают, что природа «связи» вторичная или микромеханическая (Erickson, 1992; Van Meerbeek et al, 1992). Существует обоснование этой теории механической связи посредством инфракрасного фотоакустического исследования (Spencer et al, 1992). Считается также, что существует возможность ковалентной связи с коллагеном (Lee et al, 1973; Asmussen and Bowen, 1987). Mimksgaard el

al. (1985) исследовали возможность химической адгезии к коллагеновому матриксу. Они классифицировали эту адгезию следу-1 ющим образом:

- 1. Адгезия, основанная па ионных полимера
- 2. Адгезия связывающими агентами
- 3. Адгезия реакциями прививания

Независимо от истинной природы свя зи, практически все новые адгезивные емс мы включают гидрофильную группу, кого-1 рая «притягивается» к кондиционирован] ной поверхности дентина. Полимеры, сој держащие эту группу, хорошо смачиваю! поверхность и проникают в коллагепову!' сеть, иногда возвращая се практически до ее первоначального уровня до декады шфика!



Поперечный разрез через дентин, обрд ботанпый дентинным адгезивом. Сло адгезпва, сверху, образует гибридна связь с дентином па глубину около II мкм. За этой зоной полимерные пробк

связь с дентином па глубину около II мкм. За этой зоной полимерные пробк более определенные п. видимо, теряв контакт со стенками канальцев (СЭ1 хЮОО).



Рис. 2.8. Разрез дентина после аппликации адг зива (All Bond 2) демонстрирует ел примерно 2 мкм шириной, где цолиЛ импрегнпровал лекальцпфпцирова 1 иую поверхность дентина, и образова ния полимерных пробок в канальца (СЭМ, хЗООО).

ции. Это полимер-коллагеновое взаимодействие считается многими исследователями главным механизмом алгезии. Исслелование Gwinnett (1993) демонстрирует, что значительная часть связи также происходит из пропитывания дентинных канальцев. Исследование in vitro новых дентинных адгезивных агентов обнаружило корреляцию между присутствием полимерных пробок (в канальцах) и силой бондинга (Kraivixien et al. 1993), подтверждая обоснованность этого механизма. Для того, чтобы полимерные пробки, протянутые в дентинных канальцах, были эффективными для ретенции, полимер должен приклеиться к стенкам канальцев посредством почти такого же механизма, как и в случае полимерной адгезии к межтубулярному дентину.

Новейшее поколение дентинных адгезивных систем было представлено их производителями в качестве материалов, которые могут быть использованы на протравленном кислотой дентине. Эти системы включают All Bond 2 (Bisco), Clearfil Liner Bond (Kuraray/Morita), Scotchbond Multipurpose Plus (3M), OptiBond (Kerr), Impena Bond (Shofu) и Dentastic (Pulpdent). Для протравливания дентина могут использоваться несколько систем, такие, как 10% фосфорная кислота, 32% фосфорная кислота, 10% малеиповая кислота и т.д.

Вследствие того, что глубина декальцификации поверхности дентина может варьировать в зависимости от силы использованного кондиционера/кислоты, как и от Длительности аппликации, врач должен Иметь в виду этот эффект и компенсирован, глубокое протравливание, делая возможным достаточную диффузию полимера в деминерализованную зону. Наблюде-

ра в деминерализованную зону. Наблюдесканирующей и просвечивающей ктронной микроскопией показали, что Д деминерализованный слой гораздо . чем область, импрегпированная погром (Van Meerbeek et al, 1993b). Это вает озабоченность, т.к. не инфильтеванный коллаген может подвергнуть- ванный коллаген может подвергнуть- из методов гарантирования хорошей Р ицаемости декальцифицированного Дентина является поддержание пове-

рхности влажной во время процедуры бондинга. Т.к. практически все дентиниые адгезивные смолы гидрофильны, они притягиваются к воде, и процедура влажного бондинга включает фазу, где вода замещается полимером.

Влажный бондинг главным образом пропагандировался для использования с системой All Bond 2 (Kanca, 1992). Процедура предусматривает протравливание дентина 10% или 32% фосфорной кислотой. Протравленный дентин промывается, по сохраняется влажным для процесса бондинга. Праймер, содержащий комбинацию NTG-GMA и BPDM, растворенных в ацетоне, наносится на влажную поверхность повторно в пять или больше слоев, без высушивания поверхности между аппликациями. Этот метод позволяет ацетону взаимодействовать с водой и постепенно ее замещать. В этой процедуре праймер вносится ацетоном в деминерализованную зону поверхности дентина. Затем следует аппликация обычной, основанной на BIS-GMA, ненаполпенной смолы, которая притягивается к прай меру и может с ним сопо-.1 имеризоваться.

Влажный бондинг в основном подходит для систем, в которых праймер растворен в ацетоне. Такие системы включают Tenure (Den-Mat), All Bond 2 (Bisco), ProBond (Dentsply-Caulk) и Dentastic (Pulpdent). При тестировании All Bond 2 в различных условиях Gwinnett обнаружил, что высушивание дентина значительно снижало силу бондинга, но, по-видимому, кислотное кондиционирование не имело большого эффекта. Удаление коллагеновых фибрилл в декальцифицированной зоне с помощью гипохлорита натрия не имело влияния на силу бондинга, по-видимому, наружная деминерализованная зона может не отвечать за механизм бондинга. Системы на основе НЕМА также способны к бондингу к влажному дентину, но эффект может быть не таким сильным, как в случае систем на основе ацетона. Swift and Triolo (1992) отмечали, что сила бондинга для систем на основе HEMA (Scotchbond Multipurpose, 3M) была немного выше при влажном дентине (21,8 МПа), чем при сухом (17,8 МПа).

Клиническое использование бондинга дентина

Бондинг дентина используется в качестве основной формы ретенции для некоторых прямых реставраций, а именно полости V класса, где имеется минимальное количество эмали. Такое применение было практически невозможно в 1970-х и 1980-х, когда все еще требовалась механическая ретенция. В настоящее время дентинные адгезивы являются достаточно надежными, чтобы обеспечить ретенцию, основанную на бондинге и без создания засечек в зубе.

Но существуют множество других применений бондинга дентина, где он стал неотъемлемой частью процедуры. Потенциальные герметизирующие свойства и возможность бугоркового усиления сделали дентинные адгезивы естественным материалом для бондинга амальгамы. Адгезив связывается с дентином стенок полости и амальгама конденсируется над ним для образования микромеханического соединения посредством поверхностных неровностей.

Амальгама просто смешивается с влажным слоем на поверхности полимера. Когда оба материала окончательно отвердевают, они блокируются, образуя сильное соединение. Использование бондинга дентина вместе с амальгамовыми реставрациями создает лучшую ретенцию. Это может быть использовано вместо других ретенционных методов, таким образом применяется более консервативный процесс. Можно будет избежать значительного иссечения и потенциального ослабления зуба. Однако исследование Lo et al. (1994) показало, что ретенция амальгам штифтами в среднем в шесть раз сильнее, чем ретенция просто бондингом амал ьгамы.

Другим важным потенциальным преимуществом является усиление бугорков. Сама по себе амальгама обеспечивает минимальную защиту бугорка, но вместе с бондингом дентина может значительно усилить бугорки. Также амальгамы, особенно новые, подвержены маргинальному подтеканию во время первых педель после наложения. Бондинг дентина противодействует протеканию, обеспечивая непрИ рывную краевую герметизацию.

Другим важным применением являет» использование в непрямых реставрация) т.е. в композитных вкладках, керамическ! вкладках/накладках и керамических коро] ках. Кроме ретенции и герметизации, сова менные системы бондинга дентина МОГЈ улучшить прочность цельнокерамичеч kit] систем, обеспечивая лучшее основание! более непрерывную связь с зубом (рис. 2.9

Методики адгезии стали неотъемлемо частью удерживания керамических рее тан раций на структуре зуба. С улучшение адгезивных систем связывание с протра ленной керамикой также улучшилос Большинство современных стоматолог] ческих адгезивов предназначены для да тижения хорошего соединения с протрав ленной керамической поверхностью. Хој протравливание поверхности соответствд тощей керамической протравкой (обычн фтористоводородной кислотой или прои водным) является наиболее важным фа! тором в обеспечении ретенции с композит ным цементом, связывание может быт улучшено использованием раз.личных уни нереальных доступных бондинговых си тем. Специальные усилители бондиш обычно силаны, используются для усил ния адгезии. Дентинные адгезивы таю] могут улучшить бондинг путем лучше! поверхностного смачивания и ион ног сродства с компонентами керамическа] материала (Stangel et al, 1987). В исслед! ваиии керамики, изготовленной аппарат ным способом, наиболее важным факт(ром в достижении оптимальной силы боі динга была признана аппликация адгези! до использования полимерного цемент (Nathanson and Kraivixien, 1992).

Потенциал упрочнения зуба посред ством адгезивно фиксированных керами и композитных реставраций отмечал! Frydman et al. (1993) и Nathanson et a (1992b) и подтверждает ранние наблюдя ния, что адгезивные прямые композиты реставрации значительно больше способ ствуют упрочнению бугорков, чем рестав рации из амальгамы (Share et al, 1982) Следовательно, новые дентинные адгезии



Рис. 2.9. (а) Однокомпонентный дентинный адгезив наносится на внутреннюю поверхность накладки перед осторожным высушиванием и световой полимеризацией. (Ь) Адгезив наносится на препарированную поверхность, оставляется на несколько минут и потом осторожно высушивается, (с) Адгезив отсвечивается, и накладка готова к фиксации полимерным цементом.





ныс системы являются фактором противодействия нагрузке в восстановленных зубах. Требуются дальнейшие исследования для определения клинической значимости этого наблюления.

Современные тенденции

При сравнении бондинга дентина с бондингом эмали становятся очевидными несколько различий:

- Аппликация кондиционеров и адгезивов на эмаль, как правило, проще и включает меньше этапов.
- Методика бондинга эмали менее требовательна. Бондинг дентина может потребовать многократных этапов и им нужно следовать очень тщательно. Другими словами, бондинг дентина «технически зависим» и отступления от соответствующей методики аппликации могут вызвать значительное снижение силы бондинга.
- Данные клинических исследований бондинга дентина, демонстрируют широкое расхождение результатов среди исследователей. Данные насчет бондинга эмали разнятся меньше между исследованиями и в их рамках. Стандартные расхождения в средних значениях силы бондинга в большинстве случаев меньше для бондинга эмали, чем для дентина.
- В качестве субстрата для бондинга, эмаль демонстрирует меньше вариаций, чем дентин. В случае дентина, глубина реставрации, область дентина в зубе, возраст пациента и другие факторы могут иметь влияние на силу бондинга.

Резюмируя, — бондинг дентина гораздо более сложная процедура, чем бондинг эмали, и возможность недостижения оптимальной силы бондинга или даже минимальной адгезии здесь гораздо выше, чем с эмалью. Стоматологические производители пытаются сделать новые адгезивные процедуры более легкими для выполнения и упростить адгезивные системы с тем, чтобы сделать бондинг дентина менее сложным и затратным по времени, одновременно увеличивая вероятность получения сильной связи.

Отчетливой современной тенденция является уменьшение этапов процедур бонлинга, как и числа компонентов в алгй зивном наборе. Введены «однокомпоненв ные» дентинные адгезивы, включающи только один флакон материала. Такш продукты, как Prime & Bond (Dentspl Caulk), One-Step (Bisco), Scotchbond (3M) и OptiBond Solo (Kerr) объединяю праймер и адгезив в одной и той же жи кости (рис. 2.10--2.14). Они могут потр бовать более одной аппликации, но прет мущество заключается в том, что нет несходимости в процедуре смешивания и о сутствует риск аппликации НССООТВСЈ ствующего материала.

ОДНОКОМПОНЕНТНАЯ ДЕНТИННАЯ АДГЕЗИЯ

Распространенные «однокомпонен иые» («пятого поколения») дентинные гезивы основываются на комби на А обычных гидрофобных смол, таких, к-BTS-GMA, вместе с гидрофильными CN! лами и растворителями. ГидроксиэтшЯ такрилат (НЕМА) часто используется качестве гидрофильного мономера. Ail топ, спирт или их комбинация могут и



Рис. 2.10. Prime,& Bond 2.1 (Dentsply-Caulk).



Рис. 2.11. OptiBond Solo (Kerr).



Рис. 2.12. Scotchbond 1 (3M).

Рис. 2.13. One-Step (Bisco).

ONE-STEP" ar

Vniversal Denial Adhesive System





! Рис. 2.14. Tenure Quik (Den-Mat).



пользоваться как гидрофильные растворители. Несколько систем включают воду в различных количествах лля изготовления смеси в виде водного раствора. Состав четырех олнокомпонентных лентинных алгезивных систем — Prime & Bond (Dentsply-Caulk), One-Step (Bisco), Tenure Ouik (Den-Mat) и Syntac Single-Component (Ivoclar Vivadent) — представлены в табл. 2.2—2.5.

Таблина 2.2 Состав адгезивной системы One-Step (Bisco)

Мономеры BPDM (гидрофильный) ПЕМЛ (гидрофильный) B1S-GMA (гидрофобный) Фотоининиатор Третичный амин Камфарохинон Растворитель Ацетон/этиловый спирт (60-65%)

Таблипа 2.3

Состав адгезивной системы Tenure Ouik (Den-Mat)

Смолы

BIS-.GMA (гидрофобный) НЕМА (гидрофильный)

NTGGMA (гидрофильный)

Вода

Фотоинициатор Ацетон (46%)

Таблица 2.4 Адгезив

Состав адгезивной системы Prime & Bond (Dentsply-Caulk)

Смолы

Смола (R-5-62-1) (эластомерный уретановый полимер)

UDMA (уретандимегакрилат)

BPA-DMA (фенол-А-диметакрилат)

Penta (способствует адгезии смачиванием, структурообразовапием) Фотоинициатор

Ацетон (75-80%)

Сильное гидрофильное действие сосі тавляющих олнокомпонентных систем ле^ лает их эффективными. Эти гилрофилы ные части хорошо связываются с дентин! ной тканью, с ее высоким содержанием воды. Гидрофильные мономеры, как и раст] воры, притягиваются к воде и способны проникать в дентин, неся с собой гидрофобные смолы. Для достижения эффективного гидрофильного действия некото

Таблина 2.3 Состав адгезивной системы Syntac Single-Component (Ivoclar Vivadent)

		удельный вес 9
Модифицирован	іная	
мстакрилатом		
полиакриловая	6.0	
Гидроксиэтилмо	43.6	
Вода (деионизир	46.0	
Малеи нов	ая кисло	ота 3.0
Фторид		0.1
Катализаторы и	ы 1.3	

Таблица 2 Состав адгезивной системы OptiBond (Kerr)

Праймер

Н ЕМ А (гидроксиэтил метакрилат)

GPDM (глицерилфосфатдимстакрилат)

РАММ (фталевая кислота моноэтил.мста) рилата)

СО (камфарохинон)

Этанол

Вола

BIS-GMA (бисфе1юлглицидилметакрила) НЕМА (гидроксиэтилметакрилат)

GDM (глицерилдиметакрилат)

Наполнитель

Бариевос-алюминиевос-боросиликатН стекло (средний размер частиц 0,6 мкм)

Диоксид кремния

Двунатриевый гсксафторид кремния Фотоинициатор

СО (камфарохинон)

nbie продукты должны полагаться на большие количества ацетона или спирта, в пре-

60-80% от состава материала. С поим составом бондинг дентина особенно эффективен на влажных субстратах. В действительности влажный дентин может быть необходимым условием для достижения оптимальной величины адгезии. Было предположено, что высушивание поверхности дентина воздухом до аппликации адгезивов с высоким содержанием ацетона "ож издавать синдром «недостаточной влажности», провошируя значительное снижение силы бондинга.

Двумя факторами, которые могут еще больше улучшить силу бондинга с системами, основанными на высоком содержании ацетона или спирта, являются (а) многократные аппликации и (Ь) возможность дать раствору полностью испариться. Также нужно отметить, что однокомпонентные дентиппые адгезивы - только светополимеризуемые. Автополимеризации не происходит. Для некоторых случаев, в которых свет может не достичь слоя дентинного адгезива (например, цементирование литой металлической коронки полимерным цементом), система бондинга двойного отверждения может быть более подходящим выбором.

Другим новым направлением в технологии дентинной адгезии является обеспечение промежуточного слоя между стенкой полости и реставрационным материалом. Этот слой берет на себя роль проклад-

олее низким модулем упругости, который может компенсировать различные

•1. которые могут иметь место вокруг Реставрации. Практически все реставрациполимеры демонстрируют значи- $^{\circ}$ 1 $^{\circ}$ 1 $^{\circ}$ 1 $^{\circ}$ 3 $^{\circ}$ 3 дки во время полиме-

С современными системами эта 1 е и з б е ж » а и может привести к значит< ньшст Рессамкак изнутри реставрати, ! и в области контакта реставрашия ^г! ^{пка} - Использование низкомодуль-

1 а И И е р о В и а л г е з и в о в м о ж е т ослабить го в , $\frac{1}{2CTBe}$ зластм чного буфера между Раи,,, ' 'дентина и дающим усадку рестав-

В дополнение к стрессам, вследствие полимеризационной усадки, зубы подвержены различным другим периодическим нагрузкам. Главным источником динамических стрессов реставраций могут быть прямые функциональные окклюзионные силы жевания и сжатия, как и непрямой стресс, вследствие изгибания зубов под окклюзионной нагрузкой. Изгибание зубов считается этиологическим фактором пришеечных эрозий и также может неблагоприятно влиять на реставрации V класса. Относительно высокий модуль упругости современных стоматологических гибридных композитов не позволяет им изгибаться с отреставрированным зубом, особенно в пришеечной области. Эта жесткость может вызвать потерю ретенции и несостоятельность реставрации. Полагают, что использование дентинных адгезивов, которые могут образовывать пластичный промежуточный слой между реставрацией и зубной структурой, будет способствовать лучшей ретенции и краевой целостности реставраций V класса.

Дентинной адгезивной системой, которая может выступать в качестве адгезивного агента и эластичного лайнера, является OptiBond (Kerr). Эта система содержит стеклонаполнениый (48%) адгезив, который сохраняет среднюю толщину 75 мкм в сравнении с толщиной примерно 5—10 мкм традиционных незаполненных стоматологических адгезивов. Адгезив OptiBond создан, чтобы выступать в качестве иизкомодульного пластичного «амортизатора», который может компенсировать усадку композита во время полимеризации. Он также должен ослаблять функциональные изгибающие стрессы во время жевания. Состав OptiBond показан в табл. 2.6.

Другой новый подход в обеспечении слоя лайнер-алгезив использует комбинацию модифицированного стеклоиономера и адгезива. Материал (Fuji Bond LC, GC) выпускается в виде порошка и жидкости, которые нужно смешать до аппликации. Порошок содержит фторалюмосиликатное стекло. Жидкость содержит полиалкеновую кислоту, как и светоотверждаемые компоненты. Материал полимеризуется

посредством обычной стеклоиономерной кислотно-основной реакции и фотоинициации видимым светом. В добавок к качествам низкомодулыюго лайнера продукт предлагает высокое содержание фтора, что считается преимуществом при предотвращении маргинального кариеса. Материал совместим практически со всеми композитами и другими полимерными реставрационными материалами.

РЕЗЮМЕ

Современные стоматологические адгезивы разительно изменили природу реставрационной стоматологии. Десятилетия проведения стоматологических реставраций путем механической ретенции и использования неадгезивных цементов отступили перед эрой, которая дает возможность стоматологу использовать подобные зубу материалы для восстановления зубов более консервативным методом. Преимущества же для пациента огромны — менее инвазивные процедуры, консервативное препарирование зуба, меньше дискомфорта, более эстетичные реставрации и крепкие зубы. Это направление продолжается проводящимися исследованиями и созданием еще более новых материалов, которые упрощают применение п лечение, гарантируя при этом оптимальные результаты. Однако потребуются и непрерывное обучение, и клинические исследования для того, чтобы внедрить полные возможности этих разработок в клиническую практику.

ЛИТЕРАТУРА

- Asmussen E, Munksgaard EC, Formaldehyde as a bonding agent between dentin and restorative resins. *Scan J Dent Res* 1984; 92: 480-83.
- Asmussen E, Bowen RL, Effect of acidic pretreatment on adhesion to dentin mediated by *Ghima. J Dent Res* 1987; 66: 1386-88.
- Barkmeier WW, Shaffer SE. Gwinnett AJ, Effects of 15 vs. 60 second enamel acid conditioning on adhsion and morphology. *OperDent* 1986; 11: 111 16.

- Barkmeier WW, Cooley RL. Shear bond strength of thl Tenure Solution dentin bonding system. *Am J Deig* 1989a; 2: 263-65.
- Barkmeier WW, Cooley RL, Resin adhesive sytems. [JI vitro evaluation of dentin bond strength and marginJ microleakage./Esthet Dent 1989b; 1: 67-72.
- Bowen RL, Adhesive bonding of various materials *m* hard tooth tissues. II. Bonding to dentin promotej by a surface-active comonomer. *J Dent Res* 1965; 44J 895-902.
- Buonocore MG, A simple method ot increasing tfl adhesion of acrylic filling materials to enamJ surfaces. / Dent Res 1955; 34: 849-53.
- Chappell RP, EickJD. Theisen 1C. Carracho AJL, SheJ bond strength and scanning electron microscope observation of current dentinal adhesive *Quintessence Int* 1991; 22: 831-39.
- Crim GA, Shay JS, Effect of etchant time otj mieroleakage./ Dent Child 1987; 54: 339-40.
- Davidson CL. de Gee AJ. Feilzer A, The competiticl between the composite-dentin bond strength an the polymerization contraction stress. *J Doit Rm* 1984; 63: 1396-99.
- Dogon IL, Nathanson I), Van Leeuwen MJ, A long reriJ clinical evaluation of Class IV acid etched compos[™] resin restorations. *Compend Contin Educ Dent* 19Я 6: 385.
- Eick JD, Robinson SJ, Cobb CM et al, The deiinj surface: its influence on dentinal adhesion. Part 111 *Ouintessence Int* 1993; 24: 571-82.
- Eliades GC, Vougiouklakis GJ, 31P-NMR studs J P-based dental adhesives and electron proИ microanalysis of simulated interfaces with 6cnЩ Dent Mater 1989; 5: 101 8.
- Erickson RL, Surface interactions of dentin adhesij materials. *Oper Dent* 1992; 17(Suppl 5): 81 -94.
- Frydman L, Riis D, L'Herault R, Nathanson D, *In viM* resistance to fracture of computerized ceramics # indirect composite restorations./*Dent Res* 1993; 186 (abstract 743).
- Fusayama T, Nakamura M, Kurosaki N, Iwaku M, *Sou* pressure adhesion of a new adhesive restorative resil *J Dent Res* 1979; 58: 1364-70.
- Glantz P, On wettability and adhesiveness. *Odotit Rm* 1969; 20(Suppl 17): 1.
- Glasspoole EA, Erickson RL, Effect of acid etching aΠ rinsing times on composite to enamel bond strenM J Dent Res 1986; 65: 285 (abstract).
- Gray SE. Burgess JO. An in vivo and in vitro comparison! two dentin bonding agents. *Dent Mater* 1991; 7: 161-J
- Gwinnett AJ, Histologic changes in human enal following treatment with acidic adhesil conditioning agents. *Arch Oral Biol* 1971; 16: 73ll
- Gwinnett AJ, Quantitative contribution ol infill ration/hybridization to dentin bonding. *Atr\ Dent* 1993; 6: 7-9.

- I-vni HO, Sturdevant JR. Branson WD et al, "Twi Ive-month clinical study of dentinal adhesives in (LSS V cervical lesions../.!// Dent Assoc 1988; 11(5: 179-83.
- tfinca I- Bonding to tooth structure: a rational rationale f_m linical protocol. *y Esthet Dent* 1989: 1: 135-8.
- Kanca Resin bonding to wet substrate. I. Bonding to dent n. *Quintessence Int* 1992:23:39-41.
- Kraivixi R, Jaochakarasiri P. Nathanson D. Effect of ageing on bond strength of dentin adhesives in vitro.

 //) n Res 1993; 72: 282 (ahsrract).
- Lee HI- low ski JA, Scheidt GC, Lee JR, Effects of acid etc! s on dentin../ Dent Res 1973; 52: 1228-33.
- lo CS, Millstein PL, Nathanson D, In vitro shear strength of pin-retained vs. resin-bonded amalgam. J [), Res 1994; 73: 2285 (abstract).
- Macko J) Rutberg M. Langeland K, Ptilpal response to the , pplication of phosphoric acid to dentin. *Oral Sur.* al Med Oral Pathol 1978; 45: 930-46.
- Morin D. DeLong R, Douglas WH. Cusp reinforcement by the acid-etch technique, y *Dent Res* 1981; 63: 1075-79.
- Munksgaard EC, Irie M, Asmussen E, Dentin-polymer bond promoted by Ghana and various resins. *J Dent Res* 1985:64: 1409-11.
- Nakabayashi N, Kojima K, Masuhara E, The promotion of adhesion by the infiltration of monomers into tooth substrates. *J Biomed Mater Res* 1982; 16: 265 73.
- Nathansor, D. Kraivixien R, Resin cement adherence to machined ceramic restorations. J *Dent Res* 1992; 72 (Special issue): 516.
- Nathanson D, Bodkin J, Evans J, SEM of etching patterns in surface and subsurface enamel. *J Pedodontics* 1982; 7: 11.
- Nathanson D. L'Herault RJ, Frankl SN, Dentin etching vs. priming: surface element analysis. / Dent Res 1992a; 71: 1193 (abstract).
- Nathans [, Amiq j.- Ashayeri N) Dentin etching ys prinuug effect of bond strengths in v\tro. J Dent Res 1992b; 1; u s s (abstract).
- Nathanson D, Vongphantuset R, L'Herault RJ, Bond gths of luting resins to etched glass ceramic in
- PauKi V $^{\land R e s 1992c; 71: 1186}$ (abstract).

Retief rm r

- S- Scharer P, Factors in dentin bonding: A review morphology and physiology of human dentin.
- Reti f $j_{0}^{pent 1993; 15:5} \sim ^{8!}$ ' j_{0}^{A} '; Adhesion to dentin. *J Esthet Dent* 1991; 3:
 - ^{1,1} Austin JC, Fatti LP, Pulpal response to ¹⁰⁸Phone acid J *Oral Pathol* 1974; 3: 114-22.

- Share J, Mishell Y, Nathanson D. Effect of restorative material on resistance to fracture on tooth structure in *vitro.JDent Res* 1982; 61: 237.
- Silverstorte LM, Saxton CA, Dogon IL, Fejerskov O Variations in the pattern of acid etching of human dentin enamel examined by scanning electron microscopy. *Caries Res* 1975; 9: 373-87.
- Solomon A, Beech DR, Bond strengths of composite to dentin using primers. *J Dent Res* 1983; 62: 677 (abstract).
- Spencer P, Byerley TJ, Eick JD, Chemical characterization of the dentin/adhesive interface by Fourier transform infrared photoelastic spectroscopy. *Dent Mater* 1992; 8: 10-15.
- Stangel I, Nathanson D. Hsu CΠ, Shear strength of composite bond to etched porcelain. / *Dent Res* 1987;66:9: 1460 (abstract).
- Stanley HR, Going RE, Chauncey 1IH, Human pulp response to acid pretreatment of dentin and to composite restoration.,/ Am Dent Assoc 1975; 91: 817-25.
- Swift EJ, Cloe BC, Shear bond strengths of new enamel etchants. *Am J Dent* 1993; 6: 162-4.
- Swift EJ, Hansen SE, Effect of new bonding systems on microleakage. *Am J Dent* 1989; 2: 77-80.
- Swift EJ, Triolo PT, Bond strengths of Scotchbond Multi-purpose to moist dentin and enamel. *Am J Dent* 1992; 5: 318-20.
- Thomas HF, Carella P, Correlation of scanning and transmission electron microscopy of human dentinal tubules. *Arch Oral Biol* 1984; 29: 641-6.
- Tyas MJ, Three year clinical evaluation of dentine bonding agents. *Aust Dent J* 1991; 36: 298-301.
- Van Meerbeek B, Inokoshi S, Braem M et al, Morphological aspects of the resin-dentin interdiffusion zone with different dentin adhesive systems. *J Dent Res* 1992; 71: 1530-40.
- Van Meerbeek B, Mohrbacher H, Cell's JP et al, Chemical characterization of the resin-dentin interface by micro-Raman spectroscopy../ Dent Res 1993a; 10: 1423 28.
- Van Meerbeek B, Dhem A, Goret-Nicaise M et al, Comparative SEM and TEM examination of the ultrastructure of the resin-dentin interdiffusion zone../ Dent Res 1993b: 72: 495-501.
- Yamada T, Nakamura K, Iwaki M, Fusayama T, The extent of the odontoblastic process in normal and carious human dentin./ Dent Res 1991; 62: 798-802.
- Ziemecki TL Dennison JB, Charbeneau GT, Clinical evaluation of cervical composite resin restorations placed without retention. *Oper Dent* 1987; 12: 27-33.

Стоматологический фарфор	4(
In-Ceram.	4 4
In-Ceram Spinell	
Стеклокерамика	46
Инъекционное прессование	
Низкотемпературная керамика	48
Системы машинного изготовления керамических реставраций	
Нельнокепамические пеставлянии	

рлаваЗ

Современные керамические системы

Керамика изначально имела отношение искусству изготовления гончарных издеш Этот термин происходит от греческоkeramos — что означает «глина или гончарное изделие». Считается, что это слово относится к санскритскому термину, означающему «обожженная земля», вследствие того, что основным компонентом была глина, добываемая из земли, которая обжигалась для изготовления гончарных изделий (Frieman, 1991).

Керамика — неметаллический, неорганический материал. Термин «керамика» применяется к широкому разнообразию материалов, включая окислы металлов, бориды, кар"»иды, нитриды и сложные соединения этих материалов. Вообще считается, что керамика демонстрирует «дальний порядок», вследствие периодической кристаллической структуры, и она может проявлять ионные или ковалентные связи. Керамика также может быть широко классифицирована в соответствии с ее структурой и определена как традиционная керамика или как современная инженерная керамика.

Традиционная керамика обычно использует глину, в качестве своего основного компонента, вместе с другими окислами металлов, такими, как окись алюминия (Al_20_3), полевой шпат ($K_2OAl_2Cy6Si0_2$), поташ (K_20) и углекислый натрии (Na_20). Глиняная посуда (плитка), фарфор (столоуда и китайский фарфор), фаянс (глиняная посуда), кирпичи и санитарный - это все предметы, характеризуемые I качестве традиционной керамики (Amgery et al, 1976).

Умышленная керамика, используемая фонике, автомобильных двигателях, **

и других областях, может состоять Дов или материалов на основе бесустп останых соединений. Электронные Шип д гхгч частосостоять нитрида алюмимат - *ИЛИНИТ Р п - абора (BN) в качестве исхк область рата - Карбид кремния (SiC)

мик, обласувст Р в - абора кремния (SiC)

мик, обласувст Р в - абора кремния стак же, как и для специальных зеркал,

находящих применение в космосе. Некоторые лазеры построены на оптических керамических кристаллах, таких, как YAG (иттрий-алюминий-фанат), для производства лазерного луча. Автомобильные и машинные компоненты, находящиеся в постоянном движении, покрываются нитридом титана (TiN) или карбидом титана (TiC) для улучшения износоустойчивости частей.

Стоматологическая керамика главным образом состоит из оксидов металлов и других «традиционных» керамических материалов. Однако с ростом интереса в улучшении эстетических качеств реставраций было разработано широкое разнообразие керамических материалов и процессов. Стоматологическая керамика может быть классифицирована по составу, температуре обжига или процессу изготовления. На рис. 3.1. приведены разнообразные доступные стоматологу керамические системы. Керамика на этой диаграмме классифицируется по составу и методике изготовления. Большинство керамик основаны на полевом шпате и используются для металлокерамических реставраций. Тем не менее возможные эстетические преимущества цельнокерамических реставраций привели к развитию таких систем, как 1п-Ceram, Empress и Dicor.

Керамика на основе полевого шпата может быть далее классифицирована по температуре обжига. Высокотемпературная керамика используется главным образом для изготовления искусственных зубов для съемных протезов и обжигается при температуре 1260—1400°С. Среднетемпературная керамика применяется в фарфоровых жакетных реставрациях и обжигается при температуре между 1080 и 1260 С. Низкотемпературная керамика составляет основную массу материалов для изготовления металлокерамических реставраций. Они обычно обжигаются при температуре от 900°C до 1080°C. Ввиду недавних разработок в керамике, необходимо отметить четвертую категорию - ультранизкотемпературную керамику, обжигаемую при 650-850°C (McLean, 1982).

СТОМАТОЛОГИЧЕСКИЙ ФАРФОР

Из всех материалов, используемых в стоматологии для восстановления естественного зубного ряда, керамика имеет наилучшие оптические свойства для имитации цвета и внешнею вида зубной структуры. Обработка керамики требует квалификации опытного техника и является формой искусства, в той же мере, что и личным призванием. В руках тех, кто умеет правильно ее использовать, керамика может обеспечить реставрации настолько подобные естественным зубам по форме, текстуре, отражению цвета и полупрозрачности, что становится невозможным их отличить от натуральных зубов.

Физические качества керамики чрезвщ чайно подходят для материалов, используй мых для восстановления зубов. Их оптичес кие, тепловые, коррозионные качества растворимость позволяют изготовлени реставраций, обеспечивающих хороши внешний вид и устойчивость к среде рог вой полости. Механические качества кора мики, однако, только частично подход для изготовления зубных реставраций. Сл дователью, с ней следует обращаться, изг тавливать и использовать таким образо; чтобы компенсировать ее недостатки.

Использование стоматологического фарфора

Керамические материалы используют в разнообразных стоматологических рестаг рациях: изготовление искусственных зуб, для съемных протезов, одиночные коронк; и несъемные частичные протезы. С некот^а

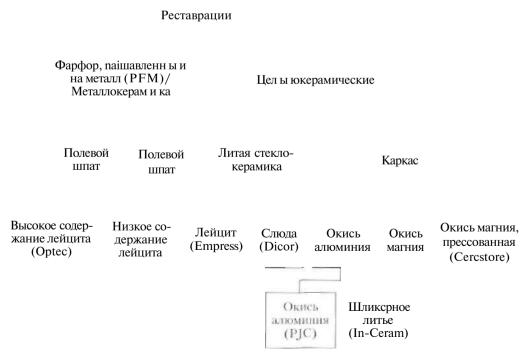


Рис. 3.1. Классификация стоматологических керамических реставрационных материалов.

 $_{_{11}}^{_{7X}}$ пор использование керамики распрост- $_{_{11}}^{_{11}}$ ось также на вестибулярные виниры и gc іа IKM и накладки в боковых зубах.

Состав

фарфор особенно подходит для использования в качестве реставрационного стоматологического материала вследствие своих стеклоподобных качеств и оптическою с одства с зубной эмалью. Его отличием от стекла является то, что все составляющие обычного стекла (главным образом поташ и кварц) плавятся, образуя однофазный прозрачный материал. Фарфоры содержат компоненты, которые не плавятся при температуре обжига фарфора. Они остаются в виде кристаллов, окруженных расплавленными компонентами, образуя просвечивающий (но не прозрачный) мультифазный материал, т.е. с дисперсной (или кристаллической) фазой и непрерывной аморфной фазой.

В принципе стоматологическая керамика основывается на составляющих, схожих с испол \$уемыми в бытовой и орнаментальной керамике. Эти структуры включают полевой шпат, кварц и каолин (также называемый і [ной). Главным различием в составе между стоматологическим фарфором и фарфором, используемым для других продуктов (т.е. посуда и фарфоровые изделия), является пропорция основных компонентов: глина — основная составляющая этих Других фарфоров, тогда как стоматологический фарфор главным образом основан на поленом шпате.

Полевой шпат представляет собой серый кристаллический материал, встречаю- Шиис: в горной породе определенных географических мест. Химический состав обыч- Р полевого шпата - K_20 - Al_20_3 - $6Si0_2$, юмосиликат калия. Другими составими полевого шпата являются железо Уда $\frac{L \wedge e^{\pi}e^{3}\circ}{L \wedge e^{\pi}e^{3}\circ} \sim \frac{3.10}{2}$ примесь, которая лен $\frac{19}{4}$ $\frac{\Gamma CSM e^{\pi}e^{3}\circ M}{4}$ механического расшен породы полевого шпата и вина $\frac{\Gamma c M e^{\pi}e^{3}}{4}$ примесей (которые выглядят "фозрачными, чем чистый полевой

шпат). Частички чистого полевого шпата выбираются и подвергаются дальнейшему перемалыванию и измельчению в порошок. Оставшаяся железная примесь удаляется на этом этапе с помощью сильного магнита.

Основным источником кремнезема $(Si0_2)$ являются кристаллы кварца. Кварц разогревается, потом охлаждается в холодной воде так, что он трескается. Затем он дробится и размалывается до тонкого порошка. Как и в случае нолевого шпата, железные примеси удаляются с помощью магнитов. Кварцевый порошок составляет приблизительно 15% стоматологического фарфора. Он не изменяется во время обжига фарфора и образует кристаллический слой, который влияет па оптические свойства (полупрозрачность) и ограничивает усадку во время обжига.

Каолин — разновидность глины, которая обнаруживается на дне рек и ее берегах, имеет естественное происхожден і юроды полевого шпата непрерывно размг аются водой, которая растворяет калий и образует гидратный алюмосиликат (Al_00_3 - $2SiO./2Il_00$) — каолинит. Для изготовления чистого каолина, глину необходимо промыть, высушить и просеять, в итоге получается мелкий белый порошок. Каолин используется в стоматологическом фарфоре в небольших количествах (т.е. 4%). Он выступает в качестве связывающего частицы вещества: при смещивании с водой каолин становится клейким и помогает удерживать частицы жидкого фарфора вместе. Это і юзволяет технику работать с массами порошок-жидкость для получения разнообразных форм. При обжиге фарфора каолин покрывает неплавкие частицы и несильно влияет па объем керамики.

Для изготовления фарфоровых реставраций, сходных с цветом зубов, к фарфоровым порошкам добавляются небольшие количества красящих агентов. Эти пигменты (так называемые «цветные фритты») произведены из перемолотых и смешанных с порошком полевого шпата оксидов металлов. Эта смесь потом обжигается и сплавляется со стеклом. Пигментированное стекло затем снова перемалывается в порошок. Часто используемые оксиды

=

включают оксид олова для опаков, оксид железа для коричневых оттенков, оксид меди для зеленого оттенка, оксид титана для желтых оттенков, оксид кобальта для голубого, оксид никеля для коричневого и оксид марганца — для фиолетового. Редкоземельные элементы добавляются в небольших количествах для придания флюоресценции и отражения фарфором ультрафиолета, как у естественных зубов.

Обжиг фарфора — изготовление фарфоровых коронок

Цельнокерамические реставрации могут быть изготовлены па огнеупорных моделях, произведенных путем дублирования рабочих моделей, или с помощью платиновой фольги (толщиной 0,025 мм), которая обжимается вокруг модели для получен ия точной формы. Как огнеупорная модель, так и платиновая фольга удерживают смешанный фарфоровый порошок в печи для обжига фарфора и сохраняют свою форму во время процесса обжига.

Техник смешивает фарфоровый порошок соответствующего оттенка с дистиллированной водой и наносит на огнеупорную модель или на платиновую фольгу тонкой кисточкой. Вначале наносится «дентинный слой». Для того, чтобы конденсировать влажные частички фарфора и получить плотную массу, необходимо осуществить умеренную вибрацию ручным инструментом. Промокание с помощью абсорбирующей салфетки помогает удалить избыток влаги. Дентинная масса фарфора наносится с запасом, увеличивая форму, для компенсации значительной усадки, возникающей во время обжига фарфора. Для получения эффекта наслоения и коррекции усадки обычно применяются повторные обжиги. Подобным образом добавляется эмалевый слой (обычно это более прозрачный оттенок). После охлаждения реставрация может быть «подогнана» механическим способом для обеспечения правильной формы, контура, размера и посадки.

Далее можно проводить окончател! ный обжиг, при котором закапчиваете! плавка фарфора. На этом этапе усадка м Ј нимальна, т.к. большей частью она проЛ ходит во время первичного обжига (стадЛ бисквитного обжига). Контролируя око* чательную температуру обжига, время И обжиг в атмосферных условиях (без вакя ума), можно изготовить «самоглазируЯ щийся» слой над внешней поверхностЛ реставрации. В качестве альтернативы,* поверхность может быть нанесена низш плавкая глазурь и обожжена отдельно, (и жиг должен проводиться при контролирГ емом подъеме температуры в печи (У 100°С/мип), т.к. фарфор является плохи проводником тепла. Слишком быстрое П вышение температуры может переже внешний слой, прежде чем достаточ; расплавится внутренний.

Как конденсация частичек, так и реж обжига значительно влияют на свойст фарфора и, следовательно, на окончател! ное качество фарфоровой реставрац^ (Vergano et al, 1967).

Свойства фарфора

Фарфор является хрупким материалов! небольшой пластичностью. Прочность иг сжатии составляет примерно 170 МЩ прочность при изгибе 50—75 МПа и проч иость при растяжении — около 25 МПа. Ве личины других физических свойств ВКПР чают модуль упругости, равный 69—70 П (эмаль — 46 ГПа), линейный коэффицие! термического расширения (12 1 $\rangle x \backslash 0^6 / U$ сходный с коэффициентом структуры зу и поверхностную твердость 460 КНN (п{ тив 340 КНN у эмали) (рис. 3.2.).

Повышение прочности фарфора

Вследствие того, что фарфор являет хрупким материалом с относительно ел бой способностью к растяжению, ему сво; ственно появление дефектов при его А пользовании в реставрациях, находящихся

и их дальнейшему увеличению. С продолжающимся ростом по направлению к внешней поверхности коронки, ко времени ее достижения, коронка уже демонстрирует полнейшую несостоятельность и разрушение.

Разрабатывались и применялись различные механизмы для снижения вероятности разрушения керамической коронки в результате повторных нагрузок. Они включали повышение прочности фарфора или поддержку фарфора изнутри (наибо-

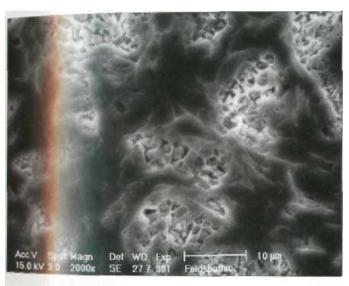


Рис. 3.2. Протравленный полевоитатный фарфор — обратите внимание на кристаллы лейшита.

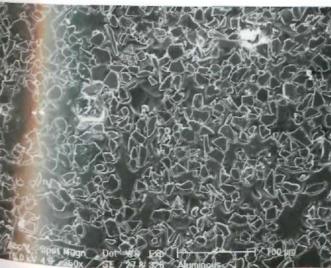


Рис. 3.3. Протравленный глиноземный фарфор — кристаллы оксида алюминия в стеклянной матрице.

лее близкий слой к зубу) с помощью материалов соответствующей прочности.

Одним из наиболее эффективных методов упрочнения является использование металлической основы (т.е. металлического каркаса), на который фарфор наносится и обжигается. Этот метод (металлокерамика или PFM) представляется наиболее успешным в создании устойчивых к окклюзионной нагрузке реставраций.

Однако металлическая основа может создавать проблемы в плане эстетики. Необходимо блокировать металлический оттенок и удалить его с поля зрения, что представляет трудности как в пограничной области, так и в областях тонкого слоя фарфора. Кроме того, металлическая основа значительно снижает полуирозрачность реставрации. В последние годы появилась методика, которая комбинирует металлическую основу с фарфоровыми границами. Техник подрезает металлический каркас, таким образом освобождая место для цельнокерамических границ. Для достижения точности проводится специальная подготовка граница-фарфор. Сейчас доступны продукты, соединяющие порошок фарфора с восковой моделью и позволяющие восковое моделирование границ для обжига и окончательной обработки коронок.

Другим подходом является полное устранение металлического каркаса и использование усиленного фарфорового каркасного материала. McLean и Hughes (1965) разработали алюмооксидные фарфоровые жакетные коронки в 1965 г. Высокопрочная керамика, содержащая 50% сплавленных кристаллов оксида алюминия, образует каркас, на который наносится соответствующая (термическому расширению) фарфоровая облицовка. Лабиальная поверхность изготавливается уменьшенной толщины (приблизительно 0,5 мм), чтобы предоставить пространство для нанесения обычного фарфора для придания эстетичного внешнего вида. Считается, что эта т.н. «жакетная коронка из алюмооксидного фарфора» в два раза более устойчива к образованию трещин, чем обычная неусиленная фарфоровая жакетная коронка. Это оыло прогрессом, однако кристаллы окси! да алюминия ограничивали пропускание света, а прочность все еще была недоста! точна для использования метода в области боковых зубов (рис. 3.3) (McLean, 1983)1

IN-CERAM

Недавней разработкой Sadoun (19851 является использование алюмооксидныш каркасов, инфильтрированных стеклош для получения высокопрочных основания способных служить опорой коронкам *щ* мостам.

In-Ceram принадлежит к классу мате! риалов известных как композиты с взаимопроникающими фазами. Эти матер пали состоят из, по меньшей мере, двух фаз, которые связаны и непрерывно тянутся оЈ внутренней поверхности к внешней. Этш материалы могут обладать улучшенными механическими и физическими свойстве ми в сравнении с таковыми компонентой по отдельности. Они могут иметь у .туи шейную прочность и устойчивость к обрИ зованию трещин вследствие того, что трв щине придется пройти через перемежав щиеся слои обоих компонентов, независИ мо от направления трещины. Такие матв риалы, как керамика и металлы или ксрН мика и полимеры, могут быть объедииенЯ для изготовления новых материалов с улучшенной прочностью и упругостьИ (Budiansky et al, 1988; Faber and Evans! 1983; Clarke, 1992; Taya et al, 1990).

Цельнокерамическая реставрационная система In-Сегат основана на шликернои литье алюмооксидного каркаса с поел едя ющей инфильтрацией стеклом. С иш мощью эластомерного слепочного матер! I ала снимается слепок с обработанных па I верхностей. Со слепка отливается модель! из специального гипса, поставляемою в комплекте с In-Сегат, для изготовления! модели, на которую наносится оксид алвд I миния In-Сегат.

Алюмооксидныш порошок (38 г) смеши I вается с 5 мл деионизированной воды, iioc-l тавляемой в мерном контейнере. Добавля!

я одна капля дисперсионного агента для г/. 18 гомогенной смеси оксида ал юм ис я в воде. Половина количества оксида $^{\text{пи}}$ к)М $I^{:||}$ добавляется в мерный стакан, сотрясавши воду/дисперсант, и потом обрайатывается ультразвуком в течение 3 мин в Vitasonic. Это запускает процесс дисперсии. Вторая порция порошка, равная половине Ставшегося количества, потом добавляется в мерный стакан и снова обрабатывается ультразвуком в течение 3 мин. Оставшийся порошок может быть добавлен и обработан 7 мни. во время последней минуты для удагения пузырьков воздуха применяется вакуум. Раствор оксида алюминия называется «шликер», который далее наносят на гипсовую мо. іс. ів кисточкой. Слой оксида алюминия наращивается для формирования подлежащем! основы для керамического зуба. Вода удаляется с помощью капиллярного действия пористого гипса, который упаковывает частички в жесткую сеть.

Алюмооксидный каркас далее помещается в печь Inceramat (Vita Corporation) и спекается по программе 1. Этот цикл включает ме [енное нагревание, приблизительно 2°С/мин до 120°С, для удаления воды и связывающего агента. Резкое повышение температуры при вето бы к выпариванию оставшейся воды и связующего вещества, вызвав появление трещин в каркасе. Второй этап спекания включает подъем температуры примерно 20°С/мин до 1120°С, на 2 часа, для сближения частичек, с мини-

мальным сжатием и минимальной усадкой оксида алюминия. Величина усадки составляет лишь около 0,2%, таким образом создается взаимосвязанная сеть пор, соединяющая поры па внешней поверхности с порами на внутренней.

Для заполнения пор в оксиде алюминия используется лантановое алюмосиликатное ($LaAL_2O_3SiO_2$) стекло. Стекло смешивается с водой и помещается на лист из золотойлатинового сплава. Каркас внешней поверхностью помещается на стекло. Каркас разогревается в Іпсегата до 1100° С на 4-6 ч. Стекло расплавляется и растекается в поры путем капиллярной диффузии. Для одиночных коронок рекомендуемое время вплавлен ия 4 часа, для мостовидных протезов — 6 часов. Избыток стекла удаляется пескоструйной обработкой частичками оксида алюминия (рис. 3.4.) (Pelletier et al, 1992; Pober et al, 1992).

Коэффициент преломления вплавленного стекла близко совпадает с таковым оксида алюминия, что приводит к изготовлению полупрозрачного каркаса. Взаимопроникающая сеть также способствует изготовлению особенно прочного целыгакерамического каркаса. Последним этапом в изготовлении реставрации является аппликация алюмооксидного фарфора (Vitadur Alpha, Vita) на каркас для придания окончательной формы реставрации. Каркасный материал In-Сегат несомненно является одним из самых прочных целыюкерами-

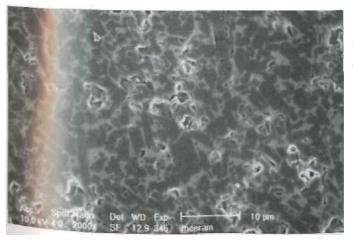


Рис. 3.4. Инфильтрированный стеклом материал In-Сегат: кристаллы оксида алюминия (темные) окружены матрицей лантанотюго алюмосиликатного стекла.

ческих материалов, доступных для реставрационных целей. Величины прочности на изгиб каркаса достигают 600 МПа, но могут снижаться с уменьшением толщины каркаса или с добавлением облицовочного фарфора. Система In-Сегат будет дальше обсуждаться в гл. 12 «Стоматологические керамики и лабораторные процедуры».

IN-CERAM SPINELL

Недавно был представлен материал второго поколения. In-Ceram Spinell, основанный на методике In-Ceram. Методика изготовления по существу совпадает с оригинальной системой. Основным различием является изменение состава для получения более полупрозрачного каркаса. Пористый каркас изготавливается из алюмомагнезиального порошка для формирования после спекания сети пор. Этот тип материала обладает характерной кристаллической структурой, называемой «шпинель» (алюмомагнезиальная шпинель, MgAl₂0₄). Пористая шпинель инфильтрируется стеклом, что производит более полупрозрачную основу, на которую наносится Vitadur Alpha для окончательного формирования реставрации. Материал каркаса In-Ceram Spinell не так прочен, как оригинальная система, но отмечалось, что величины прочности на изгиб достигали 350 МПа (Giordano et al, 1995; Seghi et al, 1990a, b).

СТЕКЛОКЕРАМИКА

В последние годы в стоматологических целях стали использоваться новые керамические системы, позволяющие изготавливать коронки путем литья или инъекционного прессования. Одним из главных различий между полевошпатпым фарфором и литьевой стеклокерамикой является то, что литьевая стеклокерамика отливается в качестве некристаллического материала и позже кристаллизуется тепловой обработкой (Shand, 1958).'

Стеклокерамические материалы могу! идеально подходить для использования и качестве стоматологических реставрации онных материалов. Этот класс материалов состоит из стеклянной матрицы, окружаю! щей вторичную фазу отдельных кристаЛ лов. Как правило, стеклокерамика имеет! улучшенные механические и физические свойства, такие, как увеличенное сопро-1 тивленис на излом, улучшенная термостойкость и эрозионная стойкость. Точные качества зависят от размера и плотности кристаллов, взаимодействия между крисн таллами и матрицей. Кристаллы помогают! замедлить развитие трешин и даже могут! скрепить трещины комбинацией упрочнЛ ния дисперсии и сжимающего напряжЯ ния, порождаемого вокруг каждого крив талла по мере его роста. Стеклокерамика! широко используется в кухонной посуде, носовых обтекателях ракет и даже в тепло! вых щитах космических аппаратов. Они, могут быть непрозрачными или полу проз] рачными, в зависимости от своего химЛ ческого состава.

Dicor — литьевая стеклокерамика, раЯ работанпая Grossman (1973) в Сотта Glass Works. Dicor состоит из SiO... К.<И MgO и небольшого количества Al₂().. • Zn0₂. Кристаллическая фаза Dicor состой из четырехкремниевой фтористой елюдЯ $(K_2Mg_3Si_8O_{20}F_4)$, обеспечивающей сопрИ тивление на излом и прочность (НосЫгя 1986). Это одна из наиболее полупрозрачи ных из всех цельнокерамических систем Однако цвет необходимо развить с паи мощью нескольких слоев поверхностной глазури или Dicor должен быть облицоваи алюмооксидиым фарфором. Во время епби кания формируются слюдяные кристалльи которые, согласно сообщениям, придаюи материалу Dicor улучшенную прочность! обрабатываемость вследствие образован» сжимающего напряжения вокруг кристаЛ лов (рис. 3.5.)

Dicor также представляет уникальнуЯ проблему. После отливки и керамизации одна поверхность — т.н. «керамизировам ный слой» — значительно отличается г'Ч составу от остального стекло керамическв го материала. Отмечалось, что удаленИ

верхностного керамизированного слоя ^ю на прочностные характеристики, Увеличивая прочность от 93 до 154 МПа ^ "ижая ее от 149 до 143 МПа. Керамизированный слой содержит большие слюдяные кристаллические «волоски», также обладает большой пористостью по сравнению с остальным материалом.

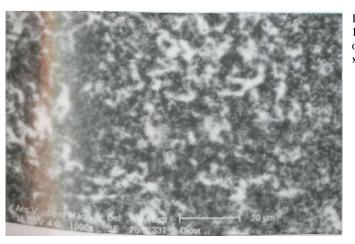
Важнейшим преимуществом этой системы является возможность литья (или инъекционного прессования) материала в специальную форму, изготовленную по вып. к яемым восковым моделям. Эта методик \ прощает процесс изготовления цельнокерамических коронок и характеризуется хорошей точностью и прилеганием (Malament and Grossman, 1992).

Литье выполняется в специальном аппарате центробежного литья, приводимом в движение электрическим мотором. Стеклянный брусок разогревается до примерно 1300°C в специальном угольном тигле. Форма из фосфатной массы разогревается в течение нескольких этапов и для литья окончательно разогревается до примерно 900°C. Отлитая реставрация отделяется, на этом этапе она блестяшая и прозрачная. Необходима дальнейшая термическая обработка для керамизации и внешнее окрашивание для придания натурального вида зуба. До керамизации (образования кристаллов) литники удаляются и реставрация снова подвергается термообработке при определенном тепловом режиме в течение нескольких часов. При этом образуются кристаллы слюдокерамики в стекле. Далее керамизироваи, пая реставрация покрывается оттеночной глазурью, обжигаемой при более низкой температуре.

ИНЪЕКЦИОННОЕ ПРЕССОВАНИЕ

IPS Empress (Ivoclar, Schaan, Liechtenstein) — недавно появившаяся система инъекционного прессования, использующая упрочненную лейцитом (40—50%) полевошпатпую керамику. Кристаллы лейцита могут улучшить прочность и сопротивление на излом полевошпатной стеклянной матрицы, как это имеет место в стеклокерамиках, как Dicor, или в дисперснойно-упрочненных алюмооксидиых фарфорах (Lehner and Scharer, 1992; Mackert and Evans, 1991; Mackert and Russell, 1995).

Кроме того, что применяется специальная огнеупорная масса и продолжительный цикл обжига, используется обычная методика литья по выплавляемым восковым моделям. Восковые модели размещаются в печи вместе с брусками Empress и медленно нагреваются до примерно 1200°С. Прессовочная форма помещается снизу инъекционной прессовочной системы Empress при температуре примерно



гис. 3.3. Протравленная литьевая керамика Dicor: фторослюдяные кристаллы в стеклянной матрице.

1150°C, а выбранный стеклянный брусок размещается в верхней камере для прессования иод давлением около 0,4 МI la (рис. 3.6-3.19).

Бруски поставляются в нескольких оттенках и для изготовления реставрации могут быть применены две методики. Реставрация может быть отлита в своей окончательной форме и впоследствии окрашена и глазурована для получения эстетичного соответствия. Или же каркас может быть спрессован и облицован фарфором для получения окончательной формы и оттенка реставрации. Реставрации по методике Empress обладают высокой полупрозрачностью и, согласно сообщениям, прочностью на изгиб до 160—180 МПа (рис. 3.20).

НИЗКОТЕМПЕРАТУРНАЯ КЕРАМИКА

Низкотемпературная керамика был! главным образом разработан для исполщ зования с титановыми каркасами. Тит; сейчас используется для металлокерамШ ческих реставраций вследствие своей би« совместимости и сопротивления коррозщ Пизкоплавкие фарфоры необходимы дГ адекватного соответствия коэффициент теплового расширения титана для сниж ния остаточного напряжения, которое мс жет привести к дефекту керамическое покрытия. Температура плавления эт материалов может находиться в диапазон!



Рис. 3.8. Восковая модель для каркаса Empress с литником, готовая для формования.



Рис. 3.6. Рабочая модель с восковой моделЛ подготовленной для изготовления *щ* ронки но методике Empress.



Рис. 3.9. Формовочная масса наносится на поверхность восковой модели.



Рис. 3.7. Готовая восковая репродукция на раб чей молели.



Рис. 3.10. Восковая модель и литник прикреплены к формирователю кольца, которое сейчас наполнено формовочной массой.

Глава З Современные керамические системы

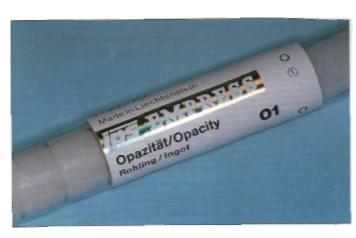


Рис. 3.11. Керамические заготовки Empress.



Рис. 3.14. Коронка Empress на рабочей модели: коррекцию формы, контактных пунктов и прилегания можно выверить с помощью алмазных боров.

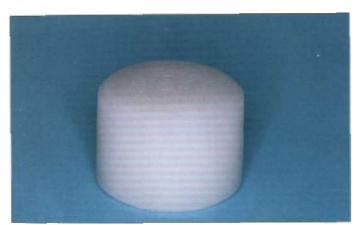


Рис. 3.12. Выбранная для литья заготовка, тип

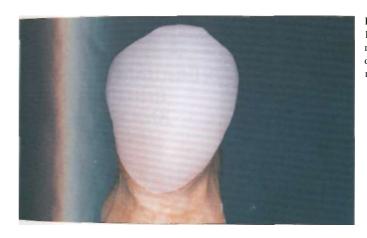


Рис. 3.15. Коронка Empress с нанесенным поверхпостным окрашиванием для коррекции оттенка и индивидуализации реставрации.



Рис. 3.13. Отлитая коронка Empress, прикрепИ ная к керамической «пуговке» заготО!

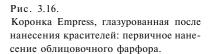




Рис. 3.17. На латеральных резцах стоят *щ* мсталлокерамические реставрации, J торы с будут замещены коронку Km press.



Рис. 3.18. Металлокерамические коронки уда ны, препарированная область дора(! тана для изготовления корон! Empress.



Рис. 3.19. Коронки Empress зафиксирован[^] цемент. Эстетика улучшена за счетИ личенной полупрозрачное in цельной рамических реставраций.

Сегодня Ducera изготовляет низкотемпературною керамику Ducera LFC, которая может < жигаться при температуре 660°С. Эта керамика может быть прямо использована для изготовления цельнокерамических вкла, ж, накладок и виниров. Кроме того, этой керамикой может быть выполнено восстановление и коррекция фарфоровых или ме локерамических границ.

СИСТЕМЫ МАШИННОГО ИЗГОТОВЛЕНИЯ КЕРАМИЧЕСКИХ РЕСТАВРАЦИЙ

В пос геднес время в стоматологии начали применяться CAD-CAM системы (автоматизированного проектирования и изготовления). Развитию CAD-CAM систем в стоматологии положили начало в 1970-х го-

дах Duret во Франции, Altschuler в США, Моппаип и Brandestini в Швейцарии (Rekow, 1987; Rekow et al, 1992, 1993; Rice and Mecholsky, 1977). Работа Mormann привела к развитию системы CEREC CAD-CAM фирмы Siemens. Эта система позволяет стоматологу сделать «оптический» слепок обработанного зуба и с помощью компьютера спроектировать реставрацию. Далее реставрация фрезеруется из блока керамического материала с помощью алмазного круга. Окклюзионные поверхности реставрации индивидуально подгоняются с помощью алмазных боров. Реставрация, изготовленная системой CEREC I, должна быть отшлифована и отполирована для получения точных окклюзионных контактов и формы. Новая система CEREC II вытачивает окклюзионную поверхность реставрации и может быть использована для изготовления коронок в добавление к вкладкам, накладкам и винирам (рис. 3.21). Керамическим материалом, используемым в этой системе, может быть стеклокерамика (Dicor MGC) или полевошпатная керамика (Vitabloc MKII). Dicor MGC является фторослюдяной стеклокерамикой, но отмечается, что она обладает более высокой концентрацией кристаллов и большей прочностью, чем литьевой материал Dicor (Mormann et al, 1986; Shearer et al, 1993).

Другой машинной системой изготовления керамических вкладок, накладок, коронок н мостов является система CELAY

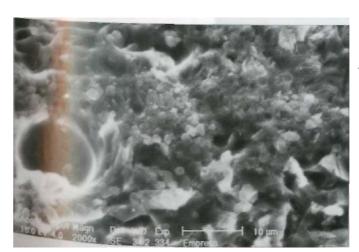


Рис. 3.20. Протравленная заготовка Empress: многочисленные тонкие кристаллы лейцита окружены полевошпатной стеклянной матрицей.

(рис. 3.22) (Siervo et al, 1994). Она представлена фрезеровальным аппаратом точного копирования, использующим схожие керамические материалы, но она не управляется компьютером. Полимеризованиая светом композитная репродукция реставрации изготавливается прямо во рту пациента или на рабочей модели. Репродукция размещается на одной стороне системы CELAY (сканирующая сторона), а керамическая заготовка — на стороне фрезерования. Для трассировки поверхности рестависпользуются сканирующие рации инструменты, в то время как соответствующая фреза удаляет керамику. Система использует последовательную процедуру

фрезерования, переходящую с грубых мелкие фрезы, и может отфрезеровать 4 пичную реставранию почти за 15-20 мн Эта методика полностью формирует вцу.. реннюю и окклюзионную поверхности, д этой системе могут быть использованы 1 готовки Vitabloc, схожие с CERE* Vitabloc. Олнако алюмооксилные заготЯ ки In-Ceram также могут быть использов! ны при изготовлении каркасов In-Cerame одной и более единиц в производстве цеД нокерамических коронок и мостов. ПорД тый алюмооксидный материал 1п-СеД фрезеруется системой CELAY и далее пр1 питывается стеклом до нанесения облиЯ вочного фарфора (рис. 3.23).



Puc. 3.21. Система CEREC II CAD-CAM фи_р1 Siemens.

мЕЛЬНОКЕРАМИЧЕСКИЕ РЕСТАВРАЦИИ

 как у материалов Empress или In-Ceram, и в некоторых случаях он слишком полупрозрачен. За ним следуют по порядку степени in :\\прозрачности Empress и In-Ceram Spinell. Прочность материала Empress находится где-то между материалами Dicor и In-Ceram Spinell. Empress и In-Ceram Spinell, оба превосходные материалы для использования в случаях, когда естественные зубы достаточно полупрозрачны и прочность не играет большой роли. Іп-Сегат является самым прочным доступным цсльнокерамическим каркасным материалом (рис. 3.24). В случаях, когда главную роль играет вопрос прочности, эта система может рассматриваться в качестве материала выбора. Даже несмотря на то, что ее полупрозрачность не так высока, как у



Pис. 3.22. Система Microna CELAY.



Puc. 3.23.

Заготовки Vitabloc MKII и In-Ceram для использования с системами CELAY и CEREC II.

других материалов, каркас все же имеет некоторую полупрозрачность и можно достичь превосходной эстетики.

Прилегание всех этих цельнокерамических систем находится в диапазоне от 25 до 75 мкм. В целом прилегание клинически адекватно для всех этих систем. Легкость изготовления значительно разнится для каждого материала. Для получения точного прилегания, прочности и эстетики необходимо тщательно соблюдать процедуру литья для Dicor и тепловой цикл/процедуру инъекционного прессования для Empress. Критичным этапом в изготовлении реставрации из In-Ceram является дисперсия оксида алюминия/шпинели п нанесение этого «шликера» на гипсовую модель. Аппликация и разделение структуры должны быть тщательно проведены, так чтобы на этом этапе не внести дефекты, т.к. это может позже привести к преждевременной неудаче реставрации. В общем и целом, любая из этих реставраций может обеспечить хорошее прилегание и естественно выглядящие реставрации, если обеспечивается точное препарирование и тщательное следование процедуре изготовления (Rosenstiel et al, 1989; Morena et al, 1986; Mould, 1959; Probster, 1992; Giordano et al, 1995; Seghi et al, 1990a, b).

ЛИТЕРАТУРА

- Budiansky B, AmazigoJC. Evans AG, Small scale! bridging and the fracture toughness of partia reinforced ceramics. ./ Mech Phys Solids \u036:167-87.
- Clarke DR. Interpenetrating phase composites, *l a' Ceram Soc* 1992; 74:739-59.
- Faber KT, Evans AG, Crack deflection proceNSi•-; | n oiyActa Metall 1983: 31:565-76.
- l'Yieman S. Introduction to ceramics and glasses. I m^B Engineering Materials Handbook, Vol 4: Ceramic* M Glasses. Philadelphia: ASM International, 1<w
- Giordano R, Campbell S, Pellelier L. Pober R, FlexuB strength of an infused ceramic, glass ceramic, JI feldspathic porcelain. J Prosthel: Dent \9III 73:411-18.
- Grossman DG, Tetrasilicic mica glass-ceramic materM 1973. US Patent No. 3732087.
- Hockstra KE, Dicor research facts. In: Proceedingso/fl International Symposium on Alternatives to th Conventional Porcelains. Amsterdam, The Net he lands, 1986:49-77.
- Hoffman HR, Casellini RC, New low fusing synthe porcelain: a solution to ceramo-metal problem Trends & Techniques in the Contemporan Laboratory 1988; 5:44-7.
- Kingery WD, Bowen HK, Uhlmann DR, *IntroduclioiM* Ceramics, 2nd edn. New York: John Wiley. 1976. j
- Lehner CR, Scharer P, All-ceramic crowns. Curt Out Dent 1992;2:45-52.

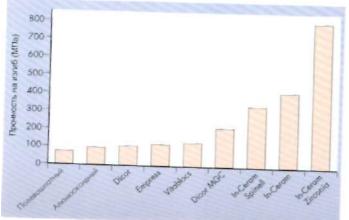


Рис. 3.24. Средние величины прочности на из1Ш для реставрационных керамически материалов.

ip 1 r. Evans AL. Effect ol cooling rate on leucite ^ackefnu iction in dental porcelain../ Dent Res 1991;

70'13

- 1R P Russell CM, Leucite crystallization dur*Zein ess processing../ Dent Res 1995; 74:166»

 [Abstract 1236).
- Grossman DG, Bonded vs non-bonded

 nsj Dent Res 1992:71:321 (Abstract 1720).

 NK The Science and Art of Dental Ceramics. Vol
 'c'',,,,'-j- ridge Design and Laboratory Procedures in

 Dental (ramies. Chicago: Quintessence. 1982: 28-31.

 , chin | The future of dental porcelain. In: Dental

 Ceramic-: Proceedings of the First International Symposium

 < eramics. Chicago: Quintessence. 1983.
- McLean I^{VI} M^u8^{nes} TH, The reinforcement of dental porcelain with ceramic oxides. *BrDentJ* 1965; 119:251.
- Morena R, Lockwood PL. Fairhurst CW, Fracture toughi s of commercial dental porcelains. *Dent Mater* 1986, 2:58-62.
- Mormann V√ Jans II. Brandestini M, Ferru A, Lutz F, Computer machined adhesive procelain inlays: Margin adaptation after fatigue stress. *J Dent Res* 1986; 65 (spci al issue):72.
- Mould RE. The strength and static fatigue of glass. *Glaste, Ber* 1959. 32K:18-28.
- Pelletier L. Giordano R, Campbell S, Pober R, Dimensional and compositional analysis of In-Ceram alumina and die material../ *Dent Res* 1992;71(special issue): 253.
- Pober R, (irdano R, Campbell S, Pelletier L, Compositional analysis of In-Ceram infusion glass../ *Dent Res* 1992:71 (special issue): 253.
- Probster L, Compressive strength of two modern allceramic crowns. *IntJProsthodont* 1992; 5:409-14.
- Rekow ED. Computer aided design and manufacturing in den stry: A review of the state of the art. / *Prosiher Dent* 1987;58:512-16.

- Rekow ED, Thompson VP, Slater ELD. Musolf W CAD/CAM restoration surface finish as a function of tool wear../ *Dent Res* 1992: 71 (special issue) Abstract 1399.
- Rekow ED, Thompson VP, Jahanimir S, Lloyd L. Anam D. Factorial design technique to investigate the effect of machine tool parameters and machining environment on surface finish. J Dent Res 1993; T. (special issue): Abstract 570.
- Rice RW. Mecholsky JJ, The science of ceramic machin ing and surface finishing: III. Natn Bur Stand So Publ 1977; No.562:351.
- Rosenstiel S, Balker M, Johnston W, A comparison of glazed and polished dental porcelain. *hit Prosthodont* 1989; 6:524–9.
- Seghi RR. Daher T, Caputo A, Relative flexural strengt] ot dental restorative ceramics. *Dent Mater* 1990; 6:181-4.
- Seghi RR, Sorensen JA, Engelman MJ, Roumanas E, Tor res TJ, Flexural strength ot new ceramic materials... Dent Res 1990b; 69 (special issue): Abstract 1521.
- Shand EB. Glass Engineering Handbook, 2nd edn, Ne\ York: McGraw-Hill, 1958: 50-1.
- Shearer AC, Heymann HO, Wilson NH, Two cerami materials compared for the production of CERE(inlays./ Dent 1993: 21:302-4.
- Siervo S, Bandettini B, Siervo P, Falleni A, Siervo R, Th CELAY system: a comparison of the fit of direct am indirect fabrication techniques. *Int J Prosthodon* 1994; 7:434-9.
- Taya M. Hayashi S, Kobayashi A, Yoon HS. Toughenin of a particulate reinforced ceramic matrix composit by thermal residual stress./ Am Ceram Soc 1990; « 1382-91
- Vergano PJ. Hill DC, Uhlmann DR, Thermal expan sion of feldspar glasses. / Am Ceram Soc 196" 50:59-60.



Понимание языка цветов.	59
Концепция цвета и колориметрии	
Восприятие цвета	66
Фотолюминесценция: флюоресценция и фосфоресценция	69
Аспекты измерения цвета	70
Пространственная классификация цветов	71
Шкалы расцветок.	72
Тон	.73
Яркость (светлота)	73
Насыщенность	74
Полупрозрачность	.77
Полезные замечания	79
Опалайзеры, опалесценция и эффект опалесценции	
Отражение, преломление и светопропускание	85

гпава 4

Цвет и светопропускание

Зрительные ощущения пронизывают ашу жизнь каждый день. Эти визуальные нереживания могут случайно перерасти в 10иии. в зависимости от нашего настроения и-1 душевного состояния. Существуют тысячи различных путей видения вепей видение является искусством само по себе. Тогда как поверхностный взгляд на веши передает банальную, каждодневную информацию, более внимательный взгляд приносит изобилие деталей и всю информацию, необходимую для понимания, передачи и репродукции формы и цвета.

Для большинства художников, скульпторов, ремесленников и архитекторов процессы создания и изобретения всегда сопровождаются серьезным изучением трехмерных аспектов формы и цвета объекта и, прежде всего, того, как они воспринимаются. Эстетика некогда определялась как «искусство восприятия» (Древняя Греция).

В стоматологии, при желании достичь успешного окрашивания керамики, необходимо применять те же принципы. Необходимо научиться видеть и пытаться понять законы физики, физиологии и психологии, управляющие восприятием формы и цвета, наблюдаемых у естественных зуоов, которые обычно желают воспроизвести как можно точнее.

Невозможно полностью охватить этот настолько объемный предмет всего на нескольких страницах, граничащий с такими сложными полями науки, как физика, биология, гистология, психология, минералогия, медицина и эстетика. Подобным образом, сущность «оттенка» в керамике рассматривается гораздо объемнее понятия просто цве-

• $^{\text{вс}}$ -1едствие того, что решающую роль в рсдонр $_{\text{еделе1mn}}$ у $_{\text{Спеха}}$ эстетического эффекта играют форма, текстура поверхности,

Ружающие ткани, пространственное расбик $^{\circ \text{Жениет метолика}}$ подготовки керамики, и и $^{\text{Л}}^{\text{У}}$ Цементы и качество субстрата $^{\text{Тег}}$ Рации. Этот вопрос был рассмотрен в численных книгах, статьях и лекциях, Которые из них, такие, как первая публикация Dr Bruce Clark в 1931 г., уже устанавливали общие основы измерения цвета. Другие авторы, такие, как Sproull (1973a, b), Billmeyer и Saltzman (1967), Munsel (1961), Preston и Bergen (1980), Nakagawa et al. (1975) и Yamamoto (1972), позже улучшили наше понимание сложности трансмиссии света через прозрачные и особенно полупрозрачные объекты.

Знание этих различных теоретических, клинических и практических исследований необходимо для понимания механизмов, лежащих в основе восприятия цвета, и для применения этих знаний в пашей каждодневной клинической практике.

ПОНИМАНИЕ ЯЗЫКА ЦВЕТОВ

Не слишком погружаясь в сложные механизмы, лежащие в основе восприятия цвета, необходимо напомнить, что зрение не может существовать без света, и что форма зуба и цвет могут быть восприняты только, если зуб отражает или излучает лучи света, достигающие глаз, вырабатывая при этом сигналы, которые идут в мозг, где они инициируют процесс визуального восприятия.

Пытаясь попять основные взаимосвязи между светом и визуальным восприятием, необходимо обратить внимание на то, что свет является формой энергии, которая распространяется в соответствии с законами физики. Эта энергия излучается в виде волн, характеризующихся двумя различными параметрами: длиной волны и амплитудой (рис. 4.1).

Свет — это форма электромагнитной энергии, видимой человеческому глазу. Световоснриятие зависит от объективных и субъективных явлений и имеет место как результат зрения или, другими словами, схемы оптической и мозговой реакций па очень узкий диапазон электромагнитного

спектра. Невооруженным взглядом может быть отчетливо различима полоса частот в 380—760 нм (рис. 4.2). Человеческий глаз может различать фиолетовый, голубой, зеленый, желтый, оранжевый и красный цвета, но затрудняется в установлении четких границ между различными гонами.

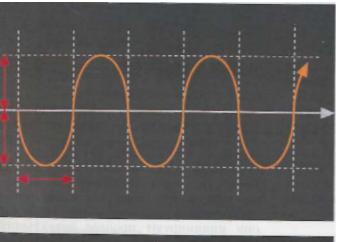
Представляет интерес тот факт, что каждый цвет имеет свою собственную соответствующую длину волны: например, короткие волны длиной 400 нм соответствуют голубым оттенкам, средние волны длиной 540 нм — зеленым и длинные 700 нм — красным.

Таким образом, цвет — это не что иное, как волна энергии специфической длины, именно визуальное восприятие дайной

длины волны определяет цвет того, что ВЈЈ дит глаз.

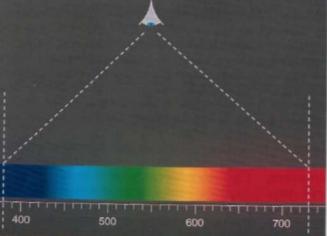
Электромагнитный спектр находится I пределах от Ю" м (гамма-лучи) до 10° (радиоволны) (рис. 4.3). Только лучи в щ апазоне 380—760 нм, посредством воздев ствия на специализированные клетки, вызывают фотохимические реакции сетчая ки, отвечающие за инициацию визуально] го восприятия форм и цветов внутри мозга] Вот почему мы не можем различить ультрафиолетовые или инфракрасные лучи (А длиной волны меньше 380 нм или болыш 760 нм соответственно).

Существуют три основных естествен! пых источника света — солнце, лунаИ огонь и три главных искусственных истщ



иы — это расстояние между последе! тельными вершинами (или последов тельными впадинами). Амплитуд! это высота волны относительно направления волны.

Электромагнитные волны. Длина во



гис. 4.2. Световой спектр, видимый человек кому глазу (длина волны в нанометра

Глав³ 4. Цвет и светопропускание

лампы накаливания, флуоресцент"", трубки и фотографическая вспышка.

ка*, воим световым спектром или своей
ваптве ствующей температурой. Отдель* источник часто скорее описывается

ны!!eii «цветовой температурой», чем своим
, прктром Цветовая температура измеряется в гра Іусах Кельвина (К). Шкала Кельвина наминается на 0 К, соответствующего температуре -273°С.

 $R_{\rm c}$ твенный свет ооычно находится в $_{\rm s.Ne}$ аіі юне между 5000 K и 5500 K. Объдении юд разные цвета при наблюдении юд разными источниками света. Для нас, стоматологов, редко работающих иод одним освещением, важно держать это в >

КОНЦЕПЦИЯ ЦВЕТА И КОЛОРИМЕТРИЯ

Цвет

Цвет является чисто субъективным впечатлением, сформированным в особом отделе мозга, вследствие специализации определенных клеток, палочек и колбочек, рассредоточенных по сетчатке.

Свет солнца состоит из волн различной длины, которые могут быть обнаружены с помощью обычной призмы (рис. 4.4.). Призма разделяет свет на составляющие волны различной длины, каждая из которых воспринимается глазом как отдельный

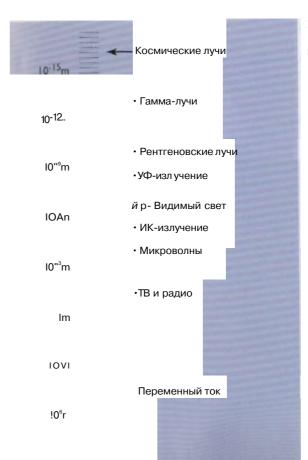


Рис. 4.3. Электромагнитный спектр по длине волны. Отметьте узкий диапазон длин воли для видимого света.

цвет, самыми длинными и короткими волнами, видимыми глазом, являются соответственно фиолетовая и красная.

Новые цвета могут быть синтезированы путем добавления или вычитания других. Принцип вычитания определенных составляющих света помогает в понимании того, почему лимон желтый или помидор — красный.

Поверхность или объект могут выглядеть, например, красными, когда они отражают длинные волны, но поглощают короткие и средние (рис. 4.8.). Более точно, пропорция поглощенного света всегда дополняет пропорцию отраженного.

В приведенном выше примере, красная поверхность отражает красный свет, но поглощает свет дополняющего цвета — голубого. Также верно и обратное: поверхность выглядит голубой, когда она отражает короткие и средние волны, но поглощает длинные, (рис. 4.7).

Когда нейтральный свет (солнце) падает на поверхность, отражающую все сто лучи, глаз видит поверхность белой (рис. 4.5). Поверхность выглядит серой, когда все волны нейтрального света отражены и поглощены

в равной пропорции, и поверхность выгд! дит черной, когда свет поглощен полностД и не имеется отраженных лучей для стим ляции клеток сетчатки (рис. 4.6).

Колориметрия

Интенсивность светового источнщ может быть установлена выделяемой энергией.

Отражательная способность являет! мерой способности данной поверхности, и субстанции, отражать свет. Например, бел поверхность имеет 100% отражательт способность. Черная поверхность, где пощ щаются все лучи, имеет 0% отражательна способность. На самом деле оиределенн! количество световых лучей действительр попадают на сетчатку, по без выработки д/таточиой энергии для реакции клеток, эти энергетические уровни приравнивают к фотометрическим уровням, измеряв*фотометрами, принятыми СІЕ (Cornmis Internationale d'Eclairage) (рис. 4.9).

Колориметрия — это точная методщ! целью которой является определение щ

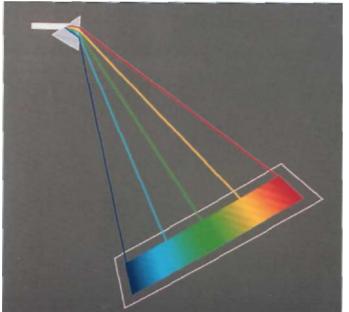


Рис. 4.4. Расщепление белого света при ирохеј дении через призму. Различные дли волн воспринимаются человечески глазом как цвета.

 $_{\text{та}}^{\text{та}}$ N тщательных измерений, выража-гя в виде чисел или, еще лучше, гравинный, $\Phi^{\text{1,ЧСЧb}}$ В сущности, трансмиссия, или света, произведенного любым у света, может быть проаиалиответствии со спектральным S££> света (рис. 4.10). Свет или цвет,

играя важную роль в различных приложениях, как то научные, промышленные или технические, может быть точно измерен путем спектрального анализа. Именно спектральный анализ позволят воспроизвести точный цвет картины или текстиля. Внутри нашей сферы интересов, эта мето-

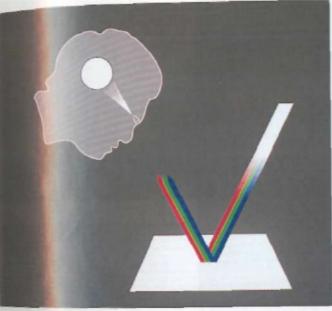


Рис. 4.5. Поверхность выглядит белой, когда она отражает весь свет.



Рис. 4.6. Поверхность выглядит черной, когда она поглошает все лучи света.

дика позволяет нам проанализировать цвет естественных зубов, шкалы расцветок и керамических материалов и, например, даже протестировать истинный эффект химических отбеливающих агентов. И хотя он широко используется при изготовлении

шкалы расцветок и керамических пороны ков, спектральный анализ все еще остаетД экспериментальным этапом при устано! лении цвета естественных зубов.

Несмотря на то, что Ronchi (1970) верждал, что необходимо помнить о т

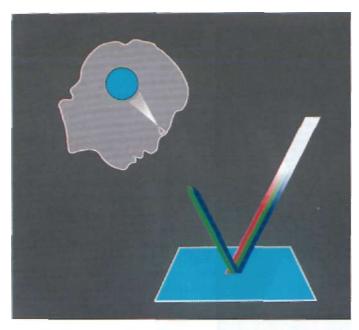


Рис. 4.7. Поверхность выглядит голубой к, она отражает короткие и средние ны, но поглощает длинные.

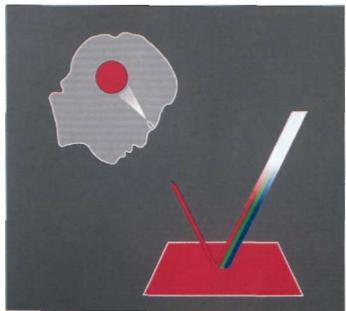


Рис. 4.8. Поверхность выглядит красной, она отражает длинные волны, ноПотает короткие и средние.

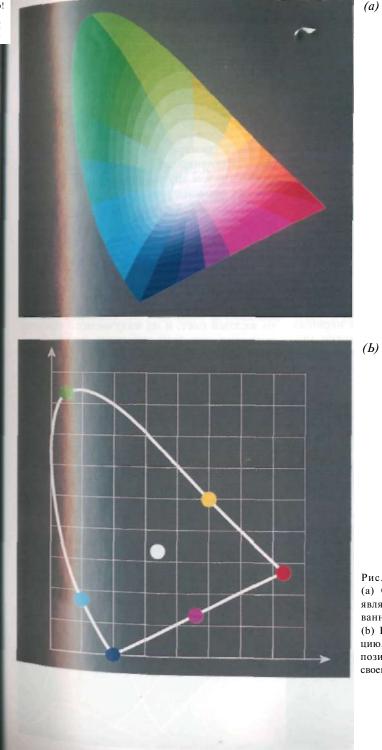
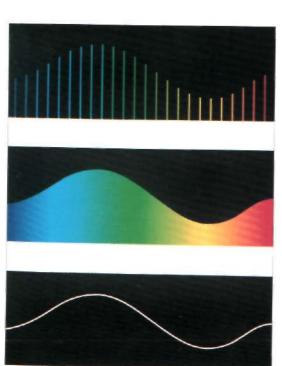


Рис. 4.9.
(а) Стандартная система опенки СІЕ является теоретической моделью, основанной на классификации цветов.
(b) Белый занимает центральную позицию, и каждый цвет имеет заданную позицию в соответствии со степенью своей насыщенности.

что свет является психическим явлением и не может быть измерен так же, как и физическое явление, нам все же требуется иметь некоторые физические контрольные точки.

ВОСПРИЯТИЕ ЦВЕТА

Было выдвинуто множество гипотез относительно механизма восприятия цвета. Аристотель утверждал, что белый свет имеет большую интенсивность, чем окрашенный свет, и восприятие цвета происходит вследствие различных степеней смешения между светом и тенью. Подобные концепции стали более научными с появлением теории Нооке, за пей последовала теория Ньютона, который установил состав белого света. Наконец, в 1801 г. Thomas Young отнес разнообразие цветов к комбинации между тремя фундаментальными свойствами сетчатки: «Три типа нервных волокон, видимо, существуют внутри глаза, возбуждение которых производит красный, зеленый и голубой соответственно».



Эта теория, в соответствии с котор! глаз может различать три основных цвещ помощью специализированных кит была снова рассмотрена 60 лет спуј Гельмгольцем. Существование внутри г. за трех типов клеток, фоточувствитель к коротким, средним и длинным вол соответствующим трем основным цв,, сейчас большей частью принято (, 4.11). Любой свет, содержащий только ну часть спектра, или у которого пек рые составляющие более высокой ин сивности, чем другие, воспринимается зом как окрашенный.

Что касается искусственного света, может выделить:

- Свет ламп накаливания, изобретен Эдисоном в 1878 г.;
- Флюоресцентный свет, испускаемы ламп или трубок.

В лампах накаливания лучи, испуск мыс нагретыми нитями, создают красна то-желтый свет, и из излучаемого спея очевидно, что этот тип света имеет бо. шую интенсивность в длинном диапаз! волн (цветовая температура 3000—400()

Рис. 4.10.

Кривая эмиссии, полученная измерением иптен! ности света каждой длины волны, каждые 10 чЯ нм. Эта кривая, которая может быть дополнена *im* ми спектра, позволяет определять интенсивность] ределенного цвета или различных световых луче?

 $\cdot_{_{c}}$ м не менее содержит все части спектра Sic 4.12).

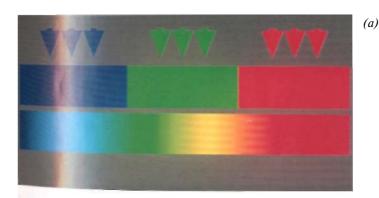
флюоресцентные лампы ооычно рабо-"Т Используя смесь нескольких флюосцирующих порошков. Этим способом ^{P6}»НО изготовить лампы, испускающие [^] " " , " оттенки белого света. Существуют три стандартных типа ламп, каждый испускающий особый тип света в соответствие < икалой Кельвина;

- Теп. і белый (3000 К)
- Ста!: артный белый (4000 K)
- Дневной свет (6000 К)

Св(мпературой 5000 K, может считаться нейтральным при сравнении с поверхностью Солнца — 6500 K (чисто белый)- Был принят международный стандарт дневного света — 5500 K. Специальные схемы показывают, что свет 5000 K является наиболее сбалансированным (см. рис. 4.12а). Многие авторы, например, Winter (1993) считают, что свет 5500 K слишком

ярок для оценки цвета. Они предпочитают съл 5000 K, объединяя неоновые трубки 6000 K с лампами накаливания 3000 K. Как объясняется в гл. 5 «Цвет естественных зубов», свет 5000 K будет использоваться для выбора огтенка и насыщенности, а более слабый свет — для выбора яркости.

Любое изменение в интенсивности света также изменит цвет того, что освещается, для иллюстрации этого утверждения мы сейчас рассмотрим несколько примеров. Желтый и голубой будут выглядеть оранжевым и индиго, соответственно, под светом лампы накаливания (красновато-желтого). Если освещение совпадает с цветом освещаемого объекта, он становится более насыщенным. Например, красная поверхность выглядит более насыщенной под красным светом — явление усиление цвета. Освещение, комплементарное освещаемому цвету, его подавляет, и цвет походит на серый. Под сине-





(Ы)

Рис. 4.11

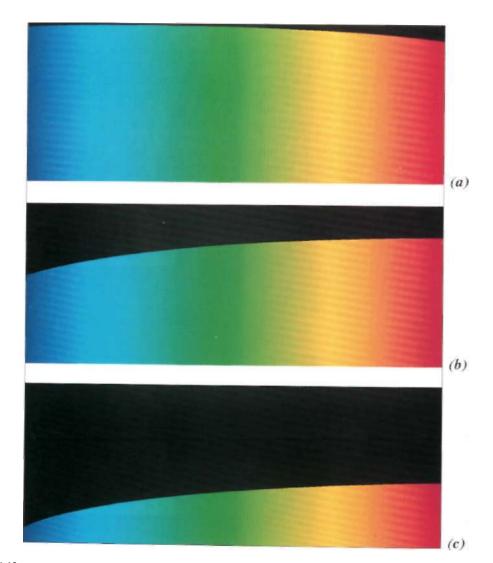
Рис. 4.11.

(а) Сетчатка имеет три типа колбочек, чувствительных к излучению коротких (голубой), средних (зеленый) и длинных (красный) воли соответственно. Восприятие цвета управляется законами аддитивного и еуотрактпвного синима. (b) Эти кривые иллюстрируют спектр чувствительности трех категорий колбочек, которые реагируют с различной интенсивностью, в зависимости от типа освещения, продуцируя ошущения цвета в мозге.

ватым неоновым светом ярко-розовый становится более серым. Что касается нейтральных, белых и серых оттенков, белые оттенки становятся оранжево-желтыми под светом ламп накаливания, но выглядят серо-голубыми под освещением флюоресцентных трубок.

Источники света могут влиять также и на яркость цвета, определенные цвета остаются неизменными, тогда как другие будут выглядеть темнее или светлее (рис. 4.131

Метамеризм является другим явлением которое имеет сильное влияние на цветовод восприятие. Метамеризм — это явление, в соответствии с которым два окрашенных объекта выглядят одинаково освещенными одним источником и различно освещенными другим. Два цвета, или объекта, с одщ



ривые эмиссии трех типов света: (а) Свет цветовой температурой 5000 К, пропорции различных типов **вйЛ** што спектра приблизительно совпадают. (b) Свет 2000 К, значительная доля красной и зеленой длин вол) Свет 1000 К. доля красной и зеленой длин вол псе *ото* змучитои иист

ковыми спектральными кривыми не мо- $^{\rm H}$ г $_{\rm \Gamma}$ быть названы метамерными, тогда как $^{\rm A}$ -Iцвета, или объекта, с различными спскт- $^{\rm H}$ Г $_{\rm Lb}$ ными кривыми могут проявлять различные степени метамеризма (рис. 4.14). Метамеризм обсуждается далее на стр. 86.

ФОТОЛЮМИНЕСЦЕНЦИЯ: ФЛЮОРЕСЦЕНЦИЯ И ФОСФОРЕСЦЕНЦИЯ

Вещества, испускающие определенный тип света при попадании невидимых ультрафиолетовых лучей, определяются как ротолюминесцентпые. Подобные

субстанции могут быть подразделены па две группы:

- фосфоресцентные вещества, которые продолжают испускать видимый свет после падения на них ультрафиолетовых лучей;
- Флюоресцентные вещества, которые излучают видимый свет только во время попадания на них ультрафиолетовых лучей.

Это явление может быть объяснено тем, что эти вещества способны трансформировать невидимые короткие ультрафиолетовые лучи в более длинные видимые водны.

Подобные вещества широко используются в качестве флюоресцентных осветителей в моющих средствах, создавая впечатление «белее белого». Эти осветлители

(b)





Рис. 4.13. Керамический винир на верхнем латеральном резце: отметьте, как хорошо совпадает оттенок в одних условиях освещения (а), но демонстрирует несовпадение в других (b).

{ действительности не делают белое беiee, а просто придают ему более светящийся вид. На самом деле белый выглящт ярче, с немного синеватым оттенком,
аким образом, отражая больше лучей коюткой длины. Оптический осветлитель,
1Спользующий флюоресцентное вещестю, в сущности, превращает невидимые
ультрафиолетовые лучи, путем отраже[ия, в лучи с более длинными волнами, со
пектром между 400 и 500 им, т.е. в голуой оттенок.

Необходимо помнить, что зубы и зубlая эмаль в особенности являются флюоюспентиыми веществами. Однако не все стоматологические керамики флюоресцЛ руют, и это необходимо помнить при oneiJ ке яркости естественных зубов (рис 4.15)1

АСПЕКТЫ ИЗМЕРЕНИЯ ЦВЕТА

При изучении окрашенной поверхноЛ ти возникают многочисленные затрудвИ ния при определении ее цвета. Spro» (1973а) справедливо заметил, что это сев сорное восприятие включает три отдели ных явления:



Рис. 4.14.

Кривые отражательной способное* двух метамерных цветов: спектральная структура этих двух цветов совершении различна, они могут вызывать плиодИ и то же. или различное цветовое носприятие, в зависимости от условий Л вощения. Кривые эмиссии и трансмиссии цветов, сходных друг с другом, могут быть наложены.

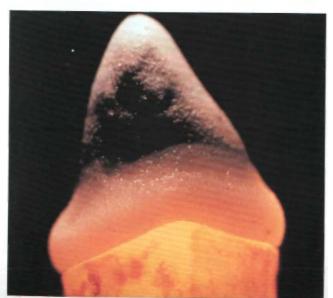


Рис. 4.15.
Превосходная флюоресценция у краИ полученная с помощью керамической материала Margin (Creation). (С разЯ шения Jean-Marc Etierme.)

- $_{\phi}$ физическое явление, существующее вне ела. а именно свет:
- Φ Психофизическое явление, т.е. реакция таза на стимуляцию светом;
- Φ Психосенсорное явление, а именно ответ юзга на кодированное послание, переданное рецепторными клетками сетчатки.

Таким образом, цвет может быть определен тремя различными путями:

- Φ *С* позиций физики, цвет определяется тремя параметрами: интенсивностью излученной энергии, длиной волны и спектральным составом. Следовательно, этот аспект включает только лучистую энергию.
- С психофизических позиций, цвет определяется другими тремя параметрами: светимостью, доминирующей длиной волны и колориметрическим значением. Этот аспект связан только со световой энергией, уловленной глазом.
- Наконец, с психосенсорных позиций, цвет опять определяется тремя параметрами: тон, яркость и насыщенность. Этот аспект относится к тому, как мозг интерпретирует цвет, и это та концепция, которая пас интересует для целей измерения цвета в нашей ежедневной клинической практике.

Как и три измерения — высота, длина и ширина - позволяют нам описать объект, цвета также традиционно определяются

тремя измерениями — тон, яркость и насыщенность — терминами, которые известны многим из нас. К сожалению, немногие из нас точно понимают, что эти термины подразумевают, и конкретно какие шкалы измерений используются для их опенки. Несмотря па это, эти термины должны использоваться для передачи информации о цвете в стоматологические лаборатории.

Что касается непрозрачных объектов, глаз различает цвета в соответствии с тремя измерениями — тон, яркость и насыщенность. В случае зубов, как мы увидим, необходимо добавить четвертое измерение, т.е. полупрозрачность.

ПРОСТРАНСТВЕННАЯ КЛАССИФИКАЦИЯ ЦВЕТОВ

В пространственной классификации цветов используются три измерения: топ, яркость и насыщенность. Существуют множество систем цветовой классификации, но система Munscl (1961) лучше всего служит для оценки цвета зуба, вследствие того, что она рассматривает различия между соседними цветами как стандартные интервалы. Тон, яркость и насыщенность



Рис. 4.16. Цветовая система Munsel.

очень хорошо представлены на цветовой шкале Munsel.

Для лучшего отображения классификации цветов в цветовой системе Munsel (рис. 4.16), они в основном представлены в виде сферы. Необходимо отметить, что различные цвета (тона) представлены листками, окружающими ось. Ось системы соответствует шкале яркости, которую Munsel произвольно расставил в диапазоне от 1 до 9, таким образом различая девять шкал яркости, где 0 представляет черный цвет и 9 — абсолютно белый. Лучи разных дисков представляют насыщенность, от «чистого» цвета на внешнем крае, становясь постепенно менее насыщенными к центральной оси.

Три измерения легко могут быть объединены для определения цвета с помощью нотации, такой, как 5.R 5/4. Первая цифра это степень яркости, R — красный оттенок и третья цифра, выраженная в виде дроби. — это степень насышенности.

Эта система делает возможным очень точное измерение, передачу и воспроизведение цвета и имеет дополнительное преимущество — международное признание. К сожалению, эта система была і ірс-дназначена для оценки непрозрачных поверхностей и, следовательно, не может быть полностью применима для зубов, поверхности которых полупрозрачны. Следовательно, необходимо добавить четвертое измерение, т.е. полупрозрачность, чтобы сделать

эту систему эффективной для стоматол< гов. Четыре измерения пвета — тон. я{ кость, насышенность и полупрозрачное] — лолжны быть измерены насколько во: можно точно и ясно при определении иш та естественного зуба или керамики. Эт четыре параметра могут считаться напл основным пветовым языком в ежелневно! практике, врачи-клиницисты должш пользоваться любой возможностью озш комиться с этими четырьмя измерения:.. и привыкнуть к их использованию. Так! вспомогательные средства, как снектрофс тометрия, колориметрия и фотограф) необходимы при определении этих вел^ чин, хотя шкалы расцветок остаются щ более современной методикой для пспоі зования в стоматологических кабинете или зуботехнических лабораториях.

ШКАЛЫ РАСЦВЕТОК

Не существует идеальной шкалы ра цветок, хотя некоторые могут быть оче! полными, такими, как введенные Hayasl (1967), или «индикатор цвета зуба» Кла ка (1933), с 125 и 60 оттенками соотве ственно. К сожалению, большинство ни роко используемых шкал расцветок - которые служат стандартом для болыниц ства керамических материалов, — вклю ют только 15 оттенков и, таким образом,



Рис. 4.17. Шкала расцветок Vita.

_{Глава} 4. Цвет и светопропускание

_{пг}ут покрыть полный диапазон цветов естественных зубов или обычный метод ^лассификации оттенков (рис. 4.17).

TOH

Тон является наиболее легкой шкалой _{л 1} я определения. По словам Munsel, тон является тем качеством, которое отличает ₀Д_ну цветовую семью от другой. Таким образс* і шисывая объект зеленым, голубым красным, определяют его тон. Это всегда соответствует длине волны света, отраженного зубами.

Ш кала расцветок Vita включает четыре тона: А (красновато-коричневый), В (оранжево-желтый), С (зеленовато-серый) и D (розовато-серый). Соответственно возможно определить оттенок зуба, утверждая, что зуб принадлежит к группе A, B, C или D (рис. 4.18).

Необходимо помнить, что тон всегда следз выбирать при соответствующем освещении (5000 K).

ЯРКОСТЬ (СВЕТЛОТА)

Является фактором, отличающим светлые цвета от темных. Каждая шкала расцветок может в действительности отображать

различные степени яркости, как демонстрирует цветовая шкала Munsel и ее девять шкал яркости, идущие от черного к белому.

Хорошая иллюстрация разделения яркости от цвета может быть получена путем выключения цветового отображения в телевизоре: в этом случае характеристики «яркости» телевизора определяют яркость картинки. Две футбольные команды, играющие в разноокрашенных формах, таких, как красные и голубые, но с одинаковыми значениями яркости, будут выглядеть как играющие в одинаковых футболках. Цвета с высокими и низкими значениями яркости будут тогда выглядеть светлыми и темными соответственно.

Яркость (светлота) - - это наиболее важный фактор при определении цвета.

Интенсивность света оказывает решающее влияние на видимую яркость зуба, следовательно, всегда предпочтительно определять яркость зуба с помощью стандартной шкалы расцвет при обычном или даже тусклом свете, * оптимизирует контраст. Во время выбора оттенка мы приучились оценивать яркости при следующих различных четырех световых интенсивностях:

- Обычный естественный свет (5000 К)
- Тусклый естественный свет (3000 К)
- Обычный искусственный свет (5000 К)
- Тусклый искусственный свет (3000 К)

Всегда следует выбрать наиболее подходящую яркость. Если есть сомнения, то



Шкала расцветок Vita включает четыре цветовых «семьи». До определения цвета зуба следует определить «семью», к которой он принадлежит.

предпочтительнее яркости, выбранные при тусклом свете.

Другим путем выбора яркости является черно-белое фотографирование зубов и расцветок, с помощью обычной фотографии или, еще проще, методикой Polaroid (рис. 4.19—4.21). Этот тестовой метод может определить различие в яркости (светлоте) между двумя зубами с одинаковыми тонами. Также два зуба с различными тонами могут иметь одинаковые яркости. Некоторыми клиницистами было предложено, чтобы шкала расцветок Vita была переставлена в соответствии с увеличивающемся яркостью, а не по наборам тонов.

НАСЫЩЕННОСТЬ

Насыщенность является той частью тона, которая пигментирована. Ее также можно определить в соответствии с количеством пигмента, содержащемся в оттенке тона. Например, в случае голубого, чистый, яркий голубой может быть представлен как имеющий высокую насыщенность, за ним следуют несколько менее насыщенных голубых оттенков, склоняющихся к все более бледно-голубым, с меньшей насыщенностью.

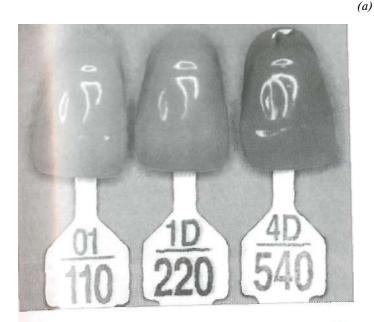
В стандартной шкале расцветок Vita для одного красновато-коричневого тона могут быть четыре различных уровня насыщенности, где, например, A1 менее на-

сыщен, чем А4. Таким образом можно вЛ деть, что яркость и насыщенность п крайней мере связаны, если не смешаны, этом типе шкалы расцветок (рис. 4.22 Насыщенность растет вместе с увеличь мнем яркости. Можно увидеть, что яр кость и насыщенность также взаимд связаны и в случае естественных зубов хотя и менее близко.

Концепция цветового разбавлена наблюдаемая в послойном подготовке к рамики, была особенно хорошо из\че-Yamamoto (1992) и Ubassy (1993). Поеме ний рекомендовал использовать нейтрал ный керамический порошок для разбавл ния оттенка, смешивать его с основным рошком в различных количествах в с ветствии со степенью желаемого разбав ния цвета. Действительно, чем выше с пень разбавления, тем меньше пигмент будет содержаться в смеси. Большипств крупных производителей керамики сепч~ предлагают ряд более или менее насыщен ных, готовых к использованию, дентиннь порошков.

При достижении этапа выбора расцв ки, можно, например, выбрать расцветк А3 различной степени насыщенности, практикой становится возможным опред лить насыщенность достаточно точно. Д. увеличения точности можно провеет экстраполяцию, размещая цифру после д сятичной точки, выражая градации нас [ценности следующим образом: А3.2; А3 или А2.5 А2.8; А2.

Рис. 4.19. Шкала расцветок Chromascop. Р: чия в яркости (светлоте) лучше ринимаются с помощью черно-б фотографии.



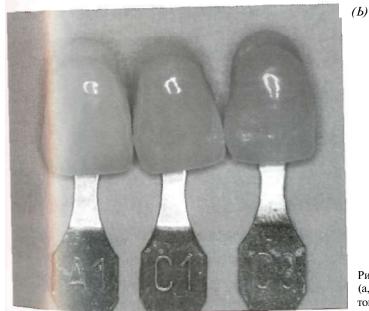


Рис. 4.20. (а, b) Яркость (светлота) не зависит о

CHROMASCOP



Рис. 4.21. С помощью черно-белых фотографий может быть проще определить яркость.







Рис. 4.22. С помощью шкалы расцветок Vita м° но увидеть, что яркость и насыШЧ ность являются связанными факт ми: (а) расцветка имеет слишком шую яркость и низкую насышенЖ] (b) расцветка имеет более высокуюј сыщенность и меньшую яркость

ПОЛУПРОЗРАЧНОСТЬ

|С сожалению, шкалы расцветок предлагаю! голько стандартную полупрозрачность, обычно более низкую, чем у естественных зубов, что ограничивает их годность для передачи настолько важного свойства. Не считая этого, шкалы расцветок никогда не могут дать достоверной информации о полупрозрачности зубов, которая зависит частично от зубной эмали и, в меньшей степени, от дентина. Опалесценция является другим сопутствующим фактором.

Пол прозрачность зубов меняется от одного человека к другому. Она также мо-

жет быть высоко восприимчива к изменением с возрастом. Зубная эмаль и дентин также подвергнутся множеству связанных с возрастом изменений. Эмаль молодого зуба не очень полупрозрачна, а дентин сильно непрозрачен. Эмаль более старого зуба истончается и становится более полупрозрачной или даже прозрачной, дентин становится менее опаковым, но более насыщенным.

Полупрозрачность была полностью изучена Sekine et al. (1975), который провел интересное исследование 213 человеческих зубов (резцы верхней челюсти обоих полов), и описал три типа полупрозрачности:

• Тип А: незначительная полупрозрачность, случайное распределение во всех случаях. Эти зубы не оставляют впечатления прозрачности. В бланке указаний для лаборатории должно быть отмечено отсутствие прозрачности или легкая полупрозрачность зуба (рис. 4.23).



Рис. 4.23. Зуб типа А: лишь небольшая полупрозрачность.

Глав³ 4. Цвет и светопропускание

» Тип В: полупрозрачность находится олько в области режущего края, в виде юлосок (рис. 4.24).

» Тип С: полупрозрачность находится в бласти режущего края и проксимальных раев (рис. 4.25).

Конечно, эта классификация недостаочна для точного определения нолупрозачпости всех естественных зубов: типы В : С должны быть разделены на множество одразделений.

Часто полезно записывать не только ротяженность полупрозрачных областей, о также их тон, которы и может быть от гоубовато-белого до голубого, серого, орансевого, коричневого и т.д. Не следует преебрегать оценкой общей полупрозрачноеи зубной эмали губной/щечной, также ак и язычной/небной поверхностей.

Принимая во внимание широкий диаазон возможных оттенков, мы использум шкалу полупрозрачности от 1 до 5, в цеях упрощения, где 1 представляет низкий уровень полу прозрачности, а 5 соотве ствует высоко прозрачной эмали. Напр мер, полупрозрачность зуба будет опред лена как тип В: полупрозрачность ТЗ зуба, демонстрирующего только нолупро рачность режущего края в синевато-бело диапазоне и средней интенсивности.

Несомненно, система справочной ф тографии остается лучшим руководство для передачи этой важной информаци Необходимо просто собрать высококач ственные фотографии в альбоме, демо стрирующем различные образцы наибол часто встречающихся расположени форм, цветов, уровней полупрозрачное и типов поверхностных текстур и отраж ний света. Эти справочные фотографестественных зубов должны быть класс фицированы и пронумерованы в хронол гическом порядке. В случае полупрозрач; ности, мы выбрали несколько пункто представляющих различные этапы, кот рые нам приходится чаще всего повторят

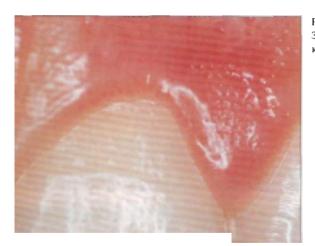


Рис. 4.24. Зуб типа В: полупрозрачный року край.

гг_{ія} передачи вида и протяженности потозрачной области, стоматолог сооб
^N

_{техн}ику-керамисту, что военроизво
ш, уб походит на фотографию 5 или

2 например. При получении документа гник будет иметь точное визуальное изображение цвета и протяженности коліруе> ой полупрозрачной области.

Си емы справочной фотографии являются необходимыми дублерами шкал расцветок и важным фактором в передаче информации.

ПОЛЕЗНЫЕ ЗАМЕЧАНИЯ

• Тра. шпион ные шкалы расцветок, конечно, не отуг рассматриваться в качестве идеальных. Они остаются слишком ограниченными для адекватного описания четырех параметров цвета — тона, яркости, насыщенности и полупрозрачности. Некоторые гоматологи предпочитают шкалу

Chromascop (Ivoclar): в настоящее время она предлагает 20 оттенков и удобное размещение для выбора оттенка. Хотя это и достойная попытка, шкала все же далека от совершенно удовлетворительной.

• Керамические шкалы расцветок чаще всею изготавливаются из керамического материала, отличающегося от используемого в порошках. Это увеличивает возможность проявления метамеризма и, следовательно, ошибок при выборе цветов. Необходимо заставить производителей изготавливать шкалы расцветок из того же керамического материала, что и предлагаемые ими порошки. Это уже достигнуто в некоторых существующих керамиках. Shofu была первой компанией, предложившей стандартную шкалу расцветок Vita, изготовленную из тех же порошков, что и стоматологические керамические материалы, названную Crystar (рис. 4.26). Небольшие различия все же имеются между сходными расцветками Vita и Crystar, однако, в це-

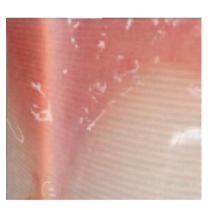




Рис. 4.25. Зуб типа С: полупрозрачность режущего края и проксимальных областей.



лом расцветки более насыщенны в последней. Chromascop (Ivoclar) предлагается с полной системой расцветок, являющейся очень исчерпывающей, однако, к сожалению, только эта полная система соответствует стоматологической керамике IPS от того же производителя (рис. 4.27).

Спектрофотометрическое исследование цвета естественных зубов и расцветок, проведенное Yarnarnoto (1992), явилось очень информативным. Оно показало, что большинство зубов имеют оттенок А по шкале Vita, и большая доля находится между A2 и A3.5. Имеется только очень небольшой процент оттенков В, С и D. Мы пришли к точно таким же выводам: мы выбрали 80% оттенков из группы A.

Три измерения цвета — топ, яркость Aнасыщенность — не могут иметь одинакЛ вое влияние на человеческий глаз. Размя Щснные в порядке важности, яркость будЯ стоять первой, за ней последуют насыщЛ ность и потом тон. По словам Vamainotol яркость в три раза важнее тона и в два р важнее насыщенности. Чтобы закончу этот вывод, логичным будет разместить 2 лупрозрачность сразу после яркости, о перед тоном и насыщенностью. Также ел! дует отметить, что чем выше яркость и же насыщенность зуба, тем менее в тон, в расчет принимается только дейст тельное восприятие яркости и степень А лупрозрачности. Это частая ситуация зубов с оттенком А1 или В1. И наобо



Рис. 4.26. Шкала расцветок Unitek, плюс сие! расцветок.

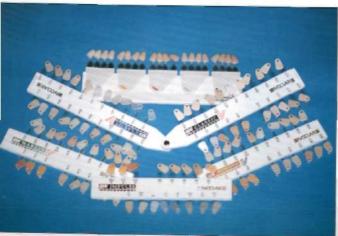


Рис. 4.27. Шкала расцветок Chromascop, система расцветок.

ниже яркость и выше насыщенность ${}^{\text{чем}}$ бы A4 или выше), тем важнее роль тона ${}^{(3)}$ прозрачности.

тдр 11 выборе оттенка следует также учивать Другие факторы, которые особенно для измерения: флюоресценция;

Влияние цвета окружающих тканей, которые придают багрянисто-красный оттенок во рту;

• Цвс лопого субстрата или металлической основы:

 $_{\phi}$ Степень непрозрачности или полупрозрачности фиксирующего адгезивного материала или цемента;

• Тин используемого керамического материала.

Подводя итог, необходимо помнить, что четыре измерения, определяющие цвет, обычно различаются по степени важности: яркость остается наиболее и тон наименее важными среди них.

ОПАЛАИЗЕРЫ, ОПАЛЕСЦЕНЦИЯ И ЭФФЕКТ ОПАЛЕСЦЕНЦИИ

Все полупрозрачные материалы и в осооенности стоматологические керамики так же, как естественные зубы, содержат т.н. опалаизеры. Опалесцирующие материалы чаще всего принимают вид мелких или мельчайших частиц. Полупрозрачность, создаваемая этими мелкими порошками, будет висеть от количества, зернистости и состава эти опалайзеров. Например, зубная лаль і керамические порошки режущего Держат очень небольшие количества птрующих частиц; естественный дены е порошки содержат немнобудут выглядеть более непрозопаковые порошки или дентины еще больше, и это, очевидно, будет 10 льно влиять на светопропускание. ^а~ ^{1ес}Цирующие частицы вызывают в стомат° логической керамике эф-

^еторассеяния, степень которого

варьирует в зависимости от их коэффицис га преломления, размера и количества частиц. Чем больше рассеяние, тем более непрозрачным будет выглядеть материал и, н; оборот, чем оно меньше, тем более полупрозрачный будет у материала вид. Там м образом, не происходит рассеяния в случае с пластинкой стекла, где практически все лучи света проникают сквозь стекло, которое будет выглядеть прозрачным. В наш ії «прозрачной» керамике практически нет опалесцирующих частиц и, следовательно, имеется незначительная дифракция, так что практически все лучи света проходят сквозь керамический материал.

Следующие опалесцирующие вещества с коэффициентом преломления, отличающимся от остальной части порошка, используются в керамических порошках для создания различных паст — прозрачных, эмалевых, дентинных или опаковых: оксид титана (ТЮ,; коэффициент преломления 2.52, т.е. очень высокий коэффициент), оксид циркония (Zr0,; коэффициент преломления 2.2) и оксид олова (Sn-C[^]; коэффициент преломления 2.0). Необходимо заметить, что чем больше увеличивается степень насыщенности порошка с добавлением окрашивающих пигментов, тем больше снижается полупрозрачность материала, так как коэффициент преломления частиц пигмента, отличающийся от керамического мятрикса, также вызовет опаковый эффект.

Как отмечалось Yamamoto (1992) и обсуждается в гл. 5, зубы увеличивают свою хроматичность с возрастом через насыщение тканей, но в тоже время ткани в общем и эмаль в особенности становятся все более и более полупрозрачными.

К сожалению, насыщенные оттенки менее полупрозрачны, чем ненасыщенные тона в большинстве керамических порошков. Современные керамики, такие, как Vintage (Shofu), похоже учитывают это, необходимо отметить, что полупрозрачность высоконасыщенных полных цветовых наборов была заметно улучшена.

Таким образом, можно заключить, что роль, играемая опаковыми веществами в и)іvпрозрачности стоматологической керамике, является решающей.

Очевидно, что чем меньше (и более многочисленны) частицы, тем больше частота рассеивания, которая придает более или менее непрозрачный вид материалам. Однако если опаковые частички особенно маленькие — меньше чем длина волны света — и не со слишком большой концентрацией и хорошим распределением, тогда будет получен не опаковый, а опалесцирующий эффект.

Эффект опалесценции

Этот эффект особенно выделяется у естественных зубов, как и в знаменитом камне опале. Опалы выглядят голубыми в от-

раженном свете и красновато-оранжевы в проходящем свете. Зубы также демо стрируют опалесценцию. Этот эффект опулесценции является следствием особен го типа преломления лучей света, связа ного с наличием очень мелких и совершу но гомогенных частиц.

В естественных зубах встречаются опеі мелкие частицы, особенно в эмали, в *щ* кристаллов гидроксиапатитов, в средне длиной 0,16 мкм и толщиной 0,01 0,04 мкм, которые ответственны за эфф3 опалесценции. Зубы будут демонстрш вать меняющуюся степень опалесценции, зависимости от распределения этих крр таллов. Поэтому они будут показывать лубоватый блеск, особенно в области реј









Рис. 4.28.
(а) Небо голубое в течение ДНБ (b) красное или оранжевое при всс3Ч или закате: это различие связываете физическим явлением рассеяния сЩ

дегокр: однако в проходящем свете будет ся оранжево-желтый оттенок.

Чтобы объяснить это физическое явле $> \Gamma$ э Φ Ф^{«КТ} Тин^^^13</sup>)' ^{КОТ}° Р ^{ЫЙ} также оттвенен за голубое небо в дневное вресевый оттенок неба в сумерках $^{\text{мя}} \cdot {}^{^{\circ}} {}^{^{\circ}} {}^{^{\circ}} 28$). мы вернемся к определенным К и м концепциям относительно отражения света и рассеяния. Поверхность (зуба) посредст] 'М мелких частиц будет отране (400 нм) волны (т.е. голубые). ДРУ ¹¹⁶ (600-700 нм) длины волн оптического спектра будут поглощены. Таким образом, зуб продемонстрирует опресненные юлубоватые области. Проходящий свет другой стороны, придает зубу оранжево-красный вид, т.к. короткие волны были отражены, и наблюдатель увидит свет только длинных волн (600-700 им).

Если изменится состав ткани, как в случае с сильно окрашенными зубами (например, тетрацик. in новые зубы), эта опалесценция может значительно уменьшится или даже исчезнуть, придавая зубам некоторую долю матовости.

Этот эффект опалесценции теперь может быть воссоздай с помощью современных керамик, особенно низкотемпературных типов, таких, как Duceram-LFC (Dueera) (рис. 4.29). Для искусственного создания этого эффекта, очень мелкие и, прежде всего, непрозрачные частицы с коэффициентом преломления, отличающимся от такового керамической массы, должны быть, теоретически, смешаны с базовым порошком. Однако во время последующих обжигов может возникнуть опасность гомогенизации посредством диссоциации мелких



(Ъ)

Рис. 4.29. Демонстрация опалесценции зубов, изготовленных из керамики Duceram-LFC (Ducera). (а) В проходящем свете прозрачность режущего края видна как оранжево окрашенная. (b) В отраженном свете прозрачность режущего края видна как голубовато окрашенная.

W

частиц в керамическом матриксе, с потерей эффекта опалесценции и с катастрофическими побочными эффектами на полупрозрачность и тон. Эффекты гомогенизации, возникающие у подобных низкотемпературных порошков, могут быть сдержаны путем добавления мелких частиц оксида циркония, которые, в теории, разрушаются только при температуре выше 700°С, что на 50—100°С выше температурного диапазона обжига для этих керамических материалов. Во всех других керамиках опаловый эффект будет значительно зависеть от температуры обжига и количества обжигов.

Контр-опалесценция

Это явление особенно заметно на металлокерамических мостовидных протезах. Режущий край выглядит голубоватым, тогда как проксимальные края выглядят темными и большей частью оранжево-желтыми, несмотря на использование опаловой керамики в этих двух областях. Объяснением контр-опалесценции является то,

что свет будет отражен вследствие HenJ рачности и проходящий свет придаст з! оранжевый оттенок.

Как избежать эффекта контр-опалесценции

- Избегая слишком небольшой глубин* керамики
- Используя опаковые дентины и метода ку наращивания, путем последовательна наслоения (стратификации) дентинов щ тепенно снижающейся насыщенности, д подавления внутренних эффектов отраж3 ния
- Используя более темные опаковые *щ* териалы для увеличения абсорбции с _ фектом ребристости, который важен Я «разбивания» отражения, таким обра И способствуя эффекту светорассеяния Я контакте с поверхностью.
- Избегая пережженных опаковых маЯ риалов, которые становятся гладкимЯ блестящими. Предпочтителен матовь ребристый вид. полученный более низ ми температурами обжига.

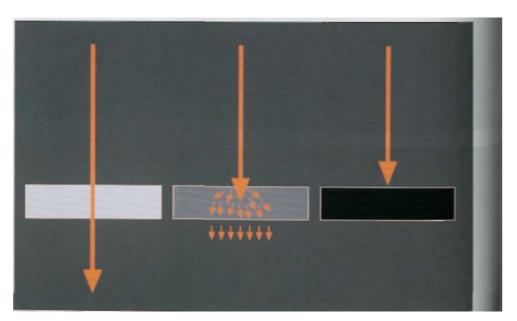


Рис. 4.30. Прозрачные тела пропускают свет. Полупрозрачные тела как пропускают свет, так и его рассе-ивают. Непрозрачные тела не пропускают свет.

птРАЖЕНИЕ. ПРЕЛОМЛЕНИЕ U ПРОПУСКАНИЕ СВЕТА

Коми- [ексное явление, связанное с про-, ^шем света в естественном зубе или пус-амИческом материале, может быть луч-корпоня і »• если вернуться к законам отражения и еломления света (рис. 4.30).

Отражение

Когда ¹1 света, происходящий из среды с коэффи центом преломления 1, падает на поверхн(ть с коэффициентом преломления 2, образуется луч, который отражается в среду 1, и луч, подвергающийся преломлению в ф ;е 2. Углы падения и отражения всегда будут идентичными. Однако угол преломления будет пропорциональным коэффициенту преломления материалов, пересеченных световыми лучами.

При определенных обстоятельствах, когда весь посторонний свет отражен поверхностью, будет иметь место полное внутреннее отражение - явление, происходящее, когда угол падения превышает угол, при котором будут отражены все лучи (критический тол). Это объясняет, почему появляются беловатые области на зубах, в Действительности это не что иное, как ре-

зультат полного отражения световых лучей. То же самое относится и к режущим краям, где иногда появляется очень тонкий белый край (эффект «ореола»), нарушая голубоватый вид края. Однако это является следствием гораздо более сложного явления и зависит от углов режущего края (рис. 4.31).

Таким образом, полное внутреннее отражение или его полное отсутствие, т.е. преломление, могут происходить в зависимости от угла падения света.

Тогда, для использования в керамике, угол падения должен превысить критический угол для создания эффекта полного отражения. Например, чтобы создать это полное отражение на керамическом крае переднего зуба угол режущего края соседнего естественного зуба не должен быть точно воспроизведен, но на самом деле снижен на 5°, т.к. критический угол эмали равен 37°, в сравнении с 32° у керамики.

Полезные замечания

- Все вещества имеют разные индексы преломления и, следовательно, разные поверхностные отражающие свойства
- Чем ниже коэффициент преломления, тем меньше будет поверхность отражать свет. Поэтому зуб (коэффициент преломления 1.65) всегда выглядит более ярким, чем керамика (коэффициент преломления 1.50), независимо от вида и изготовления, при





Рис. 4.31. Появление беловатой границы связано с углом на режущем крае.

наблюдении при одном освещении. Важно помнить об этом при выборе расцветки.

• Когда зуб или керамический материал покрыты пленкой слюны, никогда не следует принимать во внимание фактический коэффициент преломления поверхности, а скорее иметь в виду относительный коэффициент преломления, который всегда будет ниже. Это объясняет, почему естественный или керамический зуб, покрытый пленкой слюны, всегда выглядит менее светящимся.

Влияние вида поверхности на эффекты отражения света

Когда свет падает на гладкое, плоское, непрозрачное тело, все отраженные лучи будут параллельными (рис. 4.32а). Если тело неровное, отраженные лучи больше не будут параллельны (рис. 4.32b), — будет иметь место истинное рассеяние этих отраженных лучей. Когда свет падает па гладкое, плоское, прозрачное тело, все прошед-

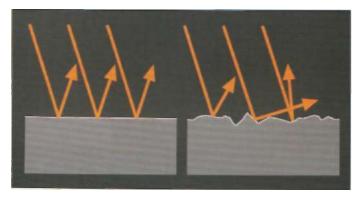
шие лучи будут параллельны (рис. 4.Я Если тело неровное, прошедшие лучи дут обращены во множество направле* или «рассеяны» (рис. 4.33b). Таким об| зом, оптический аспект поверхности из| пяется поверхностной геометрией.

Текстура естественных зубов состоит і набора больших и мелких поверхность неровностей, которые имеют значитель! влияние на отражение и, следовательно, І цвет зуба, который к тому же подвергне возрастному изменению. Чем более нер<1 на поверхность зуба, тем менее полупре рачна она будет. Необходимо увеличитыЯ личество поверхностных дефектов, чтор воспроизвести новый, не полупрозрачна зуб в керамике, чтобы воспроизвести о ој старый зуб, верно обратное.

Метамеризм

Две поверхности или два цвета счита ются метамерными, если они обладают; совпадающими кривыми спектралык]

коэффициент преломления среды 1 = относительный коэффициент преломления коэффициент преломления среды 2



(a) (b)

Рис. 4.32. Когда параллельные лучи света падают на ровную непрозрачную поверхность, отраженные лучи остаются параллельными дру] другу (а), тогда как если поверхность неровная, они рассеиваются в разных направлениях (b).

Главал Вет и светопропускание

но имеют одинаковый цвет при ${}^{a_{\rm Ha}}!$ - ${}_{_{\rm 1C}}$ снных условиях освещения. Два 3Рект; такие, как искусственный и есте- ${}^{g_{\rm Hh}}$ biii зуб, могут, следовательно, совпа- ${}^{c_{\rm TB}}!$, по цвету при определенных условиях ${}^{m_{\rm TB}}!$ щения, но иметь различные цвета при ${}^{m_{\rm TB}}$ менении этих условий. Шкалы расцве-

ток, стоматологическая керамика и естественные зубы являются тремя различными веществами и, следовательно, имеют высокий потенциал к проявлению метамеризма. Практический врач должен весна иметь в виду этот потенциал и принимать меры для его минимизации (рис. 4.34).

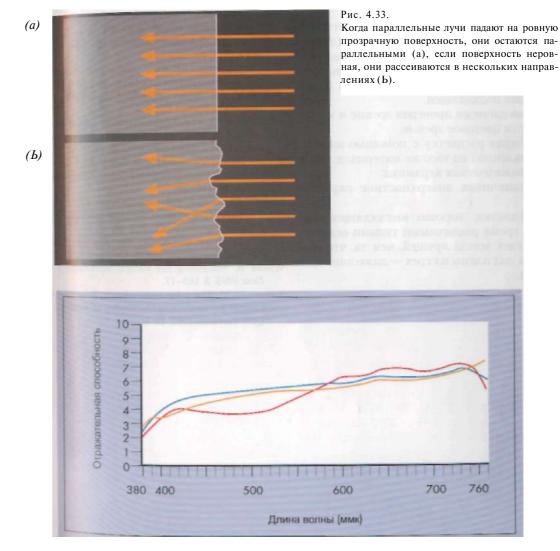


Рис 4.34.

Р'iВие отражательной способности зубной эмали (красный), стоматологической керамики (го
Ш и реставрационного полимера (желтый), все одного оттенка, демонстрируют признаки мета^еризма.

Как снизить метамеризм

- Требуя от производителей керамики со спектральными кривыми, как можно близкими к таковым естественных зубов.
- Работая по/1 выверенными источниками света и всегда подбирая расцветки под следующими тремя различными освещениями:
 - дневной свет
 - искусственный свет кабинета
 - тусклый свет
- Необходимо, чтобы выбранный оттенок был также проверен кем-либо еще (ассистент или техник-керамист). Расцветка, наиболее близко соответствующая выбору двух «наблюдателей», чаще всего будет наиболее подходящей.
- Периодически проверяя зрение и в особенности цветовое зрение.
- Выбирая расцветку с помощью шкалы, изготовленной из того же материала, что и стоматологическая керамика.
- Ограничивая поверхностное окрашивание.

Расцветка, хорошо выглядящая под всеми тремя различными типами освещения, будет всегда лучшей, чем та, что выбранна под одним из трех — даже дневным светом.

ЛИТЕРАТУРА

- Billmeyer FW Jr, Saltzmann M. Principles of q Technology. New York: Inierscience, 1967: | 23.
- Clark LB, An analysis of tooth color../ Am Dent\
 1931;18:2093-103.
- Clark EB, Tooth color selection. *J Am Dent Assoc* ig. 20: 1065-73.
- Hayashi T, Medical Color Standard V: Tooth Crom Tokyo: Japan Color Research Institute, 1967.
- Munsel AH, Π *Color Notation, 2nd ed.* Baltimore, \/\/III Color Company, Inc. 1961: 15-20.
- Nakagawa Y et al, Analysis of natural tooth color. *ShM Tentr* 1975; 46: 527.
- Preston JD, Bergen SF, Color Science and Dental Arm Self-Teaching Program. St Louis: Moshy, 1980. I
- Ronchi V. *The Nature of Light.* Cambridge: Haπ Я University Press, 1970: 265.
- Siikine M et al, Translucent effects of porcelain jacfl crowns. 1: Study of translucent layer pattern in natural teeth. *Shika Giko* 1975; 3: 49.
- Sproull RC, Color matching in dentistry. Part I: "III three dimensional nature of color../ Prosthet Daf 1973a; 29: 416-24.
- Sproull RC. Color matching in dentistry. PartH Practical applications of the organization of co^B *Prosthet. Dent* 1973b; 29: 226-66.
- Ubassy G, Shape and Color. The Key to 5ucc^«R Ceramic Restorations. Berlin: Quintessence, 1993.
- Winter R, Visualizing the natural dentition. *J EsM Dent* 1993; 5: 103-17.
- Yamamoto M, The value conversion system and a nH concept for expressing the shades of natural teetl *QDT Yearbook* 1992; 19: 9.



Естественный цвет зуба	91
Причины разнообразия естественного цвета зубов.	96
Механизмы окрашивания зубов	100
Причины окрашивания	.101
Фиоороз	но

тава 5

Цвет естественных зубов

Рекомендуется при любой возможности удіп не только форму и цвет зубов, но "; $_{\kappa > \kappa c}$, х пространственное расположение, ∞ ТНОі сипе к улыбке и особенностям лица.

С недует определить анатомические особенности, общие для зубов, принадлежащих O; »й дуге, их расположение, форму и цвет, их отношение к характеристикам лица пациента (рис. 5.1). Все эти аспекты должны быть тщательно изучены для построения методики наблюдения, которая бутет сов ршенствоваться с опытом. Методичное наблюдение требует знаний об общих характеристиках лица и отношениях между губами и зубами, особенно линии улыбки, образованной естественным движением губ. Далее необходимо сосредоточиться на собственно зубе, обрисовывая его полную форму, высоту контура, профиль появления, углы перехода, вид режущего края, форму шейки и вид поверхности (текстура, дефекты и цвет). Также тщательно следует обследовать лингвальную поверхность. Потом следует выбрать цвет зуба, стараясь определить четыре параметра, уномян тые в гл. 4, с помощью стандартных шк 1 расцветок. Необходимо правильно занести всю эту информацию в историю пациен, і и лабораторную форму (рис. 5.2).

Наблюдения всегда необходимо проводить с .. \ x ракурсов: прямого и бокового. Ьоковоп обзор обеспечивает лучшую оценку углов перехода, контуров, профилей появления и, иногда, вид определенных дефектов, гаких, как трещины или фиссуры. а основная тренировка должна провопи $^{\text{bCR}}$ рег $Y^{\text{лs}}$ $P^{\text{HO}_{\text{T,T,A}}}$ постепенно станет I "вычным к анализу различных параметру при обзоре зуба.

ЕСТВЕННЫЙ ЦВЕТ ЗУБА

Неск " $^{\text{ШСТ}}$ есте ственных зубов влияют $_{\text{Ш}_{\text{И}}}$ параметров. Он зависит от голустава и структуры тканей, образу-

ющих зуб. Эти три параметра значительно изменятся в течение жизни, таким образом влияя на цвет зуба (рис. 5.3).

Зуб состоит из следующих основных тканей - пульпы зуба, дентина и эмали. Каждая из этих тканей обладает разными оптическими свойствами (рис. 5.4—5.8).

Пульпа

Пульпа, обычно темно-красного цвета, находится в центре зуба. Объем, занимаемый пульпой, значительно изменяется с возрастом, больше всего он в молодых зубах, что влияет на общий цвет, придавая розоватый вид, часто заметный с липгвальной поверхности. Пульповая камера значительно суживается с течением времени, и ее влияние на оттенок зуба снижается.

Пульпа считается наиболее важной частью зуба. Именно посредством активности в маргинальной зоне дентин развивается во время образования зуба, как и в течение жизни зуба (вторичный физиологический дентин).

Дентин

Дентин, наиболее важная ткань зуба в отношении цвета, окружает пульповую камеру. В норме он покрыт эмалью или цементом. Дентин состоит из минералов (примерно 70%, в основном гидроксиапатит), органического вещества (20%) и воды (10%). Низкое содержание минералов в дентине, в сравнении с эмалью, и высокая доля органических веществ объясняет относительную непрозрачность первичного дентина. Его проницают значительное число узких и продолговатых полостей, или дептинных каналов. Эти канальцы, специфичные лля первичного дентина, способствуют избирательному преломлению света, вследствие чего определенные лучи будут отражены, а другие поглощены. Подоб-







(C)

Рис. 5.1. Систематичные наблюдения ДОЛ'И включать множество парамеТИ (а) отношения между зубами и гуоаш (b) текстуру и углы перехода и (c) Я И

 $_{\text{ос}}^{\text{нос}}$ томление света приводит к непрознити первичного дентина. Этот дентин P^3 ститься с возрастом, образуя $_{\text{оз К}}^{\text{лоз K}}$ ый физиологический дентин или их типов, проявляя различную $_{\text{постав, что повлияет}}^{\text{постав, что повлияет}}$ и состав, что повлияет на оптисст!;...\ листва этих тканей.

Втор чный физиологический дентин: он угкладывается па протяжении жизни, но Нормируется спорадически. Он имеет $?_0$ дыше юржание минералов, чем перыч ный ІСНГИН, и менее непрозрачен. Он также о лает более высокой степенью хроматин ности.

Склеротический дентин: проявляется как ответ пульпы на кариес или травму. Он обычно более насыщен, чем первичный или вторичный дентин, и ограничен областью травмы.

Прозрачный дентин («зона яркости» Мажито (Mojito)): с возрастом может появиться п перминерализованная зона, которая инфильтрирует дентинные канальца и устраняет волокна Тома (Тоте). В особенности это затрагивает корни, которые становятся высоко прозрачными, так что внутреннее окрашивание иногда показывается через цемент и десну (чаще всего проявляясь как серый или голубоватый оттенок в случае сильно пигментированных депулышрованных зубов). Весьма характерная зона может также образоваться у дентипоэмалевого соединения. Этот дентин демонстрирует различные уровни полупрозрачности и иногда даже может быть полностью прозрачным.

Эта зона обладает высоким содержанием минералов и играет важную роль в явлении свстонропускания. Она выступает в качестве световода и способствует увеличению прозрачности зубов. Этот прозрачный дентин у дентиноэмалевого соединения более распространен в стареющих, чем в молодых зубах.





рис. .3.2.

(a)

і пцпелыюе и детализированное исследование зуба может быть проведено только с v>|(сильных увеличительных стекол (5X).

Эмаль

Это наиболее твердая и минерализованная ткань тела. Она состоит па 95% из минералов и на 5% из воды и органического вещества. Высокое содержание минералов, природа и расположение кристаллов гидроксиапатита делают эту ткань твердой, хрупкой, полупрозрачной и рентгеноконтрастной.

Внешний вид зубной эмали зависит от ее состава, структуры, толщины, степени

полупрозрачное $^{\text{тм}}$, оналесценции и текс! ры поверхности.

Как и в случае с дентином, все эти па метры разовьются с течением жизни 1 (таким образом влияя на оптические с~ства эмали). Толщина эмали меняе между тремя различными частями зуб!

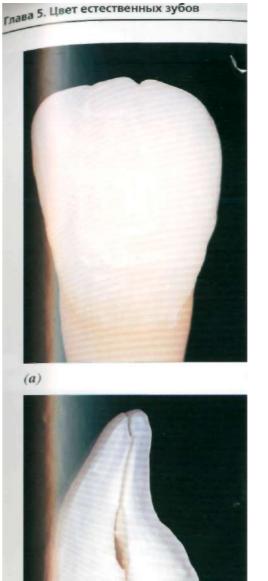
В режущей трети толщина эмали мо достигать 1,5 мм. В молодых зубах часто полностью состоит только из эмчто придает этой области особую поі розрачность, часто придавая режуще?

(a)





ис. 5.3. убы различных возрастов, демонстрирующие, как развиваются состояние поверхности и разl'liihic ткани: (а) лицевая проекция; (Ь) поперечный разрез.



(c)



Рис. 5.4. Молодые зубы: (а) очень светлые, эмаль демонстрирует богатую текстуру и высокую степень полупрозрачности. (b) Несомненно, это тип зуба, самый трудный для воссоздания в керамике, (c) На поперечном разрезе виден высоко окрашенный непрозрачный дентин и почти нет прозрачного дентина.

краю голубоватый вид посредством эффекта опалесценции. В некоторых случаях эта полупрозрачность распространяется на проксимальные области.

- В средней трети эмаль истончается и зуб становится менее полупрозрачным.
- В пришеечной трети эмаль может стать очень тонкой (0.2—0.3 мм) и, при наличии только очень тонкого слоя, эта ткань становится чрезвычайно прозрачной и просвечивает цвет подлежащего дентина, таким образом, создавая значительно более непрозрачный эффект.

Таким образом, оптические свойства зубной эмали зависят от ее толщины, так же как и от ее состава. В молодом зубе эмаль имеет меньшее содержание минералов и очень толстая, создавая оптический эффект небольшой полупрозрачности, та-











(Ъ)

Рис. 5.5.

I Годростковые зубы: (а. b) эмаль все еще имеет нем го горизонтальных бороздок, так же, как и высок степень полупрозрачное™ и опалесиенции. (с) **Ha**] перечном разрезе виден вторичный дентин и граш проз!)ачного дентина у дентиноэмалевого соедип

ким образом, зуб выглядит очень ярким. более старом зубе эмаль становится нас! щенной минералами и более -routed вследствие естественного истирания. 3 выражается оптическим эффектом оче выраженной полупрозрачности или J& прозрачности, что позволяет просвечии цвету подлежащего дентина.

ПРИЧИНЫ РАЗНООБРАЗИЕ ЕСТЕСТВЕННОГО ЦВЕТА ЗУБОВ

Как уже объяснялось, естествен! цвет зуба зависит от состава, структур' толщины зубных тканей. Любые изшния, трансформации или перестроив



(b)

Рис. 5.6.

Зрелые зубы (а, b) Режущий край сильно истерт и оттенок сильно насыщен оранжево-желтым, (c) На поперечном разрезе видны значительные изменения тканей, с наличием вторичного дентина и крупными образованиями склеротического дентина.

любой из этих тканей, механические, химические или биологические, вызову!" изменение в цвете зуба.

Как правило, естественный зуб является настоящей цветовой мозаикой в «желтовато-белом» диапазоне. Эта гармония цвета варьирует от человека к человеку и даже от зуба к зубу. Причины этих цветовых вариаций, как уже объяснялось, зависят от числа факторов, и наследственный фактор также играет в этом важную роль.

Различие в топографической локализации также ведет к вариациям в расположении кристаллов каждой ткани во время фазы минерализации, что отражается на светопропускании. Качество минерализации остается под контролем витаминов, таких, как A и D; гормонов, таких, как питуитриновый, щитовидной и паращитовидной железы; питания,

стоматология и керамические реставра





(c)



юторое, например, должно обеспечить регу-[ярное и адекватное поступление кальция и шкроэлементов, таких, как фтор.

Прорезывание зуба в зубной дуге не оз-[ачает окончание процесса развития. В ми-[ерализованных тканях протекают множетво обменных процессов. Эти ткани сооб-



Рис. 5.7. Стареющие зубы: эмаль тоньше, очень гладкая очень прозрачная. Объем пульпы значительно *т* жен и представлено много вторичного дентин (а) Удаленный зуб; (b) in vivo; (c) поперечный разу

щаются с кровоснабжением посредстЛ пульпы и с полостью рта посредством ели ны. Тетрациклиновое окрашивание явЛ ется хорошим примером переноса вещее! к дентину посредством циркуляции кров! Эмаль тоже может пропускан. краситеЛ вследствие своей пористости и по вер зД стных дефектов (трещины и фиссуры). Не которые авторы считают, что эти дефеки могут также быть местом проникновени микробной инфильтрации.

Здесь необходимо пронести четкое рај деление между трещинами и фиссура*! которые часто путают.

Фиссуры: также известны как « $, M^{1-H}$ вые ламеллы» — места разрыва или п.!. часто появляющиеся при созревании spyj кой эмали (рис. 5.9). Эти дефекты, проДЧ жающиеся на различную глубину, м°'-проходить до дентиноэмалевого соеДИ ния или даже, п некоторых случаях, даЧ гае. В фиссуре находится кератинопоДв пая органическая ткань, которая мо#



(b)

Рис. 5.8. Старые зубы: (а, b) эмаль даже еще; более тонкая и прозрачная; видны одна сильно окрашенная фиссура и многочисленные трещины, (с) На разрезе можно увидеть, что дентин прошел множество изменений; он стал стекловидным, очень полупрозрачным и пигментированным фильтрацией. Отметьте протяженность и прозрачный оттенок дентиноэмалевого соединения.

быть с легкостью окрашена экзогенными пигментами. Протяженность этих окрашиваний может простираться на дентин.

Трещины: также находятся в эмали, и чаще всего возникают как результат окклюзионной травмы и жевания.

Эмаль, с ее отсутствием упругости, может ломаться при определенных условиях механической или термической нафузки. Эти трещины выглядят как полосы или непрозрачные белые поверхности. Трещина, пространство часто заполненное воздухом или водой, разделяет две эмалевые поверхности, что образует область преломления для лучей света, проходящих сквозь эмаль. Этот тип дефекта увеличивает проницаемость эмали. В некоторых случаях эти трещины инфильтрированы внешними окрашивающими веществами и выглядят белыми, оранжевыми или корич невыми полосками.

ав^а 5. Цвет естественных зубов

Таким образом, как только зубы попадают под влияние внешней и внутренней среды, с момента образования и в течение своего существования, они становятся подверженными многочисленным изменениям цвета.

МЕХАНИЗМЫ ОКРАШИВАНИЯ ЗУБОВ

Относительная проницаемость зубной эмали, посредством трещин и фиссур, не является единственный фактором, делающим возможным обмен с ротовыми жидкостями. Органические компоненты в межпризменных пространствах также способствуют подобным обменам.

Цветные пигменты, содержащиеся в напитках и пище (известные как «хромофоры»), присоединяются к органическим тканям, содержащимся в межпризменных пространствах и фиссурах, химическим связыванием своих гидроксил- и аминогрупп. К тому же связывание этих пигмен-

тированных веществ и ионов кальция разует новые молекулы, различающей размерами и оптическим эффектом.

Чай и кофе представляют собой хо шие примеры окрашивающих напитк Чай содержит кверцетин — пигмент, с одер. жащий пять гидроксильных групп, обраЛ ющих стабильные прикрепления к меЯ призменным органическим веществам.

Таким же образом, только эндогенн путем, определенные пигментные груш содержащиеся в тетрациклинах, в особ ности в гидрохинонах, прикренляютс. тканям дентина, образуя комплекс с ио: ми кальция минеральной структуры, также могут прикрепляться к коллаЯ Гидрохиноны иногда изменяются в хи, ны, производя более сильное каштаном коричневое окрашивание. Это изменения оттенке хромофорного пигмента являет следствием окисления гидрохинона, кот рое, например, может быть вызвано светом. Также было отмечено (Walton ct al, 1982; МсЕvoy, 1989а, b), что фотоокисленид вследствие длительного воздействия с<р

 $_{\text{чН}}^{\text{н}}$ 01 о света на зуб, может привести к по- $_{\text{1.}}^{\text{1.}}$ (iiino в некоторых случаях тетрацик- $_{\text{1110}}^{\text{1110}}$, го окрашивания.

Множество пигментов, таких, как окси-, металлов, могут тем же способом, эндогенно или экзогенно, прикрепиться к зубным тканям, с которыми они реагируют, тбразУ^я комплексы различной стабильное-" в зависимости от степени соединения, они могут быть частично или полностью окислены определенными физико-химическими средствами. Перекись водорода остается предпочтительным химическим средств!) м. Она оказывает окисляющий эффект на хромофорные группы и на двойные связи в особенности. Она делает эти комплексы частично или полностью растворимыми, приводя к ослаблению или исчезновению окрашивания.

ПРИЧИНЫ ОКРАШИВАНИЯ

Окрашивание естественного зуба может быт I) классифицировано несколькими путями:

- В соответствии с происхождением окрашивания (внутреннее или внешнее);
- В соответствии с цветом;
- В соответствии с патологической (или не патологической) природой.

Часто трудно свести такое большое разнообразие окрашиваний в подобные фиксированные классификации, и данная работа обрисует наиболее характерные и часто встречающиеся окрашивания, не предоставляя чрезмерно большой список.

Внешнее окрашивание

Внешнее окрашивание является следствием:

- Пигментов, содержащихся в еде или напитках, таких, как чай или кофе;
- Всех видов табака (сигареты, трубки, жевательный табак или другое: рис. 5.10);
- Хром о генных бактерий, вызывающих зеленое, коричневое или черное окрашивание, чаще всего наблюдаемое, например, в пришеечной области у маленьких детей;
- Химических веществ, таких, как хлоргексидин, содержащийся в некоторых опо-

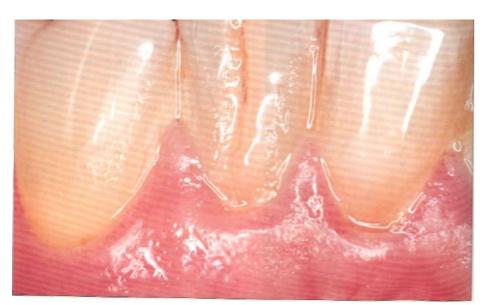


Рис. 5.9. Типичный нмд фиссуры эмали.



^рис. 5.10. Окрашивание, вызванное приемом табака.

[аскивателях, вызывающий некрасивые [ерновато-коричневые отложения.

Теоретически, внешнее окрашивание атрагивает только поверхность эмали. Од-1ако, в некоторых случаях, внешние агены могут проникать глубоко в эмаль и окашивать ее, иногда даже достигая дентиіа. При обнажении цемента, он тоже мокет подвергнуться окрашиванию.

внутреннее окрашивание

Внутреннее окрашивание может быть:

- Наследственным, как в случае неполногенного амелогенеза или неполноценного 1ентиногенеза с катастрофическим окраииванием, часто затрагивающим все зубы рис. 5.11).
- Преиатальным, вследствие заболевания 1еренесенного матерью, такого, как красіуха, конгснитальный сифилис, тяжелый гриступ анемии и т.д.;
- Постнатальным, вследствие чрезмерно-• о приема фторидов или препаратов, тасих, как тетрациклин.

Случаи пренатального и постнаталыюо окрашивания сейчас снижаются в За-1адном мире по мере того, как педиатры и • инекологи узнают об этой проблеме.

Чаще всего именно внутреннее окрашишние поражает эмаль и дентин. Оно горазто более серьезно, чем внешнее окрашивание, и требует совершенно другого лечения.

Возрастное окрашивание

Старение представляет собой нагл* ный пример окрашивания, происходящег вследствие комбинации множества разлад ных причин (рис. 5.12 и 5.13). Оно неизбеэ! но включает в себя физиологические изм! нения тканей в добавление к механическе му и химическому поражениям. Эмаль ста новится более полупрозрачной, дентин под вергается изменениям, и объем пульпы сов ращается. Различные параметры будут вс действовать в широко различающейся сі пени, ускоряя потускнение, пожелтение потемнение зубов, в том числе некоторь типы лечения зубов, внешнее окрашивание вызванное едой и табаком, рецессия деевд травма и лекарства. Зрительно все эти фг торы будут иметь неблагоприятный эффев на светопропускание, влияя на тон, нас! щенность, яркость и полупрозрачность.

Окрашивание вследствие естественш) го старения зубов очень чувствительно] химическому отбеливанию.

Ятрогенное окрашивание

На буграх и окклюзионных поверхне тях можно увидеть множество мест поверз ностного истирания, в особенности при на-ј личии бруксизма или парафупкций. Зув подвергнувшиеся подобному истиранию! имеют области просвечивающего дентина,!





торые могут быть очень быстро инфильтрированы поверхностными пигментами. о то тип окрашивания часто имеет масто у 13, чаще всего на нижних резцах, и придает вид старых зубов (рис. 5.14). Трещины ' Аяссуры могут также окрашиваться и вли-'ть на Цвет зубов. Контур зубов, текстура и блеск также могут быть изменены:

- Φ Чрезмерной чисткой зубов;
- Абразивными зубными пастами;
- Кислотами, содержащимися в еде и напитках:
- Желудочным рефлюксом, например, при анорексии или булимии, когда рН слюны становится очень кислым и буквально протравливает эмаль, придавая ей особенно тусклый и матовый вид.

Таким образом, проблемы можно предотвратить путем элементарного совета насчет гигиены и диетических рекомендаций.

Травма

Повреждение зуба может привести к пульпарным геморрагиям различной степени. Если оно локальное, кровь проникает в канальцы, выделяя гемоглобин, распад которого освобождает ионы Fe^{2T} , которые могут связываться с кислородом, образуя оксид железа. В некоторых случаях эти оксиды соединяются с серой, образуя темносерый сульфид железа.

Основная реакция пульпы, часто связанная с этой небольшой геморрагией, приводит к отложению вторичного дентина за счет объема пульпы и иногда достаточного для облитерации канала (рис. 5.15).

Вид зуба меняется в зависимости от степени травмы (рис. 5.16). Обычно он будет выглядеть более насыщенным и непрозрачным. Серое окрашивание ассоци-



Рис. 5.12.

Окрашивание вследствие естественного старения: через 20 лет керамический материал верхнего правого латерального резца не изменил цвет, но естественные зубы окрасились.



40-летняя пациентка, демонстрирующая равномерную насыщенность цвета зубов, - случай, который вероятнее всего очень хорошо ответит на хими-

ческое отбеливание.

ируется с геморрагией и продуктами разложения гемоглобина, а оранжевые оттенки — с образованием дентина.

Лечение окрашенных живых зубов включает протезирование с помощью випиров, жакетных коронок или даже металлокерамических коронок для чрезмерно окрашенных зубов. Химическое лечение часто бывает неэффективным.

Значительная геморрагия

Сразу после повреждения зуб окрасится в красноватый цвет, сигнализируя о заполнении канальцев кровью. В зависимости от реакции ионов Fe²⁺, содержащихся в гемоглобине, зубы постепенно поменяют

цвет от розового до оранжевого, а потом коричневого, голубого и, наконец, серо Тип и интенсивность окрашивания бу зависеть от продолжительности иерщ между тем, когда зубы стали неживыми эндодонтическим лечением. К сожалели в некоторых случаях сигналы пульпарн геморрагии, вслед за повреждением, МО не наблюдаться. Тем не менее зуб можЯ быть неживым и если не провести бысг эндодонтическое чеченце, некротическ продукты распада нервно-сосудиста комплекса приобретут различные уров коричневато-серого цвета, которые они п том передадут зубным тканям.

Химическое лечение чрезвычайно х рошо работает в случае окрашиваний, в"

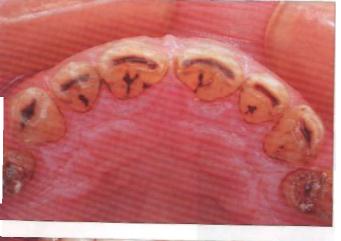




Рис. 5.14. Истертые зубы могут легко пропус окрашивающие агенты: у этого курс шика трубки табачное окрапппза глубоко проникло в дентин обоих верхних и (b) нижних зубов.

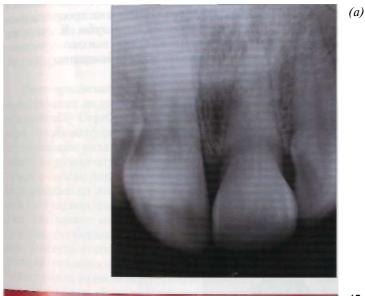
 $_{,3}$ анны продолжительным присутствием $_{,1}$ некро тпческих тканей, но гораздо «менее , рктпвно для окрашивания железом (оксид и сульфид).

Стоматологическое лечение. В оолее 0° / случаев значительное окрашивание яяется следствием кариеса, самого по се-? j, лечения. Все практические врачи лолжнь понять это, т.к. соблюдение нескольких основных законов гигиены, хорошая профилактика, регулярные осмотры и

соответствующее лечение могут снизить этот процент значительно.

Кариес

Зубной кариес является основной причиной неэстетичпой пигментации (Feinman et al, 1987), за ним следуют продукты распада зубных тканей, проникновение бактерий, пигментов и красителей и, наконец, пищи. Полости должны быть тщательно очищены





(Ъ)

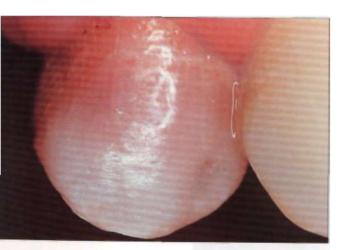
Рис. 5.15.
(а) Рентгенограмма верхнего центрального резца, который был сильно травмирован. Канал корня не определяется и. возможно, полностью обызвествлен. (b) Небольшого кровотечения при уларе, очевидно, было достаточно, чтобы постоянно окрасить зуб,

о заполнения. К сожалению, инфильтраия определенными пигментами необратио окрашивает эмаль и дентин.

• ндодонтическое лечение

Некоторые пульпарные геморрагии моут иметь место во время эндодонтическоэлечения. Сейчас известно, что подобные зморрагии ведут к продуцированию Fe²⁺, оэтому необходимо позаботиться о преотвращении этого путем тщательной обаботки и очистки корневого канала и улыювой камеры, прежде чем проводить бтурацию корня. Любая геморрагия, просходящая во время обтурации, может ривести к окрашиванию корня и дентина коронки в следующие месяцы или год Окрашивание корня может вызвать знач тельные эстетические дефекты (особенц при тонкой десне). Технически возмож провести химическое лечение окрашенн корней, но требуется больше клиническ исследований по вопросам безопасност

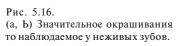
Неполное удаление некротических *т* ней может быть дополнительной причин окрашивания в процессе эндодонтическо лечения. Это иногда случается, особенно молодых зубах, в которых полости бы плохо подготовлены так, что могли быть ос тавлены остатки тканей, и их продукты рапада неизбежно окрасят зубы. К счасты подобное окрашивание высоко чу ветви телыго к химическому отбеливанию.



(a)



(Ъ)



материалы для обтурации каналов

Они могут диффундировать в зубные ани и вызвать окрашивание. Каждое веество может быть идентифицировано по ету которое оно придает зубу: серебря-2е штифты, например, вызывают черное "крашивание посредством окисления, чаще сего затрагивая корни. Мышьяковистый вигил рид также может вызвать окрашивание, и только уже одно это должно воспрепятствовать его использованию. Он вызывает некроз, что неминуемо поспособствует появлению пигментации, которая проникнет в дентин под временной пломбой.

Реставрационный материал

Реставрационный материал может быть ответственен за широкое разнообразие окрашиваний. Серебряная амальгама вызывает голубовато-серое окрашивание зубов, достигающее различной глубины и иногда даже окружающую слизистую, посредством ионного перемещения или коррозии. Независимо от вопроса по поводу любого биологического риска такого перемещения, уже это может оказаться эстетически пагубным, особенно в области передних зуоов. Тяжесть этого окрашивания зависит от состава использованного сплава, способа нанесения и, прежде всего, обеспечиваемой герметичности. Даже при полностью оптимальных условиях голубовато-серое окрашивание будет всегда просвечивать сквозь ткань вообще и сквозь эмаль в особенности. Ввиду этого лучше всего избегать использования серебряной амальгамы в передних зубах и ограничить ее использование задними зубами.

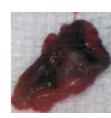
Стеклоиономеры, силикатные цементы и иегерметизирующие композиты могут также привести к окрашиванию через протекание жидкостей. Хорошо изготовленные металлические (золотые или никельхромовые) вкладки действительно ограничивают зубное окрашивание, но они неприглядны в видимых областях.

В настоящее время керамика представляется наиболее эстетически подходящим пломбирующим материалом, с учетом ее высокой степени биосовместимости и визуальных качеств. К сожалению, вопросы стоимости и относительная сложность применения керамики до сих пор препятствовали широкому распространению ее использования.

Коррозия сплавов в ротовой среде является главным фактором, ведущим к окрашиванию и изменению цвета, и введение различных металлов в ротовую полость увеличивает этот риск. Комбинация стального штифта с культей из амальгамы, покрытой золотой коронкой, имеет высокий коррозийный потенциал. Часто при удалении таких зубов заметно, что корень полностью почернел и дентин может демонстрировать деградацию (рис. 5.17). Следо-

Рис. 5.17. Фрагменты уд&тенного зуба: можно заметить повреждения от коррозии.





ателыю, нужно быть очень осторожным ри реконструкции коронки, используя итые штифты (изготовленные из того же атериала) или титановые штифты.

етрациклиновое окрашивание

В 1958 г. Schwachman et al. постулироали, что тетрациклин — или по крайней ере определенные его компоненты - мо*ум* пересекать плацентарный барьер и рисоединяться к тканям плода, находяшмея в процессе минерализации: в том исле и к зубам на их разных стадиях разития. Только в 1963 г., через 20 лет после ведения этого антибиотика, Управление о контролю за продуктами и лекарствами США) (FDA) выпустило предупреждеие, касающееся возможности тетрациклиа окрашивать зубы.

Тетрациклин оказывает очень различые эффекты на зубы: не более чем желтое авномерное окрашивание, незначительое или существенное коричнево-серое окашивание или образование полос. Стеень зубного окрашивания зависит от длиельности и дозы принятого вещества, ровня развития пациента (возраст) и разовидности тетрациклина. Большинство второе выступают против применения анибиотика в начале формирования молочых резцов, т.е. от четвертого месяца бере-[енности до окончания формирования езцов и клыков в возрасте 7 или 8 лет. Анибиотики, принимаемые в этот период, ызывают изменение цвета молочных и остоянных зубов. Согласно Bevelander 1964), локализация окрашивания, особено когда оно принимает вид полос, обеспеивает точный ориентир относительно наала этого лечения. Goldberg et al. (1987) редполагают, что риск окрашивания поышен во время одонтогенеза, но возможость окрашивания у взрослых не может ыть полностью исключена, учитывая погоянное состояние деминерализации и еминерализации эмалевой поверхности, ambrou et al. (1977) подтвердили, что дае у совершенно минерализованной эмаи, без исходного содержания тетрациклиа, вещество все еще может быть включено

в ее состав во время фаз реминерализац-Poliak et al. (1985) описал четыре случ окрашивания у взрослых после принят; миноциклина. Возможность тетрацикл нового окрашивания у взрослых. ХОТНЈ редкое, должно приниматься во внимани Механизмы, лежащие в основе подобно^ окрашивания остаются неясными, но веятно, что другие продукты также могут рать роль в изменении цвета зуба. Эт процесс может быть связан с высоким с держанием железа в зубе, уровнем порч тости, поверхностными дефектами и т.д.

Тетрациклиновое окрашивание вызв но хелацией между антибиотиком и в ос бенности ионами кальция, с образование комплекса ортофосфат кальция-тетраци лин. Этот антибиотик ингибирует син протеина. Его способность к связыванию] никелем, марганцем, цинком, нитратами алюминием, а с железом и кальцием в ос: бенности, приводит к формированию мн гочисленных комплексов. Окрашивани образовавшееся в результате формиров ния этих комплексов, характеризуете флюоресцентными свойствами и поглощением света ультрафиолетового спектра, которые сильно отличаются от соответству ющих свойств нормальных зубов.

Пигментация может сильно варьи вать в зависимости от типа использование го антибиотика: коричнево-серое в случ> хлортетрациклинов, таких, как ауреоч цин, желтое — диметилхлортетрацикл) нов. Воздействие света приводит к поте нению некоторых тетрациклиновых ОКШ шиваний, через фотоокисление. Это зав» сит от типа вовлеченного тетрациклина! полученного посредством фотохимически го окисления вещества (Walton et al. 19°4 Кроме того, Stewart продемонстрировав 1973 г., что тетрациклиновые молекул включенные в скелет, были способны МЈ рировать в дентин через кровь. Эта заД. жанная аккумуляция тетрациклина в Д тине, так же, как внутридентинное фото мическое окисление этих новых кальШ тетрациклин комплексов, возможно, Ч ясняет случаи рецидива после лечения.

Может быть полезным классифиШ* вать широкое разнообразие наблюдав

«ашнваний тетрациклином в целях диаг-

- •ТіМі п лечения. Классификация» Boks-« к lordan (1983) дает четыре уровня ок-
- оашивания:
- 4. я степень: слегка желтое или свет--коричневое окрашивание, равномерное "без полос, отбеливание очень эффективно (рис 5.18).
- 2-ая степень: среднее окрашивание от желты: светло-коричневых и незначительно серых оттенков, с большей насыщенностью, но цвет остается равномери и без полос, здесь тоже химическое печени доказало свою эффективность (рис. 5.19).
- 3-я степень: как только окрашивание становится неравномерным и достигает точки еще большей насыщенности (серый,

темно-коричневый, голубой или индиго), с полосами или поверхностями с особенно высокой насышенностью, отбеливание не может больше рекомендоваться в качестве лучшего лечения. Невзирая на число сеансов, посвященных удалению окрашивания, как правило, можно достичь только ослабления этой пигментации, а никак не полного удаления. Визуальные качества этой сильно окрашенной ткани часто очень плохие, более того, так, что даже белые зубы будут всегда иметь бесцветный, мутный вид (рис. 5.20).

4-ая степень: эта классификация охватывает все необычнее типы окрашивания, включая высоконасыщенные зубы, с пятнистым или полосатым видом. Эти зубы чаще всего требуют ортопедического лече-

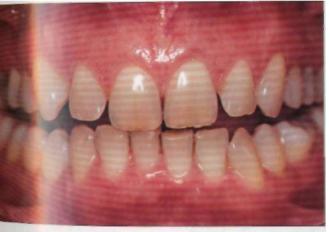


Рис. 5.18.

Равномерное желтое окрашивание, вызванное тетрациклином,



Рис. 5.19. Равномерное тетрациклиновое окрашивание с коричневато-серым оттенком — 2-я степень.

ия и никогда не могут быть успешно вылеены химическими средствами (рис. 5.21).

РЛЮОРОЗ

Действие фтора в основном дозозависиюе. Низкая дозировка фтора обеспечивает екоторую защиту от кариеса. Слишком выокая доза может вызвать коричневое окрашвание, белые пятна и поверхностную гиоминерализацию, до точки, когда поверхость эмали становится чрезвычайно порисой и появляется очень характерная крапчатость. Фтор вызывает окрашивающий и фект в основном во время формирования кальцификации эмали, т.е. между четверты; месяцем беременности и 8-ю годами. Б шинство поражений затрагивают постоянные зубы, предпочитая моляры и премоляры. Эти поражения могут распространяться на все зубы, в том числе молочные зубы, в зависимости от концентрации фтора, наслег ственной предрасположенности, стадии рг вития и длительности воздействия.

Фтор влияет на амелобласты, вызыва вредный метаболический эффект. Takuir, et al. (1983) отметили, что при флюороз

(a)

(b)

пагпваются секреторные и постсекреные амелобласты. Согласно Shinoda T %H3)- нарушение амелогенеза приходится снов ном на стадию созревания, чем на лию секреции, таким образом вызывая дификанию матрицы пораженных зубов. Ответственно, в зубной эмали, пораженок фшорозом, была найдена стабильно "ысокая доля незрелых протеинов матрив. /pejerskov et al, 1984), ответственных за характерный тип окрашивания.

флюороз может принимать разный внешний вид и классифицирован следующим образом (Feinman et al, 1987):

- Простой флюороз. Эти зубы демонстрируют коричневое окрашивание, гладкую эмаль и отсутствие поверхностных дефектов (рис. 5.22).
- Непрозрачный флюороз. Эти зубы демонстрируют серое окрашивание или беловатые пятна различной матовости. Эти пятна чаще всего глубоко погружаются в поверхность и могут быть эффективно удалены с помощью микроабразии (рис. 5.23).
- Флюороз, объединенный с пористостью. Можно наблюдать очень характерную крапчатость поверхности, которая может принимать различные формы (рис. 5.24).





Рис. 5.20. (а, Ь) Значительное, иррегулярное рациклиновое окрашивание с нал* ем серых полос — 3-я степень.





Ф)

Рис. 5.21. (а, Ь) Значительное тетраниклиновое окрашивание с очень устойчивыми серыми полосами — 4-я степень.



Историческая перспектива	115
Микроабразия	.117
Химическое отбеливание естественных зубов	129
Резюме	143
Биосовместимость химических способов лечения	144
Отбанивания наживых эхбов	14'

гла ва б

Лечение окрашивания зубов

В настоящее время существуют пять •годов лечения изменения цвета и окрашивания естественных зубов: микроабра", мипческое отбеливание, прямая композитная реставрация, виниры, керамические , галлокерамические коронки. Анашз интенсивности, распространенности и глубины окрашивания, как и стоимости лечения, будут определять, которая из этих пяти методик должна применяться. Часто для определенных типов окрашивания могут применяться комбинации двух или трех различных способов лечения (например, микроабразия, отбеливание и керамические виниры).

Эта глава исключительно посвящена различным химическим способам лечения окрашивания. Две дальнейшие главы будут посвящены керамическим винирам и жакетным коронкам (гл. 9 и 10 соответственно), хотя эти методики могут быть совмещены с химическими методиками.

ИСТОРИЧЕСКАЯ ПЕРСПЕКТИВА

Соляная кислота и перекись водорода являются двумя главными химическими агентами, использовавшимися для лечения многих типов внутреннего и внешнего окрашивания живых и депульпированных зу-⁰⁰в- Эти два вещества использовались а мести или раздельно в течение 100 лет, ногда вместе с другими химическими ве-50°]; Вамні так и м образом обеспечивая раз-по за вариантов лечения, извлекая ы из их синергетического эффекта. ^полтинания всех доступных химичес-тича Сконцент Р РУется на простых, пракх и эффективных методах лечения. вц $_{_{\rm n}}^{_{\rm cb\, B\, a\, s}}$ тематическая публикация поя- $\Pi_{0.1b}^{C.b.B}$ 1877 г., когда Chappie описал исопре опре ещавелевой кислоты в лечении Пленных типов зубных окрашиваний.

Два года спустя Taft предложил хлорированный раствор (раствор Лабаррака) для тех же целей. Weskale (1895) предпочитал смешивать перекись водорода и эфир для лечения окрашиваний. Чтобы сделать лечение более эффективным, раствор активировался электрическим током. Только в 1918 г. Abbot ввел эффективную методику. использующую активируемую теплом и светом 37% перекись водорода, которая стала основой для современных методик. За два года до этого, в 1916 г., Капе открыл, что избыток фтора, содержащийся в воде различных источников может вызывать изменение цвета эмали (рис. 6.1) с различной степенью (обычно поверхностного) окрашивания. Вслед за этим открытием, Капе попытался удалить окрашивание с зубов, нанося ватный тампон, смоченный в соляной кислоте, нагретой над пламенем. С тех пор появились два различных направления в лечении окрашивания, главным образом вследствие флюороза:

- Школа Капе, поддерживавшая использование методики микроабразии;
- Школа Abbot, поддерживавшая чисто химическое (перекись водорода) лечение.

В методику Капе было внесено множество улучшений, включая модификацию McInnes (1966). Он ввел новый раствор, названый по его имени и изготовленный из свежей смеси 5 мл 36% соляной кислоты. 5 мл 30% перекиси водорода и 30% эфира. Он наносил этот раствор на поверхность окрашенного зуба с помощью простого ватного тампона. Через 16-20 мин аппликации зубы промывались водой и потом нейтрализовались пастой натрия гидрокарбоната. Даже тогда он делал акцент на необходимости полировки зубов после лечения. McCloskey (1984) рекомендовал использовать только разведенный (18%) раствор соляной кислоты, который он втирал в эмаль с помощью ватного шарика, аналогично McInnes. Croll и Cavanaugh (1986) предложили объединять 18% соляную кислоту с пемзой и втирать эту пасту

деревянной палочкой в течение 5 сек за раз, каждый раз промывая водой. В 1990 г. работа Croll и Cavanaugh привела к появлению нового продукта, названного «Prema» (Premier), состоящего из готовой к использованию смеси из 10% соляной кислоты и пемзы. Miara et al. (1991), протестировав лимонную, соляную, фосфорную, азотную и другие кислоты, так же как множество смесей на основе соляной кислоты и перекиси водорода в различных концентрациях, ввели микроабразивную систему Micro Clean (Cedia). Она состояла из смеси соляной кислоты, пемзы и низкоконцентрированной перекиси водорода, наносимой на 5-10 секундные периоды на зубы, проходящие лечение, с помощью небольшой резиновой чашечки, прикрепленной к возвратно-поступательному угловому наконечнику.

Методики отбеливания зубов, активируемой теплом перекиси водорода, вышли из употребления на значительное время. Однако как только тетрациклиновое окрашивание стало распространенным во время 1970-х, эти методики были возобновлены. Arens (1972), в частности, способствовал этому направлению, за которым последовали Feinman et al. (1989), которые могут утверждать, что они были первыми, кто дал исчерпывающее определение методики и особенно ее области применения.

В 1980-х Zaragoza, при поддержке Ј манды стоматологов, фармацевтов и хиД ков, ввел новую термохимическую метод, ку, названную «ВV отбеливание» (1 bleaching) (рис. 6.2). Он использовал сЛ циальную обработку эмали до нанесен! 70% перекиси водорода, активированы теплом в «термо-лотке». Несмотря на 4 интересные результаты, это лечение выщ из употребления вследствие практически соображений. Оно было отчасти неудЛ ным и требовало специального оборудов* ния. Более того, высококонцентрирован ные растворы перекиси водорода требуй очень осторожного обращения, так же ка значительных мер предосторожности, и Щ сут более высокий уровень риска для зубов и окружающих тканей, чем растворы более низких концентраций. Важно отметить, Я последние Европейские директивы запрешают использование во рту косметически! продуктов, содержащих более чем 0,1% Я рекиси водорода. В результате отбеливание зубов запрещено в некоторых странах, Л оно рассматривается в качестве косметического лечения, — что верно, например, для Великобритании. В большинстве дв гих стран КС это вопрос не решен, но л е в ние не запрещено.

В последнее десятилетие боль пишет»] врачей стали использовать гели, которЯ проще в употреблении, и 20—37% концащ



Рис. 6.1. Окрашивание эмали вызванное чрезмерным потреблением фтора.

Глав³ 6. Лечеппс икрашппапии луиив

 P^{ar1} , $_{11(}$. рекиси водорода. Эти препараты P^{ar1} ггея химически или светом. P^{ar1} этих традиционных методик от- P^{ar1} , P^{ar1} науwood и Неумапп (1989) ре- P^{ar1} ндовали использование P^{ar1} носимах пережес P^{ar1} мида (эквивалентной 3,6% пережес P^{ar1} рода), наносимой посредством P^{ar1} , P^{ar1} , P^{ar1} тиковых капп, носимых пацитонкил

нтом несколько часов в день в течение 1—2 едель. Это отметило рождение повой метопы і, которая заявила о себе простотой использования и, прежде всего, тем, что полагалась на отбеливающие вещества в очень низких концентрациях. Эта методика сейчас имее иромный успех, что подтверждается появ. :ением множества продуктов этой категории па рынке.

Другие улучшения в химическом лечении окрашивания, без сомнения, будут сделаны будущем, главным образом на уровне продуктов и метода аппликации.

Практические врачи, таким образом, имеют три химические методики, имеющиеся на настоящий момент для лечения зубных окрашиваний:

- Микроабразия;
- Офисное отбеливание с использованием само-, свею- или теплоактивируемых гелей, содержащих 20—37% перекись водорода;
- Домашнее отбеливание с использованием гелей перекиси карбамида.

Выбор химического лечения будет зависеть от источника, формы, величины, типа, Цвета и места (поверхностное или глубокое)

окрашивания. Некоторые химические вещества имеют поверхностное действие, тогда как другие проникают более глубоко. Они могут действовать селективно или неселективно на различные типы окрашиваний.

МИКРОАБРАЗИЯ

Действие соляной кислоты

Необходимо отчетливо представлять действие соляной кислоты, чтобы определять точные показания и ограничения для этого метода. При концентрациях 18—36% соляная кислота вызывает поверхностную деминерализацию эмали (рис. 6.3). Степень потери эмали может контролироваться точно и безопасно при использовании надлежащей концентрации, процедуры и времени аппликации. Эффекты соляной кислоты всегда не селективны и поверхностны. Они могут быть увеличены:

- Добавлением абразива, такого, как пемза;
- Температурой;
- Химическими веществами, такими, как перекись во/юрода и эфир.

Показания

Поверхностно-активный механохимический и отчасти разрушительный про-



Рис. 6.2. Методика термохимического отбеливания: BV отбеливание.

Эстетическая стоматология и керамические реставращл

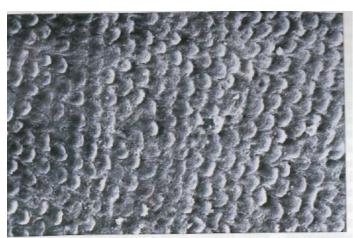


Рис. 6.3. Соляная кислота вызывает поверхцИ ную деминерализацию эмали, как Ш но на этой фотографии (СЭМ, х15(И

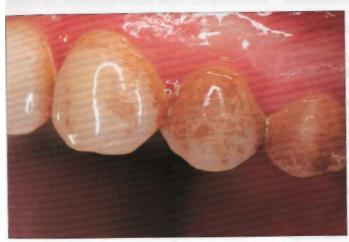


Рис. 6.4. • Окрашивание, вызванное тапиноч держащимся в чае.

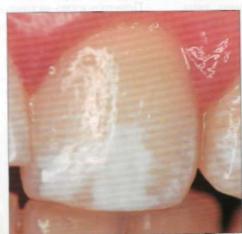


Рис. 6.5. Белые пятна.

Глав³ g Лечение окрашивания зуоов

может вызывать неселективное уда-

 $^{\text{t/CI}}$ Rcex окрашиваний от внешних источни- $^{\#}$ $_{\text{R}}$ (чай. кофе, табак) (рис. 6.4);

к° гт_{ов}ерхпостного окрашивания (пленка, LoBaTbie пятна) (рис. 6.5);

Многоцветные (коричневые, серые или желтые) дефекты.

"Эта м< одика остается полностью не-(Ьфектпвпой для глубоколежащих пигентадий, особенно возрастных окрашива-' [й пли 1 страциклиновых. Метод может быть использован успешно вместе с методиками химического отбеливания.



Современные микроабразивпые системы должны соответствовать определенным требованиям.

- Они должны для облегчения нанесения использовать вещества в форме водорастворимых гелей.
- Они должны предлагать простые, эффективные процедуры аппликации, с ограничением риска разбрызгивания или разлива насколько это возможно (рис. 6.6. и 6.7).
- Они должны предлагать возможность адаптации концентрации к проходящему лечение повреждению.



Рис. 6.6.

Все вращающиеся инструменты заключают в себе опасность разбрызгивания и растекания и не рекомендуются для этой процедуры.



Рис. 6.7. Использование углового возвратнопоступательного наконечника снижает опасность растекания.

В настоящее время этим требованиям соответствует контролируемая микроабразивная методика, использующая систему Місго Сlean (рис. 6.8). Без действительного изменения цвета зуба она обеспечивает постоянное удаление пятен, налета, окрашиваний и отложений на поверхности или в поверхностных областях зубной эмали. Она также вызывает слегка осветляющий эффект вследствие наличия перекиси водорода.

Micro Clean может применяться двумя разными путями, в соответствии с используемой концентрацией соляной кислоты (рис. 6.9).

Удаление внешних пигментации: табак, кофе и т.д.

Используется слабо концентрированная смесь, состоящая из геля слабой соляной кислоты, специального абразива и геля 10% перекиси водорода (рис. 6.10—6.12). Эта смесь должна быть нанесена на 5 секунд за раз, с последующим промыванием водой. Она наносится с помощью резиновой чашечки, прикрепленной к угловому возвратно-поступательному наконечнику. Вслед-

ствие используемых низких концентра* и короткого времени нанесения, может] потребоваться использование какой-л/защиты десны, но оно может рассматривав ся. Глубина потери эмали очень незна{ тельна, измеряемая только в несколи микрометрах для каждой 5 секундной позиции. Чтобы завершить лечение, на] работанных зубах и десне оставляется нЗ рализующий гель на основе гидрокарбси натрия на несколько минут, чтобы нейл лизовать кислотное воздействие смеси.

За микроабразией всегда следует тг тельное полирование пастой для под! вапия естественных зубов.

Удаление внутренних пигментации: белые пятна, пленка или поверхностное окрашивание

В случае внутренних пигмента! (рис. 6.13—6.17) определенное количе эмали должно будет неизбежно удг химической или механической абраз Следовательно, используется сильно центрированная смесь, изготовленная





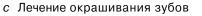
-.ro clei ero ctea «кта clear

GEL

Рис. 6.8. Haбop Micro Clean (Cedia).

Рис. 6.9.

(а) Набор Місто Clean состоит п'я пяти веществ: голубое гель перекиси водорода, зеленое — гель разбавленной сОІ кислоты, красное — гель концентрированной соляной к' ты, розовато-лиловое — нейтрализующий гель, орапжег полирующая паста, содержащая фторид. (b) Система "10 ковки в особенности практична.



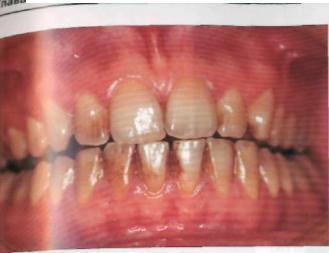


Рис. 6.10.
Пациент с зубным окрашиванием вследствие поверхностного никотинового отложения.



Рис. 6.11. Зубы поеме сеанса микроабразии и обработки гелем разбавленной соляной кислоты.



Рис. 6.12. Результат после тщательного полирования.



Рис. 6.13. Молодел"! пациент с белыми і умеренной декальцификации щ применения ортодонтических



Рис. 6.14. Изоляция мягких тканей губным ретрактором и аппликацией светоотверждаемого материала Paint-On Dental Паш (Den-Mat).



эис. 6.16. Ьсле нейтрализации зубы очень тщательно юлируются.



Рис. 6.15. Микроабразия высококонцентрированным гелем с помощью возвратно-поступательного наконечника.

геля относительно сильной (18%) соляной кислоты, пемзы и 10% перекиси водорсИ Вследствие повышенной кислотности сЯ си, стоматологи и ассистенты должны при! пять защитные меры, надевая перчатШ маски и очки. Пациент тоже должен быИ защищен, чтобы избежать любого контаЯ между смесью и мягкими тканями:

- Должны быть использованы защитив очки и по возможности губные ретракторЫ
- Необходимо наличие десневой завпЯ посредством раббердама или других боМ простых систем, таких, как светоотверж/ч смый материал Paint-On Denial Dam(De Mat) или цианакрилат (Fntiira Medical)-J

После принятия подобных защитив мер, смесь должна быть нанесена на 5 4 за раз и каждый раз смыта водой. После • несения сильно концентрированного рај вора, на это место следует нанести ней Ля 6. Лечение окрашивания зубов

оующий гель и там его оставить на нсько минут и снова тщательно смыть. Чтобы избежать любого разбрызгивадует пользоваться возвратно-попаті. 1ьным угловым наконечником, а не тандартным вращающимся инструменом ДрУ вариантом будет использование низкоскоростного углового наконечшка е понижением 10:1. Ручная аппликация ватным тампоном или даже диспенсером. предложенным Croll и Cavanaugh (1986), остаются гораздо менее эффективными способами, хотя они все же предпочтительш е использования обычного вращающегося углового наконечника.

Эффекты химического отбеливания

Авторы провели исследование (СЭМ) с целью опенки повреждения эмали и способности к проникновению смеси соляной кислоты. Воз (ействие на эмаль зависит от концентрации кислоты и длительности времени аппликации при остающейся постоянной скорости возвратно-поступательного движения (рис. 6.18 и 6.19). Для каждого четвертого или пятого повторов длительностью 5 секунд, потеря эмали составляет от нескольких микрометров до нескольких десятков микрометров в случае высоких концентраций. Это стирание сосредотачивается вокруг области обработки, раствор не проникает достаточно далеко в эмаль, не достигая зоны дентина. Другие исследования показывают, что эти растворы действительно остаются на месте, лишь немного проникая в эмаль (рис. 6.20 и 6.21). Согласно Baumgartner et al. (1983), аппликация смеси 36% соляной кислоты и 30% перекиси водорода не имела вредного эффекта на пульпу. Griffin et al. (1977), используя смесь соляной кислоты и перекиси водорода, помеченных фосфором-32, отметили, что ни одно из этих веществ не проникло через эмаль и не достигло дентина. Дальнейшее исследование показало, что ни соляная кислота, ни комбинация соляной кислоты, перекиси во/юрода и эфира не увеличивало естественную проницаемость эмали и дентина. Они относили случаи поверхностной деминерализации исключительно к действию соляной кислоты, которая обладает действительным разъедающим эффектом. Эмаль, если она подверглась неблагоприятному воздействию лечения, может, таким образом. восстановить свои обычные поверхностные качества после тщательного полирования (рис. 6.22). В действительности часто обнаруживалось, что свойства поверхности улуч-



Гчс- 6.17. ятна были полностью удалены.



Рис. 6.18.

Вид необработанной эмали (\ зуб), демонстрирующий перию] характерный вид призм новеЛ эмали (СЭМ. х460). (С разрещ! Y Haikel.)



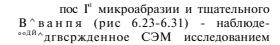
Рис. 6.19.

Эмаль, обработанная соляной той, демонстрирующая делите,: дню поверхностного слоя, уве™ полое и призм с характерным',, кислотного протравливания (] Сильверстона) (СЭМ, х1500). решения DrY Haikel.)



Рис. 6.20

Эмаль, обработанная соляной кисло и затем разломанная, не отмеча глубокой деминерализации (Ci x1900). (С разрешения Г)г У Haikel.]



\$&°£° адкая эмалевая поверхность эмуляцию зубного налета и $_{\rm chusk}^{\rm r}$ няет оптические качества поверхнос-"^{3М} "то п] ю отражается на цвете зуба. • иметь это в виду, т.к. умень-)мали и особенно делая ее боглуб] І ^{йаЯ}гладко и блестящей, он не получает ^я5еливан1 (или увеличения «яркости») °v6а. Име« десто как раз обратное: гладля'и блестящая эмалевая поверхность будет стремт ься к снижению яркости в режущей обмети и увеличению эффектов, проявляющихся от просвечивающего подлежащего дентина, приводя к увеличению

насыщенности и непрозрачности. Сильно полированная эмаль всегда будет более полупрозрачной, чем грубая эмаль.

Повышенная теплочувствительность после химической обработки сравнительно редкое явление и исчезает через несколько дней. Однако большие фиссуры или трещины могут привести к проникновению соляной кислоты и перекиси водорода, делая зуб гиперчувствительным.

Сейчас контролируемая микроабразия обеспечивает возможность для успешного лечения определенных случаев флюороза (рис. 6.32). Но более всею, она удаляет поверхностные эмалевые окрашивания (рис. 6.33) и служит дополнением к различным стоматологическим отбеливающим методикам (рис. 6.34 -6.37).



Рис. 6.21.

Эмаль, обработанная соляной кислотой и потом разломанная; более сильное увеличение покалывает, что проникновение кислоты остается очень поверхностным (СЭМ. х2900). (С разрешения DrY Haikel.)



Рис. 6.22.

Эмаль, обработанная соляной кис. ютой и отполированная: деминерализованный поверхностный слой полностью исчез, и эмаль имеет более плоский вид, чем ло обработки (СЭМ. \600). (С разрешения DrY Haikel.)

^{| е | ичеекая} стоматология и керамические реставра



Рис. 6.23. Этот пациент выпивал 1—2 литра] рованных напитков в день в теч нескольких лет, что сделало его э более пористой и способствовало строфическому накоплению вня окрашивающих агентов.



Рис. 6.24. Вид вблизи нижних резцов: тость эмалевой поверхности и пр тывапие внешними окрашиваю! агентами.



Рис. 6.25. Микроабразия верхних зубов.



Рис. 6.26. Действенность микроабразии может быть оценена после полирования.



Рис. 6.27. Нижние зубы обрабатываются ультразвуковым скалером и потом полируются.



Рис. 6.28. Отмечается лучшая яркость у зубов, прошедших микроабразию.

.эстетическая стоматология и керамические реставрац^



Рис. 6. 29. Три недели спустя верхние зубы, шедшие микроабразию, псе еще £ .потно чисты. Однако нижние з! снова окрасились, иллюстрируя уј шенные свойства поверхности ВерЈ



Рис. 6.30. Микроабразия нижних зубов.



Рис. 6.31. Ш Три недели после лечения; не набли ется никакого внешнего окрашпва

Глава б. Лечение окрашивания зубов

ХИМИЧЕСКОЕ ОТВЕИВАНИЕ ЕСТЕСТВЕННЫХ ЗУБОВ

Независимо от выбранного вещества методики, все современные отбелива-" цие системы включают действие различ-", концентраций перекиси водорода, сочетай] к или нет с предшествующей обработка 1ерхности эмали.

Хот я механизмы действия перекиси воюрода могут слегка варьировать от одной пигментации к другой, как правило, она "ейств: ' посредством своих окисляющих свойств, после разложения под действием тепла, света или определенных химических активаторов. Различные реакции разложения перекиси водорода были широко исследованы химиками, особенно, работающими в бумажной и текстильной промышленности. Общепринятыми стали две реакции:

Реакция 1: фотодиссоциация

$$^{2}\text{H}_{2}^{0}$$
 cBet, 50-70°C $^{2}\text{H}_{2}^{0}$ 0+0, (1)

Реакция 2: анионная диссоциация

Первая реакция — фотодиссоциация вызывается светом и повышением температуры. Она ведет к появлению молекул





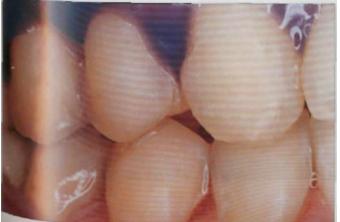
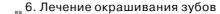


Рис. 6.32. (а) Крапчатая эмаль вследствие флюороза; (Ь) эмаль удаляется на значительную глубину для устранения дисплазии. Можно увидеть, что у сильно обработанных зубов часто повышается насыщенность и особенно непрозрачность.

Зстетическая стоматология и керамические реставрацЦ!









(Ъ)

Рис. 6.33



Рис. 6.34. Эти, большей частью, окрашенные Я бы также демонстрируют белые п^

пластические пятна.

(а) Левый центральный резец, дострирующий белое пятно (эмалев; ноплазия). (b) После микроабрази го лечения белое пятно было удале: зуб приобрел естественный вид.



Рис. 6.35. После одной недели домашнего отбеливания зубы выглядят ярче, но белые пятна не исчезли.



Рис. 6.36. Микроабразия правого центрального резиа.



Рис. 6.37. Белое пятно было практически полностью удалено, и цвет зуба улучшился.



кислорода, которые ооладают только незначительными окисляющими свойствами. Эта самая простая для проведения реакция, и часто она является первичной. Вторая реакция — анионная диссоциация — создается основным рН в присутствии определенных активаторов. Она приводит к образованию ионов гидропероксида (НО./), которые, согласно Zaraдога (1983), обладают явно превосходяшими окисляющими качествами. Анионпая диссоциация более труднодостижима. Согласно Feinman et al. (1991), может существовать третья реакция, т.е. комбинация (1) и (2), которая завершается образованием кислорода и ионов Н0, ". Независимо от имеющей место реакции, продукты разложения перекиси водорода окисляют окрашивающий агент, таким об зом ослабляя окрашивание. В отличие соляной кислоты, НИЗКИЙ молекулярш вес продуктов распада перекиси водоро] помогает им проникать через естествен1 пористую эмаль.

Таким образом, перекись водорода б, дет иметь как поверхностное, так и 6 глубокое действие. При определенных сИ стоятельствах она даже может достичь дед] тиноэмалевого соединения и проникнут, дентин. Перекись водорода не имеет аоі зивного эффекта, независимо от использо! ванной концентрации, затрагивая тольИ оксохромные и хромофорные пигмент] которые создают как естественный ш так и патологическое окрашивание зу((рис. 6.38 и 6.39).



Рис. 6.38. 25-летпяя пациентка после ортодо ческого лечения желает улучшит! своих зубов.



Рис. 6.39. Результат — через две недели лома го отбеливания.

Глав³ 5. Лечение окрашивания зубов

Домашнее отбеливание, веденное Наул м Heymann (1989), также действует . т. ну гвепно приведенным выше мехамам поскольку перекись карбамида, устная как пероксид мочевины, леряш перекись водорода. Перекись вос оода, стабилизированная в растворе глиэина и объединенная с мочевиной (карбамид) 1-' образования пероксида мочевины $fcO(NH_{..}).rH_{.}0_{.}$), содержится в концентрациях от "1.5 до 37%. Традиционная методика до [ашнего отбеливания использует перекись карбамида в концентрации около 10%. примерно эквивалентной 3,6% перекиси водорода. Используемые в настоящее время ра< гворы перекиси карбамида имеют форму 1 ^й различной густоты с концентрацией перекиси карбамида от 1,5 до 15%. Эти гели обычно содержат кислые растворы (на основе фосфорной или лимонной кислот), і ридающие им большую долговечность и стабильность. Следовательно, они имеют к слый рН между 5 и 6,5; рН не должен превышать 7, т.к. это может значительно повл! п. на их долговечность. Эти гели также с< ержат карбопол, который имеет двойное действие, увеличивая вязкость геля и задерживая распад перекиси водорода при контакте со слюной. Химически карбопол является полимером полиакриловой кислоты следовательно, очень кислый. Тратами нейтрализующий агент, часто добавляется в карбопол для снижения рН гелей до. 7.

Вообще хороший материал для домашнего отбеливания должен обладать:

вредней концентрацией перекиси карбамида, равной 10%;

 $j^{\wedge 0HCJI}$ t генцией высоковязкого геля; по мож но более нейтральным рH, без Ревы1щ. верхних и нижних границ 5 и ^ответственно.

^жДУ 5 и 7 не изменяет поверхность -ственно: значительное эрозив-'Действиг $P^{e6}V^{e\tau}$ P^{H} менее 4 - Киси и может увеличить зубную чу ветвительц ' может увеличить зуоную трествена, образуя небольшие области по- $BEP_{X||} \in \mathbb{R}^{N+1}$ образуя небольшие области по-Матеп. м" тканями полости рта такой

так же может вызвать раздраже-

Лаже воспаление. Хотя слюна вы-

ступает в качестве буфера, частично нейтрализуя кислые растворы, лучше всего использовать перекись карбамида с рП, как можно более близким к нейтральному.

Перекись карбамида имеет простое действие: при контакте со слюной перекись карбамида медленно распадается (скорость распада зависит от доли присутствующего карбопола) на мочевину и перекись водорода, последняя, в свою очередь, распадается образуя кислород. Реакция распада принимает следующий вид:

10% перекись карбамида

- • 6,4% мочевина + 3,6% перекись водорода -»- вода + кислород

Показания

Показания к использованию различных продуктов будут широко варьировать в соответствии с используемыми концентрациями:

- Для небольшого окрашивания, особенно возрастного, требующего умеренного улучшения в цвете, достаточно домашнего отбеливания в низких концентрациях (рис. 6.40-6.42);
- Для более сильного окрашивания, такого, как тетрациклиновое, или при стремлении к более серьезным улучшениям в цвете, необходимо использовать более сильные концентрации в стоматологическом кабинете.

Следует осторожно относиться к возможным исходам домашнего отбеливания и не слишком способствовать повышенным ожиданиям. Невозможно определенно предвидеть точное действие выбранного химического вещества на каждое окрашивание. Результаты могут быть хорошими или разочаровывающими. Целесообразно начать с домашнего отбеливания, исход которого будет проконтролирован в конце первой или второй недели, к тому времени станет возможным провести тщательную оценку действия перекиси карбамида. Если результат будет неудовлетворительным, лечение следует продолжить сеансами в кабинете врача, используя отбеливающие растворы большей концентрации, часто с предшествующей микроабразией.

Эстетическая стоматология и керамические реставрац*



Рис. 6.40. Незначительное окрашивание у 40-л ней женшины.



Рис. 6.41. Пациентка использует для домашнего отбеливания на верхней и нижней люсти каппы, наполненные отбелщ шим гелем.



Рис. 6.42.
После домашнего отбеливания з) стали гораздо ярче.

Глава 5. Лечение окрашивания зубов

Применение гелей для домаш 1 него отбеливания рис. 6.43)

После того как были определены тип, ма, ,, степень окрашивания, пациенту леДУ рассказать (без чрезмерного оптимизма) о возможности улучшения. Шкалы оасцветок являются ценным средством визуализации как начального, так и планируемого цветов (рис. 6.44-6.46). Пациент должен быть предупрежден о различных отрицательных сторонах методики, необходимости ношения каппы, повышения температурной чувствительности и т.д.

Лечение состоит из различных этапов. Первый сеанс посвящается обычному клиническому обследованию, с акцентом на типе, форме и протяженности окрашивания. После оценки проводится тщательный скейлинг, за которым следует фотографирование с и без губных ретракторов. Серия фотографий укомплектовывается одной или двумя фотографиями с расцветкой для того, чтобы визуализировать и зафиксировать первичный цвет. Также необходимо провести выбор первичного оттенка и отметить его в истории пациента.

Наконец, снимаются два альгинатных слепка для отливки моделей из прочного гипса (рис. 6.47).

В лаборатории изготавливаются каппы из калиброванных пластиковых пластинок, расплавленных и прессованных в вакууме (рис. 6.48).



Рис. 6.43.

Оборудование для домашнего отбеливания (Opalescence): отбеливающие каппы и шприцы с гелем.



Рис. 6.44. У пациента имеются окрашенные зубы, планируется проведение отбеливающего лечения.



Рис. 6.45. Оригинальный цвет зуба должен о определен с помощью обычной щрасиветок и отмечен.



Рис. 6.46. Желаемый цвет должен быть одоб пациентом и зарегистрирован фокт фически или на видео.

Рис. 6.47. Дефекты гипсовой модели дол(быть удалены с помощью лезвия ск пел я.

 $\pounds j_a$ пшеовой модели вестиоулярные по- $_{xH}$ о< іп обрабатываемых зубов покры- $_{II}$ ткя 1—2 мм слоем фотополимеризуе- $_{a}$ шмера. Это покрытие обеспечит $_{II}$ вание небольших резервуаров в тле (р"с. 6.49). Резервуары сделают возможны м контакт с зубами большему количеству 'Щества. Это пространство должно оканчиваться примерно в 1-2 мм от пришеечной и окклюзионных поверхностей. Целесообразно блокировать пространства между • бами с помощью этого же полимера, таким образом предотвращая ненужные вы

ные вы
гупы в каппе, которые могут вызвать ра сражение десны (рис. 6.50-6.52).

Каппа подрезается на 1—2 мм апикально к десневой линии зубов. Края каппы должны быть отполированы так, чтобы они были совершенно гладкими (рис. 6.53). Некоторые авторы рекомендуют анатомический профиль, соответствующий краям десны (рис. 6.54), но это затрудняет вырезание краев каппы и особенно — полирование всех краев. Более того, их герметизирующие качества не так хороши, т.к. каппа будет часто раскрываться во время надевания.

Второй сеанс посвящается примерке и припасовке каппы (рис. 6.55), также проводится тщательное объяснение пациенту последующих процедур. Каждый продукт обладает собственным оптимальным метолом использования. Действие продукта зависит от доли присутствующего карбопола. Следовательно, некоторые продукты обладают продолжительным действием и должны носиться ночью, а другие, обладающие более коротким действием, могут ыть ос гавлены только на 3 часа, предпочтельнее, чтобы гель обновлялся каждый час. Большей частью (80%) результаты буут Пол Учены через 3—4 дня, длительность иц чсн 11я занимает в среднем 1 неделю или

°гда две, но никогда больше трех.

 $_{\text{ган}}^{\text{акл1} \circ}$ чительное посещение посвяща- $_{\text{ган}}^{\text{Я Кон}}$ тролю цвета (рис. 6.56) и полиро- $_{\text{гар}}^{\text{Рог.}}$, настой для естественных зубов $_{\text{Пиг}}^{\text{Гиг}}$ $_{\text{ган}}^{\text{-1}}$) - После окончания лечения $_{\text{Ie}}^{\text{Гиг}}$ $_{\text{гиг}}^{\text{Гиг}}$ носить каппы с фторге- $_{\text{Ie}}^{\text{Гиг}}$ $_{\text{гиг}}^{\text{Гиг}}$ 3 дней (в среднем 2 часа в увеличения скорости реминера-



Рис. 6.48. Гибкая полиэтиленовая пластинка помещается на термопрессовочный аппарат.



Рис. 6.49. Нанесение светоотверждаемого полимера на лабиальные поверхности обрабатываемых зубов для создания «резервуаров» в каппе, которые будут содержать отбеливающий гель.



Рис. 6.50. Очень важно заполнить межзубные пространства на модели текучим полимером, чтобы избежать любого тесного контакта каппы с сосочком и появления раздражения от каппы.

лизации и снижения риска появления гиперчувствительности. В случаях повышенной чувствительности может быть показа-

Если пациент испытывает повышенную чувствительность во время лечения, следует надеть каппу с фтор гелем на одну ночь и потом продолжить нормальный курс лечения.

Последующий осмотр должен состоять из 2 или 3 сеансов, каждые шесть месяцев, после скейлинга.

Вообще говоря, целесообразно предложить это химическое лечение в качестве комбинации, состоящей из предварительного скейлинга, отбеливающего лечения, сеанса полировки и двух контрольных посещений через 6 месяцев, так что принятый «контракт» длится год (рис. 6.57).

Применение сильноконцентрированных веществ

Первоначально авторы использовая Супероксол (Superoxol) (35% или НО оЛ емов пероксида) в соответствии с метоД кой, описанной Feinman et al. (1989) (рЛ 6.58), и впоследствии методику ZaragoJ (1983) (BV отбеливание), использующую химическую подготовку эмали и 70% перИ кись водорода (т.е. 300 объемов) (рис. 6.58И Несмотря на благоприятные результате полученные этими методиками, больше видимо, нет необходимости в их использЖ вании. Они трудоемки и неизменно вызывают значительный постоперационный



Рис. 6.51. Травматическая язва вследствие напи-1 рания каппой, прилегающей слишком сильно к межзубному промежутку. Ј



Рис. 6.52. Каппа была переделана, межзуби промежутки были освобождены, и г пины каппы не давят на пришеечН область.



Рис. 6.53. Эта пряма линия профиля каппы, апикальная к границе десны (стрелка), легче изготавливается, она менее травматична и обеспечивает лучшую герметизацию, чем анатомический профиль (рис. 6.54).



Рис. 6.54. Каппа для домашнего отбеливания с анатомическим профилем. Этот дизайн очень труден для правильного изготовления и, при неправильном изготовлении, каппа быстро становится раздражающей и более проницаемой. Этот дизайн не рекомендуется.



Рис. 6.55. Примерка отбеливающей каппы.



Рис. 6.56. Осмотр верхних передних зубов после одной недели домашнего отбеливания. Отметьте сравнение с расцветкой А1.

дискомфорт у пациента. Доступна только эграниченная информация относительно их долговременного эффекта и безопасности. Сейчас имеются более новые сильноконцентрированные отбеливающие агенты, делающие процедуру легче, эффективней и комфортней для пациента.

Сильноконцентрированные отбеливаощие агенты должны:

- Обладать концентрацией в диапазоне 20—50%;
- Иметь форму геля, предпочтительно приотовляемого прямо перед использованием.

Методы активации пероксидов

Пероксиды могут активироваться:

- Светом (от различных источников);
- Теплом;
- Химически.

Необходимо стремиться получить месь с рН более 7, чтобы способствовать роизводству ионов Н0,".

Сейчас двумя продуктами, котор ближе всего подошли к этому идеалу, яляются Starbrite (Stardent) и Hi Li (Shofu). Оба этих продукта испольп* 35% перекись водорода, смешанную с рошком для образования геля. Hi Lite u/ ет оригинальную особенность, химичеа, активатор, способствующий более быстр, му распаду перекиси водорода (кроме тој ускоряемого светом, как и теплом, испу каемым галогенной лампой). Время аппл кации будет довольно коротким (нескол ко минут с галогенной лампой и 10—3 мин без галогенной лампы).

У продукта Starbrite, не содержаще химического активатора, смесь более фективна, если активирована светом, вр, мя аппликации будет большим, длящим? около 20 минут.

Хотя меры по защите десны являют обязательными, использование гелей, а] текучих растворов перекиси водорода, нимизирует возможности контакта arei





(a) Рис. 6.57.

(а, Ь) Улучшение Е* цвете зубов после двух недель домашнего отбеливания.

(b)

лав³ f Лечение окрашивания зубов

Перекись водорода очень хорошо воздействует на органическое окрашивание, но гора ю менее эффективна при окрашиваниях неорганической природы, часто придающих серый или голубой цвет зубу. Это ГОЛА бое или серое окрашивание имеет

тенденцию к повторному проявлению раньше, чем желтое или коричневое окрашивания, возможно, вследствие их происхождения.

Высококонцентрированное химическое отбеливающее лечение включает в себя следующие этапы (рис. 6.60—6.69).

Первый сеанс

В течение первого сеанса проводятся следующие процедуры:

- Обычный осмотр полости рта;
- Оценка окрашивания;
- Тщательный скейлинг;
- Фотографирование в справочных целях с и без расцветки.



Рис. 6.58. Обработка концентрированным Супероксолом.



Рис. 6.59. Лечение методикой BV отбеливание.

• илогия и керамические реставрац



Рис. 6.60.

У 21-летнего пациента имеется зщ тельное, равномерно распределен патологическое окрашивание ($\mathbf{B}_{\text{то}}$ степень тетрациклинового окращ. ния), с более сильным окрашивай* двух центральных резцов.

Второй сеанс

Пациент защищен от случайного контакта с гелем очками и обеспечением изо-



гис. 0.01.

Отбеливающий набор для зубов Hi Lite (bпога).



Гель на основе перекиси водорода нанесен на зуоы, изолированные раббердамом.

лированного операционного поля с пВ мощью раббердама. Далее проводится микроабразия, легкая или интенсивная, в зависимости от типа окрашивания, с испольЯ ванием высоко- или низкоконцентрированного геля. После тщательного промывания водой зубы очищаются с помощью хлоре форма или эфира. Отбеливающий гель Л носится на губные/щечные и язычные Л верхности, потом активируется под лампой в течение 5—6 минут. Раствор обновляет! несколько раз, в идеале 4-6 раз в сеанс. В случае Starbrite, смесь оставляется на большее время (примерно 15 минут) и обновтЛ ется раз в сеанс. После тщательного промын вания раббердам удаляется и на нескольЛ минут наносится нейтрализующий геЯ натрия гидрокарбоната. Сеанс может быть повторен несколько раз. Число сеансов будет зависеть от конкретного случая.



Рис. 6.63.
Активация с помощью отбеливающей лампы.

Глав³ б. Лечение окрашивания зубов

Каждое лечение сопровождается поливанием и последующим фторирующим чением в течение нескольких дней.

p_e3ЮME

Три различные химические отбеливающие методики имеют различное действие:

- » Микроабразия обладает определенным, только поверхностным действием;
- Домашнее отбеливание воздействует главным образом на несильное, равномерное окрашивание желтых или светло-коричневых оттенков;
- Высококонцентрированное химическое отбеливание должно применяться в случае

сильных окрашиваний, особенно равномерно серых или голубых окрашиваний;

• Комбинация всех трех методов, когда окрашивание резистентно к лечению.

Все эти типы лечения имеют как свои собственные показания, так и ограничения. Некоторые зубные окрашивания могут быть устойчивыми к любому химическому лечению, даже к комбинации этих трех методик, такие, как третья и четвертая степень тетрациклинового окрашивания с неравномерным рисунком серых или темно-коричневых полос.

В особо тяжелых случаях предпочтительнее прибегнуть к протезированию, которому иногда может предшествовать химическое отбеливание. Здесь роль химического отбеливания будет ограничиваться

Рис. 6.64.

Через несколько (5—6) минут голубой цвет смеси сменится на белый. Тогда смесь следует удалить и повторить процедуру.



Рис. 6.65

Сразу же после химической обработки зубы всегда выглядят очень белыми и довольно непрозрачными.



БИОСОВМЕСТИМОСТЬ ХИМИЧЕСКИХ ВИДОВ ЛЕЧЕНИЯ

Следует отметить, что все эти методики химического отбеливания зубов вызывали дискуссию. Необходимо помнить, что каждая методика имеет элемент риска. Нужно

научиться точно определять эти ри основываясь на данных различных дос! ных опубликованных экспериментов, тей и симпозиумов.

Все авторы делают акцент на опас воздействии, которое перекись водоро, соляная кислота могут оказывать на кие ткани и, следовательно, на необх>мости всегда смывать, нейтрал изова прежде всего, все перепроверять.

Множество исследований также п> тались показать возможные опасности действия методик на основе перекиси дорода на зуб и пульпу. Некоторые ут Я ждают, что перекись водорода проникя через эмалевый барьер и достигает денЯ и пульпу. Wainwright и Lemoine (195Я Griffin et al. (1977) показали, что низкие



Зубы полностью увлажнены, нескЯ ко менее белые через одну неделю И ле химической обработки, приобЯ более естественный цвет.



Рис. 6.67. Небольшое, равномерное тетраци^И новое патологическое окращивая* (первая степень тетрациклиновогв рашивания), поверхность эмали име^{хі} потерявший блеск вид.



с Лечение окрашивания зубов

к тярный вес перекиси водорода об-"оле Лее прохождение через барьер, и она •"" Ч. при определенных обстоятель->|0> Ke - поникать внутрь эмали и дентина. ства ако Cohen (1976), Robertson и Melfir ?\980) и Baumgartner et al. (1983) пришли к заключению, что отбеливание живых зубов может рассматриваться как безопасное для ткани пульпы.

Однако это заключение требует уточнения, т.к. Bowles и Thompson (1986), после исследования реакции семи энзимов пуль-



Рис. 6.68. чтение в яркости и качестве поверхности благодаря тщательному полированию.

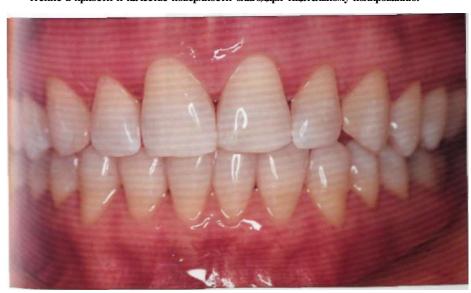


Рис. 6.69. Результат после двух недель домашнего отбеливания, плюс четыре сеанса отбеливания в кабинете врача концентрированным отбеливающим гелем.

перекиси водорода находится на уровне

микрограммов, тогда как признано, требуется по крайней мере 50 мкг, *Ш* вызвать ингибирование энзимов.

Из различных наборов in vitro и in экспериментов может явствовать, что использовании веществ в концентрац не превышающих 37%, при темпера ниже 40°С, повреждение, нанесенное дым тканям и в особенности пульпе, об тимо в большинстве случаев (Seale Thrash, 1985; Arens et al, 1972).

В своей клинической практике автет обработали несколько тысяч зубов и блюдали только несколько инцидентов два настоящих происшествия во вре-1980-х годов.

• 20-летняя женщина с патологичес окрашиванием, сочетанным со значит



Рис. 6.70. 20-летняя пациентка с патолсг ким окрашиванием, связанны лисплазией.



Рис. 6.71. Внешний вид очень протяженных ластей деминерализации после двух ансов концентрированного отбел ния. Этот пример иллюстрирует о ность использования концентриро ных химических веществ при нал дисплазии.

г"а′

 $_{\rm HO}^{\rm N}$, $_{\rm A}^{\rm CIII,A}$ азией эмали. До изготовления $_{\rm HO}^{\rm N}$, $_{\rm A}^{\rm CIII,A}$ бы были отбелены. После двух виН'Р° $_{\rm NI}^{\rm N}$ мического отбеливания 70% песеинс° ю водорода были отмечены большие $_{\rm CCIII}^{\rm CKIIC}$ ки деминерализации, сопровожда- $_{\rm A}^{\rm ACT}$ я сильной болью. Отбеливающее левионоб было остановлено, и изготовлены $_{\rm CCIII}^{\rm CIIII}$ оы Этот пример иллюстрирует опасвити , ислютьзования подобных продуктов $_{\rm CIII}^{\rm BIII}$, ислютьзования подобных продуктов $_{\rm CIII}^{\rm CIIII}$, ислютьзования подобных продуктов $_{\rm CIII}^{\rm III}$, ислютьзования (рис. 6.70 и 6.71).

, Втором v пациенту было 25 лет - патолоческое окрашивание. Было прописано летние на основе Супероксола. После первого еанса пациент пожаловался на боль в нижнем левом: юнтральном резце, неделю спустя зуб пришл (>сь депул ьпировать. В этом случае на эмали была обнаружена большая фиссура с микроскопическими трещинами, указывающая, что материал очень легко проник внутрь через эти трещины и фиссуру и достиг пульпы (рис. 6.72).

Если бы противопоказания к отбеливающему лечению были бы соблюдены, этих двух происшествий можно было бы избежать. Коща же показания правильно установлены и должным образом проведено лечение, химическое отбеливание во мнопих случаях обеспечивает превосходное и

эффективное решение проблем изменения цвета живых зубов (рис. 6.73—6.75).

ОТБЕЛИВАНИЕ НЕЖИВЫХ ЗУБОВ

Первые опыты внутреннего отбеливания неживых зубов проводились практически так же давно, как и попытки на живых зубах.

Garreton предложил химическое лечение на основе гипохлорита натрия еще в 1895 г. Spasser (1961) ввел в практику смесь пербората натрия и воды, на основе работы Sylva, который первым достиг клинического успеха с этим отбеливающим агентом в 1938 г. Grogan также подтвердил окисляющие качества пербората натрия в 1946 г. В 1958 г. Pearson использовал теплоактивируемую перекись водорода, тогда как Nutting и Ро (1967) описали свою комбинированную методику, смешивая перекись водорода и перборат натрия. Последняя разновидность амбулаторного лечения использовалась длительное время, но многие авторы отмечали опасность этой процедуры (Rotstein et al,



Рис. **6.72.** Лучше, чтобы большие трещины эмали и фиссуры были защищены до начала отбеливания.

<u>·етическая</u> стоматология и керамические реставраµ_{ин}

1991). Согласно этим авторам, при определенных обстоятельствах, все еще остающихся неясными, после лечения происходит резорбция шейки, затрагивая 10—15% обработанных зубов. Точная причина этой резорбции все еще неясна, но, видимо, ответетвен-

носи, за это лежит на перекиси водорЛ или скорее на кислом рН, который она пр1 дает раствору. Эта резорбция появляетД только через 5—15 лет после лечения.

Ввиду всех этих сведений и особенно! счете современных знаний, видимо, сдедЯ



Рис. 6.73. 55-летняя пациентка с тяжелым окрашиванием.



Рис. 6.74. Химическое отбеливание иногда проявляет белые пятна, которые могут уменьшить общий эстетический эффект.

Глава б. Лечение окрашивания зубов

являть осторожность при использоваперекиси водорода. Пациенты, леченниш только перборатом натрия, не пострах же недостатков. Авторы одновш() прекратили использование пере- V_{*} олорода более 5 лет назад в пользу меси пербората натрия и воды, предложении Spasser (1961). Это простая методика, "ключа: чиая несколько этапов (рис. 6.76):

- Оцените качество эндодонтического лечения (при неуверенности отступите, не колеблясь).
- Изолируйте зуб, например, раооердамом.
- Пол иге доступ к пульповой камере (удалением временной пломбы) и тщательно ее очистите, удалите гуттаперчу на 2-3 мм ниже цементо-эмалевого соединения.
- Поместите цементную прокладку у входа в канал, чтобы сделать эту область водонепрон цаемой, что предотвратит любое проникновение пербората натрия в канал
- После затвердевания прокладки, поместите как можно более густую смесь пербората натрия и дистиллированной воды в пульповую камеру. С помощью ватного шарика смесь нужно как можно тщательнее уплотнить, оставляя края полости свободными, заранее сформировав их в форме, обеспечивающей ретенцию.

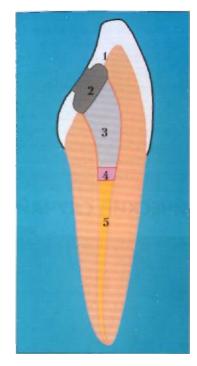


Рис. 6.76. План разных -панов внутреннего отбеливания: (1) ретенция; (2) временная пломба из IRM (промежуточного реставрационного материала): (3) водная смесь пербората натрия; (4) прокладка из цемента; (5) гуттаперча.



Рис. 6.75. Белые пятна менее заметны, после того как зубы были увлажнены и тщательно отполированы.

- После конденсирования покрыть смесь временным цементом (IRM, Dentsply-Caulk)
- Загерметизировать края, после протравливания, светоотверждаемым полимером
- Обновлять эту смесь раз в две недели (число сеансов зависит от степени и типа окрашивания)
- удовлетворительным, очистите пульповую камеру и удалите цементную прокладку
- Заполните полость композитом соот- клинических случаев. ветствующего оттенка. Слишком темный

или белый материал может повлият окончательный цвет зуба.

Эта методика, хорошо утвердившаА клинической практике, является просіб Несмотря на часто чрезвычайно удо верительные общие полученные реЗуј ты, некоторые окрашивания остаются п • После того, как лечение было признано ностью или частично устойчивыми к этЛ химическому лечению.

Рис. 6.77—6.82 демонстрируют цД

(a)

(Ъ)

КЛИНИЧЕСКИЙ СЛУЧАЙ 1





(b) Пульнарная геморрагия, предшествовавшая этому некрозу, окрасила зуб; планируется химические Лб Прод

(e)

Рис. 6.77. (продолжение)

(с) Важно проконтролировать качество обтурации до начала любого химического лечения. (С разрешения Dr P. Machtou.) (d) Заполнение шприца полимером Paint-On Dental Dam. (е) Защита очень просто и быстро накладывается, (f) После того как пульповая камера была тщательно очищена и гуттаперча удалена на 2-3 мм ниже цементо-эмалевой границы, на гуттаперчу накладывается цементная прокладка для герметизации этой области.

Продолжено

⁽а) У верхнего левого латерального резца диагностирован некроз пульпы; требуется эндодонтическое -">ч







Рис. 6.77. (продолжение) (g) Круглым бором создается п° рстепшюнными углублениями- ("' екция водной смеси пербората (i) Смесь уплотняется с пом«шь1° го шарика.

(i)

(k)

0)

(I)

Рис. 6.77. (продолжение)

(j) Избыток удаляется, чтобы полностью очистить ретенционные углубления, (к) После того, как временная пломба затвердела, вслед за протравливанием кисточкой наносится ненаполненный полимер. (l) Эта пленка светоотверждаемого полимера обеспечит полную герметизацию временной пломбы.

эстетическая стоматология и керамические реставраМ

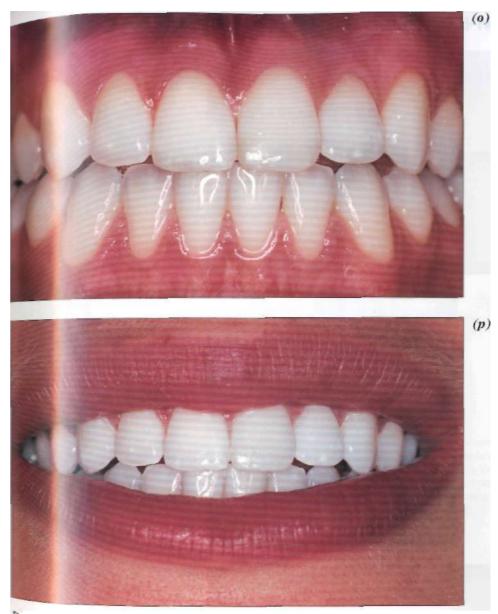




Рис. 6.77. (продолжение)

(т.) Две недели спустя; временная реставрация интактна и ее границы полностью герметичны, (п) Резул после одного (2 недели) периода лечения показывает, что обработанный латеральный резец гораздо свет оставшихся зубов. Начато домашнее отбеливание.

Продо



Р сп67 J - (продолжение)

о.моинация двух различных отбеливаю1цих методик сделала возможным гармонизацию окончательного еского результата, (р) Осмотр через шесть месяцев: цвет не изменился.

ав 6. Лечение окрашивания зубов $_{_{r,n}}$

КЛИНИЧЕСКИЙ СЛУЧАЙ 2







(Ъ)



Рис. 6.78.

(а) Окрашивание верхних прав центрального и латерального Регов (b) Проведено повторное лечение кола, чтобы увеличить непроницаем обтюрирующего канал материал И разрешения Dr № Macluou.) (О зультат через дна 2-х недельных иерШ да внутрикоронкового отбеливанИЯ-И

КЛИНИЧЕСКИЙ СЛУЧАЙ 3





(b)

Рис. 6.79.
(а) Прошедший эндодонтическое лечение нижний резей демонстрирует заметное окрашивание. (Б) Улучшенный оттенок после 2-х недельного цикла лечения внутрикоронковым отбелива-

5. Лечение окрашивания зубов $\Gamma_{\pi}a0^{a}$

КЛИНИЧЕСКИЙ СЛУЧАЙ 4





(b)



Рис. 6.80. (а) Депулытированный верхний левый центральный резец окрашен. (Ь) Вит после внутреннего отбеливания, совмещенного с домашним отбеливанием.

КЛИНИЧЕСКИЙ СЛУЧАЙ 5

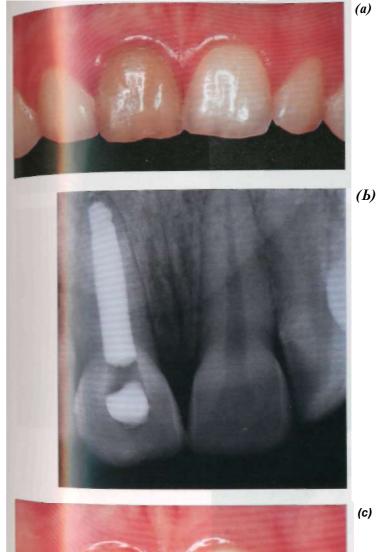
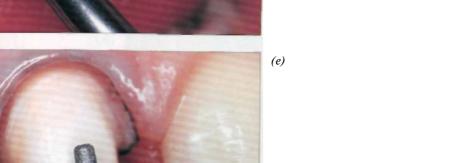


Рис. 6.81.

(а) Травмирующий удар привел к девитализации верхнего правого центрального резца. Ввиду его значительной хрупкости, было решено восстановить зуб цельнокерамической коронкой. (b) Рентгенограмма, демонстрирующая эчдодонтическое лечение. (С разрешення Dr P. Machtou.) (с) Отбеливание коронки и пришеечной трети позволило удалить окрашивание за месяц.

Продолжено





(0



Рис. 6.81. (продолжение) (d) ОтбеленНыіі .чуб более непроЗМ и любая полупрозрачность И^Я (е) Отбеливание пришеечной 1 позволяет изготовление устущ подвергая опасности окончат» цвет (здесь в качестве реставра"" го материала используется ком (О Керамика LFC (Ducera).

ПроШ





(g)



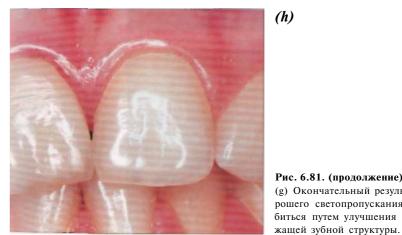


Рис. 6.81. (продолжение) (g) Окончательный результат, (h) Хорошего светопропускания можно добиться путем улучшения цвета подле-

КЛИНИЧЕСКИЙ СЛУЧАЙ б







(c)

(b)

Рис. 6.82.

(а) Правый центральный резец живой, левый центральный рез Д восстановлен композитом. Д-13 °Т зуба планируется керамическая ная коронка, а для левого — кера кий винир. (b) Правый центр зрезец был заранее осветлен тремя і ля.ми химической обработки »°Г том натрия (коронка + приШ°1 треть), (c) Препарирования откр! единообразие цвета в опорной t'IP? ре зуба, что является необходим челыюкерамических реставраШ

ЯИТЕРАТУРА

- e Bleaching discolored teeth by means of 30% Abbperhydn>1 and electric light rays. J Allied Dent Soc 1918:13 259.
- DE Ri^{ca} JJ. Healey HJ, A practical method of -^{ncll} Π _{ac}hjng letracycline-stained teeth. *Oral Surg Oral u.*, *Oral Pathol* 1972; 34: 812-17.
- gartner IC. Reid DE, Pickett AB, Human pulpal action to the modified McInnes bleaching :::......: 'Endodont 1983; 9:527-9.
- Bowles WH, Thompson LR, Vital bleaching: the effect ot heat and hvdrogen peroxide on pulpal enzymes../ Endodon. 1986:12:108-10.
- R iwles WH gwuneri Z, Pulp chamber penetration by hydroge peroxide following vital bleaching procedur J Endodont 1987; 13: 375-7.
- Cohen SC, Human pulpal response to bleaching procedur on vital teeth. *y Endodont* 1976; 5: 134.
- Croll TP, Ca\anaugh RR, Enamel color modification by controller hydrochloric acid-pumice surface abrasion: 1 Techniques and examples. *Quintessence*Int 1986; 17: 81-7.
- Fcinman RA. Goldstein RE, Garber DA, *Bleaching Teeth*. Chicago, uintessence, 1989: 84-96.
- Fcinman RA, Madrav G, Yarborough D, Chemical, optical and physiologic mechanisms of bleaching products: review. *Pract Peiiodont Aesthet Dent* 1991;3:32-7.
- Griffin RE. G ,wer MF, Aver WA, Effects of solutions used to neat dental fluorosis and permeability of teeth./ Endodont 1977; 3: 139-43.

- Haywood VB, Heymann HO, Nightguard vital bleaching. *Ouintessence Int* 1989; **20:** 173-8.
- McCloskey RJ, A technique for removal of fluorosis stains../ Am Dent Assoc 1984; 109: 63-4.
- McInnes,), Removing brown stain from teeth. *Ariz Dent J* 1966; **12**: 13-15.
- Miara P, Touati B, Haikel Y, La microabrasion amelaire controlee. *Real Clin* 1991; 2: 395-407.
- Nutting EB, Poe GS, Chemical bleaching of discolored endodontically treated teeth. *Dent Clin North Am* 1967; Nov.: 655.
- Pearson H, Bleaching discoloured pulpless teeth. *J Am Dent Assoc* 1958; 49: 56-64.
- Robertson WD, Melfir C, Pulpal response to vital bleaching procedures./ *Endodont* 1980; 6: 645-9.
- Rotstein I, Torek Y, Misgrav R, Effects of eementum defects on radicular penetration of 30% II₂0₂ during intracoronal bleaching./ *Endodont* 1991; 17: 230-3.
- Seale NS, Thrash WJ, Systematic assessment of colour removal following vital bleaching of intrinsically stained teeth./ Dent Res 1985; 64: 457-61.
- Spasser HP, A simple bleaching technique using sodium perborate. NY State Dent J 1961; 27: 332-4.
- Wainwright WW, Lemoine FA, Rapid diffuse penetration of intact enamel and dentin by carbon-6-14 labeled urcd. J Am Dent Assoc 1950; 41: 135.
- Zaragoza VMT, Bleaching vital teeth affected by a pathological coloration. Doctoral thesis, School of Medicine, University of Valencia, Spain, 1983.

Пациент	55
Стоматолог	gg
Стоматологическая фотография	72
Шкалы расцветок и лабораторные формы указаний.	79
Слепок губ	31
Регистрация прикуса	33
Техник-лаборант 18	33
Понимание проблемы и поиск решения.	35

Глэ ва 7

Передача эстетической информации

ПАЦИЕНТ

Эстетика не может рассматриваться в • честве точной науки, хотя многие параметры эстетики, такие, как форма, цвет, поостра ствепное расположение и текстуа моп быть воспроизведены. Так как наша спет Іальность объединяет определенное минимальное число людей, не только пациента, но также техника и врача, способность передать всю необходимую информацию объективно и точно, критична для успешности лечения.

Эстетические погрешности или ошибки часто возникают вследствие проблем в передаче информации, которая могла быть неадекватной, неполной, неточной или, в некоторых случаях, несуществующей.

Всё общение должно основываться на нагляд] IX примерах, таких, как:

- Полные или частичные слепки
- Внутри- или внеротовые фотографии
- Диап >стические модели
- Гипсовые модели с восковой репродукцией (используя воск, окрашенный в цвет зуба)
- Силиконовый индекс (или шаблоны)
- Все типы ткал расцветок (зубные, десневые)

Внутри ротовая видеосъемка

- 1 Регистрация прикуса
- 1 Специальная анкета
- ^ Лабораторная форма указаний

Системы компьютерного формировало!? ? о ^{0 б р а ж е н и я} (Dzierpak, 1991; Nathan-

оременные реставрации,

Пациенты не всегда точно знают, чего они хотят, — или скорее не всегда могут выразить свои идеи. Нашей задачей является: помочь им в детализации этих идей и формулировании своих стремлений — не только ради полного удовлетворения пациента, по и во избежание переделки протеза вследствие оставшихся нерешенными «деталей».

- Отказывается ли пациент от того, чтобы было видно хоть немного металла на язычной поверхности?
- Намеревается ли пациент изменить также позицию и форму мягких тканей?
- Требуется ли пациенту радикальное изменение в цвете зуба, с отбеливанием другой дуги для соответствия?

Подобных примеров может быть множество, поэтому авторы требуют от пациента заполнения «эстетической анкеты» (см. стр. 167) перед началом лечения, включающего эстетические аспекты. Эта анкета дополняет стандартную медицинскую анкету и ее целью является акцентирование эстетических проблем и улучшение контакта врач—пациент.

Пациентов можно попросить показать фотографии того, что они имеют в виду (они могут прийти с карманами, полными фотографий из журналов!), и просмотреть фотографии подобных типов лечения, проведенных врачом.

Много времени всегда можно сохранить при предварительном обсуждении и выслушивании критики пациента — справедливой или нет. Никогда не следует забывать, что мнение пациента изначально субъективно — то, что врач всегда бессилен изменить. После начала лечения (и его оплаты), оно может считаться закопченным, только когда пациент удовлетворен им.

Пациентов следует поощрять приходить к врачу с кем-то из близких (мнение которых для них значимо), кто поможет на-

циеиту в принятии решения относительно их зубов. Врач должен быть в достаточной степени психологом, чтобы позволить этому человеку выразить свое мнение до и во время лечения, чтобы избежать конфронтации с пациентом в конце дня с предсказуемыми последствиями. Пациенты считают, что они имеют полное право выражать свое мнение там, где затрагивается цвет, и редко уступят врачу основополагающую оценку в этой области. Следовательно, нет причин, почему не следует вверять пациентам шкалу расцветок, принимать во внимание их мнение (на первых порах ради эксперимента) и просить подписать форму выбора расцветки. Авторы вынесли из своего опыта, что, к сожалению, все может случиться, когда дело касается цвета.

Последние достижения позволили нам использовать компьютер для предварительного рассмотрения эстетических результатов (рис. 7.1 и 7.2). Технология может оказаться очень полезной как для мотивации, так и для тестирования пациентов. Фотография, обработанная компьютером, выступает в качестве контрольной точки в своем праве — но некоторая осторожность необходима: могут ли компьютеры не справиться с вещами, невозможными для имитации? Можно ли, например, изготовить мостовидный протез, как на компьютерном изображении, без широких межзубных промежутков при наличии резорбции гребня?

Первые посещения являются напбе значимыми для пациента: стоматолог жен быть способен выслушать, загхщ информацию II ничего не скрывать от H циента.

В основном известно, как выбрать Л чу правильный клинический случай, сп * собствующий успеху: знание того, как к, казать пациенту, может многим помочь3 бежать бессонной ночи. Единственная НW дача или конфликт может заставить врц, забыть любое число блестящих удач.

Когда пациент рассказывает о предыдл щих неуспешных попытках двух или трех ваших коллег, не нужно рассчитывать, что удастся сделать лучше, чем они. т.к. некоторые пациенты обладают «психопатическим» отношением к своим зубам.

СТОМАТОЛОГ

Врач должен рассмотреть всю эсте Я ческую информацию и синтезировать пожелания пациента. Задача стоматолога их проанализировать и сделать их обоснов Я ными для зуботехнической лаборатории (Brisman, 1980).

Если стоматолог действует наглядно, с помощью объективных и визуальных критериев, он придаст уверенность пациенту, ј эстетическое восприятие которого могло

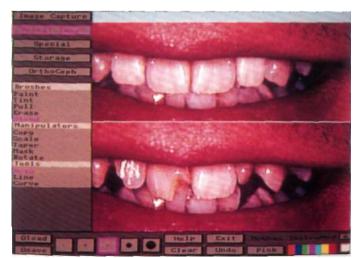


Рис. 7.1.

АНКЕТА ПО ЭСТЕТИКЕ

фа><и ^{лия:} Имя:	Фотография до лече- ния, демонстрирующая улыбку
Возр» ^{ст:} _" ая причина в необходимости консультации:	
ящ у нас замечания относительно: - Вашей лица? _ Вашей лыбки? _ Ваших уб? - Ваших [есенд	
Какие замечания у вас имеются относительно ваших зубов? (пожалуйста, пометьте звездочкой вашу главную жалобу) - Цвет зуба _ форма зуба: — длина — ширина — промежутки между зубами — расположение зубов Ваше мнение относительно: - Вашего предыдущего лечения? - Ваших предыдущих протезов?	Предшествующая фо- тография для справоч ной информации
Является ли вашей целью: - Совершенная «голливудская» улыбка - Гармоничная, естественная улыбка - Улыбка с равномерными — цветом — формой — расположением	
как бы вы оценили вашу гигиену полости рта: - Великолепная - Удовлетворительная " Неудовлетворительная	
$^{ ext{16}}$ ДПись пациента $^{ ext{8}}$ случае лечения, единодушно одобренным цветом для про	отеза является:
$^{{ m Ka}}$ ла расцветок: Расцветка $\Pi_{{ m O}_{\mbox{$\Pi$}}\Pi{ m ueb}}$	

Эстетическая стоматология и керамические реставрацЯ

7. Передача эстетической информации _{Глава}

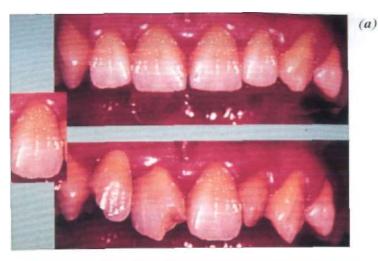








Рис. 7.2. (а) Пациент может предварив увидеть окончательный вид $^{\rm n}$ P° _ ^ начала любой процедуры. О $^{\rm i}$) # вестибулярной и (с) оральной $^{\rm i}$ ^ окончательной керамической В J I рации (С разрешения Dr Michel

казиться, возможно, например, изно- $^{\text{|K|}}$! "Цым временным протезом.

"к" Врач обладает несколькими доступны- $_{\rm c}$ р $_{\rm 6}$ д| і вами для записи и передачи эсте- Sec KO информации.

Оптические средства, такие, как увелительные стекла, необходимы для осмотра 4 гбов, $P^{(-)}$ 1страции цвета зуба и его характеристик в габораторной форме (рис. 7.3).

Слепки

Использование диагностических моделей явл; стандартной практикой. Снимаются альгинатные слепки, они могут быть продублированы, если модель будет использоваться для планирования (воскового мод ирования) или препарироваться (време 11 ые протезы).

Модел.

Отливаются из супертвердого гипса, аккуранно дати >\ ются и гипсуются в артикулятор.

Восковь е модели

Восковые модели показывают окончательный р 'зультат и должны предпочтительно был, изготовлены из окрашенного воска (рис. 7.4—7.7). Они также могут служить при подготовке каркасов в термопрессуемой керамике (Етргезя) (рис. 7.8 и 7.9). * форма и поверхностные качества могут бироварительно рассмотрены путем крытия таллическим напылением, поным рыдт, эллическим напылением, поным рыдт, >-толь с. [епок с этих восковых моделей, ипсовые модели менее хрупки.

^ликоновый индекс *и Шаблон) и модели ^ких7 <аней



Рис. 7.3. Оптические средства необходимы при рассмотрении характеристик зуба.



(a)



(b)

Рис. 7.4.

(а) Оттеночный воск (Bellewax, Belle de St. Claire) часто используется для эстетических восковых моделей. (b) Обеспечивается широкий диапазон цветов для получения более реалистичного эстетического результата.

не всегда могут быть просты для повторного размещения. Лучше всего их изготовить из А-силикона. Модели мягких тканей, также изготовленные из силикона, очень по-



(h)

Рис. 7.5.

(а, b) Эстетическое восковое модели-1 рование в случае пациента, заядлого курильщика. Также использованы некоторые краски для керамики, для создания глубокой характеризации. (Техник: Gerald Ubassy.)



Рис. 7.6.

Пациентка была направлена ортодонтом, после использования методики лингвального ортодонтическо Г° парата (см. гл. 8), для улучшения формы верхних передних зубов и их протрузии.

Глав³ 7. Передача эстетической информации

нЫ $^{\text{длЯ}}$ ус $^{\text{тановления}}$ контуров шеек, $^{\text{дв}}$ (БИ*1> $^{\text{l}}$ появления и границы понтик/гре-Sb (P» $^{\text{c}}$ - 7.Ю-7.12). Многие техники счит более точным использование методи- «двопной модели», где вторая рабочая $^{\text{к11}}$. $^{\text{ль}}$ 1 ивается из гипса с силиконового пка снятого во время примерки керамических реставраций (Touati, 1997).

Слайды

Хорошее фотографическое оборудование сейчас рассматривается как неотъемлемая часть стоматологического кабинета. Слайды до лечения не только полезны, когда лечение уже начато: они могут служить для мотивации пациента или использоваться в обучающих целях и т.д. В случае судебного дела, они составляют важное вещественное доказательство в защите врача, демонстрируя недвусмысленно начальную ситуацию в той же мере, как и рентгенограммы.

Фотографии играют главную роль в передаче эстетической информации. Хотя слайд не может передать точный цвет, он может, обеспечивая изображение зубов рядом с расцветкой, предоставить технику множество информации о форме, тоне, яркости, насыщенности, полупрозрачности, текстуре и блеске.

Для керамиста всегда полезно быть осведомленным о форме лица и линии улыб-





Рис. 7.7. Восковая реконструкция (вверху) проводится на диагностических моделях (внизу) для визуализации ожидаемого эстетического исхода и способствования общению с пациентом.

ки. Он или она могут с пользой применить проектор, направленный на неяркий экран (например, Diastar), помещенный на рабочий стол. Слайды нужно рассматривать при хороших условиях освещения.



Рис. 7.8. Подготовка под виниры верхних резцов. Премоляры подготовлены под коронки с тем, чтобы придать им форму клыков.

[ествляются через тот же объектив, что (•пользуется для съемки.

Необходим достаточно длиннофокусый объектив (примерно от 100 до 120 мм ля 35 мм камеры), нормальный фокус, дащий «вид обычным глазом», такой же, как иагональ кадра пленки, т.е. 43 мм (на 24х36 м кадре). Это фокусное расстояние обесечивает достаточное расстояние от человеа, зубов и до передней части объектива.

Масштабы (т.е. размер объекта на негаиве) должны быть стандартизированы, эычно следующим образом: x1/10 (базоая характеристика объекта: 36 см, крупый план лица), x1/2 (7,2 см, полностью злюсть с углами губ), x1 (натуральный азмер объекта на негативе: 2,6 см = 4-6^6ов) и x2 (1.8 см = 2 зуба). Одна или две Nikon ЗТ дополнительна диоптрийных ахроматических насадки (4] 52 мм диаметр или 6Т, 62 мм диаметр) на • леобъективе или, при отсутствии, на ста дартном 50 мм объективе. пригод_{ят(}, вплоть до хl/2 при относительно низко! стоимости. Макронасадки на объектив (• крупных планов), такие, как Foca HR-7, щ пользуемые со стандартным или, возможно" с телеобъективом, обеспечивают экономичное решение для съемки немного более хl

Специализированное, но дорогое, обо рудование Medical Nikkor от Nikon очень легко в использовании и пригодится для всех вышеперечисленных целей — именно это оборудование было использовано для производства иллюстраций в этой книге (рис. 7.13-7.15).



Рис. 7.13. Камера и оборудование Medical Nikkor.



Рис. 7.14. Источник света может быть активирован во время фокусировки, чтобы увидеть летали объекта более ясно.

Глав³ 7. Передача эстетической информации

Выбор комбинации скорость затвора $_{\rm eM}^{\rm eM}$ я)ксгюнир0вания)/диафрагма регуЛір3ет экспозицию. Однако при использобестеневого освещения необходима $_{\rm к0}^{\rm B}$ рость затвора более 1/125 сек, чтобы избежать размывания границ: при испольваяии вспышки возможно время экспонирования около 1/1000 сек, таким обра-

Кроме экспозиции, диафрагма также контролирует глубину резкости, наибольшей при уменьшении диафрагмы (значе-" Π Я/ I -//22).

Эти два параметра раоотают обратно пропорционально друг другу, т.к. желательны наибольшие возможные скорости и наименьшая диафрагма, поскольку оба снижают экспозицию (что невозможно при использовании бестеневого освещения).

Если нет уверенности насчет экспозиции, следует держаться около предполагаемого значения, от 1/2 до 1. Например, если предполагаемая экспозиция 1/125 сек при//16, тогда также снимите при//11 и //22 (на практике, в данном случае, удобнее последовательность//11,//16 и//22).

Фокусировка затруднительна в случае ручной камеры, особенно для очень крупномасштабных фотоснимков при хl и х2. Вначале нужно выбрать масштаб, за ним фокусировку которая контролируется с помощью видоискателя, перемещая каме-РУ/объектив/дополнительный объектив/двозможно) фотовспышку, не трогая

снова кольцо наводки. Как только изображение становится ясным в видоискателе, необходимо замереть и задержать дыхание при нажатии кнопки затвора, это следует делать спокойно, но быстро, для сохранения точной фокусировки — то, что очень легко потерять.

Для сохранения устойчивости нужно стоять, немного расставив ноги, если возможно, поставив левую ногу вперед, опираясь сбоку на кресло или еще что-то. Рекомендуется использовать рукоять или, еще лучше, шейный штатив или монопод, для камеры.

Очень важно использовать губные ретракторы и зеркала для получения наилуч-ППІХ изображений (рис. 7.16 и 7.17).

Освещение

Могут быть использованы два типа освещения: обычное бестеневое освещение или вспышка. При этих условиях лучше всего подходит автоматизированная система, такая, как Medical Nikkor, при соблюдении инструкций производителя. Использованное бестеневое освещение должно быть кварцевой галогенной лампой по крайней мере 150Вт, тогда может быть достигнута 1/125 сек скорость затвора при примерно//16 с дополнительными объективами и 1/60 сек при//11 с макронасадкой на объективе, таким образом оставаясь в пределах нижнего отклонения допуска.



Рис. 7.15. Экспозицию можно изменить путем изменения светочувствительности пленки, отображенной на кольцевой вспышке.

Экспозиция должна быть измерена до фокусировки на фоне Kodak Neutral Grey Card, помещенной впереди рта и как можно элиже к нему. Экспозиция не может быть гочно измерена на белом объекте, таком, как зубы. Neutral Grey Card является стандартом с 18% отражательной способностью. Общий свет, при использовании бестеневого освещения или вспышки, не оказывает влияния.

Выбор пленки

Для использования со вспышкой рекомендуется малочувствительная (50 или 100 ISO) цветная обратимая пленка для естественного освещения (дающая позитив) (рис. 7.18). Под бестеневым освещением

негативная пленка (дающая отпечатки) рекомендуется, а в случае слайдов, пле! Scotch 640T (подходящая для света) обычных ламп накаливания) является циболее чувствительной из своего типа, СВР точувствительность может быть 640 ISO дать полностью удовлетворительные ш, зультаты. Следует использовать фотолабо, раторию, предлагающую фотообработку наибольшим возможным постоянством"

Использование зеркала, которое ей жает количество света, падающего на об ект, требует, чтобы диафрагма была открыта наполовину, по сравнению с установкой для прямого снимка.

Рекомендуемой здесь системой легко овладеть. Однако хорошего фотографа делает не только оборудование.



Рис. **7.16.** Необходимо использовать губные ракторы (саморасширяющиеся ручные, как показано здесь).



Рис. 7.17. Необходимо использовать различи типы зеркал, чтобы увидеть зу(| всех сторон.

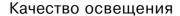
_{тет} 1 ческии язык фотоизображений

фокусное расстояние, примерно $100\,\mathrm{mm}$, в изображении эффект укорочении мато значимости в гической фотографии. Оно имеет сто $_{\mathrm{жe}}^{\mathrm{cto}}$ только минимальное влияние на усншовле , е перспективы.

Глубина резкости должна быть максимально возможной. Это требует использования 31 чения диафрагмы//И или, идеально, / 6. Значение//22 должно использоваться только при абсолютной необходимости, т.к. тогда проблемы с дифракцией начш ют снижать четкость изображения, значение//32 едва пригодно для использов;! 1ия.

Фокусная точка

Как т п.ко глубина фотографируемого объекта не может быть четко представлена, следует осторожно переходить к фокусировке на точке, от которой наблюдатель начнет г, чтерпретировать фотоизображение (фокусная точка). В случае портрета, это будет глаз. Например, для полной зубной дуги это будут клык и центральные резцы.



Два контрастных типа освещения обеспечивают различные и взаимно противоречащие снимки объекта.

• Стандартное освещение: легче всего освоить, равномерное и рассеивается, давая слабоконтрастные, плоские, двухмерные изображения. Однако оно действительно обеспечивает хорошую реконструкцию цветовых оттенков и поверхностной прозрачности. Оно может быть получено бестеневым освещением, использованным по широкому пространству и размещенным как можно ближе к линии фокусировки. Оно также может быть получено с помощью кольцевой вспышки или двух идентичных вспышек, размещенных симметрично на каждой стороне объектива.

Чем шире эмитирующая поверхность, тем шире будет распределено отражение по поверхности (хотя оно и будет меньшей интенсивности), но, к сожалению, противоположный эффект более желателен.

Для специальной фокусировки перекрестный поляризованный объектив и поляризованный источник (готовый к использованию блок доступен от Olympus) устраняют любой глянец и отражение, придавая изображению любопытный матовый вид, но превосходно демонстрирующий поверхности.



Рис. 7.18. Для большинства фотографий в книге использовалась пленка Fuji 100 ISO.

• Освещение с тенями: требует большего Обеспечивает изображения, опыта. дающие некоторое представление об объеме, вследствие наличия теней, указывающих на впадины или смежные рельефные точки. Например, это единственный путь обнаружения небольших шероховатостей, сделанных бором. Следовательно, размер и распространение теней имеют большое влияние на указание пропорций объекта. Они не должны быть слишком плотными и выступающими, иначе они закроют объект. Эту проблему можно решить использованием или источника света слева и рефлектора справа, который компенсирует и заполнит некоторые из теней, намеренно созданных источником света, или двух противоположных источников света — более сильного и послабее, слева и справа соответственно. Различие между освещением светлой и темной сторон не должно превышать 1 - 1.5 диафрагмы, особенно в случае слайдов.

Спрашивается — почему следует ставить мощный источник света слева? Это в основном является силой привычки: мы пишем слева направо, значит, свет должен идти слева, так, чтобы тень руки не падала на письмо (по крайней мере для правшей).

Источник света также должен находиться над объектом, что является широко распространенной естественной ситуацией — солнце, небо, луна и, конечно, искусственное освещение. Освещение всегда находится выше уровня глаз. Лицо, освещенное снизу, будет иметь странный, более того, иногда ужасающий эффект. Естественный свет падает сверху и преимущественно слева, под углом примерно 45° в северных широтах. Любое освещение, кроме такового из верхнего левого квадранта, значительно затрудняет интерпретацию изображений объекта.

Освещение слева может быть легко получено с помощью бестеневого освещения, его размещением слева от линии фокусировки, эффект может быть проверен через видоискатель. Задача усложняется при использовании вспышки. Вначале необходимо представить эффект. При использовании кольцевой вспышки, сделанной из че-

тырех ламп, снимающий должен быть сЛ собен устранить одну или две из них. С *щ* тоящей кольцевой вспышкой, на полукр правой руки помещается полупрозрачна или непрозрачная маска. В качестве альте* нативы можно использовать модель, комби нирующую кольцевую вспышку и прямую вспышку, где последняя размещается слева С двумя вспышками, управляемыми дистанционно или кабелем синхронизации, самая мощная размещается слева и другая 1/4 или 1/2 мощности первой, справа.

Общий совет по слайдам

Любой важный оригинальный слайд должен быть дублирован до использования. Определив ценность объекта, луше сделать как можно больше снимков, это окажется более экономичным. (Это особенно важно для тех авторов, кто часто посылает статьи для публикации в стоматологические журналы).

Позже слайды должны быть зашишены стеклянной рамкой (размещая слайд между двумя тонкими полосками стекла). Слайд должен быть вставлен после полного высыхания, иначе остаточная влажность испариться, как только начнется проекция, и конденсируется на холодном стекле, делая изображение темным и размытым. Слайд дод жен быть полностью очишен от пыли, иначе вокруг него могут появиться цветные кольца интерференции. Для противодействия этом могут быть использованы анти-Ньютонся ские предметные стекла, хотя нужно быть ос торожными, т.к. специальная обработка эт стекол может изредка приводить к помуги нию и рассеянию света, приводя к снижет четкости при проекции слайдов.

Для проекции при помощи оборуЈ° ния с ксеноновыми лампами особен^ важно размещение слайдов в стекле ны-4 почтительно в специальных защит рамках, т.к. производимые этими нам^! высокие температуры могут прпвест повреждению слайдов — обесцвечивай» расплавлению эмульсии и т.д.

Белые заглавия на голубом фоне МЧ быть достаточно легко получены из *черЩ*

^иппнописного отпечатка на белой бу- ${}^{r\circ}$ c помощью пленки Polaroid AutoPro- ${}^{\bullet}$ va ' 35 mm PolaBlue. То же самое относит-

Моментальная фотография

Моментальные фотографии также окаались чрезвычайно полезными, особенно вовре> і примерки (рис. 7.19). Переданные лабораторию с примечаниями фломастером прямо на фотографии, они способствуют ясному и быстрому сообщению между врачом и"лабораторией. Эти фотографии мотографии приротовой видеокамерой, присоединенной к видео принтеру (рис. 7.20—7.22).

ШКАЛЫ РАСЦВЕТОК И ЛАБОРАТОРНЫЕ ФОРМЫ

Шкалы расцветок, хотя и не совершенные, остаются наиболее широко используемыми ориентирами для передачи цвета зуба от врача керамисту (рис. 7.23 и 7.24). Для каждой марки керамики существуют два типа расцветок:

- Шкалы расцветок тон-насыщенность
- Шкалы расцветок для масс (например, Chromascop, Ivoclar).

Шкалы расцветок тон—насыщенность, наиболее широко используемой из которых является Vita Lumin Vacuum, которая включает 15 оттенков, дают возможность выбрать примерный оттенок цвета. Для



(a)

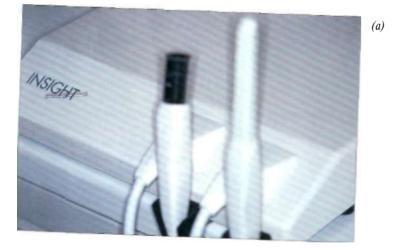


| (Ъ)

Рис. 7.19. (a) Специальный аппарат Polaroid Macro 5 SLR, предназначенный для макрофотографии. (b) Моментальный снимок, изготовленный аппаратом Polaroid Macro 5 SLR.



Рис. 7.20. Внутриротовое размещение видеокамеры.



(Ъ)



Рис. 7.21.

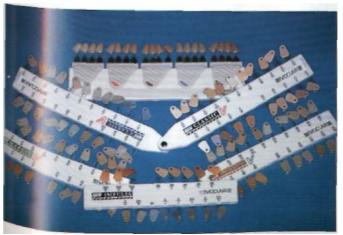
(а, Б) Дна примера внутриротовой деокамеры (Insight и AcuCam).

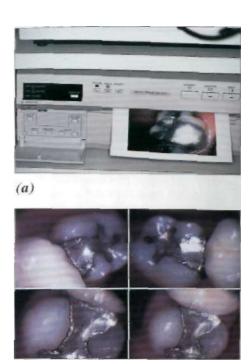
щей точности (например, размечая $^{\text{тов }} \mathbf{y}^{\text{тов }} \mathbf{y}^{\text{пов }} \mathbf{y}$

Лабораторная форма должна быть скрупулезно ..аполнена, без ненужных деталей. Любые данные относительно тона, яркости и насыш. 'нности должны быть отмечены. Другая информация, касающаяся текстуры поверхш ти, блеска, расположения переходных > лов и наличия трещин, фиссур и окрашивания, также должна быть записана, с тем, чтобы дать керамисту насколько возможно более точные руководства к покрытию порошками. В идеале это основное средств! обмена информацией должно быть составлено в присутствии керамиста.

СЛЕПОК ГУБ

Запись и репродукция в силиконе, размещенная в артикуляторе, нижней части •чина и губ пациента в особенности, может





(Ъ)

Рис. 7.22.

(a) Видеопринтер, распечатывающий моментальные фотографии. (b) Моментальные фотографии, снятые внутриротовой камерой.

быть сделана с помощью системы Kalco (Zcrmack) (рис. 7.25). Это относительно легкая в использовании методика служит для передачи улыбки пациента в трехмерном виде. Ее можно сравнить с методикой,

Рис. 7.23. Различные типы шкал расцветок (например, Chromascop, Ivoclar) и шкал расцветок для масс.



Рис. 7.24.
Шкаты расцветок являются наЛ широко используемыми ориентЯ для передачи цвета зуба.







Рис. 7.25.

(а) Слепок губ может воссоздать улыв ку пациента в трех измерения (b) Система Каlco позволяет теХЙУ сделать реалистичные', сформован^ из силикона, губы и нижнюю часть ЛЯ ца пациента. (С разрешения 1сттйЩ

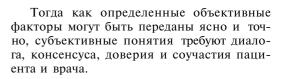
То обстоятельство, что твердые и мягкие цозия теперь могут быть воспролабораторной модели, позволяет "Гчмі [с работать при идеальных условиях всего, иметь настоящее изображет" ефаю ческой клинической картины.

РЕГИСТРАЦИЯ ПРИКУСА

Этот аключительный аспект не производит иі чатление имеющего прямое отношение і [ередаче эстетической информации. О, [ако окклюзионные взаимоотношения действительно имеют решающее влияние на соображения эстетики, в диапазоне (окклюзионных измерений до лицевой симметрии.

Что касается темы этой книги и одиночных керамических реставраций, регистрация прикуса может быть, как правило, проведена довольно просто с помощью восков фирмы Моусо. Для регистрации статичных окклюзионных взаимоотношений особенно пригодны низковязкие силиконы в картриджах (Memosil, Heraeus-Kulzer или Regisil, Dentsply-Caulk) (рис. 7.26).

Общение на одном языке с керамистом, основанном на общем опыте успехов и не-УДан, даже более важно, чем средства обмена инф, рмацией.



ТЕХНИК-ЛАБОРАНТ

Первоначально трудности возникают от недостатка постоянного контакта между техником и пациентом, которого техник во многих случаях никогда не видит. Следовательно, существует необходимость в хорошем обмене информацией между стоматологическим кабинетом и ортопедической лабораторией: керамиста следует регулярно вызывать в кабинет. Это часто происходит, когда возникают затруднения, так что, не следует колебаться представить техника пациенту до того, как возникнут проблемы. Многие лучшие керамисты привыкли видеть и общаться с пациентами. Они стремятся стать хорошими «психологами» и могут сильно способствовать взаимоотношениям врач-пациент, таким образом облегчая проблемы трехстороннего общения. Однако следует помнить о том, что сейчас большинство керамистов привыкли работать в изоляции и иногда находят неудобным быть представленным пациенту. Индивидуальные психологические факторы должны быть приняты в расчет при решении целе-



Рис. 7.26. Специальные низковязкие, быстро застывающие силиконы разработаны для регистрации статичных межокклкупонных взаимоотношений (здесь показан материал Regisil, Dentsply-Caulk)-

сообразности введения третьего лица в «особенный диалог» между пациентом и стоматологом (Shelby, 1977).

Поскольку лучшие отношения, это те, что построены на доверии, авторы необязательно считают плохим для врача и его ассистента, чтобы они были единственными, кто находится в прямом контакте с пациентом.

При этих условиях керамист должен иметь всю информацию, необходимую для каждой части работы:

- Фотографии до лечения
- Фотографии со шкалой расцветок
- Фотографии и отлитые модели временных реставраций (даже если они не совершенны, по крайней мере керамист будет знать, что улучшать)
- Модели зубных дуг до препарирования
- Модели с окрашенными в цвет зуба восковыми реконструкция ми
- Указания насчет цвета (тон, яркость, на- Наличие «искусственною корня» (импсышенность и т. д.)
- Указания насчет полупрозрачности и текстуры
- Точная регистрация прикуса

Часто технику бывает необходимо предоставить один или несколько «ориентировочных» зубов (см. стр. 191), изготовленных прямо во рту во время сеанса препарирования. Эти «временные ориентиры» изготавливаются врачом до устранения информации, обеспечиваемой соседними зубами, такой, как длина, позиция и окклюзия, позволяя технику точно и эЛ фсктивно разработать:

- Новую длину резцов
- Повое переднее положение
- Окклюзионные взаимоотношения
- Вертикальную осевую линию

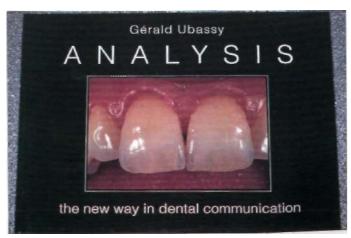
Эти пространственные и цветовые ориентиры значительно упростят работу керамиста. Следует добавить, что также можно пользоваться справочным альбомом (рис 7.27). Это каталог, состоящий из фотографии зубов различных возрастов, расположения. формы и распределения тканей эмали/дептина/цемепта и т.д. Каждая фотография сопровождается ссылочным номером так что стоматолог может направить керамиста к наиболее близко совпадающе!"] с желаемыми свойствами будущего протеза:

- Резцовая форма
- Вид трешин
- Общее расположение
- лантат) и т.д.

Этот справочный альбом может быть собран стоматологом и керамистом для их собственного внутреннего общения. Он будет оказывать значительную помощь технику, предоставляя примеры естественных зубов, которые могут вдохновлять во время работы над керамикой.

Из собственного опыта авторы вынесли, что каждый замечательный керамист это, прежде всего, превосходный «паолю лате.'П)».

Рис. 7.27.



«Анализ», всеобъемлющий катало Gerald Ubassy, является превосхв шпиком различных форм- Р жений и характеризаций. Служит в честве удобного справочника для и керамиста.

ПОНИМАНИЕ ПРОБЛЕМЫ 0 ПОИСК РЕШЕНИЯ

Обшение между врачом и пациентом гтяется жизненно важным элементом в ском успехе протезирования. Клинипист должен понять устремления который, в свою очередь, долен ра мотреть технически выполнимый результат.

Прошла эпоха простого вербального)бшен1 хотя оно остается отправной точкой для любых ортопедических измерении. Компьютерное формирование изображения помогает облегчить выбор идеального эстетического решения из числа альтернатив и служит руководством для последующих восковых репродукций и временных протезов. Этот компьютеризированный процесс, с одной стороны, способпней оценке ожиданий пациента и лучшему определению технических и терапевта -ских вариантов, с другой.

Итогом этого процесса является соглашение, которое будет более полным и лучше сбалансированным. Стоматолог может всегда показать пациенту примеры сходных случаев, но пациенты склонны быть более о. юоченными своим собственным индивид альным положением дел. и компьютерная визуализация улучшает их эстетическое осмысление своего случая. Ьолее того, эта методика может также помочь стоматологу склонить пациента к •вменению цвета зуба, формы или пози-^ш, и. длины коронки, к отбеливанию прогавогюл ! 1 ой зубной дуги и т.д.

Аотя па и оказывает значительную поощь, у методика не служит в качестве Рехмерного прототипа. Она демонстрирулоц^{илуэт З}Уб^{ов и} Десны, двухмерное воп-Чате исокончательного образа, а не оконрашльного п Ротеза - Вследствие этого, ок-Чегг, енные воск а , используемые для эстета-ого Вогжио, w Ремоделирования (диагост_{ич} оскиенли лечебные восковые моде-10 тся необходи<u>мыми для детали-</u> тическ ого восприятия. Впослед-103 "Ций," могут быть сфотографированы в идентичной снятой в кабинете

врача, потом наложены компьютером на внутри- и внеротовые клинические фотографии. Полученное изображение достаточно точно смоделирует варианты для керамических протезов.

На этом этане важно спланировать изготовление временных реставраций. Только эти протезы позволят нацисту протестировать функцию, фонацию, позицию губ и высоту прикуса. Эстетические результаты неотделимо связаны с этими другими (функциональными и фонетическими) параметрами. Более длинные или короткие, более нротрагирующие и более смещенные кзади зубы и другие схожие параметры должны быть испробованы в естественных условиях, иначе можно рисковать керамическими реставрациями:

- Метал локерам ический протез, созданный наслаиванием и сегментацией, не может быть ни истончен, ни укорочен без существенного влияния на его эстетические качества, т.е. без уничтожения свойств режущего края или эмалевой поверхности.
- Может быть затруднительным вносить изменения в цельно керамическую реставрацию, кроме небольших коррекции.

Определенные системы, такие, как TPS Empress, In-Ceram и Duceram-LFC, теоретически позволяют модификации поверхностной косметической керамики, но па практике дополнительные обжиги редко дают удовлетворительные результаты.

Подготовка окончательного протеза без временных протезов, в качестве руководства, часто рискована.

Рис. 7.28—7.40 размечают план для эстетического лечения в передней области:

- 1. Опрос для определения эстетических устремлений и потребностей пациента.
- 2. Подготовка окрашенных в цвет зуба восковых моделей на диагностических гипсовых моделях.
- 3. Компьютерное моделирование (Roge. 1989).
- 4. Временные протезы для тестирования функции, фонации и эстетического эффекта. Если пациент удовлетворен на этом этапе или после нескольких небольших модификаций, окончательная реставрация может быть изготовлена после того,



Рис. 7.28. Пациентка, 40 лет. имеет нескольк тетических проблем: врожденное тствие левого латерального резца нической формы правый -чатеральй резец и слегка темноватый вид (A3.5Vita).



Рис. 7.29. Диагностическая модель демоне! ет смещение центральных резцов • рокую трему между левым клыке первым премоляром.



Рис. 7.30. Сразу же после изготовления временного протеза делается снимок ы ной расцветки (A2 Vita) для исполь ваппя техником. Было проведено машпее отбеливание только верх зубной дуги, отсюда более темный і нижних зубов.



Рис. 7.31. Вид препарированных резцов для адгезивных цельнокерамических жакетных коронок. Отметьте закругленные углы для минимизации хрупкости керамического материала.



Рис. 7.32. Непосредственные временные коронки, демонстрирующие хорошее зажив-

ление мягких тканей. На этом этапе пациент был недоволен формой зубов (между ними было недостаточно пространства и резцы были слишком прямоугольными), так что был изготовлен второй набор временных коронок.



Я слепков отлита точная рабочая модель, с четкой моделью культи зубов.

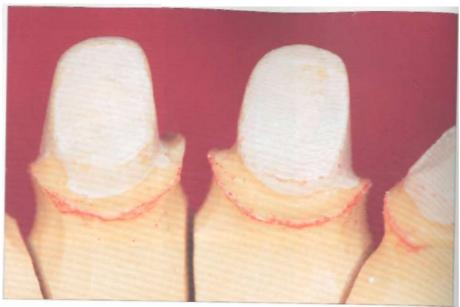


Рис. 7.34. Язычная проекция культей .чубов: отметьте форму и ширину глубоких желобков (1.3 мм).



Рис. 7.35.

Рабочее восковое моделирование (изготовленное на моделях зубов) переработано и подрезано в кабинете врача в соответствии с пожеланиями пациента.

ак керамисту предоставлены слепки и тогда фотографии временных протезов.

5. Если пациент все же испытывает сомгения насчет временных протезов, на рабоей модели создаются окрашенные в цветзуа восковые модели (т.е. после снятия оконательных слепков), принимая во внимание омментарии и предложения пациента. 6. Потом изготавливается второй и бор временных протезов и фиксируя во рту минимум на 8—15 диен, чтобы Расеять любые оставшиеся сомнения соброны пациента и гарантировать, что & семья одобрит эстетический замысел фактор, который никогда не следует неДоценивать. Одобрение временных про



Рис. 7.36. Второе временное протезирование: только когда пациент будет полностью удовлетворен эстетическими (формой, позицией, цветом, губной поддержкой) и фонетическими аспектами временной реставрации, тогда будет изготовлена техником окончательная реставрация.



Рис 7.37.

• ³ьнокерамические коронки Empress (методика стратификации) с превосходной текстурой и верхности и хорошей опалесценцией — они отвечают требованиям пациента. (Керамист: berald Ubassy).

*ого Вляется ключом к успеху эстетичесост в дает пациенту уверенф «п'я кпредоставляет необходимую ин
тет керамисту, который также мо-

Чувствовать себя уверенно насчет

принятых вариантов. Наконец, это уменьшает обеспокоенность врача на этапе примерки. Наше трио теперь ступило на тропу успеха, с позитивным настроем и без тени сомнения.

эстетическая стоматология и керамические ресгаер J_



Рис. 7.38. Керамические коронки зафиксированы. Керамический «кусочек» был укреплен на мезиальиой поверхности левого иремоляра для уменьшения пространства. Нижние зубы были отбелены.





Рис. 7.39. Вид вблизи центральных резцов, демонстрирующий здоровую десну и привлекательную полупрозрачность керамических реставраций.

7. Передача эстетической информации

7 Изготовлен окончательный протез. резуль а ты уже были наглядно представлеобеспечивая предсказуемый результат.

временные «ориентировочные» зубы

В целях коммуникации и формирова-18 уверенности, авторы часто используют Методик «временной ориентировочной реставрации» (см. также стр. 313). Пациент моЖ1 г, например, нуждаться в изменении пер чих зубов (например, стертых естествен! .ix зубов или старых протезов, ставших эстетически неудовлетворительными). Прежде чем обработать все зубы переднем области в соответствии с указаниями, мученными из эстетической анкеты и/или окрашенных восковых моделей и/или компьютерного моделирования, препарируется один, центральный резец. Потом изготавливается временная коронка, с использованием соседних зубов в качестве о пентиров для ее удлинения, формирования некоторой нротрузии, изменения цвета, формы и т.д. Пациент затем может увидеть эти изменения, некоторые из которые могут быть измерены, такие, как длина зуба. После одобрения, временный зуб (или зубы) посылаются в зуботехническую лабораторию. Выступая в качестве точного регистратора окклюзионных взаимоотношений, этот зуб также передаст бесценную информацию о вертикальной оси, длине, ширине и протрузии (и, следовательно, губной поддержке); добавочная информация от этой временной ориентировочной реставрации, которую легко изготовить, значительно повысит уверенность пациента, т.к. все данные точны и визуально проконтролированы пациентом.

ЛИТЕРАТУРА

Bengel W, Modern dental photosysteme mil autofocus funktion. *Qfiintessenz* 1990; **41:** 1319-20.

Bouhot G, Surprise ... a la lacture d'images photo. *Argus* 1994; No. 198:51-6.

Brisman AS, Aesthetics: a comparison of dentists' and patients' concepts. *J Am Dent Assoc* 1980; **100**: 345 52.

Dzierpak J, Computer imaging: its practical application. J Am Dent Assoc 1991; 122: 41 4.

Nathanson D, Dental imaging by computer: A look to the future. *Am Dent Assoc* 1991; **122**: 45-6.

Roge M, Pro-visualisation et esthetique dentaire. *In/Dent* 1989; **33:** 2951-61.

Shelby DS, Communication with the laboratory technician. In Yamada HN, Grenoble PB (eds) *Dental Porcelain: The State of the Art.* Los Angeles: University of Southern California School of Dentistry, 1977: 269.

Touati B, Excellence with simplicity in aesthetic dentistry. *Pract Periodont Aesthet Dent* 1997; 9: 806-12.



Рис. 7.40.

Улыбка пациентки после лечения: несмотря па отсутствие левого латерального резца и коническую форму правого латерального резца, эстетический эффект гармоничен и привлекателен.



Пропорция и доминирование зубов	19
Эстетика и ортодонтия	.21
Danasas	2.1

Глава 8

Форма и позиция зубов

оячастую легче представить и спланить форму и позицию зубов, чтобы сдеРова их выглядящими довольно естественчем воссоздать тон, яркость, насыщенть и полупрозрачность живых зубов mouse, 1939; Hall, 1987). Это может быть астично следствием неадекватности речи гл выр ения и передачи цвета и частично блокирования светопропускания металлическим каркасом и слоями опаковой керамики пли традиционных цементов в фучае з кетных коронок. Однако зубная морфология не должна быть низведена на второе место и ей часто оказывается первостепенное внимание клиницистами.

Форма зуба и его расположение вносят значите, і ный вклад в улыбку, баланс и гар-



JJ-8.1.

" 1 - $^{$

монию лица, повинуясь определенным эстетическим критериям, которые открыты для интерпретации: привлекательная улыбка не может быть выражена в виде формулы! Стремление к красоте окружено многочисленными субъективными факторами, концепции которых происходят из обычаев, образования и культуры цивилизаций, рас и индивидуальностей. Однако привлекательной и очаровательной улыбке нет нужды подчиняться правилам симметрии или любой золотой пропорции. Она может совмещать гармонию с ассиметрией или баланс с неравномерностью формы. Прежде всего, она должна пробуждать чувство красоты или гармонии, которая помогает выявить личность человека, выглядеть естественно и привлекательно (рис. 8.1—8.11).



Рис. 8.2. Пример гармоничного расположения зубов, которое полностью дополняет форму лица.

<u>ческая стоматология и керамические реставра</u>



Рис. 8.3. Баланс совсем не обязательно означает симметрию: здесь насыщенность и яркость меняются от зуба к зубу и все же расположение зубов привлекательно и естественно.



Рис. 8.4. Очень привлекательная улыбка: зубы образуют естественный баланс: с губами и лицом.

Хотя некоторые ограничения все же имеются в выборе формы зуба и пространственного расположения, и существуют определенные законы эстетики, которым следует приблизительно следовать, исключения, как правило, несут ответственность за успех достигнутого эстетического э<фекта. Целью лечения должно быть достя жение полного, доставляющего удовол*ствие эффекта, а не стремление к «совер шенству» в симметрии.

Вполне может быть, что интактнымо тался только один зуб, но и это может пЯ жить в качестве ориентира для передне ласти, или, по крайней мере в качестве рУ водства могут остаться старые модели фотографии. Если этого не имеется ИЧ циенту не нравятся форма его собствен! зубов, стоматолог будет обязан сбалаяв вать стремления пациента с практичеСЯ аспектами окклюзионной функции.

"ава g. форма и позиция зубов

ПРОПОРЦИЯ 0 ДОМИНИРОВАНИЕ ЗУВОВ

Внач; е стоматолог должен установить • змер центрального резца, который высту
_{ст} в качестве краеугольного камня линии лыбки, < 'размерь! будут пропорциональны ширине лица, ширине зубной дуги, расстоянию между сосочками и объему губ и, следовательно, лицу в целом. Дети до 12 нет которые имеют постоянные резцы и детское лицо, выступают в качестве хорошего примера встречающегося эстетического несоответствия. Хотя многие публикации о полных съемных протезах заполнены математическими формулами, авторы под-

держивают определение гармонии и баланса на глаз (Rufenacht, 1990). Иногда эте включает использование одного или дву* временных протезов и более тщательный подход к пациенту. В действительности резец часто отражает истинное «я» пациента и выражает его индивидуальность. Его форма — квадратная ли, треугольная или овальная — часто связана с перевернутой формой лица (подбородок сверху), хотя па Западе во многих современных журналах можно увидеть стройных, женственных женщин с квадратными мужскими зубами. В общем, люди с толстым или тонким кортикальным слоем кости имеют соответственно выпуклые или плоские зубы.

Авторы разделяют мнение Chiche и Pinault (1994), что центральный резец дол-



Рис. 8.5. Расположение зубов выглядит естественным и сбалансированным.



Рис. 8.6.

В этом случае большая диастема все еще присутствовала между нижними нейтральными резцами, но пациентка к ней привыкла и настаивала на ее сохранении.

си быть господствующим. Он должен штаться совершенно пропорциональ->м. если его максимальная ширина сосшляет приблизительно 75% от сто максиальной длины (это отношение применио единственно к клинической коронке).

Размер латеральных резцов и клыков 1едует из размера центрального резца. шду того, что идеальное соотношение, 1зличаясь в разных философских школах, чцествует между этими различными тиши зубов, при виде спереди. Это зпамеитая «золотая пропорция», имеющая на-ІЛО со времен архитекторов Древнего гипта с их пирамидами и греческих храов, таких, как Парфенон. Она выражалась числовой форме и использовалась класгческими математиками, такими, как

Евклид и Пифагор, в поисках вселенс божественной гармонии и баланса.

Эти законы пропорции применялись зубам в течение многих лет в попыт восстановить зубную гармонию и балам! улыбки при виде спереди (центральны) резцы, латеральные резцы и видимая часть клыков).

Золотая пропорция может быть выр. жена в виде отношения 1,618:1 (рис. 8.121 Если это отношение применяется к улыбке, состоящей из центрального резца, латерального резца и видимой части клыка (т.е примерно половина зуба), можно увидеть что центральный резец па 62% шире, чем латеральный резец, который, в свою очередь, на 62% шире видимой части клыка. при виде спереди.



(a)

(Ъ)

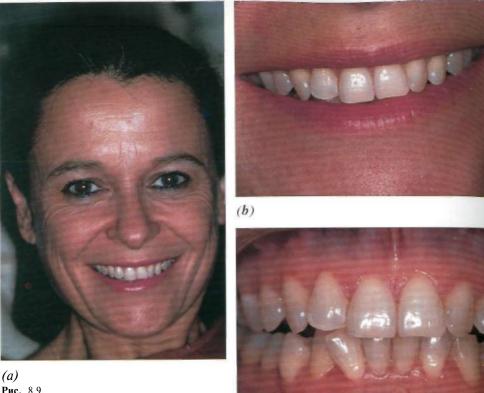


Многообразие ориентации зубов: ни одни из этих пациентов не пришел в стоматологический офис с п и мой, относящейся к форме или позиции их зубов, (а) Второй премоляр развернут на 18 (Ь) Широкая диастема между центральными резцами, (с) Латеральный резец размещен па небе, за центральным резцом.



8. форма и позиция зубов

Рис. 8.8. Естественный зубной ряд с гармоничной формой и расположением зубов. Отметьте большую яркость и доминирование центральных резцов. Тогда как насыщенность увеличивается от центрального резца к клыку, эффект опалесценции уменьшается. Позиция зубов не симметрична, тем не менее она привлекательна.



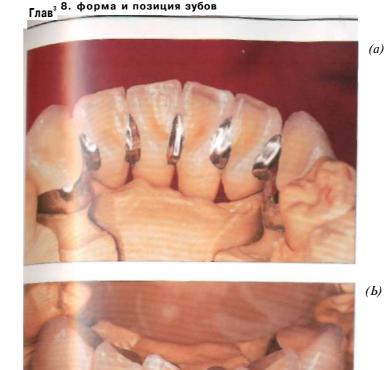


Рис. 8.9. (а-с). Другой случай, где расположение зубов привлекательно и гармонично, но все же ассиметрично, с поворотами и лаже смещением. Однако улыбка естественна и хорошо отража- (С) ет индивидуальность пациента.

табл. ниже).

Albers (1992) описывает несколько дру-

Для настоящих целей пропорции 71 —

гих «золотых пропорций» (рис. 8.13) (см.

нок мужественности или женственности.

ческого успеха эти величины, нельзя не учи-

Признавая в качестве основы космети-

тывать то, что зубная анатомия трехмерна морфология не может быть сведена к ураі нию, связывающему высоту и ширину, ч ко посредством наблюдения естестве! зубов с передней, боковой и язычной ст<1 мы может расширить наш собственный о и опыт керамиста и создать нривлекат

75% лучше всего подходят доминирующей роли, приписываемой здесь центральному резцу, который формирует центральный ные зубы. ряд, поддерживаемый латеральными резцами и клыками, которые добавляют отте-Зубы образуют целостную системусостоят не только из четырех разны верхностей, такие факторы, как углы ј

Пропорция Plato 7:5 «эстетическая норма» «четверть» **4:**3 «человеческая норма» 6:5

хода, форма режущих краев (прям! 1,733 **кициоподп)** 1,408 кицидоподп) 75%) 1,333 кициопосп)

(пропорция

1,2



(c)

Рис. 8.10. (а) Мост из шести единиц на нижней зубной дуге для замещения отсутствующих резцов. (а) Лингвальная поверхность. (b) Проекция режущего края. Расстояние между опорами недостаточно велико, чтобы разместить резцы нормальной ширины, правильно выровняв. Ограниченная ротация зубов придает привлекательную и естественную иллюзию, (с) Во рту металлокерамический мост производит эстетически





Рис. 8.11.

(а) Полная реабилитация дуги керамическими коронками у пациента с низкой линией улыбки. (Ь) Цен ные резцы сильно доминируют и усиливают улыбку. Вообще говоря, центральный резец представляет! дуальность, латеральный резец — шарм, а клык — силу. Отметьте изысканную текстуру и естественныйы жущих краев. (Керамист: Gerald Ubassy.)

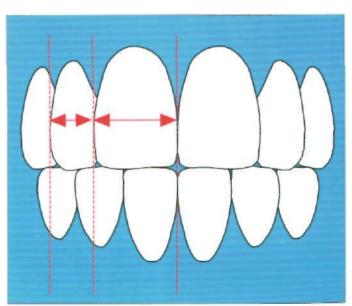


Рис. 8.12.

Золотая пропорция 1.618:1 преде ет отношение видимой части цен пого резца к видимой части ла ного резиа. Этот теоретический попросту представляет домиш) центрального резиа над латера Это же относится к отношеш мой части латерального резиа Ц мой части клыка.

гнутые), вид губно-шечной и языч-**ИИ** **³ _ хностей (плоских ли, выпуклых нош ^гнутых), форма шейки, поворот или ° ^ ниман це при формировании кера-^тц, ескпх реставраций.

Я [какая формула успешного результа-! может быть предложена в коротком тз нграфе (или двух), ввиду высокой сте-Объективности и множества вовлеых взап иосвязанных суждении.

Неудача может быть следствием разнообразия фа > Рова расположения, формы, ости и пол> прозрачности. Таким образом, можно утверждать, что керамические протезы являются областью, где к красоте несомненно стремятся с помощью применения научного знания, но художественные качества и в значительной мере психология также необходимы и их следует развивать через наблюдение и опыт.

Наряду с тем, что доминирование центральных резцов остается одним из преобладающих правил эстетически привлекательно] улыбки, его следует оценивать с предосторожностью, т.к. наблюдения показывают, что естественные зубы такого типа чаще всего встречаются у молодых пациенток: увеличение расхождения между пропорциями центральных и латеральных резцов и выбор 75%-го соотношения между шириной и длиной центрезца помогает сделать улыбку ^глядящей моложе и более женственной. этому мы не можем применять это прапро^{° Ко° всем па} Ц нентам (рис. 8.14), т.к. Разм°РЦИИ меж ДУ общей формой лица, НаТ. еро, М, полом и зубами должны сохрани (рис. 8.15-8.21).

как $\Pi^{\text{По установлено}} > {}^{\text{чт}}$ о Дети до 12 лет, $\Pi_{\text{с нтр}}^{\text{по мавило}}$ обычно имеют нестертые ^ть, а Ракте Рно значительно доминиро-Реп_{нт}« ннх, везависимо от пола, с рассмотри пропо РЦ вей 75% или даже больше. том с де Ранпе будет происходить с возрас- В н $_{\rm a^{\, y} \, Po^{\, |_{\rm Д \, H \, M \, H}}}$ Д $^{\rm B}$ У $^{\rm M M}$ путями: Рает $_{\rm Ca}$ Длине: режущий край исти-

Различной скоростью, в зависи-

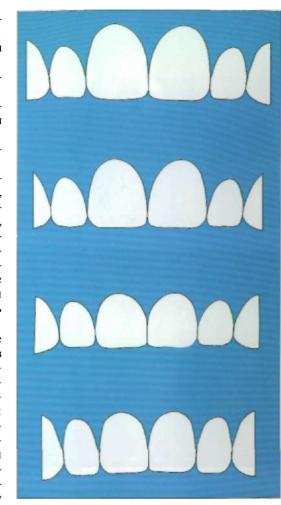


Рис. 8.13.

Как видно на диаграммах, с изменением «золотой пропорции» меняются отношения между зубами, соответственно, увеличивая или уменьшая общее доминирование.

мости от окклюзии, приобретенных привычек, диеты и парафункции; изменяются отношения между шириной и длиной, зуб становится более приземистым

• Стирание к губно-щечной поверхности с небольшим уплощением; выпуклость уменьшается и переходные углы дальше расходятся в сторону проксимальных поверхностей; это стирание будет также зависеть от многочисленных параметров (рис. 8.22 и 8.23).







(b)



(C)

Рис. 8.14.

(а) Пример множественных І (b) Лечение пациента включало шее верхних и шесть нижних керамяв виниров. Через несколько дней. Я установления проксимальных щ тов, межзубные сосочки нреобЯ лись. (с) Имеется близкое взапМ'^ ствие между зубами и мягким" г ми: хорошие проксимальные по ности необходимы для естестч формы десны.



Рис. 8.15. Пациентка, 25 лет, направлена на лечение врачом-эндодонтом вследствие резорбции корпя центральных резцов, которые были реимплантированы, когда ей было 12 лет: на настоящий момент эти резцы выглядят немного слишком короткими.

Рис. 8.16. Рентгенограмма центральных резцов, демонстрирующая сильную резорбцию корней.





Рис. 8. 17. Временный мост после удаления центральных резцов. Непосредственное изготовление временных протезов направляло заживление и формирование тканей. Справа находится расцветка А2 для информации технику. Длина центральных резцов была увеличена.

Эстетическая стоматология и керамические реставрации



Рис. 8.18. Вил вблизи лунок центральных ре $_{311}$ Межзубные сосочки направляли $^{\circ}$ поддерживались морфологией $_{\Pi}$ р $_{\varepsilon}$ зов и превосходной ротовой гиги $_{\varepsilon 11}$ (зубная нить и гель хлоргексидина)



Рис. 8.19. Примерка каркаса. Лунки будут это йены тщательно отполированной ке микой. Сосочки хорошо пространственно сформировались.



Рис. 8.20. После обработки нижних зубов пол' ниры, временные полимерные рест<рации зацементированы цементом-содержащим эвгенол.

Рис. 8.21.

Металлокерамический мост на верхней челюсти, через год после наложения. Отметьте гармоничный баланс между зубами и лесной. На нижних передних зубах полепошпатные керамические виниры, кроме коронки Captek на нижнем левом клыке. (Керамист: Serge Tissier.)

Рис. 8.22.

Толщина эмали варьирует от цемент-ио-эмалевого соединения к режущему краю и снижается с возрастом. Это является важным соображением при обработке под виниры.

Рис. 8.23.

Прежде чем препарировать зуб, следует оценить толщину эмали. Там, где будет проводиться препарирование под керамический винир (а) или трехчетвертную керамическую коронку (b), важно. чтобы граница находилась в эмали и, если возможно, эмаль должна сохраниться на большей части поверхности, чтобы адгезивная связь была сильной и надежной.



Рис. 8.24. 40-летний пацие^В диастемой между ^ нами и ^начительныш, абфракциями $_{\text{певог}}$ клыка. Зубы были пре" парированы под $_{\text{ке}}$ "мические виниры $_{\text{по}}$ просьбе пациента.





(a)





Рис. 8.25.
(а, b) Естественный эстетичный зультат с керамическими винщ Еmpress (Ivoclar), демонстриру! хорошую опалесценцию и естес гв расположение латеральных резцо циент попросил сохранить небоЛИ диастему между центральными Р** ми, чтобы избежать внезапного сйШ го изменения в своей улыбке.

Интересно отметить, что пропорции "лческих коронок полностью изменя- $_{\rm eC}1$ и имеешь дело с коронками, кото- S более 50 лет.

Гпед\'10Щие заключения могут быть ведены из этого набора соображений.

- вь 1' Уменьшение в объеме между центтыным и латеральным резцами должно 'ть увеличено и соотношение ширины к лине центрального резца должно быть примерно 75%, при стремлении к юной улыбке; эта схема приведет к юному и довольно енственному виду.
- 2. Пропорции должны быть пересмотрены в соответствии с желаемым эффектом в случае взрослых пациентов мужчин. Роль, которую играет расположение выпуклостей и переходных углов, должна быть здесь подчеркнута, т.к. зуб можно сделать выглядящим тоньше или, напротив, шире, все еще сохраняя те же пропорции (рис. 8.24—8.27).
- 3. Форма, длина и объем губ в действии и в покое также играют важную роль при оценке формы зуба и пространственного расположения. Если позволяет окклюзия, иногда необходимо значительно удлинить клинические коронки так, чтобы были видны зубы. Нужно установить баланс между участком линии губы при улыбке и в покое, что может означать фундаментальное изменение в пропорциях.
- 4. Анализ окклюзии должен непременно предшествовать любой попытке изменить длину или анатомию язычных поверхностей или режущего края.



Рис. 8.26. Вид вблизи правого центрального резца.

5. В других случаях, как, например, в случае улыбки, обнажающей десну, необходимо произвести другие действия, на этот раз следует принять во внимание отношение между линией десны, линией улыбки и линией режущих краев.

Для целей каждодневной практики эстетика совсем не обязательно является синонимом омоложения или моложавости.

Наконец, не следует недооценивать влияние зубов на фонацию, при отсутствии любых ориентиров по поводу формы зуба, произношение определенных звуков также дает ценные сведения насчет наиболее дальней точки свободного края верхних центральных резцов. Таким образом,



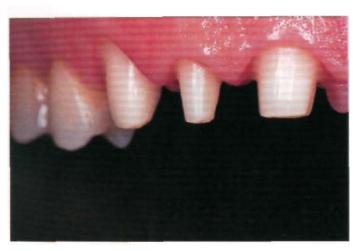
Рис. 8.27. Через 18 **месяцев пациент попросил** уб-

рать пространство между центральными резцами, после того, как его знакомые привыкли к уменьшившейся диастеме.

КЛИНИЧЕСКИЙ СЛУЧАИ 1



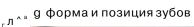
Рис. 8.28. (a) 50-летний мужнина после ортр<u>лЛ</u> тического лечения, реставрация в 17 них резцов " клыков - зубы необхол мо удлинить, осветлить и нем $_{\rm Ho}$ уменьшить диастему.



(I)) Препарирование под коронки.

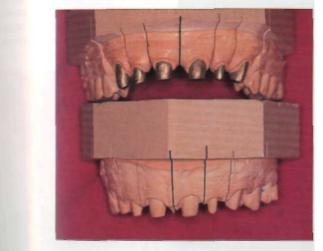


(с) Препарирование и нзготовлв временных протезов было про» только па одной стороне, мтооы I оценить величину требуемого > • ния и позицию режущего края. Ч сторона является ориентировочна





(d) Изготовление временных протезов — коронки из композита показывают новую форму, полученную па основе восковых моделей.



(с) Будут изготовлены две лабораторные модели. Первая — для изготовления каркаса и бисквитной керамики: гипс обточен вокруг моделей культей зубов для облегчения воскового моделирования. Вторая модель отлита из слепка, полученного после примерки каркаса и бисквитного фарфора: она обеспечит изготовление идеального придесневого профиля. В этой методике не применяется модель мягких тканей из силикона.



(f) Придесневой профиль тщательно воссоздан благодаря второй гипсовой модели.

взносится с шепелявостью.

характеристик (Portalier, 1996).

ядий край центрального резца опира

 Γ на нижнюю губу, которую он трет прі ется на $^{_{3}\text{HO}}$ шении буквы «Ф». Чрезмерная

°Р° рузия режущего края верхних резцов

про ет быть обнаружена, если буква «С»

На практике форма зуба и его располо-

ше будут планироваться на окрашен-

* ^е диагностических восковых моделях

ны п на имитации из композита, после об-

винения с пациентом и анализа его инди-

сидуальных особенностей и физических

ются на диагностических моделях. Однако

именно посредством временных протезов

косметическая концепция подвергается

Эти восковые модели первыми созда-



(g) Проксимальные поверхности лядят естественно и обеспечивают восходную поддержку мягким ткан "



(h, i) Эстетический результат после адгезивной фиксации метал, юкерамической (с вертикально уменьшенным каркасом) реставрации модифицированным полимером стекдоиономерным цементом. Наблюдается хорошая деся вая интеграция и гармоничность фор*



тестированию в течение дней или недель. Временные протезы, которые могут быть изменены добавлением полимера или композита, будут выступать в качестве опытной модели, и никогда не следует недооценивать их важность.

Все старания, посвященные определению формы и положению зубов, будут вознаграждены в показателях успешного эстетического лечения, хорошего состояния пародонта и нормальной фонации.

«Золотые правила» являются только примерными ориентирами и никогда не должны применяться без учета пола пациента, линии десны, формы и расположения губы, а также общего физического типа и возрастной группы (Levine, 1978).







(к) С лингвальной поверхности совершенно не виден металлический каркас, благодаря периферической керамической границе встык. (Керамист: JM Ktienne.)

ЭСТЕТИКА И ОРТОДОНТИЯ Лингвальная ортодонтия

Методики протезирования, различаясь в сложности и включая работу одного пли более специалистов, обычно необходимы для коррекции формы, цвета и расположения зубов. Ортодонтия остается методом выбора, когда эстетические и функциональные несоответствия связаны с расположением зуба или межчелюстными взаимоотношениями. С помощью этих методик без повреждения тканей могут быть восстановлены функция, гармоничная улыбка и изменен профиль. Применение этих неипвазивиых и консервативных типов лечения стало широко распространенным вследствие их пригодности для взрослых всех возрастов, так же как и для детей.

Таким образом, в книге о современных методиках воссоздания привлекательной улыбки трудно не упомянуть последние разработки во взрослой ортодонтии, особенно лингвальную технику. Описание клинических деталей предпротезной ортодонтии могут с легкостью заполнить целую главу. Вместо этого, в следующем разделе представлено краткое изложение основных преимуществ и возможностей лингвальной ортодонтии для взрослых.

Решение выпрямить зубы является значительным для любого взрослого пая епта, сознающего предстоящие преимущества привлекательной улыбки в повседне» ной жизни. Но сколько взрослых людей чувствовали себя неспособными удовлет. ворить это глубокое желание из-за страха демонстрирования непривлекательно выглядящего устройства в течение нескольких месяцев?

В середине 1970-х гг., вслед за развитием методик бопдпнга, американскому ортодонту Craven Kurz пришла идея разместить ортодонтические брекеты на внутренней поверхности зубов (т.е. находящейся в контакте с языком). Эти аппараты были фактически невидимы. Эта техника стала известна как лингвальная ортодонтия (рис. 8.29). Как и в несъемной губнощечной технике, аппарат по существу состоит из фиксированных металлических брекетов и дуги, проходящей через паз брекетов и удерживаемой на месте лигатурами. Лингвальная ортодонтия не практиковалась широко и остается трудной для проведения, хотя и была введена более 15 лет назал.

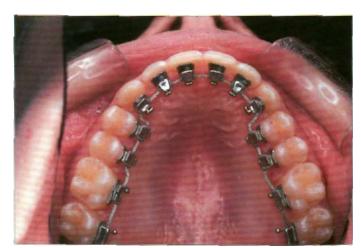


Рис. 8.29. Размещение ортодонтпческих брекето па внутреннсм" 1 поверхности зубов оз чало, что они были фактически вне в димости, - эта техника стала извеа как «лингвальная ортодонтия»-

п речающиеся трудности

Ограничены доступ и обзор, необходи, ш.поычные положения при работе, хотя , наі > ки, соотнесенные с традиционной л/бно-где-чной техникой, могут быть полу-РНЫ соответствующей тренировкой. Осное затруднение лежит в точном пози-ЦТОНП вании брекетов. Два фактора имеют прямое влияние на конечное положение зуб в несъемной ортодонтии:

- 1. *Проволочная дуга*, вследствие своих эластических качеств, окружит зубы и привел і^{1х в} наилучшее положение; окончательная форма зубной дуги будет соответство! Іть форме проволочной дуги.
- 2. *Брекеты* выступают в качестве связующего з ена между проволочной дугой и зубом. Расположение паза, через который

проходит проволочная дуга, его высота по отношению к вертикальной оси коронки и его изгиб по отношению к касательной губно-щечной поверхности (принцип торка) — все они устанавливаются индивидуально клиницистом для оптимизации окончательной позиции каждого зуба (рис. 8.30).

Правильное расположение брекетов на язычных поверхностях (рис. 8.30 и 8.31)

Используя методики непрямой фиксации, гипсовую модель и ортодонтический аппарат ориентирования (TARG-ORMCO-USA), каждый зуб направляют в пространство, которое он будет занимать к окончанию лечения. Далее брекет временно фиксируется на гипсовой модели на заданной

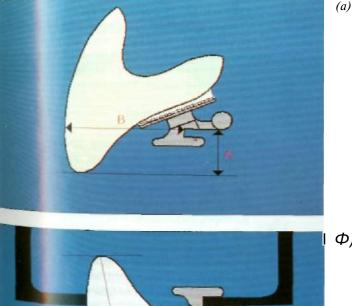
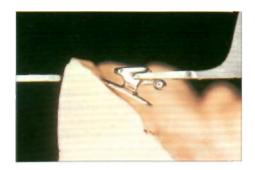




Рис. 8.30.
(а) Зуб направлен в пространство і брекет зафиксирован с учетом высот! от края и расстояния от губной поверх ности, соответственно измерениям кат липера.



(a)



(*b*,



(c)

Рис. 8.31.

(а, b) Пространство между лингвалыюй поверхностью и основой брекета заполнено композитом, (c) Композитные прокладки варьируют по толщине, соответственно лингвальным анатомическим вариациям. (С разрешения Dr D Fillion.)

высоте, отмеренной от окклюзионного края. Ввиду анатомических вариаций язычных поверхностей и расхождений в вестибулолингвальном объеме передних зубов, необходимо компенсировать подобные различия в форме и ширине, подгоняя глубину

композита, используемого при фиксаца брекетов для получения совершенно гда кого продвижения губно-щечных пове ностей передних зубов, без необходимое, добавления многочисленных горизонтаг, ных сгибов дуги. Сгибы все еще останут между клыком и первым премоляром, как между вторым премоляром и моляром г I ликоновый материал потом используете для фиксации всего этого на зубах пациента за один раз и в той же позиции, как и намо дели. Качество окончательного результата R значительной степени зависит от точности проведения этого этапа работы.

С точки зрения пациента, бесспорным преимуществом лингвалыюй ортодонтии является то, что аппарат остается скрытым. Однако наличие брекетов в полости рта требует 15—30 дневного периода адаптации, отмеченного временным раздражением языка, трудностями в жевании (в зависимости от степени глубины перекрытия) и небольшим изменением в речи. Исследования показали, что пациент может потерять вес в течение первых нескольких недель, но восстановит нормальный вес во время второго месяца лечения.

Методы лечения

Что касается программ лечения, они не отличаются от программ традиционных несъемных ортодонтических техник, хоя они адаптированы к тому, что лингвальная ортодонтия ориентирована большей частью на взрослых пациентов, предполагая мети шую долю удалений, большее количеств лечений с интерпроксимальной эмалевс редукцией и изредка необходимость в кор ректирующей хирургии челюстей.

Следующие три клинических случая *w* люстрируют три типа лечения, чаше в применяемого у взрослых (рис. 8.32—°-

РЕЗЮМЕ

Благодаря лингвалыюй ортодонт' взрослых больше нет причин бояться приглядного вида ортодонтических ай

любой взрослый пациент может $P^{alt}L_n$ лечение, даже те, чья профессия "л с публичным общением. С ис-301 нием лингвальнои ортодонтии и ${}^{\text{\tiny no}}V^{\text{\tiny lb}}._{\text{\tiny IbII}}$ inx стабилизирующих аппаратов, тодон гическая хирургия лучше адаптиана к пациентам, превосходно приспо-Ро ппваясь к их жизни в обществе. Лингльных орекеты остаются единственным лностью эстетически приемлемым ре- $^{\text{по}}$.нпем для взрослых пациентов, желаюших улучшить свой внешний вид и окипозионную функцию. Они помогают в стремлении к привлекательной улыбке и, следовательно, к большему ощущению благопо. \ чия.

ЛИТЕРАТУРА

Albers H, Esthetic treatment planning. *Adept Report* 1992; 3:45 52.

Chiche G, Pinault A, Esthetics of Anterior Fixed Prosthodontics. Chicago: Quintessence, 1994.

Hall WR, Shapes and Sizes of Teeth from American System of Dentistry. Philadelphia: Lea Brothers, 1987: 971.

House MM, Loop JL, Form and Color Harmony in the Dental Art. Whittier, CN: MM House, 1939.

Levine EL, Aesthetics and the golden proportion. _/ Prosthet Dent 1973; 29:358.

Portalier L, Diagnostic use of composite in anterior aesthetics. *Pract Periodont Aesthel Dent* 1996; 8:643-52. Rufenacht C, *Morphopsychology and Aesthetics: Fundamentals*

Touati B, Etienne J-M, Improved shape and emergence profile in an extensive ceramic rehabilitation. *Pract Periodont. Aesthet Dent* 1998; 10:129-35.

of Aesthetics. Chicago: Quintessence, 1990: 59.

КЛИНИЧЕСКИЙ СЛУЧАЙ 2



^p"c. 8.32.

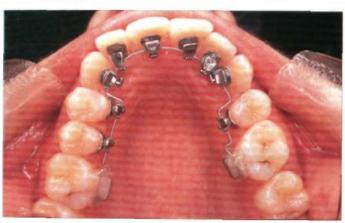
in $T^{<}$ моло Δ 0°й пациентки расположение четырех верхних резоблю эстетически привлекательным, со значительным перекних зубов. Нижние резцы были скучены, несмотря на отвне резца. Верхние резцы могут быть выровнены, и несоответбыт $B^{0}(\tau)$ може вследствие отсутствующего нижнего резца, может обр C^{0} путем интерпроксимальной эмалевой редукции, таким C^{0} пая окклюзию клыка и моляра по I классу без перекры- C^{0} путем интерпроксимальным поверхностям клыков и C^{0} может C^{0} и, фиксированные к лингвальным поверхностям клыков и C^{0} печивали стабилизацию. (С разрешения Dr D Fillion.)

(а) До лечения.

Эстетическая стоматология и керамические Реставрац^



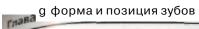
(Ь) До лечения.

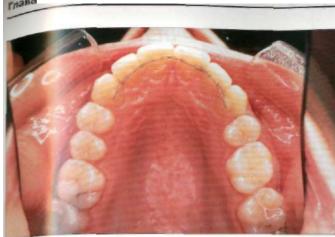


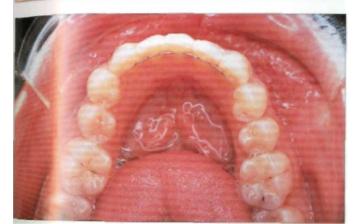
(с) Начало лечения.



(с!) Окончательный результат.







(e, f) Проволочные дуги, фиксированные к лингвальным поверхностям клыков п резцов, обеспечивают стабилизацию.

КЛИНИЧЕСКИЙ СЛУЧАЙ 3





(а) До лечения.

Рис. 8.33

(а-(I) Вил спереди зубов молодой пациентки, демонстрирующий значительную скученность нижних резцов и очень большие верхние центральные резцы. У пациентки небольшая нротрузия нижней челюсти и немного выступающий подбородок. Чтобы избежать любого риска ухудшения этой тенденции (класс Ш) при выпрямлении нижних резцов, даже после редукции эмали, программа лечения включала уда-

рного резца. Верхние центральные резцы были уме:....епы для компенсации ;>той потери в зубном Ревыме то способствовало согласованию ширины четырех верхних резцои. Длительность лечения составила $^{\text{в}}$ -Меся, ов. (С разрешения Dr Г) Kill ion.)

$\underline{\mathsf{Эстетическая}}$ стоматология и керамические реставр $_{\mathsf{9}}$ $\mathbf{\mathsf{u}}$

(b) Поеме удаления нижнего при Резц»



(с) Уменьшение верхних центральна резцов.



((]) Окончат» результат.



КЛИН 1ЧЕСКИЙ СЛУЧАЙ 4



(а) До лечения.



(Ь) До лечения.

Рис. 8.34

(а-і) Эта пациентка больше не могла мириться со значительной разницей между двумя зубными дугами вследствие неадекватного развития нижней челюсти. Видно выраженное перекрытие и глубокий прикус. Неудовлетворительное расположение нижней губы, с лежащими па ней верхними резцами, также можно видеть в профиль. В данном случае лишь только ортодоптия не могла бы исправить ортопедическое

несоответствие, так что требовалось хирургическое -чеченце нижней челюсти. Выпрямление дуг и постоперационная координация были достигнуты этапом ортодонтического лечения до хирургии. Хирургические процедуры включали выдвижение и снижение нижней челюсти, а также гениопластику. Не было неподвижной постоперационной межчелюстной фиксации. Хирург (JJ Tulasne, Paris) использовал небольшие стабилизирующие аппараты, обеспечивая фиксацию костных сегментов так. что межчелюстная фиксация хирургической проволокой, примененная но время хирургии, чтобы обеспечить точные окклюзионные взаимоотношения, могла быть удалена после окончания операции. Тогда постоперационный период был легче и значительно улучшался комфорт пациентки. Она была способна общаться и питаться практически нормально. После хирургии, для окклюзии, был проведен 4-6 месячный этап ортодонтического лечения, делая полную длительность лечения равной 18 месяцам. (С разрешения Dr D Pillion.)



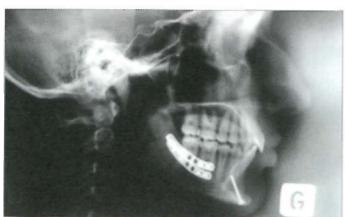
эстетическая стоматология и керамические рестав!



(d) Во время операции: размен[^] рургической проволоки.



(e) Во время операции: установка • кой фиксации.



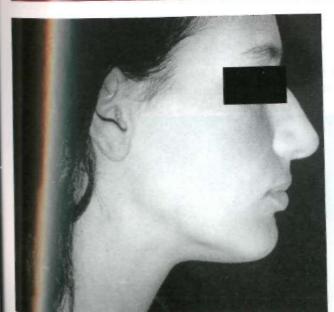
(f) Рентгенограмма после лечения.]



(g) Правая сторона зубных дуг после лечения.



(Ь) Результат после лечен]



(і) Профиль после лечения.

Преимущества и недостатки керамических виниров	224
Показания и противопоказания	237
Клинический осмотр.	239
Препарирование зубов под керамические виниры	240
Клинические случаи	250
Слепки.	264
Временные реставрации	266
Резюме	
Анализ и приници наутан. 10-латная наблюдания	280

Глава

Керамические виниры

lenne новых, окрашенных в цвет ', in . i авиационных материалов в тече-, последних трех десятилетии вызвало яьную ориентацию пациентов в направгетической стоматологии. 1980-е ", с. [детелями появления различных современных методик для придания улыбкеболе* 1стетически привлекательного вица. Изучение более старой литературы, однако, откроет, что уже в 1886 г. Land изготовил цельнокерамическую жакетную коропк\ на платиновой фольге. Несколько лет СПУСТЯ были разработаны первые керамические вкладки и накладки. В 1877 г. Chapріе ввел гбеливающую методику для окрашенных зубов. В 1930-х Charles Pincus использовал уникальную неипвазивную процедуру для улучшения улыбки некоторых голливудских актеров (Pincus, 1938). Он мог улучшить или фактически трансформировать вид их зубов для целей съемок, используй тонкие временные полимерные облицовки, позже он использовал керамические облицовки, обожженные в атмосферных условиях и наложенные на зубы, ⊘ез предварительного препарирования. Хотя и эстетически привлекательная, эта косметическая методика имела множество ограничен ий, главным образом отсутствие "остоятюй ретенции. Она постепенно пе-«стала применяться, как другие сходные Методики того же времени.

Только посредством комбинации следующих трех открытий развилась концепция современных керамических виниров:

- Протравливание эмали, Виопосоге (1955)
- Введение Bowen в 1960-х BIS-GMA смол и последующее развитие стоматологи ч ее ких ком позитов
- Обработка и бондинг поверхности керамики, начатые Rochette в 1973 г. и полиостью задокументированные Ноги (1983) и Calamia и Simonsen (1984).

Отдельно от этих трех основных открытий были сделаны другие, в равной степени важные достижения, позволявшие цементировать эти тонкие керамические структуры на зубную эмаль:

- Постоянная эволюция лабораторных методик, в том числе:
 - Документирование Greggs (1984)
 формирования керамических вини ров на платиновой матрице
 - Разработка огнеупорных смесей для керамики, обеспечивающих большую степень точности
 - Создание новых керамик с постоянно улучшающимися механическими, оптическими и эстетическими свойствами
- Улучшение обработки поверхности керамики с развитием кислотных гелей, соответствующих использованной керамике (рис. 9.1), и более эффективных, стабильных кремнийорганических (силаны) свя-



Рис. 9.1. Протравливание внутренней поверхности керамических виниров фтористоводородной кислотой.

зующих агентов, более удобных для использования.

- Улучшение адгезии к зубной структуре с прогрессом, достигнутым в системах бонлинга эмали й лентина
- для адгезивной фиксации виниров
 - Первые светоотверждаемые композиты, которые, с 1980-х, помогли упростить процедуры адгезивной фиксации
 - Использование первого композитного полимера двойного отверждения в 1980-x
 - Наличие сегодня композитных цементов, однозначно подходящих для адгезивной фиксации тонких реставрации. Эволюция клинических процедур с:
 - введением концепции препарирования под випиры и специальных наборов алмазных инструментов (их форма и зернистость облегчают препарирование под виниры)
 - созданием процедур препарирования (общий дизайн, позиция и конфигурация границ, минимально допустимый окклюзиоипый промежуток и т.д.): теперь они окончательно установились для различных клинических обстоятельств и выбранного керамического материала
 - созданием процедур для оптимального бондинга.

Все эти достижения и улучшения в технологии, происходящие в быстрой последовательности, способствовали становлению использования виниров в качестве надежной современной методики. Согласно :татистическому исследованию, проведенному Peter Scharer (личное общение) из Университета Цюриха, процент неудач не 5олее, чем 5% за 5 лет, т.е. очень схож с процентом высоко популярной металлокерамики. Клинический опыт, полученный в области керамических виниров в течение прошедших 10 лет, подтверждает этот низшй процент неудач. Однако если бы эстетические недостатки были включены в эти дифры, процент конечно был бы выше.

Керамический винир это, без сомнения, серамичесч.ая реставрация, которая лучше јсего служит для репродукции возможнос-

ти к светопронусканшо естественных 3 бои, хотя это зависит от таких фактоЯ как цвет подлежащей структуры, выбор Д мента и глубина препарирования. Вы(3 препарирования под керамику ц компот • Улучшение композитов, используемых та для адгезивной фиксации обуславтит*, ется следующими целями:

- усилением механических качеств
- улучшением биосовместимости
- усилением оптических качеств
- улучшением долговечности.

ПРЕИМУЩЕСТВА И НЕДОСТАТКИ КЕРАМИЧЕСКИХ ВИНИРОВ

Это ортопедическое лечение главным образом состоит в замещении видимой части зубной эмали керамическим заменителем, плотно связанным с зубной поверхностью, имеющим оптические, механические и биологические качества. близко схожие с. таковыми естественной эмали. Этот «заместитель эмали» сейчас приближает нас к достижению цели ортопедии — заменить дефектную человеческую эмаль адтезивной искусственной эмалью.

Преимущества

Минимально инвазивный метод лечения

Этот метод .течения использует минимальное препарирование зуба, избегая Д#' невых границ, главным образом ограЯИ чиваясь пределами зубной эмали, таК»[^] образом соблюдая механический, паро Π^0 тальный, функциональный и эстетическ принципы. Он сохраняет целостность Я кой ткани, что составляет одно из глав* преимуществ этой методики (рис. 9.2).

Форма, расположение и вид поверхности

Форма или расположение естесТМ пых зубов могут быть поражены функв

ымп или эстетическими проблемами. с керамическими винирами можпмер, видоизменить клык в латерезец (рис. 9.3-9.5). Также мож-,-лировать длину зуба, стремясь шаться законов пропорции (в то- $_{1e}p$ соблюдая требования окклюзии), » означает удлинение двух цент-1льны> резцов. Правильное расположеможет быть легко получено хорошо спланированным препарированием в слуibiuiix аномалий положения. Одним из лавных преимуществ керамических Bin ров является то, что текстура поверхно и может быть трансформирована надолго и изящно, устраняя любую дисплазию пли дистрофию эмали. Прежде

использование «заместительной эмали» является лучшей методикой, потому что нездоровая ткань замещается искусственной, но без повреждения здоровой подлежащей ткани (рис. 9.6—9.8).

Цвет

Когда отбеливающие методики становятся неэффективными, виниры могут стать методикой выбора для улучшения или изменения естественного цвета зуба. Однако эти изменения имеют свои границы, в зависимости от цвета подлежащего зуба, выбора керамики, использованного адгезивного цемента и глубины препарирования (рис. 9.9. и 9.10).



Рис. 9.2.

Очень тонкое препарирование пол виниры, без перекрытия режущего края. Все границы удерживаются в пределах эмали. Это тип препарирования — «контактная линза».



Рис. 9.3.

У этого пациента с врожденным отсутствием латерального резца клык может быть преобразован в латеральный резец посредством керамического винира.

Эстетическая стоматология и керамические реставрац

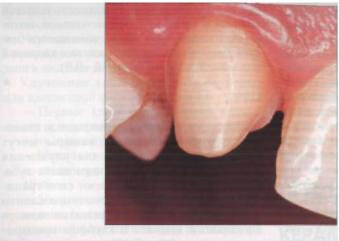


Рис. 9.4. В этом случае необходимо более] ширенное препарирование, пр $_{\rm u}$ д жеиное к таковому керамической $_{\rm '1*x-}$ четвертной коронки.



Рис. 9.5.

Керамический винир, адгезивно фиксированный па клыке, показанном на рис. 9.4. Мастерское овладение навыком покрытия виниром и точное воспроизведение качеств поверхности может давать очень естественный пид. (Керамист: JP Levot.)



Рис. 9.6. У этой пациентки, страдающей о anorexia nervosa, произошла значительная потеря эмали.

Рис. 9.7.

Вид препарирования иод виниры на модели.

Рис. 9.8.

Керамические виниры служат в качестве заменителей эмали и изящным средством исправления множества случаев дистрофии эмали (косметический винир Empress). (Керамист: Laboratory GH.)

Рис. 9.9.

Лечение верхних передних зубов винирами. В ЭІОМ случае превосходный пнет зубной ткани обеспечит хорошее качество светопропускания адгезивно фиксированных виниров.

Долговечность

Керамические випиры чрезвычайно хорошо выдерживают биологическое, химическое и механическое воздействие. Однако определенные керамические системы, такие, как Dicor и Empress, которые используют поверхностное окрашивание, могут со временем ухудшиться вследствие механического истирания внешнего слоя. Эта поверхностная деградация может быть более выражена при использовании пациентами кислых фторсодержащих препаратов. Даже фторированные зубные пасты могут усилить этот неблагоприятный поверхностный эффект.

Светопропускание

Используя дентинный фарфор различной насыщенности, как и прозрачный, полупрозрачный или опалесцентный (но не опаковый) фарфор, можно получить умеренно толстые випиры методикой наслоения или латеральной сегментации, которые воспроизводят все свойства естественной эмали, такие, как трещины, фиссуры и опалеспенция.

Чтобы эффективно использовать оптические качества этого «заменителя эмали», следует сознавать влияние зубного субстрата и адгезивного материала на окончательный вид. В идеале адгезивный материал должен выявлять цвет подлежащего денти-

на и не служить в качестве иепрозрачЯ жрана для маскировки этой ткани. Виды должен пропускать свет постепенно СКЙ свою толщину (рис. 9.11). Окончательна цвет тогда будет результатом числа лу эотраженных и поглощенных в сумме коп ми кой. композитным цементом и зубом

Следует понять, что подавление свет вых лучей должно быть постепенным, гт ~ должающимся от поверхности к подлежа щей зубной структуре. Неподходящ структура, слишком опаковая керамика или недостаточно полупрозрачный адгезивный композит неизбежно приведут резкой остановке в светопропускапии, приводя к большему отражению, чем требуется, проявляясь довольно неестественным непрозрачно белым или серым видом (рис. 9.12). Тот же эффект может отмечаться у дефектных жакетных керамических коронок, несмотря на их большую толщину.

Реакция тканей

Незначительная степень повреждения тканей, полученная при препарировании пли изготовлении слепка, позиция границ (обычно супрагп н гпва. паю), легкость и точность контроля над припасовкой и легкость доступа к границам для зубной щетки или зубной нити, являются факторами, способствующим и превосходному прогнозу для пародоптальных тканей при пропсдурах покрытия винирами.



Рис. 9.10. Несмотря на минимальную толп виниров, вес свойства естестя эмали могут быть воспроизведены £ рампке. Этого гораздо труднее Л в случае сильно окрашенных | (Керамист: Serge Tissier.)

глава 9. Керамические виниры

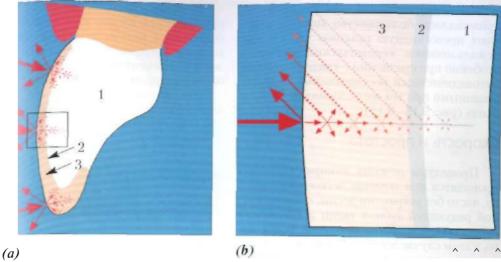


Рис. 9.11.

(а. b) Если зуб не окрашен, винир должен постепенно пропускать свет сквозь свою толщину. Наслоение и выбор различных слоев керамики должны учитывать некоторое излучение света подлежащим зубом. Выбор полупрозрачного адгезива способствует отражению. (1) Нормальная зубная структура; (2) тонкая полупрозрачная полимерная пленка; (3) стратификация керамического материала, позволяющая проходить лучам света.

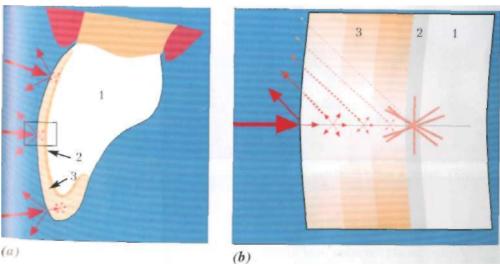


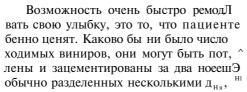
рис. 9.12.

№ b) Если зубная структура окрашена, керамический винир должен отражать или поглощать световые •Учи полностью, с тем, чтобы избежать любого отражения от подлежащего зуба. Покрытие посредтвом слоев уменьшающейся насыщенности и выбор менее полупрозрачной керамики должны помочь подавить любое излучение света зубом. Иногда может помочь выбор композитного цемента с низкой толупрозрачностью. (1) Окрашенная зубная основа. (2) Толе гая пленка композитного цемента. (3) • аслоение керамического материала, не пропускающее световые лучи.

Какая бы методика или керамика не применялась, большинство авторов отмечают превосходную реакцию тканей при использовании керамических виниров, особенно при сравнении с традиционными ортопедическими реставрациями, использованными при тех же условиях гигиены и ухода (рис. 9.13 9.15).

Скорость и простота

Процедуры лечения винирами обычно проводятся при помощи легкого анестетика, часто без ретракции десны, с минимальной редукцией зубной ткани и с большей скоростью, чем другие методики. Более того, в этом случае легче снимать слепки вследствие доступного расположения границ.



Эта методика обычно не требует, жения временных протезов, которые об* но ответственны за большую потерю * мени п требуют значительных навыков!

Недостатки

Препарирование

Препарирование пол впниры не является простой процедурой, также оно не



Рис. 9.13.
Пациентка с локализованным воспалением десны, связанным с дефектными композитными реставрациями.



Рис. 9.14.
Шесть верхних передних зубов восс новлены керамическими виним Отметьте улучшение в состоянии I ны. (Керамист: Serge Tissier.)



Рис. 9.15.
(а) Керамические виниры пациентки С рис. 9.14 через неделю после фиксации. Отметьте отсутствие рецидива воспаления десны и аккумуляции зубного налета. (b) Вид в анфас. (Керамист: Serge Tissier.)

услуживает «упрощенческого» подхода. фепарирование в действительности трепет большой точности и значительной Г^нировки, т.к. впоследствии не может проведено никакой коррекции. Чем оіівніе препарирование, тем больше оно Рес» специальных инструментов со ? Чифичными профилями, диаметром и РУбсклью. Оно, более чем любые другие "Пы препарирования, требует опыта для ершенного овладения редукцией на от -0,5 мм.

Эстетические результаты

(b)

Когда дело касается светопропускания, винир может быть при определенных обстоятельствах хорошим индикатором того, где можно поиграть с эффектами света и, следовательно, с цветом на каждом этапе его изготовления. В других случаях, винир может предоставить много проблем, особенно когда подлежащий зуб сильно окрашен, винир тонок (рис. 9.16) или восстановленные зубы скучены.

Процедуры бондинга

На этапе бондинга малейшая ошибка может означать неудачу — или сразу или впоследствии. Это главный недостаток виниров, где жизненно важно строгое следование процедурам бондинга.

Тогда как примерно 90 минут могут потребоваться для препарирования и снятия слепка для шести виниров на первом посещении, в два раза больше времени потребуется для их наложения.

Примерка, кондиционирование поверхности, очистка, бондинг, финишная обработка и коррекция окклюзи и — все они я вляются ключевыми и ответственными процедурами, которые необходимо повторить для каждого винира.

Переломы

Обращение с такой тонкой керамикой требует особых предосторожностей. $д_0$ бондинга они чрезвычайно хрупкие и малейшая ошибка может вызвать поло $\backslash_{\rm Ik}\backslash$, (рис. 9.17). Керамический випир весту следует держать над поверхностью, которая его не повредит, если он упадет.

Процедуры примерки требуют особой внимательности. Угол введения должен быть измерен и это часто требует вращения: на этом этапе недолжно быть оказано никакого давления. Вообще говоря, нолевошпатная керамика более хрупкая, требующая больше предосторожностей, чем упрочненная керамика, такая, как Орtес или Empress. Всегда примеряйте винир, когда

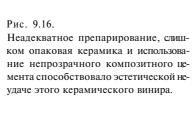




Рис. 9.17.
При примерке с вииирами следует обращаться осторожно. Этот пример > монстрирует разлом керамики. ФР* • мент которой был затянут в высоко емиый аспиратор.

илажный или с нанесенным бесцветным $_{,\kappa}^{01}$, юм, таким, как Memosil (Heraeus-Szer) (рис. 9.18-9.20). После цементную • каждого винира, следующий должен $_{,\text{IT}_{b}}^{1}$ (ова примерен, так как тесный конкт или избыток затвердевшего композимоп'т привести к неправильному расположению и вызвать перелом во время адгезивной фиксации.

Несмотря на нежное обращение, эти тонкие труктуры все еще подвержены переломам после бондинга во время функции.

Волге 90% переломов затрагивают окклюзиопный край или углы. Очень редко увидишь пришеечные переломы или переломы губно-щечной поверхности.

Большинство поломок являются следствием неадекватной глубины (толщины) (рис. 9.21—9.24), плохо откорректированной окклюзии или парафункции. Все эти поломки имеют когезивную природу. Очень редко встречаются фрактуры адгезивной природы н еще реже полная расцементировка винира. В большинстве случаев это является следствием серьезного дефекта во время адгезивной фиксации или чаще всего использования просроченных продуктов.

Важно разработать препарирование с тем, чтобы ограничить напряжения при изгибе (рис. 9.25 и 9.26). Увеличение толщины, покрытие режущего края, обеспечение



Рис. 9.18. Виниры и коронки примеряются с использованием прозрачного силикона Memosil (Heraeus-Kulzer).



Рис. 9.19.
После примерки силиконовая пленка легко удаляется.

Эстетическая стоматология и керамические реставрац^1



Рис. 9.20. Конечный результат — здесь использовалась комбинация керамических виниров, металлокерамических коронок и отбеливания. (Керамист: Serge Tissier.)



Рис. 9.21. Перелом дистального угла керамического винира вследствие недостаточной глубины и неподходящего расположения язычной границы.

щедрого лингвального просвета позволяют керамической реставрации функционировать при сжатии — важное соображение для ограничения фрактур, т.к. керамики обладают лучшим сопротивлением к сжимающему напряжению, чем к напряжению при сдвиге.

Процент переломов наивысший у виниров без покрытия режущего края (рис.

9.27 и 9.28), особенно у клыков или пр ляров, где отмечается максимум y^c $_{_{\tau e}}$. сдвига. Вот почему множество $_{_{a \, B} \, \tau \, 0 \, p \, \circ}$ $_{_{a \, e}}$ В перь рекомендуют в большинстве с. y перекрывать режущий край.

Хотя починки технически осуш .^ мы с помощью композитов, чаще $^{r1}P^{e}^{}$ ф $_a$ ^- тительней снова изготовить винирЫ- ј тически это может быть конструкти

Рис. 9.22.

После удаления керамического материала сломанного винира, недостаток глубины может быть лучше виден во время боковых движений.

Рис. 9.23.

Окклюзионная редукция была увеличена примерно на 1,2 мм.

Рис. 9.24.

Препарирование обеспечивает гораздо большее покрытие для лингвальной поверхности и большую глубину, а также лучше поддерживает области окклюзионного контакта.

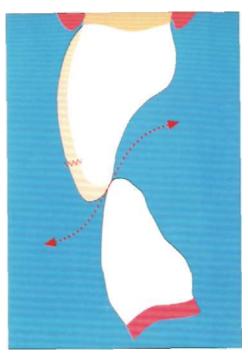


Рис. 9.25. Дефектный окклюзионный контакт: изгибающие силы превалируют во время протрузии и могут привести к перелому.

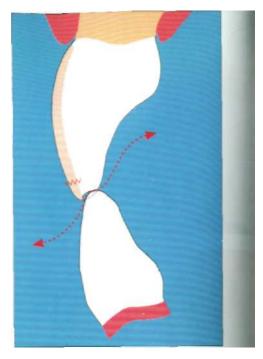


Рис. 9. 27. Дефектный окклюзионный контакт, особенно у пациентов с бруксизмом. Зуб, который истирается быстрее керамики, оставляет очень хрупкий и неподдерживаемый керамический край.



Рис. 9.26. Дефектны!! лингвальный контакт, водящий к перелому керамически нира вследствие изгибающих Я время протрузии.

ягнением, т.к. это показывает качество fW звания зуб—керамика—композит!

проблемы в лаборатории

Методики становятся проще, особенно оогрессом в фосфатных огнеупорных '.ериалах, но создание тонких естествен
"\ керамических виниров остается трудй и тр< дующей большого опыта задачей,

" соТОроі [вумя главными проблемами явІзются:

- $_{\#}$ $_{\rm cra}$ бильность во время различных типов манипулирования
- трудность получения правильного баланса порошков для наслаивания или сегментарного наращивания, с толщиной в диапазоне от 0.7 мм до 0.3 мм.

Модификации после обжига

Практически не существует возможности подправления виниров из полевошпатного фарфора, изготовленных с помощью огнеупорной массы или даже с помощью платиновой фольги, т.к. керамика не может быть повторно обожжена после снятия ее с основания. Ни керамика IPS Empress (Ivoclar), ни низкотемпературная керамика Duceram-LFC (Ducera) не имеют этого недостатка и могут быть подправлены в любое время.

изготовление временных протезов

яв $\mathbf{f}^{\text{готовіенне}}$ временных реставраций не частепся о \wedge язательным — Тем не менее они Неоохі дпмы в случае одного зуба или

значительного перекрытия окклюзионного края (нижний резец, переломы угла и т.д.).

Изготовление этой временной реставрации остается процессом, требующим опыта. Трудно откорректировать границы и временное цементирование особенно сложно, т.к. оно должно быть проведено без риска механического или химического повреждения поддерживающих тканей (не должны использоваться цементы на основе эвгенола).

ПОКАЗАНИЯ И ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ

Основные показания и противопоказания для керамических виниров суммированы в табл. 9.1., и частое показание проиллюстрировано на рис. 9.29. Необходимо сделать акцент на том, что противопоказания не должны быть слишком строго установлены для методики, которая все еще сейчас развивается.

Лучший показатель такой эволюции — это пример адгезии к дентину, которая теперь более надежна и может устранить «классические» ограничения бондинга к дентипиым поверхностям. Неоспоримое правило, превалировавшее в течение прошлого десятилетия, требовало размещения границ винира в эмали и обеспечение того, что по крайней мере 50% препарированной поверхности оставалось в эмали (Garber, 1991). Хотя в период написания книги это правило все еще применяется, очевидно, что адгезия к дентину становится так же надеж-



Рис. 9.28. Перелом окклюзионных краев у пациента с бруксизмом.

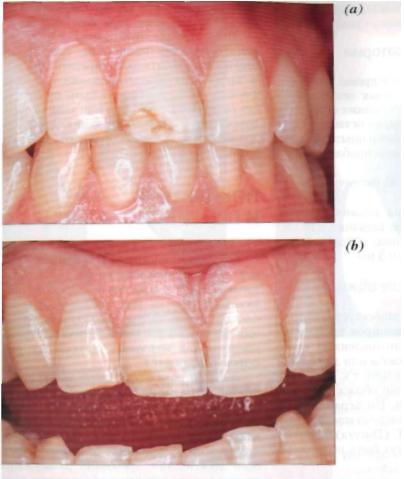




Рис. 9.29
(а) Структурные неравномерности находятся числе наиболее часты показаний для керамических виниров. (b) Пр⁴ парирование прав" центрального резца пимально. (c) Вил ««Монтированного видентуранного во рту. (Керамист: Ь» Тissier.)

(сак адгезия к эмали; это потребует, чтобы пересмотрели наше препарирование и ова асширили границы наших показая 13(І. \$можно, следует предпочесть термин "р., енные противопоказания».

КЛИНИЧЕСКИЙ ОСМОТР

Веч ортопедические вмешательства тоебув предварительного клинического осмотра.

Крайне важно создать атмосферу доверия с пациентом, чтобы максимально ясно устано шть мотивы его визита; стоматолог [олже точно понимать неудовлетворенность пациента сушествующими зубами и точный тип изменения, который он хотел бы еде laть. Природа этого первого решающего контакта большей частью зависит от того, являются ли врач и ассистент «хорошими лушателями».

Эг и «односторонний диалог» позволяет узн і в стремления пациента и получить врачу лководство в его выборе лечения.

Также полезно поддержать этот первичнь іі контакт медицинской и эстетической а? кетой, которые должны быть подписаны пациентом. Анкета может помочь точно определить реальную причину визита пациента (например, эстетическую или Функциональную), как и его пожелания относительно любых изменений в оттенке Цвета, форме, позиции и т.д.

После записи этой информации, можно приступить к самому осмотру.

Про дедуры

Должно быть оценено состояние короиіК и пародонта, покрываемых зубов. Доровый пародонт крайне важен для усп-ты ого результата.

исследование окклюзии

I Относительная хрупкость реставраций ³ керамических виниров требует точного Зализа окклюзии пациента, чтобы обеспечить отсутствие распространения реставрации в области окклюзиошюй нагрузки. Результаты этого анализа могут ограничивать возможности реконструкции. Например, нет смысла стремиться увеличить высоту группы резцов, не решая задачу нарушенной клыковой окклюзии, при ее наличии. Любая попытка клинически установить различную высоту, в случаях стирания или бруксизма, несет свою долю риска и должна предприниматься с осторожностью.

Факторы окклюзии должны приниматься во внимание даже с винирами, которые не вовлекают лингвальные поверхности (т.е. когда сохраняется режущий край). В действительности именно в этой ситуации риск еще больше, особенно когда вовлечены клыки и задние зубы.

Осмотр одного зуба

Опять же форма, позиция, имеющаяся эмаль и окклюзия являются факторами, которые нужно принять во внимание. Зуб, который излишне треуголен или очень узок, создает проблемы, которые нужно соответственно оценивать и решать.

Осмотр десневой ткани

Хотя границы виниров часто находятся вне десны, состояние после/щей всегда следует оценивать до принятия решения о любом лечении. Плохая зубная гигиена, воспаление десны, как и одно или более мест рецессии десны, всегда должны быть устранены до наложения виниров.

Оценка улыбки

Клинический осмотр должен фокусироваться не только на восстанавливаемых зубах (их цвете, форме и т.д.), но также на форме лица, размере губ и отношении губа—зуб во время различных движений (рис. 9.30—9.32). Все эти обследования должны проводиться спереди и с боку. Клиницист должен также использовать другие методы визуализации, которые обсуждались более подробно в гл. 7:



• диагностические восковые модели (wax-up)

- фотографии анфас и профиль
- гипсовые модели
- компьютерный анализ изображения

Рис. 9.30.

Оценка улыбки должна принимать во Я мание все особенности лица: форму $_{_{\rm Л}}$ и размер губ и т.д.

Таблица 9.2. приводит списп основных соображений при ощч, улыбки.

ПРЕПАРИРОВАНИЕ ЗУБОВ ПОД КЕРАМИЧЕСКИЕ ВИНИРЫ

Принципы

Препарирование должно следовать следующим четырем основным принципам для достижения идеальной, функциональной, биологической и эстетической интеграции: стабилизация, усиление, ретенция и адгезия. Надежда на адгезию, без принятия во внимание других трех факторов, как правило, ведет к непосредственной или отдаленной неудаче.

Сохранение как можно большего количества естественной эмали, хотя и желательно, никогда не должно быть во вред планируемой реставрации из-за минимизации препарирования (рис. 9.33).



Рис. 9.31.
Привлекательная ульока зависит от соотношени между тремя линиям"-верхнего края нижней О бы, режущих краев и ни* него края верхней губя

Таблица 9.1. Показания и противопоказания для использования керамических виниров

Дефект амелогенеза, лекарства (такие, как тетрациклин), флюороз, физиоло-

;;,, отклонения	гическое старение, травма, поверхностное окрашивание с инфильтрацией тканей (чаем, кофе или табаком)
дефекты рмы	Микродонтия, атипичная форма зуба: неправильно сформированный резец, вовремя не сменившиеся молочные зубы (бопдинг к молочным зубам никогда не выполняется также хорошо, как к эмали постоянных зубов)
дефектна труктура ци текстура	Дисплазия, дистрофия, эрозия, стирание, механическое или химическое истирание и переломы коронки
Неправильное расположение	Коррекция небольших аномалий: повернутые зубы, изменение угла наклона
Индией'!')¹ 1ьные случаи	
Диастема	При любом закрытии диастсмы необходимо принимать во внимание нависающий фарфор, т.к. не исключен риск перелома
Отсугст В ІЙ латеральный резец с клыком на его месте	Обычно требует препарирования под частичную коронку
Лингвальный винир	Полезен для создания клыковой функции или коррекции передней направляющей
Керамиче. ;ий винир над керамической коронкой	Идеальное лечение в случае частичного перелома
Удлинен!	Удлинение будет пропорционально объему неподдерживаемой керамики и окклюзии

Противот жазания

^овые дефекты

Недостаточная	Виниры противопоказаны, если препарирование не обеспечивает сохранение по
иоверхнос! пая эмаль	крайней мере 50% эмали, и если границы не расположены в пределах эмали
Депульпированные зубы	Кроме того, что они хрупкие, эти зубы подвержены изменению цвета со вре-
	менем
Неподходящая окклюзия	Значительный глубокий прикус и т.д.
Парафункция	Бруксизм и другие укоренившиеся привычки

Неподходящая анатомия Слишком маленькая клиническая коронка (часто у нижних резцов, т.е. узкие или чрезвычайно треугольные зубы)

Одиночные виниры Типичный пример «относительного противопоказания». Могут использоваться, если покрываемый зуб походит цветом па соседний, но очень трудны

для выполнения, если обрабатываемый зуб очень окрашен

Кариес и ю мбы В идеале виниры предназначены для здоровых или немного дефектных зубов. Всегда предпочтительней заменить дефектные пломбы стеклоиономером или

композитом до наложения виниров.

Следует избегать любого адгезивного реставрационного протеза в случаях, когда основные правила зубного ухода и гигиены не выполняются

Ниже будет дано поэтапное описание Дартного препарирования, включая ольшие или значительные перекрытия и ^пиего края, за которыми следуют дру-Клщические ситуации.

, за зубами

Плохой

пригиена

Им - ел — Уки – ия эмали требует специального Веп РУМентария и затрагивает четыре по- РХнос-,-и зуба.

Инструментарий

Концепция керамических виниров стала неотделимой от концепции контролируемого препарирования эмали, в конце концов приведя к ортопедическому заменителю эмали с оптическими, механическими и биологическими качествами, близко соответствующими естественной эмали.



Эстетическая стоматология и керамические реставр-



Рис. 9.32. Хотя зубы не прямые, имеется равномерный баланс, который придает улыбке привлекательный вид.

Именно форма инструментов определяет профиль препарирования. Многие авторы, включая Garber (1991) и Lustig (1976),

Таблица 9.2.

Основные соображения при анализе улыбки

Улыбка должна рассматриваться спереди и с боковых сторон (правой и левой)

- форма лица
- размер губ
- видимые уровни коронки и десны
- в покое
- при разговоре
- самая широкая улыбка
- гармония и пропорция
- линии шейки
- линии режущих краев
- линии улыбки
- цвет зуба
- тон
- яркость
- насыщенность
- полупрозрачность
- текстура и блеск
- форма зуба
- размер зуба (отношение высоты к ширине)
- режущий край
- контур
- оценка формы треугольного зуба
- анализ статичной и динамической окклюзии
- пространственное расположение зубов

сконцентрировались на усовершенствовании инструментария в несъемном протезировании. Авторы также внесли вклад в эту область, предложив наборы TPS (Touati) Brasseler в 1985 г. Этот набор инструментов состоит из 8 боров, позволяя провести препарирование под виниры в полной безопасности (рис. 9.34). Набор для препарирования под виниры содержит:

- два инструмента (измерители TFC1 и TFC2) для контроля губной редукции
- два инструмента (TFC3 и TFC4) для редукции эмали и границ
- два инструмента (TFC5 и TFC6) для окклюзионной редукции
- два инструмента для окончательной обработки (TFC7 и TFC8)

Преимущество этого набора лежит в упрощении препарирования понятны> систематизированием и предложением о раниченного числа инструментов.

Два инструмента — «глубинный бор» ' (TFC1, TFC2) служат для направления, в зуализации и в особенности для измерен! редукции эмали. В добавок, границы м° ^ быть вычерчены, благодаря закругленя головке. Авторы считают опасным измерять редукцию глубины эмали между ј' ' 0,5 мм без какого-либо измерителя глуой* (рис. 9.35). Goldstein (1984), который так# рекомендует два инструмента. основанНь⁶

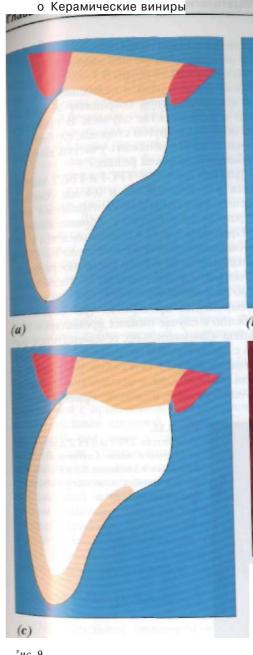
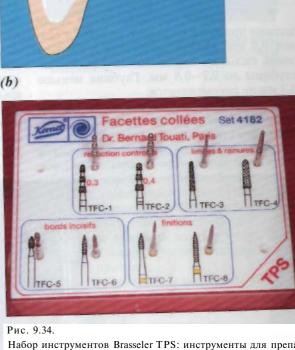


рис. 9 рагания препарирования под вини-РЫ- (а) Препарирование без перекрытия ре-*УЩего края (тип контактной линзы).

^) Препарирование с перекрытием режущего рага (классический тип), (с) Препарирование значительным перекрытием режущего края to"i три-четверти).



Набор инструментов Brasseler TPS: инструменты для препарирования и окончательной обработки керамических виниров.

«а том же принципе в своем наборе для препарирования под виниры (Brasseler, LVS), эчевидно, разделяет ту же озабоченность.

Для контроля глубины существуют другие методики, такие, как пропагандировавшиеся до введения измерителен глубины проникновения. Шаровидный алмазный бор (Komet H01 314 009) вычерчивает 0,4—0,5 мм желобок в качестве направляющей, таким же образом, как «эмалевый глубинный бор» Lusco (небольшой алмазный диск с плавным ограничителем).

Губное препарирование

Единообразное препарирование эмали должно привести к средней редукции тканей 0,5 мм. Можно допустить в случаях очень сильного окрашивания увеличение глубины до 0,7- -0,8 мм. Глубина меньше 0,3 мм не рекомендуется.

Схема, разработанная Crispin (1993), показывающая глубины эмали, подразделенная па стороны зуба и тип зуба, может быть использована, чтобы оставаться в

пределах эмпирического правила сохрацо ния по крайней мере 50% эмали.

В сущности, глубины 0,7-0,8 мм и $0,6^{\circ}$ 0,7 мм, для режущих и медиальных обл_аГ тей соответственно, сохраняют эмалевы" слой в большинстве случаев. В нрищем ной области, с другой стороны, глубина О ч мм часто может обнажить участки дентина особенно на нижних резцах.

Два инструмента, TFC1 и TFC2, вычерчивая желобки 0,3 мм и 0,4 мм соответственно, пригодны для изготовления эпих направляющих глубины проникновения

Препарирование всегда начинается с вычерчивания горизонтальных желобков. Эти бороздчатости на губной поверхности должны оставаться вне границы. Естественный изгиб лицевой поверхности редко позволяет одновременно прочертить три бороздки, особенно в случае нижних премоляров или клыков. Следовательно, рекомендуется начать с пришеечной и срединной бороздок, за которыми следует коррекция угла инструмента и вычерчи ванне окклюзиопной бороздки со срединной, в качестве ориентира.

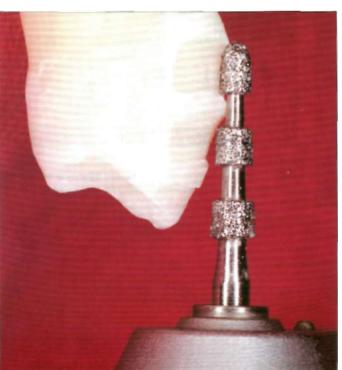


Рис. 9.35. Измерители TFC1 и TFC2 для контроля редукции эмали. Глубина желобков находится в диапазоне 0,3 и 0,4 мм. Округлая головка позволяет вычертить пришеечпую границу.

^следствие округлой головки алмазношк румента пришеечная граница мо-*° 5ы 1 ь начата немного выше уровня дес-*\ Инструмент TFC1, для глубины п ч мм, служит для создания пришеечной и единной бороздок, и TFC2, для глубины п4 мм, лужит для создания окклюзион-'й и у ;\ бления срединной бороздок.

д. Керамические виниры

После завершения формирования глубинных бороздок, оставшиеся области эма- L 5уд г удалены шлифованием грубым коническим инструментом с закругленной -оловкой. Два различных алмазных инструмента TFC3 и TFC4, с различными диаметрами, предназначены для различных клинических ситуаций. Методичное сокращи те лицевой поверхности должно всегда проводиться в два этапа, с инструментом, наклоненным на два различных угла так, чтобы сохранить двойную конвергенцию губно-щечной поверхности (рис. 9.36).

Эта двойная конвергенция может быть получен 1 только при работе с нижней третью алмазного инструмента. Редукция начинается с пришеечной части, одновременно создавая десневой желобок. Проксимальная редукция должна начинаться, избегая этих установленных границ, без уничтожения контактных областей.

Препарирование потом продолжается в Центральной и окклюзионной частях, с учетом принципа двойной конвергенции, очный профиль препарирования будет получен после уничтожения «штурманских» бороздок, которые придется модифицировать в зависимости от случая.

Пришеечные границы

При стеть ная пришеечная граница Шет Размер в среднем 0,3 мм, соответствуя Т F с сальная инструмента Т F С или пран "- (Р°Рме - По общим правилам эта нези "УДет смежной с десной или очень 0,5 мачите - "1ьно под десной (самое большее о в случаях сильного окрашивания). Цу г ч? 1 в советуется погружать граниется У"око в десневой желобок, что являнормой для определенных круговых



Рис. 9.36. Двойная конвергенция губной редукции с тем, чтобы сохранить анатомическую форму губной поверхности.

препарирований, таких, как жакетные и металлокерамические коронки. Керамические виниры, как правило, позволяют наддесневой границе оставаться невидимой (вследствие их оптических качеств) и сохранять хороший профиль появления.

Менее инвазивпый подход (по сравнению с коронками) является одним из преимуществ этих тонких реставраций; преимуществом является то, что могут быть устранены множество недостатков традиционных протезов.

Для бондинга наддесневые границы или границы, размещенные смежно с десной, всегда должны предпочитаться вследствие следующих причин:

- увеличенных областей эмали
- упрощенного контроля влажности
- визуального подтверждения прилегания к границе
- границ, которые доступны для окончательной обработки и полировки
- доступа к границам для регулярного ухода и процедур зубной гигиены

Округлый, 0.3 мм, желобок служит в качестве идеальной границы для керамического винира, как и для частичной коронки. Он делает возможным:

 воспроизведение естественного видимого профиля зуба

- уклонение от чрезмерного оконтуривания в пришёечной зоне
- определение точной окончательной границы, которая должна легко фиксироваться, легко определяться и должна быть воспроизводима в лаборатории
- границы с большей сопротивляемостью переломам и предотвращение переломов краев винира в ходе изготовления, примерки и окончательного наложения
- более легкое наложение винира при примерке и во время окончательного размешения

Проксимальные поверхности

Препарирование проксимальных поверхностей будет уже очерчено во время губного препарирования и создания пришёечной границы. Следует соблюдать два главных принципа при препарировании этих поверхностей (рис. 9.37):

- сохранение контактных областей
- размещение границ за областью видимости

Препарирование проксимальных поверхностей проводится инструментами TFC3 и TFC4, часто в тоже время, что и центральное губное препарирование.

Здесь также следует придерживаться минимальных глубин в интересах, допускающих достаточную толщину для прочности керамического винира. Глубины часто МОГУТ достигать 0,8—1 мм, т.к. эмалевый

слой очень толстый по направлению к o[^]. клюзионной трети зуба.

Проксимальная граница будет вычер. чена, как миниатюрный округлый канал таким образом предотвращая уничтожены контактной области, сохраняя всегда щеч но-язычный скат.

Эти межпроксимальные расширен» создадут настоящий замок, который улучшит стабильность и механические качества адгезивно фиксированного винира.

Расположение границ

При условии, что у зуба отсутствуют проксимальные реставрации, размещение проксимальной «стоп-линий» всегда должно руководствоваться эстетическими соображениями. Нужно обязательно выйти за область видимости, которая должна быть определена спереди и сбоку, — особенно важное правило, когда цвет зуба значительно отличается от цвета винира.

При создании проксимальных границ, как правило, нет необходимости в удалении контактной области. Однако важно расширить пришеечную границу кзади в язычном направлении, чтобы переместить ее от часто наиболее хорошо видимой области. В случаях, когда естественная кон тактная область утеряна, например, окружение проксимальной композитной плом бы, закрытие диастемы или восстанов ние разрушенного угла, граница доляя

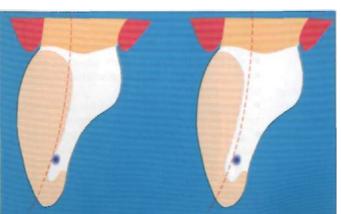


Рис. 9.37.

(а) Правильное препарирование 1 симальной поверхности, где гранпи может быть увидена іf все еще сохраняться контактная область. чае (b) проксимальная Ф³""¹¹^, увидна и. следовательно, неэст

<ыть | [одвипута, даже еще дальше в язычди направлении.

Цем больше отодвинуты проксимальное ст< фоны, тем больше они должны быть еди иы в толщине (глубине), т.к. нуж-L сохранять соотношение между глубиоіі и длиной проксимального изгиба.

Контактная область

Использование методики платиновой фольги постепенно снижалось благодаря прогрс :у огнеупорных масс и новым системам, акпм, как Empress и In-Ceram, где настое іс керамики выполняется на керамическом каркасе.

Методика платиновой фольги включает разъединение рабочей модели, чтобы получить индивидуальные штампы, на которых может быть обжата фольга. Это бы потребе ало, чтобы контактные области были открыты. С современными методиками пет больше необходимости разъединять модели. Следовательно вопрос препарировать пл1 пет контактную область зависит единственно от клинических факторов.

Зачем сохранять контактную область? Всегда і редпочтительнее сохранить контактную область, если клинические условия это позволяют, т.к.:

• это анатомическая особенность, которую очем ь трудно воспроизвести

она предотвращает смещение зуба меж-ДУ сеансами препарирования и наложения, °гда не используются временные реставрации

 $_{\kappa}$ $^{^{0}\,\mathrm{H}\,\mathrm{a}}$ Упрощает процедуры примерки $_{\kappa}$ $^{^{\circ}\,\mathrm{H}\,\mathrm{a}}$ избавляет от клинической подгонки с π_{a} $^{^{\mathrm{T}\,\mathrm{a}\,\mathrm{K}\,\mathrm{T}\,\mathrm{H}\,\mathrm{b}\,\mathrm{f}}$ х $^{^{\circ}\,\mathrm{c}\,\mathrm{a}\,\mathrm{c}\,\mathrm{c}\,\mathrm{c}\,\mathrm{e}}$ > которые особенно $^{\bullet}$ ясны с такими тонкими керамиками

окони ^{у 1 | р о щ а е т} процедуры бондинга и • о " ^{в н о н} обработки

Метод 39бня $_{\text{1c, s}}^{\text{00}(1,\text{C111equiniaet})}$ лучший доступ для зубня $_{\text{1c, s}}^{\text{K}_{\text{помаш}}}$ него ухода (зубная щетка и

 9.38 и 9.39). Другие клинические обстоятельства, такие, как закрытие диастемы или изменение формы или позиции группы зубов, могут потребовать некоторого особенного препарирования контактной области.

Язычные поверхности

Вопрос сохранять или пет режущие края вызвал широкий диапазон трактовок со стороны различных авторов. В 1980-х общей тенденцией было сохранение режущего края, при соответствующих условиях, в интересах сохранения ткани. Граница находилась у режущего края при достаточной толшине. Хотя в то время мы ограничивали этот тип препарирования верхним передним регионом, с годами наблюдалось все большее число переломов с этой методикой препарирования, чем в случаях, когда край был просто перекрыт. Это наблюдение, подтвержденное множеством клиницистов, сделало полное покрытие режущего края (рис. 9.40—9.42) практически во всех случаях процедурой выбора. Оно предлагает многочисленные преимущества:

- оно ограничивает переломы угла. Там, где свободный край не перекрыт, окклюзионная треть винира часто очень тонка (меньше чем 0,3 мм). Когда зубы очень тонки, различие в упругости между препарированным естественным зубом и випиром может при определенных окклюзионных напряжениях привести к растрескиванию или перелому керамики
- оно улучшает эстетические качества виниров
- обеспечивает свободу в изменении формы зуба
- облегчает изменения в позиции зуба
- делает возможным коррекцию окклюзии
- облегчает манипулирование и размещение винира при примерке и в особенности во время адгезивной фиксации
- позволяет размещение границы за пределами окклюзионного воздействия

Редукция режущего края должна обеспечить слой керамики по крайней мере

Эстетическая стоматология и керамические реставрац,



Рис. 9.38. Четыре верхних резца имеют $_{\kappa}$ о $_{_{\rm M}}$, зитные реставрации па ироксимальн поверхностях.



Рис. 9.39. Протяженность композитных реставрации и необходимость полного их покрытия при препарировании делает необходимым удаление контактных областей, в этом случае.

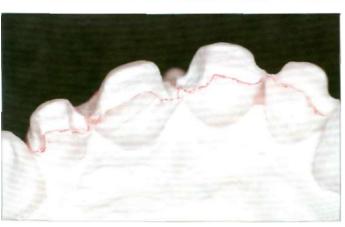


Рис. 9.40. Уровень перекрытия при виде с ли№ вальпой поверхности. Это препарирование типа три-четверти.





(a) many series and an array knows array k



(Ъ)





Рис. 9.42. Реставрация керамическими винирами — вид анфас.

1 мм толщиной. Более толстый слой 1,5—2 мм должен использоваться для клыков и нижних резцов.

Редукция окклюзиошюго края обязательна для препарирования язычной поверхности (рис. 9.43).

Степень язычного препарирования будет зависеть от индивидуальной клинической ситуации. Язычная граница, при возможности, должна быть расположена вне области окклюзиошюго воздействия. Эта окончательная линия вычерчивается, используя шаровидный алмазный инструмент для создания немного вогнутой границы.

После препарирования четырех зубных поверхностей следует повторить осмотр толщины, окклюзии, пути введения, формы и позиции границ (рис. 9.44), прежде чем приступать к снятию слепка.

КЛИНИЧЕСКИЕ СЛУЧАИ

Сильное окрашивание

Любое значительное изменение в нвете зуба вследствие приема антибиотиков или заболеваний, таких, как флюороз или неполноценный дентиногенез, требует спе-

Следует произвести две модификат, в стандартных методиках пренарировани которые были описаны ранее.

Расположение пришеечной границы

Это единственное показание для размещения пришеечной границы в пемщщ поддесневой позиции. Граница не должна быть размещена под десну на более чем 0,5 мм, т.к. за этой глубиной бондинг становится чрезвычайно затруднительным если не невозможным.

Более расширенное препарирование

Чтобы приглушить затемняющий эффект, который подлежащий зуб может иметь на винир, глубина препарирования должна быть увеличена, позволяя:

- на гипсовых или огнеупорных моделях (Nixon, 1994) разместить промежуток в 6-8 слоев модельного изолятора (т.е. 50-80 мкм)
- изготовить техником-керамистом, посредством послойного наращивания и ис-

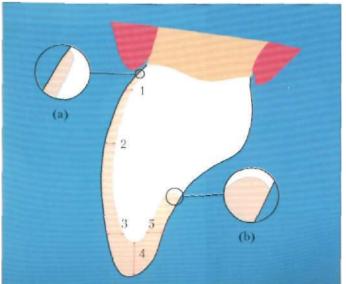


Рис. 9.43.

Шкала средних глубин, которых следует придерживаться при препарпров. нин с перекрытием под керамически виниры. (а) Граница в форме округлого желобка: 0,2-3 мм. (b) Округлая язьЛ пая граница: 0.1-0,6 мм. (1) глуби* 0.2 0,1 мм; (2) [дубина 0.3-0,5 м* (3) глубина 0.5 0,7 мм; (4) глубина I 1,5 мм; (5) глубина 0,5-0.7 мм.

_{гл}ава 9. Керамические виниры

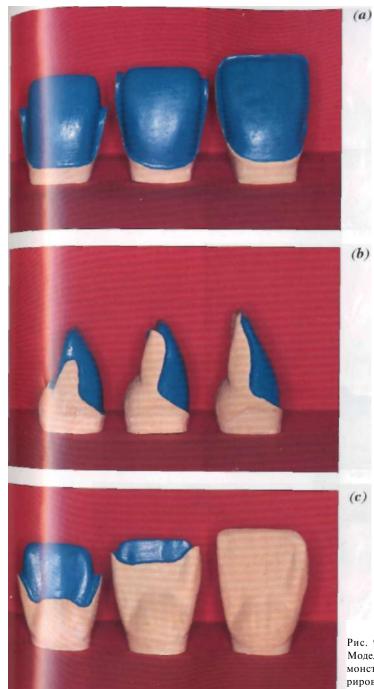


Рис. 9.44. Модели верхних передних зубов, демонстрирующие три возможных препарирования под керамические виниры: (а) лицевая проекция; (b) латеральная проекция: (c) язычная проекция.



Рис. 9.45. Сильное окрашивание фебующе тановки 12 вшшрон для корреіл цвета зуба.



Рис. 9.46. Необходимо сделать дна изменения в традиционном препарировании для сильно окрашенных зубов: расположение границ в немного ноддесневой позиции; препарирование более расширенное и обязательно перекрытие режущего края.



Рис. 9.47. Препарирование нижних зубов следует тому же принципу: отметьте 1.5 мм редукцию режущего края.









Рис. 9.48. (а, Ь) Несмотря на очень темный цвет подлежащего зуба, керамика (Empress, наслоенная) сохраняет свои эстетические качества. (Керамист: JP Levot.)



Рис. 9.49.

Правильное расположение границ и мастерство методики стратификации остаются ключевыми элементами успешной эстетики в клинически трудных случаях.

кость.



Рис. 9.50. Резко выраженное окрашивание занное с эмалевой гиноплазией Я нированное корректирующее включает 10 верхних и K) нижних \sim пиров. 6μ .



Рис. 9.51.
Этот, раннее рассмотренный, случай был выполнен в керамике Dicor: отметьте сильный эффект этих керамик, несмотря на их относительную тон-



тис. 9.52. керамика Dicor более непрозрачна, по действительно дает эстетически приемлемые регультаты в случаях подобной тяжести.

Глава 9. Керамические виниры

 $._{\text{b-ic}}$) линя опакового дентина, фарфоро- $^{\circ\circ}$ Й винир, который может маскировать окраин ныйзуб

" g по юоном случае губная поверхность ид' " в при шеечным желобком глубий 0Д 0»5 мм. Комбинация квалифицированн' методики наслоения и цементия с относительно толстой, немного таков» і пленкой композитного цемента часто м 'кет привести к удовлетворительным р€ [ьтатам.

Об] сение участков дентина, ожидаемое в э¹ Іх обстоятельствах, компенсируется боле расширенным (тип три-четверти) препарированием и использованием сильного де 11 юэмалевого адгезива.

Диастема (рис. 9.53)

Проксимальное препарирование будет более обширным, т.к. сохраняемые гребни должны быть однозначно скошены в язычном направлении. Однако проксимальное препарирование может иногда быть сокращено до простого «среза». Эти специальные процедуры должны предотвращать видимость проксимальных границ винира спереди и в особенности сбоку.

Язычные виниры

Язычное добавление «искусственной эмали» посредством керамических виниров, хотя и менее распространенное, все же может использоваться. Эти добавления

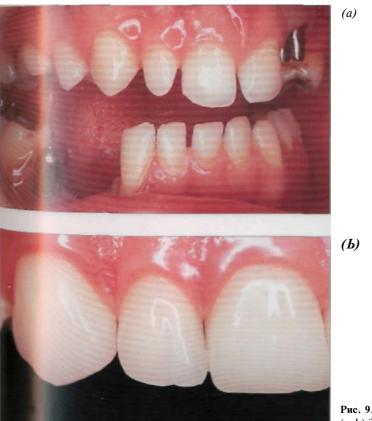


Рис. 9.53. (а, b) Закрытие диастемы керамическими вп пирами.

могут быть сформированы в различных очертаниях в зависимости от их цели. У клыков, например, это представляется особенно подходящим для восстановления клыковой направляющей. Здесь препарирование может быть сведено к простому сошлифовыванию поверхности.

Атипичные зубы

Латеральные резцы, где иногда имеет место очень выраженная микродонтпя, наиболее часто встречаются в этой категории (рис. 9.54). У этих зубов препарирование будет очень ограничено по глубине и окружит фактически всю доступную поверхность. Это единственный тип случая, требующего тонкие, острые границы.

Переломы угла

Переломы угла или края верхних резц_о. конечно, являются наиболее частыми несч[^] стными случаями, приключающимися сз, бами подростков (рис. 9.55—9.61). Хотягт мая аппликация композитов обеспечг превосходную краткосрочную альтернат], ву, с приближением зрелости часто ирк_{хо}дится изготавливать более постоянную рег. таврацию. Реставрация керамическим виниром может рассматриваться в том случа ли перелом не слишком обширен. М быть встречены два типа затруднений:

- подбор оттенка с одним керамшш виниром всегда является трудной зал;
- вариации в толщине, вследствие отсутствующего угла, предоставляют технику керамисту трудную задачу, т.к. одинако-

 $_{_{3}}$ д; I в обеих тонких и более толстых об- $_{_{c}}$ тя\ взвешенным нас;юением керамики.

нижние резцы (рис. 9.62-9.69)

Оь -тюзионная редукция на 1,5—2 мм пополняется уплощением режущего пая. Гребень между губной поверхостью и режущим краем должен быть округлен, вместе с проверкой статистимамим отношений, при максимальном жежб\юрковом контакте и экскурсиях. Язычн; и граница может быть продлена на ОДНУ треть язычной поверхности вниз, в СУЩНОСТИ, преобразовывая винир в частичную коронку. С этим типом препарирования керамическая реставрация будет

главным образом подвергаться сжимающему напряженик) и меньше напряженик при изгибе. Несмотря на небольшую область поверхности, при сравнении с верхним резцом или клыком, процент неуда относительно низок.

Премоляры (рис. 9.70—9.72)

Губной бугорок, на верхней челюсп или на нижней, должен быть уменьшен не крайней мере па 1 мм, с размещением ок кдюзионной границы вне окклюзионногс контакта и фиссур.

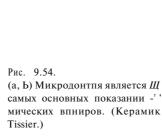
Перекрытие простирается на окклюзиоиные три-четверти губного бугорка, граница изготовляется шаровидным бором і соединяется с проксимальными границам* закругленным углом.



(a)



(Ъ)





(Ы)

Рис. 9.55.

гис. 9.33.

(а) Молодая пациентка с двумя значи тельными переломами ме.шального уі та центральных резцов. В этом случа потребовалось довольно расширенно препарирование. (b) Этот тип перелс ма, очень частый у детей, гармоничн восстановлен двумя адгезивно фикси рованными винира.ми Empress. (Кера мист: Jacques Diligeart.)

Эстетическая стоматология и керамические реставрац



 Рис.
 9.56.

 Обширный п. 1
 1

 "•^'«•Рхпегоце^
 рального п.,

 рального п.,
 1

 с":"ым случаем.!
 1



Рис. 9.57.
Препарирование о б ее и ечивает очень хорошее покрытие.

'Тц(..|, с 1|>|**1**



Рис. 9.58.Эстетическая задача состоит в достижении одинакового светопропускания в более тонких и более толстых частях керамического вииира. (Керамист: Jacques Diligeart.)



Рис. 9.59. Перелом режущего края нижнего переднего зуба.



Рис. 9.60. Препарирование под керамический винир.



рамика Empress обеспечивает точность границ, визуальные качества придаютесте-[Д этим деликатным реставрациям (Kepamuct: Jacques Diligearl.)

П – 9. Керамические виниры



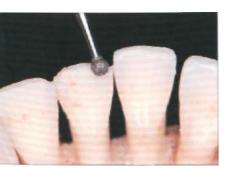
Рис. 9.68. Губная проекция препарирований.

Рис. 9.69.

ic. 9.62. сепарирование нижних резцов под вннпры чинается с горизонтальной редукции режугго края.



не. 9.64. ймазные боры TFC1 или TFC2 служат для травления губной редукции.



ис. 9.66. 1аровидный алмазный бор служит для вы-'рчпвания язычной границы.

Рис. 9.63. Редукция режущего края около 1,5 мм.

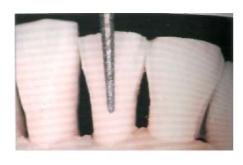


Рис. 9.65. Алмазные боры TFC3 пли TFC4 используются для выполнения губного препарирования и вычерчивания пришеечной и проксимальной границ.



Рис. 9.67. Язычный вид препарирования.



Рис. 9.70. Препарирование под виниры для премоляров.

Окклюзионная проекция препарирова-







Рис. 9.71. **Вид** спереди **(а)** и сбоку **(b) прегшЯ** нация мод иинир верхнего прем_{от}ра



Рис. 9.72. Препарирования под виниры верхних нремоляров. Окклюлионная редукции должна иметь размер 1—1,5 мм.





Рис. 9.73. Вид до лечения, демонстрирующий релом режущего края верхнею рального резца и окрашивание ч<верхних резцов.

30и рі дентина и кариес

Множество клинических ситуаций јуiDT распространения препарировапо иинир на дентин. Если распрост-® , нце на дентин не идет слишком глубока д льны могут быть эффективно замет 1, црованы с помощью адгезива ноото поколения. С более глубоким углуб-_{|| ie M} в дентин, что часто имеет место в учае пришеечпой эрозии, полости могут быть восстановлены модифицированным стеклоиопомером, таким, как Fuji II LC (GC) ИЛИ Vitremer (3M), до препарирования под винир. Эти материалы, доступные в различных оттенках, делают возможным подборку цвета к подлежащей зубной структуре.

Светоотверждаемые модифицированные полимером стеклоиономеры являются наиболее подходящими вследствие своих выгодных механических качеств, способности к связыванию с дентином и высокому выделению фтора. С этими материалами следует обращаться в соответствии с рекомендациями производителей.

Когда зубы под виниры имеют небольшой проксимальный или пришеечный кариес или старые реставрации, всегда следует вылечить кариес и удалить старые реставрации. Эти полости потом следует заполнить лучше светоотверждаемым модифицированным стеклоиопомером, чем композитами (рис. 9.74 и 9.75).

Окончательное препарирование под виниры должно включать и покрывать эти



Рис. 9.74. После того, как зубы были препарированы, старые композитные пломбы были удалены, и полости очищены.



Рис. 9.75.
Полости заполнены светоотверждаемым модифицированным полимером стеклоиопомером.

сставрации, насколько возможно полостью (рис. 9.76 и 9.77).

клиническим и требован ия ми лабораторными требованиями

1ЛЕПКИ

Любая непрямая методика требует сняия слепка, обеспечивающего получение аиболее возможно точной рабочей модеи, па которой могут быть наращены ресаврации. Выбор материала и использоаиной методики снятия слепка будут руоволствоваться:

Клинические требования

Ретракция десны может посчитаться необходимой, соответственно позиции па ниц в десневой бороздке. Также особое внимание следует обратить на области поднутрений, очень часто встречающихся в межзубных промежутках. Там, где они имеются, следует предпочесть материалы со значительными механическими качест-



Проксимальные границы были размещены достаточно язычно. чтобы избежать любого губного проявления пломбирующего материала. (Керамист: JP Levot.)



Рис. 9.77. Отметьте высокое качество припасовки и превосходную реакцию ткани.



_{Глава} 9. Керамические виниры

" о избежание любых деформаций "", р рыва при вынимании ложки.

Лабораторные требования

Должны ли быть лабораторные модели азъединены? Должны ли дублироваться? япджна ли огнеупорная модель отливаться прямо слепке? Эти вопросы должны быть пеіпеііі to определения используемого типа материала для слепков, как и должно быть р шено, какую применять методику.

Обычно слепок должен сниматься станпартнь і слепочным материалом для несъемных протезов, таким, как полиэфирный, полису.тьфидный или поливинилсилоксановый. Гидрофильные поливинилсилоксановые материалы являются наиболее подходят іп и представляются материалом выбора из-за их превосходной точности и детальной репродукции, выдающихся механических качеств и отличной стабильности. Пи обратимые, ни необратимые гидрокол. иные материалы не подходят достаточно хорошо для этого типа слепка, т.к. отсутствие у них сопротивления разрыву часто с авит непреодолимые проблемы при записи проксимальных границ. Гидроколлоиды не позволяют также получать ГИПСО-ВЫЙ дубликат из того же слепка. Также невозможно при использовании огнеупорного материала, заливать фосфатный материал прямо в гидроколлоидный слепок, т.к.

гидрофильные качества слепочпого материала, объединенные с экзотермической реакцией огнеупорного материала, приведут к довольно необратимой деформации.

Ввиду деликатности вовлеченного препарирования и наличия областей поднутрений, использование двухэтапной «wash» методики обычно не рекомендуется.

Легкий доступ ко всем границам, более того, способствует применению простой одноэтапной слепочной методики (методика двойного смешивания).

Смещение десны

Виниры чаще всего размещаются погранично или даже супрагингивально и не требуют специальной подготовки мягких тканей. Однако смещение десны, позволяя записать профиль появления корня, требуется, когда размещение пришеечной границы субгингивально. Это смей ие достигается осторожным введением в юроздку хирургических шовных нитей или небольших плетенных шнуров (Ultrapak No. 1 или 2, Ullradent) с тем, чтобы избежать любого кровотечения (рис. 9.78). Предпочтительнее использовать необработанные ретракционные нити, т.к. вяжущее, вазоконстрикторное гемостатическое действие иногда вызывает вторичную рецессию десны.

Любые области поднутрений, созданные межзубными промежутками, могут



Рис. 9.78. Размещение плетенного шнура (Ultrapak No. 2).

быть лингвалыю заполнены (не заходя на препарирование) размягченным воском во избежание любого разрыва слепка (рис. 9.79 и 9.80).

Слепок

Места препарирования очищены с помощью дезинфсктанта-редуктора поверхностного напряжения. После очистки поверхности любые нити удаляются и места препарирования высушиваются. Низковязкий силикон вводится шприцом или кистью и немедленно покрывается высоковязким силиконом.

После затвердевания слепок удаляется, проверяется (рис. 9.81) и дезинфицируется до обработки или пересылки в ортопедическую лабораторию.

ВРЕМЕННЫЕ РЕСТАВРАЦИИ

Несмотря на незначительную степень требуемой редукции тканей и относительно низкий процент послеоперационной чувствительности, авторы стали все больше обращаться к временным реставрациям вследствие эстетических нужд пациентов. Современная тенденция в направлении превращения випиров в частичные коронки увеличивает число случаев, когда следует рассмотреть возможность применения временных покрытий.

Изготовление временных реставраций для випиров считается наиболее деликатным этапом, т.к. минимальная редукция ткани придает препарированию слабые ретенционные качества. Следовательно, необходимы особые соображения при приготовлении временных реставраций и при проведении процедур временной фиксации.

Было введено множество методик.

Прямые методики

Прямые методики обычно используют реставрационные композиты, которые на-

носятся только на одно препарированлЯ раз (рис. 9.82-9.84).

После того, как интересуемый **зуб** јВ рыт слоем водорастворимого разделите^{тм} композит наносят шпателем, заботясь об вобождеиии интерпроксимальпых *пъ^л* ранств от избытка материала до полимЗ зации. После того, как материал был ст, ржден световой полимеризацией, он удЯ ется, подгоняется, ему придается форш он полируется. Все эти деликатные экапы должны проводиться с осторожностью т временная реставрация очень тонка. Осп' бенное внимание должно оказываться паницам, которые могут потребовать перебазировки, раз или даже два.

Непрямые методики

Непрямые методики используют композиты или химически отверждаемые полимеры (рис, 9.85—9.89). Они особенно хорошо подходят для групп из нескольких виниров. Здесь также представлено число upon для создания временных облицовок. Наиболее практичные из них включают клинические и лабораторные этапы, как описано ниже.

До препарирования зубов снимается полный слепок верхней и нижней челюстей, затем следует установка моделей I артикулятор и проведение любых желемых коррекций, таких, как удлинение иЛ закрытие диастемы с помощью светоот! рждаемого полимера или воска.

Потом в вакууме изготовляется прозри ная пластиковая форма, гак, чтобы про? вести точную копию обрабатываемых зуоо

После окончания препарирования ВОЈ растворимый разделитель одинаково ра ределяется по препарированным и неп парированным зубам тонкими слоями, пластиковая форма наполняется све верждаемым полимером (например, * light-cured resin VLC, Dentsply-DeTreyJ

Форма, наполненная полимером, •бы ладывается на препарированные зу" светоотверждается. После удаления. помещается в лабораторный еветопоЛ ризующий аппарат для завершенная цесса полимеризации.

Рис. 9.79.

Препарирование для четырех нижних виниров, затрагивающее большие межзубные промежутки, делает снятие слепков очень трупным.

Рис. 9.80.

Размягченный воск распределен лингвально между проксимальными поверхностями во избежание разрыве слепка во время вынимания.

Рис. 9.81.

Оттиск, сделанный с помощью адди тивного силикона и методики ДВОЙНОЙ смешивания. После отделки и коррекции временные облицовки часто требуют перебазировки, чтобы улучшить прилегание к границам. Эти временные протезы обычно не разделяются, по используются как одно

Когда границы соответствуют и окклюзия идеально откорректирована, внутренние и внешние поверхности полимерных временных виниров подвергаются очень незначительной пескоструйной обработке 50 мкм оксидом алюминия.

После пескоструйной обработки губная поверхность может быть обработана керамическими красителями, смешанными с прозрачным светоотверждаемым полимером, для получения желаемого оттенка. Этой простой процедурой можно достичь

коррекции оттенк;). окончательной хар_{ис—} теризации и превосходного блеска.

Временные реставрации потом немец, тируются временным цементом, не \cot_{e_n} жащим эвгенол, или цементируются $\mathbf{u}_{\mu}\mathbf{u}\Gamma$ фосфатным цементом.

Также возможно отпрепарировать ц_{ок}, рывающиеся зубы на гипсовых моделях потом изготовить временные облицовки _{ута} этих препарированиях в лаборатории. После того, как зубы были отпрепарированы во рту, будет достаточно подогнать эти облицовки и перебазировать их. Это быстрая методика дает превосходные результаты, когда временные протезы соединены попарно.

В случае одиночных виниров, можно прибегнуть к уже готовым временным поликарбонатпым зубам, обрезанным по кон-





Рис. 9.89.
Постоянные виниры, зафиксиро ные полимерным цементом.



-о Керамические виниры

У и подогнанным к препарированию. $W_{\rm o}$ блицовки часто ограничиваются пько язычно-шечной поверхностью и бу- 10 -т _{пе}ребазированы раз или два, потом они /, vr в] еменно зацементированы.

Бр $^{e^{\circ}}$ ныме реставрации также делают озмозкным визуализировать планируе- $^{"}$ $_{R}$ » изм нения, выступая в качестве оритира. на котором основываются постоянные виниры.

Клинические процедуры для адгезивной фиксации виниров

Адгезивная фиксация виниров часто являете; наиболее трудным этапом в выполнен! к; этих тонких керамических рес-

тавраций. Эта процедура обычно включает три основных этапа (рис. 9.90—9.110):

- примерка
- поверхностная обработка
- фиксация и окончательная обработка Различные этапы в цементировке виниров суммированы в табл. 9.3.

Примерка

Прежде любой обработки зубов или виниров, виниры должны быть примерены с большой осторожностью и без проверки окклюзионных взаимоотношений. Целями этого этапа являются:

• оценка размещения комплекта виниров и отношения между ними и другими



Рис. 9.90.

Шесть керамических виниров были наложены на верхние передние зубы этой молодой пациентки десять лет назад, сейчас ей необходимы более светлый цвет и более длинные резцы.



Рис. 9.91.

Препарирование, включающее перекрытие режущего края после удаления старых виниров.

Эстетическая стоматология и керамические реставр.



»ис. **9.92.** lyбы очищены пемзой и вращающимися щеочками.



»ис. 9.94. IOCTO изоляции зуба тонкой мягкой металлиеской матрицей, на место наносится 37% гель)осфорной кислоты на 15 сек.



>ис. **9.96.** [редварптельно протравленный винир погрусен в летучий растворитель на 3 мин.



Рис. 9.93. Випиры примеряются по одному.



Рис. 9.95. Зуб хорошо промывается в течение 30 сек; следует избегать любого значительного высушивания до бошдинга. Поверхность должна оставаться немного влажной все время.



Рис. 9.97. Кремнпйорганичсский связывающий агент (снлап) нанесен на внутреннюю поверхность винира, после того, как он полностью очишеН и высушен; 2 минуты спустя силан высушивается теплой струей воздуха.

9. Керамические виниры



Рис. 9.98. Нанесение адгезива на внутреннюю поверхность винира.



Рис. 9.100.
Подготоатеп окрашенный композитный цемент.
Для виниров используется светоотверждасмый композит; добавляется двойной катализатор, если виниры толстые или очень опаковые.



Рис. **9.102.** Бобой избыток полимера удаляется до светоолимеризации с помощью пластиковой потеки.



Рис. 9.99.
Этот тип инструмента (Леси-Placer, Hu-Friedy) может быть использован для работы с виниром.



Рис. 9.101. Праймер нанесен на препарированные зубы, которые поддерживались немного влажными.

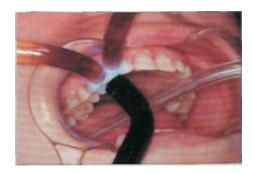


Рис. 9.103.Светоотверждение проводится с различных углов.



Рис. 9.104.
Топкая металлическая полоска служит для очистки проксимальных поверхностей под струей волы.



Рис. 9.106.

Излишек отвердевшего композитного полимера удален с помощью острого лезвия скальпеля.

(непрепарированными) соседними зубами

- контроль цвета
- определение цвета композитного цемента



Рис. 9.105.

Эти полоски, двух различных- степеней зернистости, остаются чрезвычайно удобными для финишной обработки.

• проверка прилегания каждого винира

Препарированный зуб вначале очищается суспензией мелкой пемзы и воды. Некоторые авторы пропагандируют смесь пемзы и Мегсгуl, которая лучше всего применяется с помощью резиновой чашечки Prophymatic. Этот очень удобный инструмент имеет возвратно-поступательное движение, которое снижает любое разбрызгивание или растекание, таким образом избегая любого повреждения десны. Контактные области также должны быть очищены с помощью очень тонких металлических полосок (например, Enhance Polishing Strips. Dentsply-DeTrey), смоченных в Mercryl.

Потом зуб хорошо промывается для устранения любых следов пемзы. Не советуется использовать порошковые очистители или кисточки, т.к. эти две процедуры



Рис. 9.107.

Алмазные инструменты с красной или желтой полоской служат для удаления избытка композита с язычных поверх ностей под струей воды.

Рис. 9.108.

Качество окончательной обработки каждой проксимальной поверхности может быть проконтролировано с помощью шелковой зубной нити.

Рис. 9.109.

Окончательный эстетический эффект в день наложения. Отметьте, что все этапы цементирования и окончательной обработки были проведены без всякого повреждения мягких тканей. (Керамист: Serge Tissier.)

Рис. 9.110.

Схематическое отображение различных этапов обработки для фиксации керамического винира: (1) керамический винир; (2) протравливание фтористоводородной кислотой; (3) силан; (4) адгезив; (5) композитный цемент. (A) Зуб. (В) протравливание фосфорной кислотой. (С) Дентиноэмалевый адгезив. (Слои не масштабированы).

• -ч»!ц

Таблица 9 ^

Этапы, включенные в цементирование виниров

Процедура фиксации	Материалы или продукты	Комментарии
Очистка зубов	Пемза + пола или Mercryl: размазывается чашками Propby	Устраняет все загрязнение с ПОВСІ і и зуба
Очистка винира	ПЯТПОВЫВОДЯЩИЙ агент: 1 минута ультразвуковой обработки	Удаление всех загрязнений, пызвтц- манипуляциями
Примерка	Примерка влажного или обработанного Meniosil винира	Позволяет контролировать подгон», эстетический эффект и выбор фикеипи' ющего композита
Протравливание винира	Фтористоводородная кислота: время будет зависеть от керамики. Нейтрализация: 2 минуты в геле гидрокарбоната натрия	Создает микромеханическую ретенцию
Силанизация винира	Обильное увлажнение внутренней поверхности винира силаном: оставить на 2 минуты, йогом высушить	Устанавливает химическую связь между керамикой и связывающим композитом
Протравливание зуба	37% фосфорная кислота для областей эмали (30 секунд): 37% фосфорная кислота для дентина (15 секунд)	Создает микромеханическую ретенцию
Прайме]) на зуб ивинир	Распределить 4 5 слоями, оставить на 30 секунд и высушить	Праймер способствует тесному связыванию между зубом, композитом и керамикой
Размещение	Светоотверждаемый композитный цемент	Випир помещается па место, и полоски вытягиваются в язычном направлении
Удаление мягкого избытка материала	Щетки, скальпели (с прямым лезвием), зубная нить, пластиковые полоски	Следует стремиться убрать избыток мягкого композита до начала светово! полимеризации
Светоотвержденпе	Винир удерживается на месте воском или поддерживается с помощью Accu-Placer; светоотвержденпе (две лампы): 40—60 секунд	Светоотвержденпе должно происходить с углов для обеспечения полного отверждения
Окончательная обработка	Штрипсы (Dentsply-DeTrey), скальпель, вольфрамовые инструменты, алмазные инструменты с желтой полоской, силиконовые полиры	Подождите около 10 минут, прежде чем приступать к любой процедуре очистки
Блеск	Алмазные полировочные пасты (TPS Тш-luster, Brasseler)	Получение гладких, глянцевых поверхностей

могут инициировать кровотечение, которое вредно для бондинга.

После очистки виниров следует примерка. Обычно винир обрабатывается в ортопедической лаборатории, по качество протравливания должно быть проверено как мера предосторожности. Поверхность должна быть матовой. Если это так, винир замачивается в ацетоне и обрабатывается ультразвуком в течение нескольких минут для получения совершенно чистой поверхности.

Впниры примеряют по одному, заботясь о смачивании их для получения адгезии поверхностным натяжением, как в случае с контактными линзами.

В случае набора из нескольких виниров, полезно расставить их в строгом п рядке, чтобы избежать любой возможное ти ошибки. Примерка начинается с самь задних зубов.

На этом этапе не должно применят никакого давления. Все коррекции Д • ны быть сделаны, используя белые сил новые полиры (Komet) или алма инструменты с красной полоской, струей воды.

Коррекции должны ограничив $_{0e}$. коррекцией контактного пункта $^{\parallel}$ - большой области поднутрения.

проверка набора виниров

После того, как виниры были проверениндивидуально, примеряется весь нар Если размещение затруднено или фактически невозможно, контактный пункт закен быть осторожно ослаблен. Это чень деликатный процесс -- заставить верж вся несть или восемь виниров на таких, чо иепких, препарированиях. Ииогавод; или глицерин могут улучшить адгезию. В настоящее время авторы предпочитаю! использовать прозрачный силикон (Mcinosil, Hcraeus-Kulzer), он вызывает прилипание винира к зубу после его полимеризации. Более того, его прозрачный оттенок цвета не изменяет вид керамики.

Окклюзия не должна быть проверена или откорректирована до того, как винир фиксирован.

Проверка цвета и выбор связывающего композита

После адгезивной фиксации окончательный цвет виниров будет зависеть от:

- цвета керамики
- цвета подлежащего зуба
- цвета и толщины цементирующего композита

Цвет виниров должен, следовательно, оыть проверен во время примерки, принимая во внимание влияние цвета зуба. На основе этого первого анализа будет выбран композит, способный откорректирован) кезнач! тельную погрешность в цвете керамі, ки, и. НІ достаточно опаковый композит, я маскировки нежелательного эффекта крашенного зуба.

Некоторые авторы предлагают существенный цементный промежуток, имеющий размер 0,1 или даже 0,2 мм (Nixon, 1990), делающий возможным лучшее маскирование цвета зуба. Другие предпочитают полагаться на непрозрачность или полупрозрачность композита для усиления или подавления цвета подлежащего зуба. Даже с промежутком, увеличивающимся до 0,2 мм, — и это тоже имеет свои недостатки — точка зрения, что цвет винира может быть значительно изменен, может быть обманчивой.

Когда композиты нанесены тонкими слоями, примерно 0,1 мм, различия в тоне, насышенности и полу прозрачности очень малы. Эти наблюдения предполагают, что композитный цемент в действительности имеет относительно небольшое влияние.

Однако с помощью разумного наслоения керамики, используя опаковые или полупрозрачные дентины, цвет зуба может быть успешно изменен, выполняя все критерии, необходимые для хорошего светопропу екания.

Следовательно, должен быть использован наиболее полупрозрачный имеющийся композит для усиления светопропускания у границы раздела. Этот прозрачный слой пропустит свет во всех направлениях, придавая более естественный вид зубу.

Если необходимо провести определенные коррекции цвета посредством композитного цемента, выбор должен быть сделан в сторону понижения насыщенности и опаковости. Чем выше эти два фактора, тем больше этот слой будет выступать в качестве барьера, отражающего светопропускание — и, следовательно, затрагивать окончательны іі цвет с неприемлемыми результатами.

Следовательно, необходимо помнить, чтобы замаскировать цвет потемневшего зуба, лучше всего вмешаться преимущественно на этапе наслоения керамики и как можно меньше в области связывающего композита. В идеале, должен быть применен наиболее полупрозрачный имеющийся композит нейтрального оттенка.

Сейчас доступны примерочные пасты с большинством наборов для фиксации виниров, для проверки эффекта композита и

цвета винира до фиксации (например, Dicor, Dentsply-DeTrey; Optec HSP, Jeneric; Variolink, Ivoclar Vivadent и Choice, Bisco). Однако часто обнаруживается, что цвет примерочной пасты не полностью соответствует цвету связывающего композита, особенно после полимеризации.

Поверхностная обработка

Винир

Водорастворимые пасты, примерочные композиты, глицерин и т.д. должны быть полиостью удалены после того, как протравливание и различные примерочные процедуры были завершены. После осторожного промывания под проточной водой или спиртом (в зависимости от используемого продукта), виниры погружаются в летучий растворитель и обрабатываются ультразвуком в течение нескольких минут.

Теоретически внутренняя поверхность была протравлена в лаборатории. Если этот процесс был пропущен, он должен быть проведен в соответствии с рекомендациями производителя. Каждая керамика требует различного вещества, концентрации и периода времени для протравливания.

Протравливание традиционно проводится с использованием доступных в продаже:

- 10% геля гидродифторида аммония для стеклокерамики
- 2-10% геля фтористоводородной кислоты для других керамик.

Согласно McLean (1980), протравливание является обязательным, т.к. оно устраняет поверхностные микротрещины, как и определенные поверхностные изъяны па внутренней поверхности, путем процесса частичного растворения. Импрегнация адгезивным полимером обеспечит упрочнение и лучшее распределение нагрузки; это ооъясняет улучшенные механические качества керамики после бондинга. Протравливание также помогает улучшить смачиваемость и довести до конца процесс очистки.

Силанизация

Тонкий слой кремнийорганичесЯ связывающего агента (силан) наносите внутреннюю поверхность винира пос "го, как он был протравлен и тщател очищен, чтобы создать «химическсвязь» между связывающим композито керамикой.

Силаны значительно различаются по-• их химическому составу (один или 3 компонента)

- степени гидролиза
- поведению в процессе старения

Некоторые авторы постулируют взаимоотношение между степенью гидролиза силапа и адгезией композита, утверждая что:

- при большом уровне гидролиза, когезионпое разрушение будет происходить в керамике, показывая высокую эффективность связывающего агента
- с течением времени будет происходить испарение силана и, следовательно, старение и разрушения станут большей частью адгезивными

Nicholls (1986, 1988) подчеркнул, что:

- когда предварительно силанизированный винир загрязняется слюной (например, случайно или во время примерки), 15 секундное протравливание 37% фосфорной кислотой полностью восстанавливает качества силана
- силанизация за 7 дней до сеанса бондинга не уменьшает связь

Эти наблюдения означают, что обработка поверхности, протравливание и силанизация могут быть выполнены в лаоо ратории, и все, что необходимо сделать кабинете врача, — это протравливани фосфорной кислотой внутренней повер ности винира для полной реактивации е покрытия связывающим агентом.

Обработка зуба

>тр(арированная эмаль потом протирается в течение 15—30 секунд 32—
 Р^/ к м фосфорной кислоты. За этим 3' г промывание и высушивание.
 зуб^{пь1е} адгезивы нового поколения шляются эмалью и дентином одновре 1 ісе продукты должны быть нанесена и много влажную поверхность. Слештельно, этими системами необходимо вые; гливание без фактического иссушивани.

ддгезлвная фиксация " окончательная обработка

Во время предварительной примерки же будет выбран композитный цемент. разумно использовать достаточно текучий композит, с тем, чтобы избежать любого чрезмерного давления, которое подвергло бы pnci.' перелома винир.

Протравленные и очищенные зубы должны быть межзубно изолированы очень гонкими полосками во избежание перетекания композита на другие препарированные места.

Полезно уложить ретракционную нить, если доступ к пришеечной границе затруднен. Н и, должна быть уложена до протравливания, чтобы избежать кровотечения, которое может загрязнить поверхность препарированного зуба.

Потом по поверхности зуба и винира распределяется праймер и высушивается, за этим может последовать адгезивный полимер; потом винир покрывается выбраним КОМПОЗИГОМ.

Винир далее осторожно устанавливают ккурагно на место, прилагая равномер
°е, умеренное давление. Он удерживается
<* Месте специальным инструментом
vAccn Placer, Hu-Friedy) или восковым

В риком, установленным на пластиковой

« оятке. Когда винир правильно разметубе, полоску вытягивают в языч
"10М направлении, и любой избыток компо
"Ита удаляется щеточкой или зондом.

Для полной полимеризации необходима $0^{\dagger^{\perp}}$ шнута светоотверждения со всех сторе $^{\circ}$ Нзуба(обычно используются две лам і ты).

Любой избыток материала должен быть полностью удален до фиксации следующего винира. Использование вольфрамового пли алмазного инструментов должно быть минимизировано, они несут опасность повреждения или снятия полировки с керамики, так же, как проникновения в зубную эмаль. Лезвия скальпеля предпочтительны для очистки всех границ. Однако проксимальные границы должны быть очищены, используя тонкие металлические полоски (например, Enhance Polishing Strips, Dentsply-DeTrey; New Metal Strips, GC).

В случае доступных границ, для финишной обработки используются небольшие белые резиновые полиры и потом алмазная паста (TPS Truluster Brasseler).

Изредка могут понадобиться вращающиеся вольфрамовые или алмазные инструменты. Для этой процедуры очень подходят многолезвийные карбидвольфрамовые боры, включенные в набор Esthetic Trimming kit (Komet-Brasseler), разработанные Goldstein, как и алмазные инструменты с желтой полоской из набора TPS Finition (Komet-Brasseler).

Все исправленные области (особенно алмазными инструментами) должны быть снова отполированы, вначале резиновым полиром и в заключение алмазной полировочной пастой.

Полная процедура должна быть повторена для каждого винира.

Следующие советы могут быть полезными при проведении процедуры цементирования:

- Если протравленный зуб случайно станет загрязненным слюной или кровью, ею необходимо снова протравить в течение примерно 10 секунд, чтобы реактивирован, поверхность до бондинга.
- Все фиксирующие наборы предлагают светоотверждаемые композиты с возможностью добавления катализатора для их превращения в продукты двойного отверждения. Нет необходимости в применении композитов двойного отверждения, т.к. виниры очень тонки и позволяют свету проходить к цементу. Светоотверждаемые материалы обычно более цветостабильны, чем композиты двойного отверждения.

» При наложении множества виниров ресомендустся начинать с наиболее дисталь-[ого, обеспечивающего «испытательный генл», таким образом давая возможность юлікршшровать связующий композит ля блага наиболее видимых зубов (если тот композит будет выглядеть слишком паковым или насыщенным).

| Особенное внимание следует обратить я коррекцию окклюзии, тле. даже небольше погрешности могут привести к переому.

Максимальный фиссурио-бугорковый онтакт, как и латеральные контакты и ротрузия должны руководствоваться ыбранными критериями окклюзии.

Коррекции должны проводиться с поющью алмазных боров с красной полосой, ля значительных изменений, и с желтой олосой — для остальных.

Во время этой работы всегда должно исользоваться водяное орошение. Коррекии должны проводиться по крайней мере 0—15 минут спустя после адгезивной япссации последнего винира па место.

После того, как коррекции были заверены, исправленные области должны быть щательно отполированы с помощью небольших резиновых чашек и потом алмазой полировочной настой.

Пациенты должны быть осмотрены чеез 2—4 дня после наложения, чтобы гаантировать, что не осталось остатков адгивного фиксатора и для проверки праильности окклюзии. На этом этапе также ожно снять фотографии после лечения.

В случаях, когда окклюзионпая схема змеиилась или при подозрении наличия руксизма, разумно подготовить окклюзинную шину («каппу» («night guard»)) для ошения ночью.

E3ЮME

Керамический винир остается ортопедпгской реставрацией, которая лучше всего ≫: подает принципы современной эстетизской стоматологии. Он «доброжелателен» мягкой ткани и прилегающему парод опту, предотвращает использование любых м таллических структур и обладает превпГ ходными эстетическими качествами, Q также является единственной ортопедичег кой ресТаВратіеіі, делающей возможщ сохранение значительной доли естестве ной эмали. Это, как подчеркивается МсLp (персональное общение), является главным принимаемым во внимание преимуществе при том, что сегодня естественная человеческая эмаль является наилучшим реставпа ционным материалом.

Способность заменить естественную эмаль зубов, дефектную в структуре, фор. ме или цвете, искусственной эмалью, тесно связанной с зубной тканью, является идеалом долгого поиска исследователей, клиницистов, техников-керамистов и изготовителей. Первая публикация о керамических жакетных коронках в 1886 г. имела лаже тогда заголовок, включающий слова «эмалированное покрытие». Может ли этот идеал быть в действительности достигнутым одно столетие спустя? Несмотря на относительно низкий процент неудач. как подтверждается большинством авторов, необходимы долговременные результаты, чтобы ответить на этот вопрос более определенно.

Дополнительный прогресс в поверхностной обработке и материалах несомненно способствует дальнейшим улучшениям, которые сделают это «искусственное эмалирование» проще и более надежным.

АНАЛИЗ НЕУДАЧ И ИХ ПРИЧИН: 10-ЛЕТНЕЕ НАБЛЮДЕНИЕ

Если сейчас использование виниро может рассматриваться в качестве безопа ной, надежной и полностью задокумеч рованной методики (при использовании знающими и опытными клиницистами;-тем не менее действительностью ос гат то, что за время 10-летней клинической тории их использование было наменено инцидентами, неудачами и поломками- Холки и незначительные, они все же зас

Механические, биологические и эстетические неудачи у 170 пациентов (1024 виниров) на период 1984—1994 гг.

***** Механические неудачи		Биологические неудачи		Эстетические неудачи	
		Чувствительность	10	Видимые границы	
/(Ушом околка)	18	Инфильтрация			
,		(микропротекание)	15	проксимальная	30
Трешины	0	Кариес	0	пришеечная	18
Переломы (приме са, фиксация) функи нальные пере. Ю	2 ЛЫ	Некроз	0	Влияние подлежащего зуба Влияние связывающего	40
прии чные	1			композита	5
окклюзионные	12			Влияние керамики	
расиі ентировка	1			и методики наслоения	28
3	4 (3,3%)		25(2,4%)	121 ((11,8%)

вают анализа, т.к. из них могут быть вынесены практические уроки, как и идеи насчет механических, функциональных и эстетических улучшений. Недостатки могут быть приписаны множеству различных случаев и могут иметь место на любой стадии процесса:

- Выбор случая: очень темноокрашснные зубы, бруксизм.
- Препарирование: размещение и форма границ, неадекватная поддержка, недостаточная толщина.
- Изготовление временных реставрации: плохо припасованные временные реставрации, неподходящий временный цемент.
- Лабораторные процессы: плохой выбор керамики или методики наслоения.
- Примерка и манипуляции: случайный перелом.

Выбор цемента: непрозрачность, толщина, насыщенность.

Процедура фиксации: несоблюдение Фавн, неподходящие продукты.

Оби сине: плохое понимание потребноспациента, плохая передача информации в ортопедическую лабораторию.

Для получения более точной перспеквы объема и причин этих неудач авторы Рове.ти клиническое исследование 10- $^{\Lambda}$ И($_{10}$ периода (1984-1994 гг.) 170 пацива к. носящих в сумме 1024 виниров. МеИческие, эстетические и биологические . Дачи представлены в процентном соотении в табл. 9.4.

Обсуждение

Механическая неудача

Она была очень редкой и достигала только 3,3% (рис. 9.111). Неудачи и переломы происходили чаще всего в области режущего края и большей частью затрагивали виниры, изготовленные без перекрытия окклюзионного края (рис. 9.112 и 9.113). Керамические виниры почти никогда не подвергаются расцементированию (только однажды на опыте авторов), и происшествие может быть приписано использованию просроченного продукта или серьезной ошибке во время процедуры бондинга (рис. 9.114 и 9.115).

Биологическая неудача

Она также имеет место чрезвычайно редко, только в 2,4% случаев.

Большинство случаев постоперационной чувствительности затрагивало виниры, изготовленные между 1984 г. и 1990 г. Теперь это стало очень редким, с использованием современных адгезивов, и обычно «проходит» в течение нескольких дней. Доля случаев с маргинальным микроподтеканием (рис. 9.116 и 9.117) также демонстрирует тенденцию к снижению в настоящее время, вследствие улучшения точности керамических виниров, как и использования более стойких адгезивных цементов и, наконец, лучшей адгезии.



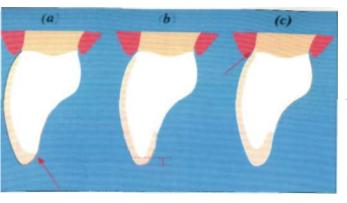


Рис. 9.111.

Три случая перелома керамически» нироп: (а) плохое размещение пкм границы; (b) недостаточная тол керамики режущего края; (c) границы далеко прастрастраняется слитком далеко прассну.



Рис. 9.112. Перелом края винпра вследствие недостаточного покрытия режущего края







Рис. 9.113.
Па нижних зубах очень важно произвести перекрытие режущего края так. чтобы впнир мог функционировать по. сжатием. В данном случае перелом очень заметен.

Эстетическая Неудача

Она не является структурной неудачей, L результатом непривлекательных эстети-[еских эффектов. В случаях окрашивания зубов, либов видимая граница создаст значитель источник эстетических проблем- подвергая опасности окончательны» зультат.

додя видимых границ увеличивается сколько лет спустя после наложения ви1,6 оов зависит от степени рецессии мар" \\ п.ной десны и межзубного сосочка гз., 9Л18). Эту рецессию трудно предви\(^\) ц следовательно, разумно в случае зачительного изменения продвинуть оксимальные границы назад, как можно пыле зазычном направлении.

Очень темные цвета (рис. 9.119 и 9.120) сильно варьирующие опорные зубы пли 8.121) также осложняют эстетичес, ф ре. льтат; возможно, в этой ооласти большинство затруднений были встречены при получении правильного светопропускания. Хотя пациент часто может быть

счастлив общим изменением цвета, эстетический эффект не выглядит естественным (рис. 9.122).

Прогресс, наблюдаемый в керамике и методиках наслоения керамики, как и более разумный выбор случаев, подходящих для лечения (рис. 9.123), значительно снизили эстетические неудачи.

Механические и биологические неудачи, вместе взятые, в исследовании авторов достигают суммы 59 случаев или около 6%, что равно частоте неудач металлокерамик. В настоящее время процентное соотношение эстетических неудач не превышает соотношение, встречающееся с любыми другими типами керамических реставраций.







Рис. 9.114. (а, b) Расцементировавшийся керамический винир. Весь композит остался на поверхности зуба; неправильное протравливание винира стало причиной в этом случае.

Эстетическая стоматология и керамические pecraenJ

ЛИТЕРАТУРА

Buonocore MGA, Simple method of increasing the adhesion of acrylic filling materials to enamel surface-,../ Dent Res 1955: 34: 840- 53.

Calamia JR, Simonsen RJ, Effect of coupling agents on bond strength of etched porcelain./Dent Res 1984; 63: 162-362.

Crispin BJ, Esthetic moieties: enamel thickness./Esthet

Dent 1993: 5: 37.

Garber DA, Rational tooth preparation forporcelain laminate veneers. *Companl Contin Blue Dent* 1991:12:316-22.

Goldstein RE, Change Your Smile. Chicago: Quintessence. 1984.

Greggs TS. Method for Cosmetic Restoration of Anterior Teeth. United States Patent No. 4,473,353. Filed 15 April 1983; Date of Patent 25 September 1984.

Hightoii RM. Caputo AA, Matyas J, Effectiveness of porcelain repair systems./ ProsthetDent 1979:42: 292. Horn HR, Porcelain laminate veneers bonded *u* enamel. *Dent Clin North Am* 1983: 27: 671-3

Lustig PL. A rational concept of crown n_rJ revised and expanded. *Quintessence lut* 197J

McLean JW, *The Science and Art of Dental r* I London: Quintessence, 1980.

Nicholls JI, Esthetic veneer cementation. / *ProvU-A* 1986:56:9-12.

Nicholls JI, Tensile bond of resin cements veneers./ Prosthet Dent 1988; 60: 443-47,

Nixon RE, Porcelain veneers: An esthetic alternative. In: Rufenacht CR. FundameA 1 Esthetics. Chicago. IE: Quintessence 329-50.

Nixon RE, IPS Empress: (he ceramic system J future. *Signature* 1994; 1: 10- 15.

Pincus CR, Building mouth personality. / Calif s§ Assoc 1938; 14: 125-29.

Rochetle A, Attachment of a splint to enamel of M anterior teeih./*Pros/he/ Dent* 1973:30: 118-23



(a)



Рис. 9.116. Восемь. ier спустя после наложения випира: небольшое протекание отмечается у пришеечной границы.



Рис. 9.117.
После того, как винир удален, видно, что протекание было очень ограниченным.



Рис. 9.118. Эстетическая неудача «следствие рецессии мягкой ткани через семь лет.

Естественный эффект светопропускания не всегда может оыть достигнут в случаях интенсивного оь ния, т.к. оно требует использования опаковых керамических «дентинов» и композитных цементов с низ лупрозрачностью. (а) Сильное тетрациклиновое окрашивание со значительной дпсплазией. (b) Ог.ме личие в окрашивании между резцово-клыковой и прсмолярной группами, (c) Препариронаппе пол в¹¹»¹ ш,,, метьте равномерный цвет зубов, (d) В этом случае зубы интенсивно окрашены, (с) Випиры Етрезев. (* " бы подавить любое вторжение цвета подлежащего зуба, необходимо было сделать эги впниры СИЛЫ¹ рачными и использовать довольно опаковую пленку плотного композитного полимера; это устраняет-) тественную полупрозрачность. (Керамист: Laboratory GH, Paris.)

(b)

Рис. 9.120.

В случаях интенсивного окрашивания жизнеспособность ламинирования и композитного цемента может быть практично протестирована до окончания лечения на индивидуальном винире. (а) Интенсивное тетрапиклиновое окрашивание. (Ь) Препарирование пс одиночный виппр. (с) Винир примере потом наложен без какой-либо оорзботки поверхности с тем. чтобы прот" тировать окончательный ³ФФ' (d) Потом проведено препарирован» (е) Эта методика делает возможны тестирование стратификациикомпозитного цемента и окончат нот цвета: это существенно Джения нужного эффекта. (О Винир месте: удовлетворительный эстет кий эффект может быть достИГН > мотря на очень сильное окранчи • (Керамист: Jacques Diligeari)

(b)

Рис. 9.121.

Те же светопропускающие свойства могут быть достигнуты благоразумным выбором керамического материала, с использованием методики стратификации, несмотря на широко варьирующие толщины и зубную структуру, (а) Этот пациент желает изменить вид только двух центральных резцов. (Ь) Для лево го центрального резца выбран керамический винир с перекрытием; цельнокерамическая коронка более соответствует для правого центрального резца, вследствие наличия штифтовой куль: тевой вкладки, (с) Жакетная коронка и винир были изготовлены из керамики Empress методикой стратификации-(d) Винир зацементирован, (e) Хоро шая эстетика, несмотря на широк" P^{а3} личающуюся подлежащую зуон) структуру. (f) Этот результат мог 6Ы достигнут только из-за высокой нас шенности этого цвета. (KераМ'^С Jacques Diligeart.)







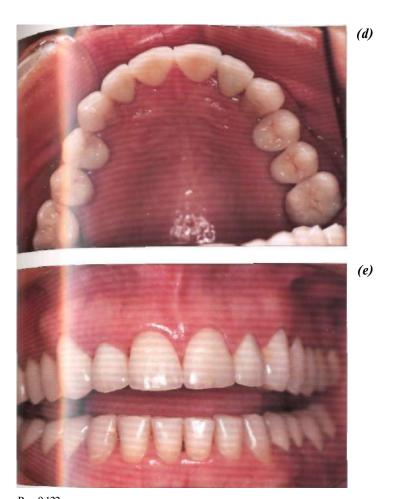


Рис. 9.122

• "ист пащ п желает улучшить цвет и эстетические качества своих Уоок несмотря на широко различающуюся зубную структуру, будут спользовалы цельнокерамические реставрации, (а) В этом случае отовле! ы восемь жакетных коронок Empress и два винира на верх
«клыки 1 (а нижней луге будет проведено только отбеливание. (b) онстрация широкого несоответствия между подлежащими зуб
"-""-'Ф рамп, (с) Модель с коронками, (d, е) Окончательный эс
"""ский результат. (Керамист: Jacques Diligeart.)

Эстетическая стоматология и керамические реставрд,







(Ъ)

Рис. 9.123. (а—b) Продолжено на следующей странице.

а 9. Керамические виниры



(c)

Рис. 9.123.

(c) Когда зубы только немного окрашены, окончательный эстетический эффект более естественен. В этом случае были наложены шесть виниров на верхнюю челюсть (предварительно было проведено отбеливание на обеих нижних и верхних дугах). (Керамист: Serge Tissier.)



Клинические соображения	303
Планирование и выполнение препарирований под коронку	313
Методики препарирования	319
Адгезивная фиксация керамических жакетных коронок	. 327
Эстетические аспекты пародонтальных тканей.	349

3 a I *KJ*

Керамические и модифицированные металлокерамические коронки

у- памическая жакетная коронка являетi\c\к «но, одной из наиболее эстетичесреставраций; она также являперво" когда-либо изобретенной косіся-он. Жакетные коронки были впервые Р° _{тов т}е1 ы в 1⁸6 г. Land, который разра-£таЛ за па н тован ную им методику для обига керамик па платиновой матрице в пе-« Эта новация отметила начало периода, освящен"ого развитию керамических вкладок 1: накладок, которые основывались на той ж технологии. К сожалению, эти протезы просто цементировались, часто посредством чинк-фосфатного цемента, и давали в резу. .тате очень высокий процент неудач. Выс (ля частота случаев переломов керамическ іх жакетных коронок стала причиной того, что эти протезы были преданы временном) (абвению. Во время 1960-х гг. эти, всущнос и, хрупкие коронки были улучшены McL< in, который увеличил их механическую (тойкость укреплением алюмооксидной основой. Жакетные коронки из глиноземного фарфора служили в качестве эстетической контрольной точки в течение почти 20 .чет. Улучшения в керамике, огнеупорных материалах и методиках бондинга привели к развитию цельнокерамических реставраций, непосредственно адгезивно фиксированных к зубной структуре. Бондинг укрепляет механическое сопротивление жакетных коронок и снижает риск перелома Бондинг также значительно улучшает эстетические качества, т.к. композитный полимерный цемент обладает преимуществами регулируемого цвета и опаковости, как и светопропускающими качествами, имеющими сходство с таковыми естественных зубов (рис. 10.1-10.6).

Именно развитие в эволюции керамических виниров в середине 1980-х увеличило осведомленноеть об этой методике.

Адгезивная жакетная керамическая коронка сейчас является н лучшим выбором для одиночных роста раций передних зубов, не подходящих для лечения винирами, из-за следующих причин:

- Отсутствие металлической основы предоставляет оптические качества, сходные с таковыми естественных зубов.
- Они могут успешно сочетаться с адгезивными вииирамн.
- Их десневые границы и рассеяние отраженного света на десну гарантируют, что



Рис. 10.1.

30-летняя пациентка после тяжелой автомобильной аварии. Нижние резцы были реимплантированы, а три верхних резца сломаны без обнажения пульпы. Рис. 10.2—10.6 подробно описывают аспекты лечения.

Эстетическая стоматология и керамические реста



Рис. 10.2. Нижние передние зубы после

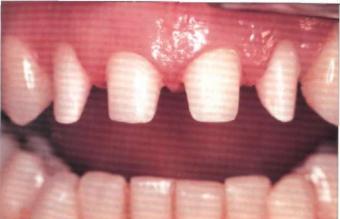


Рис. 10.3. Четыре верхних передних зуба препарированы под цельнокерамические жа-



кетные коронки.

Смешение десны достигнуто испольэ ванием двух нитей: хирургичесв шовная шелковая нить и плетет хлопковая нить, диаметр которых Я варьировать соответственно otrt десневой бороздки.



Ю. Керамические и модифицированные металлокерамические коронки



Рис. 10.5. Эстетический результат четырех адгезивно фиксированных цельнокерамических жакетных коронок: отметьте баланс между центральными и латеральными резцами и изысканную текс- T **УРУ**-



Рис. 10.6. Вид вблизи центральных резцов. Жакетные коронки были адгезивно зацементированы. (Керамист: Gerald Ubassy.)

РУЖающие пародонтальные ткани будут «глядеть здоровыми.

з ^Днако эта методика еще не исполься широко, т.к. препарирование под керамические жакетные коронки Ует абсолютной, точной безошибочо Кроме того, методики бондинга, мые главным образом к дентину, отчасти сложны, вызывают беспокойство неблагоприятные эффекты на пульпу.

Эта глава описывает методики, разработанные для минимизации риска механической неудачи (перелома керамики) и биологической неудачи (воспаления пульпы или некроза) (рис. 10.7—10.15).





Рис. 10.7. Эта 25-летняя пациентка булнммн м бруксизма. ког-г ^ подростком. Ее верхние ""-," демонстрируют сильное и о Г *! желтоватый цвет. (Д3.5 Vita) 1



Рис. 10.8. Язычная проекция верхних резцов монстрпрующая потерю твердой ткани вследствие гпперацпдности (та же пациентка, что и на рис. 10.7).



Рис. 10.9. Препарирования под цсльнокерамические жакетпые коронки: все зубы живые и защищены гибридным слое (дентин, инфильтрированный пидрофильным дсптиппым праймером).



Рис. 10.10.

Керамические и модифицированные металлокерамические коронки

Непосредственное изготовление временных коронок согласно предварительным диагностическим восковым моделям. Т.к. пациентка пожелала только небольшие изменения, нет необходимости во втором наборе временных коронок и восковых моделях после препарирования.



Рис. 10.11. «Мягкотканпая» рабочая модель.



Рис. 10.12. Цельнокерамические жакетпые коронки (IPS Empress, Ivoclar) на «мягкотканной» модели. Отметьте гармоничную форму зубов. (Керамист: Gerald Ubassy.)



Рис. 10.13.Коронки пр

родной Носае пРИмерк, "

они кондицион рованы в кабине* врача 37% фосф ной кислотой.



различные типы ракетных коронок

Введение новых керамик в последние оды привело к разнообразию приложений тих материалов и дало начало нескольким типам жакетных коронок:

- » Пол вошпатная керамическая жакетная коронка, обожженная на огнеупорной основе (Fortune, Williams; G Cera, GC; IPS Classic. Ivoclar; Lamina, Shofu; и т.д.)
- Усиленная лейцитом керамическая жакетная коронка горячего прессования (IPS Empress, Ivoclar)
- Литьевая стеклокерамическая жакетная коронка (Dicor/Dicor Plus, Dentsply-Caulk)
- Жакетная коронка, изготовленная путем шликерного литья (In-Ceram, Vita)
- Жакетная коронка, изготовленная смешанными методиками: каркас, отлитый из стеклокерамики, позже облицовывается керамикой, такой, как Vitadur N (Willi's glass)
- «низкоплавкие» жакетные коронки полевшплатный керамический каркас, облицованный низкотемпературной (660°С) керамикой (Duceram LFC, Dueera) (рис. 10.16.i 10.17).

Показания

Установление показаний для жакетных коронок требует особого внимания, более обычного клинического осмотра, который предшествует всем ортопедическим реставрациям. Множество неудач можно избежать осмотром опорных зубов, окклюзионного взаимоотношения и других менее очевидных параметров.

Керамика — хрупкий материал, в основном с высоким сопротивлением сжатию и низким сопротивлением изгибу и, следовательно, она должна быть использована только по назначению. Жакетные коронки обычно показаны для незначительно поврежденных передних зубов, с хорошей клинической высотой коронки, при отсутствии бруксизма или парафу нкции.

Задние зубы

Модифицированные металлокерамические коронки. Эстетика и светопропускание менее важны в заднем регионе, где надежность остается ведущим клиническим параметром; метал локерам ическая коронка, следовательно, здесь будет реставрацией выбора.

Winter (1990,1992), Geller и Kwiatkowski (1987), и Geller (1991) описали металлический каркас, вертикально укороченный на



Рис. 10.15. Язычный вид, де-

монстрирующий светопропускание и пришеечпый аспект — пример некоторых эстетических преимуществ целыюкерамических коронок.



(b)

Рис. 10.14. Эстетический результат: (а) вид сВ ли; (b) вил вблизи правой сторон Мягкая ткань здорова и режущие тр<-керамических жакетных коронок еdj ственны и с эффектом опалсспенИй^и-



Рис. 10.16.

Пример трудного для восстанов случая с темным корнем, светль I тином и сильно опалесцентных. щам краем с мамелонами m, белыми пятнами.



Рис. 10.17.

После протравливания и силанизацви керамических границ модифицированная металлокерамическая коронка (низкотемпературная керамика Duceram-LFC, Ducera) адгезивно фиксируется к чубу, который был предварительно востановлен металлической штифтовой вкладкой. (Керамист: Marc Cristou.)

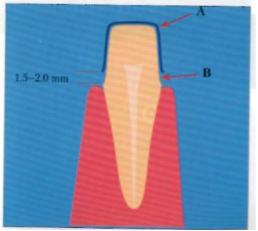


Рис.10.18. ^7 Схематическое представление модифицированного каркаса для мсталлокерамической коронки: (А) металлическое основание; (В) естественный зуо-Уменьшенный металлический каркас заканчивается на 1,5-2,0 мм раньше желобка, обеспечивая более полупр⁰³ рачную фарфоровую границу, котор увеличивает рассеяние света к мягй тканям.



 $_{\rm nH}^{\rm e}$ е шейки, где металлическая основа за- $_{\rm nH}^{\rm e}$ ч $_{\rm l}^{\rm l}$ шается примерно в 2 мм от уступа. Эта ^, •-, те тает возможным использование попозрачных границ, придавая пришееч-- $^{\bullet}_{\text{ной}}$, $^{\circ}_{\text{п}}$ пне более естественный цвет и позволяя оходить свету на уровне десны " '. 10.18). Эти металлокерамические ко-(Р ', уменьшенным каркасом сейчас де-"нстрируют превосходный компромисс мжДУ эстетическими качествами и механической опротивляемостью (рис. 10.19-1022). Они также делают возможным изгоовТеш мостов и совместимы с литыми ме-^ллич" -ими культевыми вкладками, которые не могут быть использованы с жакетны-«и коронками вследствие их негативного эстетического эффекта. Статистика, недавно лредоп пленная Peter Scharer (личное общение), показывает, что редуцированный каркас не снижает механического сопротивления этих протезов.

Передние зубы

Следующие факторы должны быть приняты во внимание во время клинического осмотра

Кариес и реставрации. Наличие кариеса или старых реставраций требует установления прогноза относительно пульпы; если повреждение стало слишком обширным, периферийное препарирование оставит за собой хрупкую культю, и подобные дополнительные инвазивные процедуры могут вызвать дсвитализацию пульпы. Предварительная обработка канала, следовательно, стано-



Рис. 10.19.

Дефектная коронка с плохими границами у 55-летнего пациента. Отметьте уровень десны вокруг верхнего правого нейтрального резца.



Рис. 10.20.

Была проведена гингивопластика, и зацементирована штифтовая культевая вкладка.



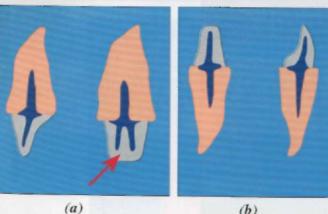
Рис. 10.21.

Коронка имеет керамическую m встык на мезиальной, дистальм щечной сторонах. Металлический кас вертикально укорочен на v nieiiKii и заканчивается примерн мм от глубокого желобка.



Рис. 10.22.

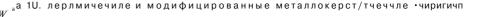
Эстетический результат, хотя и не идеальный, — гармоничен и привлекателен. Авторы решили не восстанавливать разрушенный угол левого резца, но сымитировать его для улучшенной персонализации улыбки пациента.



(a) (b) (c)

Рис. 10.23.

Примеры металлокерамической штифтовой вкладки, (а) Для верхних резцов рекомендуется каркас с Д-выступами, вследствие ширины зуба (стрелка). (b) На нижних резцах используется один выступ, (с) В э^ каркасе для премоляра один выступ — щечный, а другой — язычный. Вкладка оставляет место для гранипы тупа (стрелка).



 $\Phi_{\text{тb}}^{c_*}$ необходимостью при этих условиях. К TbI<I жизнеспособность пульны может Srb'часто сохранена, когда повреждения большие или средние. При сомнении, ресвраы следует заменить, обеспечивая, скол ckon возможно, хорошую герметичур L_{rb} Очень маленькие повреждения часто траняются во время препарирования.

д в т лышрованные зубы. В случае де-, 16 пированных зубов следует избегать !'. [ьнометаллическихкультевыхреставраий (ли в штифтовая вкладка или амальі\ia). Ввиду полупрозрачности жакетных коронок и эффектов светопропускания, тги меп шические реставрации неизбежно сделают керамику выглядящей серой посие адгезивной фиксации, приводя к эстетической неудаче.

Следовательно, выбор находится между реставрациями из композитов или металлокерамической штифтовой вкладкой. Последняя изготовлена из одного или двух литых металлических штифтов, выступающих внутрь культи удерживающими керамику стержнями, покрытых опаком и окрашенных, чтобы сочетаться с опорным дентином. Эта металлокерамическая штифтовая вкладка может быть зацементирована традиционным цементом или, еще лучше, адгезивно фиксирована, особенно в случаях, когда корень короткий (Super-Bond, Morita) (рис. 10.23).

Если исследование рентгенограмм по-казывает, что удаление существующей ли-

той штифтовой вкладки, вероятно, повредит корень, тогда это следует рассматривать в качестве противопоказания для цельнокерамической жакетной коронки.

Иногда использование опаковой керамики, такой, как In-Ceram (Vita) или Optec (Jeneric) совместно с более расширенным (более 1,5 мм) препарированием, будет достаточно, чтобы спрятать металлическую вкладку, но этот вариант всегда рискован, последствия которого могут быть оценены только после фиксации.

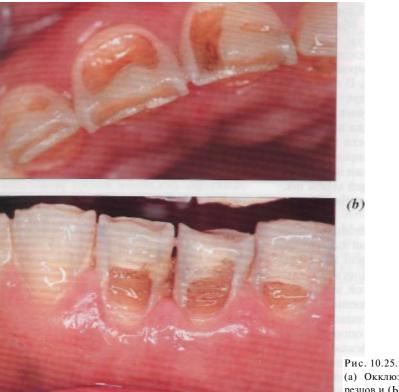
Факторы окклюзии

Факторы окклюзии имеют решающее значение в отношении того, показана или нет жакетная коронка (рис. 10.24—10.31). Бруксизм средней или сильной степени тяжести является обычным противопоказанием, т.к. это увеличивает риск перелома. Эти повторяющиеся окклюзионпые контакты в эксцентричном движении вызывают растрескивание керамики, увеличивая структурные микродефекты и соединяя существующие пористые места. Бруксизм, в отсутствии золотых окклюзионных поверхностей, требует металлического каркаса, который послужит барьером против распространения микротрещин. Использование нелитых металлических основ, полученных электроосаждением или каппилярным притяжением (Captek), снова пробудили интерес к этому типу ме-



Рис 10 24

Тяжелый случай окклюзионного стирания и абфракции лицевой поверхности зубов у 50летней пациентки с бруксизмом. maı



(а) Окклюзионная проекция верхних резцов и (b) лицевая проекция нижних резцов, показывающая другие повреждения.

(a)



галлокерамических коронок. Упрочняющие качества адгезивной фиксации при использовании композитов сейчас довольно хорошо установлены, хотя неизвестно, :могут ли адгезивные жакетные коронки выдержать, что-нибудь большее, чем в начительный бруксйзм. Если имеется кие-либо сомнения, рекомендовано пР менение ночной каппы, как в случае кер мических виниров.



Рис. 10.26.

(а) Окклюзионная проекция верхних премоляров и (b) шечная — моляров. Этот случай является показанием для металлокерамических одиночных коронок с вертикально уменьшенным каркасом и кольцевыми керамическими границами встык.



Рис. 10.27.

(а) Модели установлены на частично регулируемый артикулятор. (b) Предварительное диагностическое восковое моделирование на моделях до изготовления восковой репродукции металлических каркасов, (c) На стадии бисквитного обжига каждая коронка тщательно примеряется во рту, керамические границы проверяются на прилегание с проведением необходимых коррекций, используя специальный силиконовый материал в качестве индикатора. Потом снимается полный слепок для изготовления модели, и окончательно оформляется пришеечный контур и профиль появления.

(C)

€лишком короткий зуб является слепротивопоказанием: после 1,5 мм Ч нимум) окклюзионного преиарирова-? ^{ия} Должна все еще сохраняться высота зу-п соответствующая требованиям ретен-

ции и стабилизации. Это правило можно обойти, прибегнув к удлинению коронки путем пародонтальной хирургии.

Прямой прикус также является противопоказанием для жакетных коронок.

•чсчсая стоматология и керамические р ест



Рис. 10.28. Модифицированные мет;,-, чсские ко $_{p \circ n \times n}$ через "е ^ Ч монтирования. Мягкие $r_{\kappa}J$ "^ созревают. (Керамист: Oilbe,',"^





Рис. 10.29. (a, b) Латеральная проекция закон 4 ных реставраций на верхней и $^{\text{нижней}}$ челюстях.

(b)

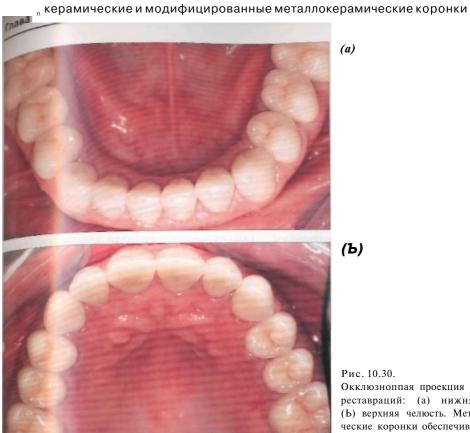


Рис. 10.30. Окклюзноппая проекция закопченных реставраций: (а) нижняя челюсть: (Ь) верхняя челюсть. Металлокерамические коронки обеспечивают высокий уровень надежности.



¹ HI окклюзионных поверхностей верхних премоляров и моляров

хтояние пародонта

Состояние пародонта также является тающим фактором в выборе жакетных ронок, и в этом отношении их использоние не отличается от использования люто другого типа несъемного протеза. Хоіпее состояние пародонта или должно 1еть место, или должно быть восстановно до любой слепом ной процедуры. К то- ме степень рецессии десны также имеет ачение. Полное обсуждение этого дано в эние данной главы.

Когда передние зубы демонстрируют гсокую степень рецессии кости, препарирание 1,2 мм уступа может оказаться едоносным для пульпы. Если наддеснея граница не может быть установлена у ментио-эмалевого соединения из-за эстических соображений, таких, как межбные промежутки и видимость корня, СТО предпочтительно препарировать иод ггаллокерамические коронки, пришеечже границы которых могут варьировать одной поверхности зуба до другой.

То же может быть сказано о частичном :реломе коронки, глубоко в поддесневой не: каждый раз, когда уступ противопокан, например, вследствие недостаточного юстранства, металлокерамические корон- [будут показаны. Они обладают основным шническим преимуществом совместимосі со всеми формами пришеечной фаницы.

вет подлежащего зуба

Как уже упоминалось, цвет подлежащезуба, культи ли зуба или металлической гладки должен быть тщательно рассмотри до приготовления любого адгезивного ;рамического протеза. Сильное окрашитие зубов как, например, вследствие теттиклинового лечения, будет иметь вре>носное влияние на окончательный цвет ба, если не принять следующие меры "ouati и Miara, 1993):

выбор менее полупрозрачной керамики использование незначительно опаковых !НТИНОВ

- препарирование зуба, включающее м нимум 1,5 мм редукции эмали
- использование незначительно опакой го композитного цемента
- акцентирование глубинных характепи тик и эффектов режущей области так, чт бы жакетные коронки не имели TVCKJII вид после адгезивной фиксации.

Очень важно регистрировать цвет подлежащего зуба в бланк предписания оттенка, передаваемый в лабораторию, с тем чтобы керамист мог оценивать факторы упомянутые выше. Фирма Ivoclar разработала окрашенные культи для лабораторной модели, что авторы рассматривают в качестве превосходной инициативы. Подобным образом все модели должны быть в идеале изготовлены с искусственной мягкой тканью, окрашивание которой должно быть выбрано из карты оттенков для соответствия цвету десны пациента.

Наиболее трудным типом клинической ситуации является наличие окрашенного зуба между здоровыми зубами. Когда последние будут покрываться винирами, часто предпочтительнее покрыть их вначале и затем уже окончательно оформить оттенок жакетной коронки. Финальная коррекция зависит от выбранного композитного цемента, хотя, это может обеспечить только точную настройку, а не значительное изменение в цвете.

В случаях очень темно окрашенных культей зубов, металле керамическая вкладка может быть часто предпочтительнее, ради упрощения. Эта реставрация комбинирует функциональные и эстетические преимущества благодаря наличию уменьшенного металлического каркаса покрытого керамикой. Вкладки изготов лены из дентинной керамики на миниа тюрном металлокерамическом каркас Дснтинная керамика может быть нас щенна и опакована, в зависимости от и

дивидуального случая.

Просто опакованная вкладка эсте ки неадекватна, т.к. отсутствует светопр пускание — недостаток, знакомый по от с металлокерамическими коронкам"

ПЛАНИРОВАНИЕ]Л ВЫПОЛНЕНИЕ ПРЕПАРИРОВАНИЙ ПОД КОРОНКУ

Препарирование зуоа является ключевым лементом в приготовлении любого тоотс >а особенно в эстетической стоматологи'

Прежде чем препарировать зуб, неоохоцимо убедиться, что вся информация, полезна і для лабораторного техника, стоматол и пациента, была записана, т.к. такітм (бразом можно избежать множества ошибок. Следующие вопросы будут неоднократно подниматься:

- Должны ли форма зуба и/или цвет быть воспроизведены?
- До. 1жны ли быть созданы новые эстетические условия?
- Должны ли быть частично воспроизведены у шествующие особенности?

В побом случае важно произвести точную] егистрацию всей информации, полученной до лечения и, прежде чем начинать любо препарирование, должна быть тщательно зафиксирована следующая информация:

- Слепки дуг и диагностические модели
- Окклюзионные взаимоотношения
- Цвет зуба
- Ф< дографии с расцветкой
- Силиконовый индекс щечной и язычной поверхностей
- Рентгенограммы.

(ютетическими протезами, врач сталкивается с необходимостью в контрольных точках на всем протяжении всей процедуры. Unit оптимизируют чувство безопасности ^'"н и циста, как и его взаимоотношение с "d1" нтами и лабораторией. Объективные онгрольные точки служат гарантией успе-,- понадобится ли скопировать или модифицировать существующие условия.

эстетическая анкета является оспов- $^{,\rm IXI}$ 'лементом в общении стоматолог-па- $^{\rm ch}$ т и должна быть заполнена на этом $^{\rm ch}$ С ($_{\rm c_{M-r_3}}$ у «Передача эстетической ин- $^{\rm n.}$ 1) чдии»).

Пациенты часто желают сохранить их индивидуальную улыбку и ожидают лишь улучшенного цвета зубов от любого протеза переднего отдела зубной дуги. Для временной или постоянной реставрации диагностические модели являются необходимыми для копирования и передачи этой информации в лабораторию. Некоторые пациенты могут, например, пожелать удлинить резцы или иметь более выраженную губно-щечную ось — во всех случаях необходим ориентир для использования на лабораторпоіі \і одели.

Поэтому авторы разработали следующую временную контрольную реставрацию (рис. 10.32): прежде чем приступать к препарированию зубов, один или два зуба, подходящие обстоятельствам, препарируются на некотором расстоянии друг от друга. Временная реставрация изготовляется в соответствии с эстетическим дизайном: она очень тщательно отрегулирована в соответствии с окклюзионными взаимоотношениями и перебазирована у пришеечных границ (рис. 10.33—10.37).

Эта временная контрольная реставрация может иметь режущий край, идентичный оригинальному зубу, она может быть удлинена, развита в губно-шечном или язычном направлении или укорочена, в соответствии с клинической картиной и/или требованиями пациента.

С этой временной контрольной реставрацией, установленной на лабораторной модели, техник будет обладать пространственной контрольной точкой и переднем"! направляющей. Тогда может быть с уверенностью изготовлена керамика для соседних зубов.

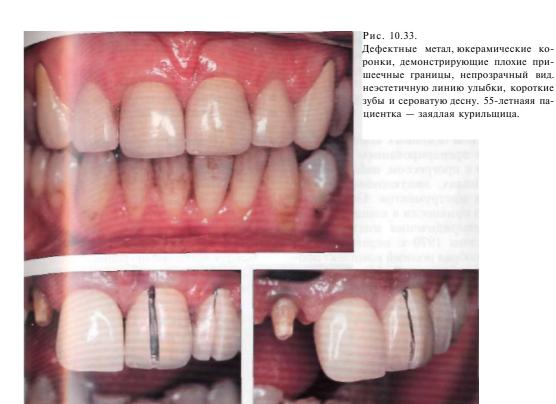
Препарирование зуба

Губной силиконовый индекс может служить в качестве руководства для редукции коронки, но он не всегда может быть точно размещен во рту; на подрезанной и разделенной модели это часто становится невозможным. Поэтому авторы взяли привычку препарировать половину зуба для мониторинга и измерения редукции (рис. 10.38).

Рис. 10.32.

«Временная контрольная рес Ј ция», изготовленная только здД пользования техником, до прегш1 вания соседних зубов. Пациет утве даст длину и ширину этой времснвд коронки до осуществления окончатель ной реставрации, (а) В этом цримерс коронка удлинена по сравнению с соседними зубами: (b) нротрузия также увеличена, (с) Эта временная контрольная коронка потом использована и лаборатории, чтобы предоставить информацию относительно оси, длины, ширины, нротрузии, окклюзии и даже формы окончательной реставрации.

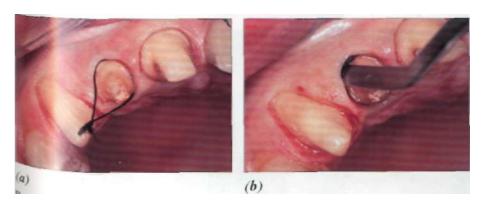
(b)



(a) Рис. 10.34.

(а) Прежде чем снимать коронку с левого центрального резца, один контрольный зуб был изготовлен из крилового полимера в кабинете врача для использования техником, следуя ожиданиям пациента относительно новой длины и протрузии. (b) Латеральная проекция, показывающия нон к) протрузию и губную поддержку. Контрольный зуб может также зафиксировать окклюзию юс взаимоотношение и резцовую направляющую после снятия прежних коронок.

(b)



йио имя шелковая шовная нить вставлена в бороздку и будет оставлена там после удале- 8 Pt'Ttv нионпоп нити во время снятия слепка.

(a)

В несъемных протезах выбор комбинации инструментов очень важен. Инструмент является продолжением рук врача и вводит в действие его концепции, формируя контуры и границы на опорном зубе, подходящие индивидуальной клинической ситуации.

С развитием основных концепций по руководству препарированием зуба, и в особенности с прогрессом, наблюдаемым в биоматериалах, эволюционирует использование инструментов. Goldstein и Liistig много привнесли в концепцию логического упорядочения инструментария, с середины 1970-х; недавно Touati постепенно собрал полный комплект оборудования, необходимый в практике эстетической стоматологии, и упорядочил

их в наборы, соответственно их лретЛ начению:

- TPS для несъемного протезирована роторного кюретажа (Komei-Brasseler4(M
- TPS финиры (Komet-Brasseler 40551
- TPS адгезивные виниры (Котег-к 1 seler4182)
- TPS2 (Komet-Brasseler 4180)

Для препарирования под жакетную» ронку требуется немного инструментов два или три, самое большое. Инстру^Л для формирования уступа является с главным из них, т.к. именно пришеечна граница характеризует препариров; под жакетную коронку.

Следу юн <ая коифигуращ і я необходима для адгезивных цслыюкерамических кетных коронок (рис. 10.39):



Рис. 10.36.

Металлокерамическис коронки с керамическими границами и вертик редуцированными каркасами, с] рованные модифицированным полимером стеклоиономерным цементом. Отметьте розовый цвет десны и превосходную трансмиссию света к мяЛ тканям. (Керамист: Gerald Ubassyj



Рис. 10.37. Нижние передние зубы были пок винирами, верхние центральныер*Я хорошо доминируют над соседНЙ бами. создавая прив.текателья нию улыбки.

(b)

Рис. 10.38.

(а) Для того, чтобы измерить глубш препарирования, изготовлены бороз, ки глубины проникновения, с испол: зованием вращающихся инструмент! в соответствии с методикой Stein, (b) качестве альтернативы может быт отпрепарирована половина зуба.

Рис. 10.39.

Классическая форма препарированн под цел Биокерамическую коронку.

- Уступ примерно 1,2 мм (или глубокий желобок)
- Закругленные внутренние края и углы
- Окклюзионное разобщение по крайней мере 1,5 мм

Для уступа необходим закругленный инструмент, для формирования уступа или глубокого желобка (рис. 10.40). Грушевидный инструмент будет необходим для язычной редукции; грубость этих

инструментов находится в средне 70и140мкм.

Неразумным будет выбор слишком 3 го инструмента (менее $1_{_{\rm MM})}$ $_{\rm ПЯ}$ ' уступа, т.к. это может привести к пи, ^ тавления приподнятого эмалевого .п периферии пришеечной гианицы п ** если это произойдет, эта область МОЖРТ?* снова выровнена идентичным ННСТDW облъв оольшего диаметра, чтобы сгладить v * 11

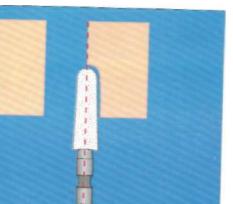


Рис. 10.40.

Различие между уступил, (слева, ", боким желобком (справа) не в очевидно и зависит от "спольжжа инструмента.

:fjaiviW4fc;СКНе Рестав Рац %

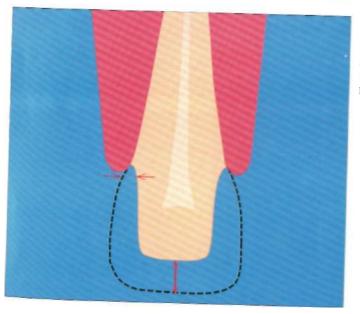


Рис. 10.41.

Контур препарирования должен согласовываться с контуром естественного зуба, с глубоким желобком или уступом, примерно 1.2 мм. и окклюзионной редукцией, между 1.5 и 2,0 мм.

_{биА}и< принципы _апрепарирования

Обише- принципы для препарирования $^{a_{K}}$ тную коронку обусловлены мехапла $^{a_{K}}$ тную коронку обусловлены мехапла $^{a_{K}}$ тную коронку обусловлены мехапла $^{a_{K}}$ тную коронку обусловлены мапла $^{a_{K}}$ на высокое сопротивление сжатию, $^{a_{K}}$ на отсут- $^{a_{K}}$ гости. Препарирование должно $^{a_{K}}$ цочать 1,2 мм (в среднем) нескошенного $^{a_{K}}$ реферриферриферовеского уступа, 1,5-2 мм редук- $^{a_{K}}$ редукцию с закругленными, ровными углами (рис. 10.41).

Общий контур препарирования должен соответствовать естественному зубу, как можно б. in же, что придаст жакетной коронке однородную толщину и, следовательно, определенную гомогенность, и сделает возможным возвращение режущего края на его первоначальную позицию при необходимости (это очень важно для окончательного эстетического результата) (рис. 10.42).

Согласование с контуром естественного зуба предполагает редукцию губной поверхности с двойной конвергенцией, т.е. двойная ориентация инструмента (рис. 10.43). Препарированные поверхности должны оставаться неполированными, с тем, чтобы максим, шровать бондинг (рис. 10.44).



Ткань десны

В общем, для цельнокерамических жакетных коронок, предназначенных для неокрашенных зубов, препарирование не должно распространяться глубоко в десневой желобок: пришеечные границы заканчиваются около или немного ниже края десны на четырех поверхностях зуба. Эта мера значительно упрощает этапы снятия слепков, припасовки временной реставрации, примерки, адгезивной фиксации и окончательной обработки. Единственным назначением десневой ретракционной нити тогда будет улучшение записи поддесневых областей во время снятия слепка и упрощение поиска идеального профиля появления в лаборатории. Во многих случаях, 0 или 00 черная шелковая шовная нить может выступать в качестве защитной меры во время процедуры препарирования.

При любом окрашивании подлежащих зубов, депульпированиых зубах или тетрациклиновом окрашивании становится необходимым разместить пришеечную границу немного внутрь десневой бороздки по эстетическим причинам (рис. 10.45—10.48).



Рис. 10.42.

При необходимости нескольких препарирований и в случае, когда целью покрытия коронками является только коррекция цветовой проблемы (не формы или позиции), очень важно обработать только один режущий край и оценить результат до препарирования соседних зубов.

-, -'O. Керамические и модифицированные металлокерамические коро»

Зубная ткань

После определения цвета, предварительных фотографий и сбора всей необходимой информации зубы будут отпрепарированы под местной анестезией. Иногда одна или две единицы будут отпрепарированы первыми для предоставления справочного руководства, как было описано выше. Авторы всегда создают схему из половины зуба (см. рис. 10.38b), используя следующую процедуру:

- 1,5—2 мм редукция режущего края
- препарирование глубокого же юбка *а* в среднем) (рис. 10.49)
- «двойная ориентация» губной u_0^H ноет u
- «канальное» иссечение области $\operatorname{пp}_{0\kappa}$ мального контакта, чтобы не затронуть седний непораженный зуб
- препарирование в пределах осп (c^*) нуспостью 6°-8°) субцингулярпой обла ти (основание пришеечного бугорка) л увеличения ретенции и стабилизации (

(a)



Эта черновая схема потом доводится до •пнца, границы окончательно обрабатываются и проверяются их взаимоотношения $_0$ свободным краем десны, проверяется конусность (в среднем 6° — 8°).

Для финишной обработки используются алмазные инструменты с красной полосой, без полирования, которое может уменьшить адгезию, в то же время нужно позаботиться закруглить все углы и края для уменьшения количества слабых мест в керамике.



Предпосылкой любой процедуры десневой ретракции является наличие здоровой народомтальной ткани, позволяющей провести обратимое отклонение десны, вызывая ил не вызывая небольшое повреждения границы десны. Горизонтальная и вертикальная ретракции десны обеспечивают доступ сделочного материала достаточной толщины у при шеечной границы во избежание эазрыва или деформации при его Удалении. В случае повреждения пли крототечения десны после препарирования разумно выждать несколько дней, пока не загерштся процесс заживления; это значи-

 $^{\rm e}$ Рштся процесс заживления; это значи- $^{\rm fe}$ -п>но облегчит десневую ретракцию.

, *13 многой и сменных, существующих Ичас методов десневой ретракции, таких, | электрохирургия, роторный десневой Ретаж и ретракционные нити, использование ретракционных нитей является наиболее подходящим для жакетных коронок

• "Л(твие минимальной степени вызывае-

идем). Ретракционные нити могут быть И Иными или тонкими, импрегнированными и неимпрегнированными ли вязаными. Рекомендуется использова-

наионок ние и ивае- пы ло мм зом и быть и при ины- лотно ыми испо.



(a)

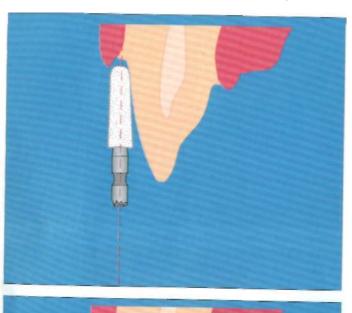


(b)

Рис. 10.44.

(а, b) Те же правила, что и к губной поверхности, относятся к язычной поверхности зуба: зуб должен быть редуцирован чтобы обеспечить достаточно пространства для коронки и восстановления нормальных окклюзионных и протрузионных взаимоотношений.

ние импрегнировапных нитей, вязанные типы легче укладывать на место, таким образом предохраняя соединительный эпителий и прикрепление связочных волокон. Это уплотнение нитей должно быть нежным, могут использоваться одна или две нити соответственно глубине бороздки и виду десневой



(b)



При редукции губной поверхности ба, его точный контур до. глеи быть с пирован, чтобы избежать удаЛЯ слишком большого количества пол предусмотреть коронку постоЯ1 толщины. Инструменты должны I применены в двух направлений! первая ориентация включает пр" ные лис трети зуба: (b) вторая — Р • Шую треть зуба.

Рис. 10.45.

Трудный случай для протезировав сильно окрашенные, депульпи ные зубы с обширными кари™ поражениями. Верхний левый ральный резец и клык - живые

Рис. 10.46.

Резцовая срединная линия должна быть передвинута немного влево. Как обычно, временные коронки воспроизводят форму и позицию зубов на диагностической восковой модели.

Рис. 10.47.

Большинство зубов будут восстанов ны литыми штифтовыми культЯ Границы находятся па 0,5 мм в вой бороздке.

,,,-

,,ашшы. Ретракция свободной десны на $_{\rm r}^{\rm r}$ п лальных поверхностях часто требует "p_vs нитей (Uitrapak 0 или 00, Ultradent), $_{\rm r}^{\rm ln}$ ре тированных Hemodent (забуферен-j раствор хлорида алюминия, Premier rtntal Products) (рис. 10.50-10.54).

ла Любое кровотечение должно быть остаьено, прежде чем снимать слепок. Иногда может быть полезно разместить решен ю коронку над нитями, в деспевой бороздке, примерно на 5 минут для добавления компрессии.

Ретракционные нити обычно вынимаются до снятия слепка, по нередко оставля-

ется очень тонкая нить (Uitrapak 000), на дне бороздки, для контроля и предотвращения кровотечения. Некоторые клиницисты регулярно оставляют шовную нить (American silk 0 или 000) на дне десневой бороздки во время препарирования и снятия слепка.

Слепки для жакетных коронок

Выбор слепочной ложки должен предпочтительнее склоняться в сторону Rimlok или перфорированных металлических стандартных ложек, предварительно по-



Метал шкерамическис коронки (IPS Classic, Ivoclar) с керамическими границами встык зафиксированы полимерным цементом. Иришеечпое светопропускание оптимально и цвет десны разительно изменился. Отметьте характеризацию режущих краев, текстуру и эффект опалесценции. (Керамист: Gerald Ubassy.)



1.2 mm

a--u °"а" проекция препарирования под модифицированные металлокерамические коронки,
"**mas**, что уступ и глубокий желобок единообразно составляют 1 мм на дистальной и ме""фонах и 1,2 мм — язычной и щечной.

эстетическая стоматология и керамимс лис рс*. !!?чии



Рис. 10.50.
Верхний правый центральный резу прошел эндодонтическое лечени значительно изменен.

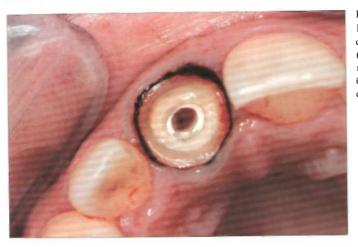


РИС. 10.51. Препарирование прямо перед снятием слепка. Хлопковая ретракнионная нить (00) размещена в десневой бороздке над шелковой шовной нитью, которая будет оставлена in situ во время снятия слепка.



Рис. 10.52. Пример типа фотографии, которая и сылаетея керамисту для содействия В работе. Отметьте высоко характерно ванный режущий аспект зуба. (К° мнет: Jean-Marc Kiienne.)

 $_{_{\rm T}}$ ых подходящим адгезивом. Они досточно жесткие, чтооы изоежать случай-

•; "формации. Частичные слепочные ***ки. такие, как Kwik Tray (Kerr), могут быть Т*-ТПОЛЬЗОВАНЫ ДЛЯ СЛЕПКОВ ОДИНОЧ-ны* ясакетных коронок.

МеТОДИКЭ ДВОЙНОГО СМешИВЭНИЯ

Методика двойного смешивания является быстрой и простой, но требует некоторого опыта. Ввиду новых достижений, этот тип слепка может быть снят клиницистом без ассистента.

Низковязкий материал, хранящийся в картриджах, загружается в инъекционный шприц. Он смешивается автоматически во время инъекции. Насадка должна всегда сохранять контакт с областью препарирования во время инъекции. Слепочная лож-

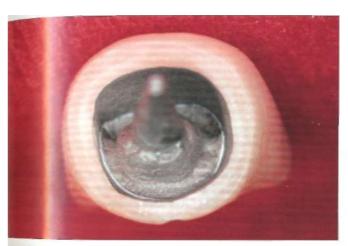
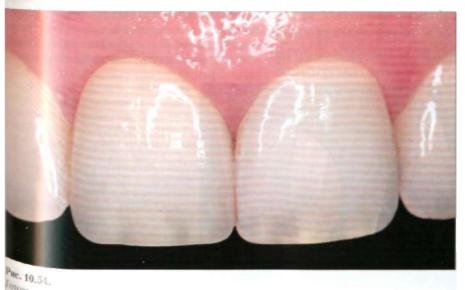


Рис. 10.53. Керамическая граница (Creation) протравлена и спланнзировапа. коронка адгезивно зафиксирована на кондицио-

адгезивно зафиксирована на кондиционированный дентин и литую штифтовую культю, прошедшую пескоструйную обработку.



🔤 х.еталлокерамическая коронка. (Керамист: Jean-Marc Etienne.)

ка загружается тягучим, высоковязким силиконом консистенции «putty». Новейшие нитриловые перчатки особенно удобны, т.к. они не приклеиваются или не вмешиваются в полимеризацию силикона.

Методика «wash»

С множественными препарированиями и в случае, когда пришеечные границы находятся под десной, может быть выбрана методика «двойного слепка», или «wash». Первичный слепок снимают, используя высоковязкий силикон (консистенция «hard putty»). После полимеризации, промывания и высушивания, поднутрения и слепки межзубных пространств удаляются. Потом снимают «иад-слепок», используя низковязкий инъекционный силикон, стараясь разместить слепочную ложку точно в ту же позицию, как прежде, без сильного давления пальцами.

Временные реставрации

Это важный этап по биологическим и эстетическим соображениям. Герметичность при шеечных границ, протяженность областей в контакте с пародонтом и точность окклюзиошюго контакта — все они являются решающими факторами вследствие эстетических причин и внушают пациентам уверенность в лечении. По этим причинам авторы обычно предпочитают

использовать жакетные коройкп, изгот ленные в лаборатории, даже только двухнедельного периода.

Препарирование зуба, подобное гтов денному во рту, проводится на временные к диагностической модели. Временные к ронки потом изготавливаются из гщ массы горячей полимеризации при ко сультировании с керамистом, который б дет изготавливать окончательный проте

Опыт показал, что время, посвященно временным коронкам, потрачено не нал распо. Кроме того, что демонстрируется способность проводить лечение согласно пожеланиям пациента, окончательный эстетический эффект может быть протестирован «вживую», включая также фонацию и, прежде всего, реакцию пародонта на контуры протеза. Эта методика может быть рассмотрена в качестве обязательной в случае протезов с опорой на имплантате.

Временные коронки тщательно полируются хлопковыми колесовидными щеточками и подходящими полировочными пастами, потом цементируются с использованием не содержащего эвгенол цемента. такого, как Nogenol (Dentsply-Caulk), Freegenol (GC) пли Temp-Bond ND (Kerr). Внешние полимерные поверхности покрываются Хупоп, микропленочпым изолятором, который предотвращает адгезию цемента и помогает очистить цемент с временных реставраций. Растворитель Огап solvent может быть успешно использов пля растворения любого избытка цемев

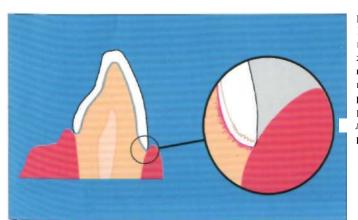


Рис. 10.55.
Процесс адгезивной фиксации у васт прочность цельнокерамя плен» коронки благодаря плен» полимерного цемента, которая плен» на в микропространства и ПП рованного дентина и эмали с о. роиы и протравленной керам другой. Эта пленка ПОМОІ» І ранить напряжение по зущ •

Примерка

Процедура примерки предназначена а контроля успешности изготовления для Бротеза в лаборатории, как и эстетической "функциональной интеграции.

¹ ракетные коронки часто не обладают ртенцией, так что временная стабилиза-ия может быть полезна во время иример-

^в Тот же прозрачный силикон (Memosil, Heraeus-Kulzer), использовавшийся для пегистрации прикуса или примерки винилов, может быть использован для этой цепь Пациента просят улыбнуться и поговорить, так, чтобы можно было наблюдать эстетический эффект и фонацию.

Окклюзионные взаимоотношения могут быть потом проверены без какого-либо риска перелома керамики, и на этом этапе возможна тонкая коррекция, обычно алющшийс о держащими силиконовыми полирами.

Прозрачный силикон, обеспечивая оптическую непрерывность, делает также возможным оценку окончательного оттенка цвета, независимо от композитного цемента, и «руководит» выбором цвета цемента. Насыщенность легче увеличить, чем уменьшить, и нельзя надеяться, что цемент приведет к значительному изменению цвета, но даже ест и его влияние станет причиной только 10—20% изменения цвета (в зависимости от степени непрозрачности рассматриваемой керамики), это значение может стать разницей между успехом и неудачей.

Водорастворимые примерочные пасты "Дут содействовать выбору клинициста, "тя совершенной точности достичь невоз• жно, т.к. пасты не всегда показывают но такой же оттенок, как у фиксируюо о пол имеризованного композита. Можсаі "Р жлать" что этапы «примерка/фики "> часто являются причиной неудачи ос ватель но, должны быть проведены чу пидательностью. Опять же, неудаць избежать только через опыт; редць опорный зуб имеет нормальный тено f, пые зубы имеют неодинаковый от-кац ' Последнее может рассматриваться в ческу ж; петных коронок.

АДГЕЗИВНАЯ ФИКСАЦИЯ КЕРАМИЧЕСКИХ ЖАКЕТНЫХ КОРОНОК

Фиксация керамических жакетных коронок может быть выполнена тремя различными методиками.

Традиционные методики цементирования

Традиционные фиксирующие цементы (т.е. цинк-фосфатный, стеклоиономеры) регулярно использовались с фарфоровыми жакетными коронками, вплоть до конца 1980-х, и были просты в использовании. Однако, в виду свидетельств, что полимерные цементы и бондинг могут улучшить прочность протравленных керамических реставраций (Nathanson, 1994; Burke, 1995). традиционные цементы больше не показаны для регулярного использования с этими коронками. Новейшие, модифицированные полимером стеклоиономерные фиксирующие цементы противопоказаны, т.к. они расширяются во влажной среде и могут вызвать перелом целыюкерамических коронок (CRA Reports, November, 1996).

Адгезивная фиксация с использованием только одного материала

Связывание с использованием химически отверждаемого 4-meta-MMA+TBB полимера полностью описано в гл. 11 «Керамические вкладки и накладки». В этой методике полимерный цемент выступает в качестве дентиноэмалевого адгезива и как заполнитель между препарированием и жакетной коронкой (рис. 10.55). Это обеспечивает формирование гибридного слоя, как описано Nakabayashi (1992), с кондиционированным дентином и связей к протравленному кольцу пришеечной эмали.

Используются протравливающие растворы от Sun Medical, так же, как и двухком-

понентныте адгезивы, состоящие из силана и 4-мета-мопомера. Хотя этот цемент не поставляется в широком разнообразии оттенков (к счастью, он поставляется в качестве достаточно полупрозрачного «чистого» порошка) и не просто очищается с пришеечной границы, он обладает іпревосходными реологическими качествами и доказал свою успешность в течение 10-летнего использования в Европе.

Адгезивная фиксация с использованием современных дентиноэмалевых адгезивов

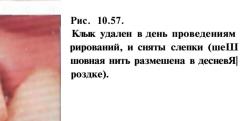
Эта процедура включает использование полимерного цемента в комбинации с современным дентииоэмалевым адгезивом.



Зуб (рис. 10.56-10.60)

- Тщательная очистка препарирование зуба для устранения любого следа вреД ного пемента
- Протравливание препарированною Ј ба (пришеечная эмаль и дентин) в течем 15 сек К)"., фосфорной кислотой, ПоЯ чего следует тщательное промыванияИ промакивающее высушивание адсорбщающей бумагой
- Аппликация 2—3 слоев праймера немного влажную поверхность зуба; чи% 10 секунд праймер мягко высушиваеИ воздухом. С однокомпонентными адге^В НыМі системами это единственны!: обходимый этап.
- Если использован двухкомпонен адгезив. тонкий слои адгезива напек на зуб (не светоотверждается).

Рис. 10.56.
После удаления молочного клыкабн наложен мостовпдныи протез от Я рального резца до первого премоляИ





- Протравливание жакетной коронки фтористоводородной кислотой (концептрация и время аппликации будут зависеть от типа керамики), затем следует промывание, погружение в ультразвуковую ванну и нейтрализация бикарбонатом натрия. Если внутренняя поверхность жакетной коронки просто прошла пескоструйную обработку, а не протравливание, поверхность керамики должна быть обработана фос-
- Покрытие внутренней поверхности коронки праимером или раствором силана, которому дают высохнуть.

форной кислотой и потом промыта для оп-

тимизании силанизании.

- Покрытие жакетной коронки изнутри адгезивом и полимерным цементом (например, Variolink, Ivoclar Vivadent; Choice, Bisco или Enforce, Dentsply-Caulk).
- Наложение жакетной коронки и очистка избытка полимерного цемента. Границы могут быть покрыты глицериновым гелем. Светоотверждение проводится в течение 2 минут, с каждой стороны зуба.

Сравнительно недавно на рынке появились адгезивы пятого поколения, которые упрощают процедуры бондинга, т.к. праймер и материал для бондинга теперь могут быть смешаны в одной бутылочке (Onestep, Bisco; Prime & Bond, Dentsply-Caulk; Syntac SC, Ivoclar-Vivadent). Все еще необходимы два этапа: протравливание и прайминг/бондинг. Некоторые адгезивы являются рентгеноконтрастными, наполненными и выделяют фтор (например, Optibond FL, Kerr; Clearfill Liner Bond, Cavex).

Окончательная обработка

Для керамических жакетных коронок окончательная обработка затрагивает только пришеечные области, где цемент 1росочился во время наложения.

До световой полимеризации весь избыточный цемент вытирается или удаляется губной нитью или пенополиэтиленовыми подушечками. Однако не следует быть слишком усердным около границ, т.к. тонсий слой полимера, ингибированного кисюродом из воздуха, неизбежно образуется ю время полимеризации. Слой глицерина

может быть нанесен на пришеечные rnaJ цы до полимеризации, чтобы огранич образование этого ингибированного.

: ^ > ..

Окончательная обработка до, ⁰ иметь место только после завершения п цесса отверждения. Используются врЛ юшиеся многолезвийные ниструмен (Goldstein's ET Brasseler-Komet), за _{ко} ** рыми следуют алмазные вращающие ^ инструменты с желтой полосой (Touar/ Вrasseler-Komet TPS finishing instruments ^ скальпели, полировочные диски, алюми нийсодержащие силиконовые чашки, алмазная полировочная иаста и вітрипсы (Enhance Polishing Strips, Dentsply. DeTrey). Окклюзионные взаимоотношения снова проверяются и регулируются при необходимости.

Наряду с тем, что они позволяют нам достичь высочайших эстетических стандартов в передней области, керамические жакетпые коронки требуют значительного навыка (рис. 10.61). Окончательный этап фиксации является кардинальным в достижении оптимальных результатов. Устранение металлических субструктур оптимизирует «естественный» вид этих реставраций (рис. 10.62).

Наличие подлежащей зубной структуры, сильно варьирующей в цвете, является ограничением в этой методике, и то же относится к литым металлическим вкладкам. Коронки с металлическим каркасом, вертикально уменьшенным в пришеечной области, являются лучшей альтернативой. То же относится к задним зубам, где жакетпые коронки не дают достаточных эстетических преимуществ, чтобы оправдать взятие риска на механическом \тровне (рис-10.63-10.68).

На нашем настоящем уровне знании длительности клинического опыта, все 6. кажется логичным использовать металл керамические коронки у моляров и про ляров. Однако, когда пациенты требую тественного внешнего вида с

язычной * губной поверхностей, жакетные коро иногда могут быть использованы. Но. везде в адгезивной стоматологии, они и буют опыта и пристал ьного внимания ч талям.

Рис. 10.61.

Ключом к успеху с керамическими реставрациями является понимание того, что керамика - хрупкая и всегда должна быть «поддержана», чтобы выдержать сжимающее напряжение. Создание избыточных напряжений при изгибе значительно увеличивает риск перетома

Рис. 10.62.

Показанный здесь левый резец является металлокерамической коронкой 1980-х, каркас которой доходит до желобка. Отметьте затенение, вследствие этого, в пришеечной области и увеличенную непрозрачность.

Рис. 10.63.

В этом случае цельнокерамические коронки противопоказаны, т.к. подлежащие культи разных цветов, одна из которых металлическая.

«я* нимсиилогия и керамические рестара́ц,



Рис. 10.64. Расцветка на месте для использЯ керамистом: в этом случае подхо цвет — Л1 Vita.



Рис. 10.65. Временные реставрации.



H°TM Γ : X Γ ^ Γ ^, e T H K M < Creation > C BePFUKMb*** > -

- В Ю- Керамические и модифицированные металлокерамические коронки



фронтальная проекция готовых коронок: текстура поверхности и блеск очень привлекательны. Отметьте, что сломанный угол левого латерального резца не был восстановлен, т.к. создана гармоничного облика совсем не обязательно требует полной симметрии. (Керамист: Willi Geller.)



рис. 10.68.

• ^1тералы1ая проекция: насыщенность постепенно увеличивается от центрального резца к клыку.

КЛИНИЧЕСКИЙ СЛУЧАЙ 1

Следующее изложение клинического случая (рис. 10.69-10.74) показывает, что п восходные клинические результаты могут быть достигнуты даже, когда опорные зуг?~ эчень короткие (Touati, 1997; воспроизведено с разрешения PPAD, Montage Media)



Рис. 10.69.

Вид до лечения истертых зубов 60-денего пациента, со снижением высота прикуса, нуждающегося в полной робовой реабилитации.



Рис. 10.70.

Препарирования проведены па живых зубах, несмотря на сниженную высоту зубов.



Рис. 10.71.

После того, как металлокерамические коронки с вертикально редуцированным каркасом примерены на бисквитной стадтг. спя і силиконовый слепок и отлита вторая гипсовая модель. Профиль появления достигает точного близкого контакта с мягкими тканями во время последних обжигов.



Рис. 10.72.

Был создан привлекательный пр°Ф появления путем уменьшения черн треугольных пространств перемете ем проксимального контакта в напр лении мягких тканей.



Рис. 10.73.

Благодаря методике второй модели переход в слизистую керамических реставраций является биологическим и естественно эстетичным.



Рис. 10.74.

Окончательный результат демонстрирует гармоничную тесную связь между коронками и мягкими тканями. (Керамист: Willi Geller.)

КЛ1/ НИЧЕСКИИ СЛУЧАЙ 2*

Пре/ ставление и диагностическая оценка

30-летний пациент, нуждающийся в Функциональной и эстетической реставрации. Его основная жалоба — темно-серый Цвет его зубов и глубокий прикус (рис. Ю-75 і 10.76). Во всем остальном, он был Дово. 'н формой отдельных зубов, кроме верхнего левого латерального резца, который был депулыгарован и был временно восс-1 ановлен прямым нанесением компоита на щечную сторону. Беспокойство пан а вызывало то, что вследствие выра-Энного глубокого прикуса нижние резцы атРап1вали переднюю часть неба и вызыции і юль. В добавок, нижние резцы и клыи были истерты вследствие бруксизма в ^ ³У-п,тате нарушения окклюзии. Пациент кался от ортодонтического лечения и

запросил ортопедическую реаоилитацию керамическими реставрациями.

Верхние премоляры и моляры демонстрировали обширные реставрации коронок зубов, золотые вкладки, несколько накладок и большие композитные пломбы (рис. 10.77). Был разработан план лечения, который требовал восстановления верхней зубной дуги одиночными керамическими коронками с тем, чтобы увеличить высоту прикуса и вернуть небо в естественное состояние. Все зубы должны были остаться живыми. Нижние резцы и клыки также должны были быть покрыты керамическими винирами. Были сняты силиконовые слепки, чтобы отлить два набора гипсовых моделей в артикуляторы: один набор сохранялся в качестве справочной модели, особенно для формы зубов; второй набор должен был быть препарирован для изготовления временных реставраций. Была зарегистрирована окклюзия и перенесена в артикулятор. Были сделаны внутриротовые фотографии первичной клинической ситуации.

/(T

"uuti and Etienne, 1998; воспроизведено с разрешения PPAD, Montage Media)



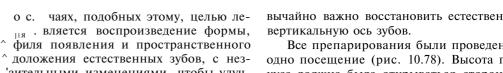
Рис. 10.75. Окрашенные зубы.



Рис. 10.76. Значительное перекрытие.



Рис. 10.77. Предыдущие реставрации, включая золотые вкладки.



- Ю- Керамические и модифицированные металлокерамические коронки

'аительными изменениями, чтобы улучь расположение или скорректировать "'/_{мі}е переломы зуба. Здесь пациент поппосил тобы вид восстановленных зубов овпалал с естественными зубами, за искючен и л Цвета и длины. Следовательно. "гно(ические модели состояния до лечения были дублированы, чтобы сохранить справочную информацию относительно формы. Для изготовления временных коронок

вторая модель была использована следуюшим способом. Высота прикуса была немного новы пена в артикуляторе. Были сделаны силиконовые индексы щечной стороны и режущих краев зубов. Лабораторным техником были изготовлены акриловые коронки. Одна с і орона зубной дуги была отпрепарирована первой, были сделаны приблизительны, препарирования опорных зубов, используя силиконовые индексы для обеспечения 1.2—1,3 мм редукции. Зубы были соединен и попарно для улучшения ретенции. изначг гельное внимание было оказано восстановлению естественной протрузии. Эта процедура обычно легче, когда одну сторону завершают первой, используя другую сторону в качестве справочной, для выравнивания. Д щ комфорта (фонации, губной под-Держк окклюзии и проприоцепции) чрезвычайно важно восстановить естественную

Все препарирования были проведены в одно посещение (рис. 10.78). Высота прикуса должна была открываться сторона за стороной для сохранения контроля над позицией резцов и окклюзией. Временные реставрации были наложены и припасованы сторона за стороной. Зубы были отпрепарированы с периферическим желобком средней глубиной 1,3 мм, сохранив их витальными. Верхний левый латеральный резец был отпрепарирован под литую штифтовую вкладку. Смещение десны проводили, используя методику двух нитей (одна шовная шелковая нить и вторая вязаная). Были сняты несколько слепков, используя аддитивный силикон (Reprosil, Dentsply-Caulk) для каждой группы зубов. Чтобы обеспечить полное заживление мягких тканей, слепки обычно снимаются одну или две недели спустя после препарирования.

Цементирование и оценка временных реставраций

Рис. 10.79 показывает вид временных коронок через одну неделю после цементирования, соединенных попарно для снижения риска расцементирования. Поверхность коронок была покрыта лаком (Palaseal, Jelenko). Все внутренние эффекты и особенности были созданы интенсив-



Рис. 10.78. Смещение лесны.

Эстетическая стоматология и керамические реставр



Рис. 10.79. Временные реставрации, одна после цементирования.



Рис. 10.80. Одна неделя после цементирования. левая сторона.



Рис. 10.81. Живые зубы дезинфицированы и пиб ридизованы (правая сторона).



Рис. 10.82. Живые зубы дезинфицированы | ридизованы (левая сторона).

д цветами (Artglass, Jelenko) в специ-^ bИ⁰" световои иечи -

"а0^{а 10}- Керамические и модифицированные металлокерамические коронки

* форма и окклюзия временных рестав- $_{\rm n}^{\rm n}$ і были тщательно оценены, был снят $_{\rm lm}^{\rm lm}$ к в качестве образца во время изгомления всех каркасов с использованием ' -[Ню'новых шаблонов. Все временные '.гтаврации были зацементированы не со-'ц-'рЖ'И $/ \$ эвгенолом цементом для вре-«ННой фиксации (Temp-Bond ND, Kerr) фицированы гелем хлоргексидина и гиб-,идизованы (One-Step, Bisco) после изгоювчения временных реставраций, чтобы предотвратить прилипание акрилового полимера (Provipont, Ivoclar Vivadent) к зубному а; гезиву во время процесса перебазировки (лис. 10.81 и 10.82).

В следующее посещение была зарегистрирована окклюзия. Используя лицевую дугу, лабораторную модель верхней челюсти точно разместили на частично регулируемом артикуляторе (рис. 10.83). Все окклюзионные взаимоотношения, которые были установлены и проверены во временных реставрациях (центральная окклюзия, высота прикуса, передняя направляющая, латеральные экскурсии и т.д.), были перенесены в артикулятор. Было сделано несколько слепков, используя воск Моусо beauty wax и силикон, со снятыми временными коронками, область за областью, с тем, чтобы использовать анатомию оставшихся коронок.

В сложном случае, особенно при полной реабилитации зубной дуги, трудно зарегистрировать каждую деталь препарирований в одном глобальном слепке. Следовательно, в этом случае были подготовлены несколько слепков, область за областью. Эти слепки использовались для изготовления трансферпых колпачков (рис. 10.84). Штампики были изготовлены из эпоксидной смолы и покрыты изолятором, который не заходил на пришеечные границы. Траисфериые колпачки были перфориро-

Лицевая дуга для частично регулируе-

Рис. 10.83.

мого арти кулятора.

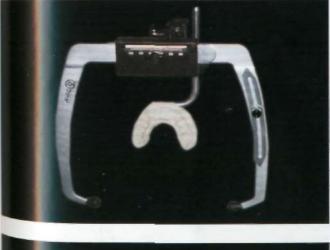


Рис. 10.84.

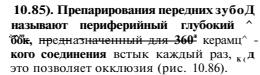


iniaiujiuinn vi керамические f!!25N

ваны на окклюзионной поверхности, нредоставляя доступ для оценки. Все трансферные колпачки были размещены на препарированных зубах и тщательно выверены; особенное внимание было обращено на обеспечение точного наложения.

Изготовление модели и каркаса

Был снят силиконовый слепок методикой двойного смешивания для изготовления первой рабочей модели из эпоксидной смолы. Все эпоксидные штампики были подготовлены и точно размещены в их соответствующих трансферных колпачках керамистом. Воск использовался для фиксации позиции штампиков и колпачков (рис.



На этом этапе модель была раздел» для улучшения доступа ко всем прицИ пым границам во время воскового модед! рованпя. Для первой модели не было і ходимости в предоставлении пнформац,, "относительно свободной десны и м ного сосочка.

Каркасы были изготовлены лабораторным техником. Вследствие механических и эстетических причин, эти каркасы должны были быть гомеотипическоп уменьше копией характерной формы зубов. Следа вательно, было необходимо, чтобы техник

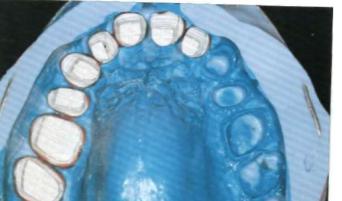


Рис. 10.85.

Фиксация позиции колпачков и шпампов.



Рис. 10.86. Препарирования передних зубов на модели.



10. Керамические и модифицированные металли**ч

Рис. 10.87. Литье из драгоценного сплава.

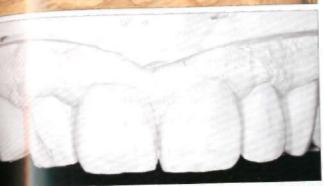


Рис. 10.88. Модель, изготовленная из слепков вре менных реставрации.



Рис. 10.89. Бисквитные реставрации для оценк профиля появления.



Рис. 10.90. Второй слепок: точная настройка *Щ* филей появления.

раоотал с силиконовыми индексами, полученными с модели, отображающей временные реставрации после того, как они были протестированы и приняты пациентом.

Каркасы были отмоделированы из воска согласно силиконовым индексам из модели временных реставраций. Каждый индивидуальный каркас был отлит из драгоценного сплава (рис. 10.87). После того, как его точность была тщательно оценена, пришеечная часть была подрезана. Литье было, следовательно, вертикально уменьшено (1,5 мм в среднем) для обеспечения полной керамической границы, для соединения встык, с отсутствием эффекта затенения на пограничную десну в результате непрозрачности металлического каркаса (методика Geller). Керамическим материалом, использовавшимся в стыковом соединении, была «краевая керамика»: это высокотемпературная керамика с улучшенной флюоресценцией.

Примерка во рту и припасовка

Модель была изготовлена из слепков с временными коронками для руководства формой каркасов и послойного наращивания керамического бисквита (рис. 10.88).

На этом этапе стоматолог оценил окклюзионные взаимоотношения, точность границ и эстетические качества бисквитной серамики, снабдил керамиста данными анагомии мягких тканей и межзубного сосочка ;ля обеспечения точной настройки прише-;чного аспекта зубов, т.е. критически важгого профиля появления зуба (рис. 10.89).

Каждая бисквитная коронка была примерена в кресле при контроле врачом полюго наложения коронки и точности керамических границ. Если пришеечное прилеание не было оптимальным, внутренняя юверхность модифицированной металлосрамической коронки перебазировалась елым силиконом (Fit Checker, GC). Когда гавый штампик был отлит из огнеупорнооматериала, керамические границы были корректированы. Все поправки на формуыли проведены на этом этапе при сотрудичестве пациента.

После того, как границы и прокеимадь ные контакты были оценены, врач перец,к коррекции окклюзии и снова зарегистп ровал центральную окклюзию специа ц ным силиконовым материалом (предна каченным для регистрации прикуса). Бы снят слепок методикой двойного смешивания. Этот второй слепок предоставил анатомию мягких тканей и межзубного сосочка (рис. 10.90). Вторая модель не была разделена (рис. 10.91). Она служила для установления пришеечных контуров, особенно контуров профиля появления зуба. Этот этап необходим для того, чтобы достичь естественной и гармоничной мягкотканной интеграции коронок.

Воспроизведение присущих оптических характеристик

Керамист сконцентрировался на использовании дептинов подходящей опаковости, для насыщенности и для придания соответствующей яркости (рис. 10.92), применяя несколько «режущих» и «прозрачных» дентипов с диапазоном эффектов опалесценции, исходя из ожидаемого результата. Окклюзионная анатомия была тщательно примерена и отрегулирована во рту на бисквитной стадии, чтобы обеспечить естественные результаты и комфорт пациента (рис. 10.93). Внутренние эффекты и характеристики ясно видны — доли, мамелоны и ореол («make-in» ceramic), предоставляя живой и молодой внешний вид (рис. 10.94 10.96). Восстановление текстуры поверхности особенно важно и должно быть выполнено в соответствии с возрастом пациента и позицией зубов в дуге.

Проксимальные поверхности были оценены индивидуально (рис. 10.97). Наперев них зубах эти поверхности вертикальнь что необходимо для возвращения пирами дальной формы межзубного сосочка. " 10.98. показывает лицевую проекцию препарирований под виниры на нижних Р цах. Керамические виниры были тщател) подвергнуты пескоструйной обработке дл удаления огнеупорного материала (Р 10.99). Потом они были протравлены в *

_{ва} Ю. Керамические и модифицированные мет<u>аллокск</u>



Рис. 10.91. Вторая модель: создание пришеечных контуров.



Рис. 10.92. Модифицированные металлокерамические коронки на модели.



Рис. 10.93. Модифицированные металлокерамические коронки.



10. K°P«

Рис. 10.94.



Воспроизведение оптически • ристик: текстура.

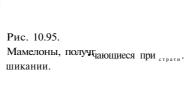




Рис. 10.96. «Ореол» и опалесценция.



Рис. 10.97.

Опенка проксимальных поверхностей.



Рис. 10.98. Препарирование пол виниры.



Рис. 10.99. Керамические виниры.

Эстетическая стоматология и керамические реста 2?чи,

чение 60 секунд гелем фтористоводородно!! кислоты, промыты и нейтрализованы пищевой содой (рис. 10.100).

Наложение и цементирование окончательных реставраций

Рис. 10.101 и 10.102 показывают модифицированные металлокерамические коронки, непосредственно после цементирования полимерным стеклоиономерным цементом (Fuji Plus, ОС America). Все керамические границы были протравлены и силанизированы. До цементирования каждый живой зуб был снова гибридиз'ован праймером дентина. Керамические виниры были инди ВіІдуально зафиксированы композит-

ным цементом (Variolink Ц т Vivadent) (рис. 10.103).

Вид после лечения, показанный на 10.104-10.108, демонстрирует окончаный результат несколько месяцев с после завершения реставрации. Резу? привлекателен: имеется десневая инл 3 ция, и благодаря тщательной ротовой г ене мягкие ткани значительно менее вс3 ленные по сравнению с непосредствен 3 статусом до лечения.

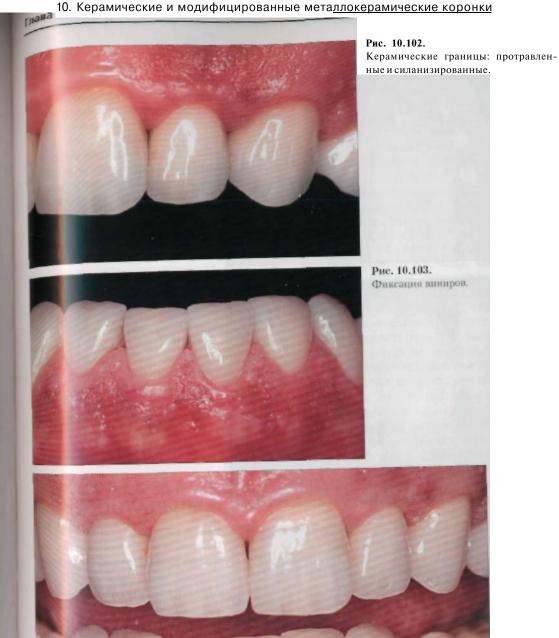
Выводы

Такое расширенное ортопедическое течение, как описанное здесь, требует превосходного понимания требований и ожидании



Рис. 10.100. 60-секуидное протравливание виниров.









г¹¹⁹- Ю.104. пенные реставрации, несколько месяцев спустя.

эстетическая стоматология и керами ческир рестав



Рис. 10.105. Завершенные реставрацЛ



Рис. 10.106. Десневая интеграция лог, игнута.





Рис. 10.107. гиги « и после лечения помог;, становлению мягких тканей.

. 10. Керамические и модифицированные металлокерамические коронки

ярок является обязательным в течение 'ел>'рь1, чтобы избежать ошибок, особен-,. птноошении позиции и окклюзии зубов. г -or*» leiuie временных реставрации являя к' очевым моментом в опенке эстети-**Ю**Х араметров. Авторы согласны с Ams-"dam (личное общение, Израиль, 1997), кода он утверждает, что все цели протезироанйя должны быть достигнуть! во время изг/ПОВЛ1 шя временных реставраций. Реставрации и.) модифицированных металлокерамических коронок (с вертикально редуцированны> каркасом) обеспечивают прочность иирнп чную полупрозрачность, могут конкурировать с цельнокерамическими реставрациям л в терминах достигнутых эстетических ре: льтатов. Как и цельнокерамическис реставрации, модифицированные металлокерамические коронки могут быть адгезивно фикси1)ованы композитными цементами, чю еш больше усиливает эффекты краевой герметизации и биосовместимости. Профиль (явления и межзубные промежутки являются факторами решающей значимости в эстетическом результате и естественном внешнем виде реставраций.

ЭСТЕТИЧЕСКИЕ АСПЕКТЫ ПАРОДОНТАЛЬНЫХ ТКАНЕЙ

Целью этого раздела является краткое сипе факторов, влияющих на здоровье маргинального пародоита. Здоровые десневые ткани являются необходимым условием для эстетического успеха любого несъемного или адгезивного протеза. Относительно простые процедуры могут помочь восстановить морфологические состояния, ведущие к здоровым пародонтальным тканям. Пародонтальная хирургия до препарирований коронок может рассматриваться в качестве важного варианта лечения.

Заболевание пародонта определено как воспаление, поражающее пародопт, проявляясь в виде потери соединительнотканного присоединения. Этот патологический процесс приводит к формированию пародонтального кармана, сопровождаемого деструкцией поддерживающих зуб тканей.

Биологическая ширина является существенной концепцией в ортопедии и должна соблюдаться там, где заинтересованы любые поддеспевые реставрации, такие, как керамические жакетпые коронки. Любое нарушение вызовет патологические неэстетичные изменения десневой границы. и слепки никогда не должны сниматься до восстановления здоровой биологической ширины. Этот анатомический признак был определен как расстояние между наибольшей короиковой частью эпителиального прикрепления и альвеолярным гребнем (рис. 10.109-10.111).

В короно-апикальном порядке она

- Соединительный эпителий, в среднем $0.97 \, \text{MM}$
- Надгрсбиевые соединительнотканные волокна, в среднем 0,107 мм



Рис. 10.108. Эстетичный и привлекательный естественный внешний вил.

"платология и керамические $_{pect}$, p_{a1}

Рис. 10.109. Пародонтит с т. десны.



Лоскут "омогает показать "ротяже* "ость костных дефектов.



Рис. 10.111.

После зажипления и созревания состояние пародоита является адекватным для потенциального ортопедического • течения. (С разрешения Dr Svlvain Altglas.) р^yoiina десневой бороздки, в среднем

Любое нарушение этого пространства ове воспаление, приведя к установление и его на более апикальном уровне вслед горозорбцией кости. Принимая во внимаза Г что 1—2 мм здоровой зубной структудолжно быть добавлено сверху соединитель юго эпителия для размещения приречной границы протеза, будет необходиым иметь 3—4 мм между костным (альвеяярным) гребнем и наибольшей коронкоой частью зубного фрагмента, предназначенного для реставрации.

Место первоначальной терапии

Простое лечение случаев заболеваний пародоита предшествует фазе изготовления временных протезов и не требует вмешием .ства специалиста-пародонтолога.

Этот этап устранения над- и поддесневого микробного налета разрешает воспаление десны в течение нескольких дней и меняет направление тенденции к кровотечению. Он также восстанавливает нормаль ые морфологические характеристики тки ни. Он мотивирует пациента пройти методику полной гигиены рта, которая может гарантировать устранение зубного камня и бактериальных отложений скалингом над- и поддесневых поверхностей корня.

Заживление «маргинальных» гингивитов восстанавливает гармоничный десневой контур бледно розового оттенка со здоровым сосочком. Постоянное устранение Воспаления десны часто может потребовать устранения факторов удерживания валета, таких, как реставрации с нависающими краями, плохо сидящие коронки и Г-Д- Использование хороню припасованных и как следует отполированных временных протезов также очень важно.

Пародонтальная роль временных реставраций

Временные протезы играют значи-*ельную диагностическую и терапевтическую роль: они служат в качестве моделей для окончательного протеза и для измерения пригодности формы зуба, профиля появления, функции, фонации и т.д. (рис. 10.112-10.114).

Реакция десны направляет последовательную модификацию временных протезов: добавлением или удалением посредством перебазировки или полирования соответственно. Целью является получение биоинтеграции протеза, и иногда это потребует двух наборов временных коронок.

Очевидно, что небезопасно приступать к постоянным протезам до того, как пародонт вернулся к нормальному состоянию, и пациент чувствует себя удовлетворенным эстетическим видом зубов и десны.

Слепки временных коронок, постепенно адаптирующихся к пародонту, будут полезным руководством керамисту относительно формы и объема, необходимых для пришеечной трети окончательных протезов, — ключевой фактор для биологического эстетического успеха.

Хирургические этапы до протезирования

Процедура удлинения коронки

Процедура удлинения коронки позволяет обнажить здоровые зубные структуры. Показания к этой методике включают частичный или полный поддесиевой перелом и необходимость возвращения биологической ширины. Обычно отслаивается полнослойпый лоскут для обеспечения остеотомии и остеопластики. Особенное внимание должно быть оказано при формировании фестончатого костного альвеолярного контура, который способствует хорошему контуру границы пародоита и, следовательно, гармоничному и естественному виду протеза.

Принудительное прорезывание (рис. 10.115-10.119)

Восстановление зубов или корней с глубокими поддесневыми переломами может



Рис. 10.112. Неэстетичная морфология десны вследствие плохо адаптированной и контурированной временной коронки.



Рис. 10.113. Сосочки сдавлены и начинают оседать.

потребовать использования ортодонтии. При повреждении зуба в передней области методика принудительного прорезывания может создать достаточную экструзию зу-



Рис. 10.114. После того, как новая временная коронка была изготовлена с гармоничным контуром шейки и хорошо размешенными проксимальными поверхностями, мягкие ткани восстановили свою оригинальную анатомию, демонстрируя острый межзубной сосочек. (С разрешения Dr Sylvain Altglas.)

ба, чтобы обеспечить препарирование пришсечных границ обычным образом.

При этой методике необходима установка сегментного ортодонт и чес кого аппарата, состоящего из поддерживающего стержня, зафиксированного композитным полимером. Эластичный вытягивающии жгут растягивается между корневым штифтом и стержнем, который вызовет экструзию. Периферическая фибрэктомия бороздки проводится каждые 6 дней, чтобы хирургическим путем рассечь надгрео' невые Шарпесвы волокна. После 3—4-нб' дельного стабилизационного периода зу может быть препарирован для гюлучени временной коронки.

Прорезывание, как было описано, моЖ также помочь увеличить количество альв олярной кости для имилаитатов. При эти условиях любая тракция будет использ вать внутрикостный имплаитат в качест опоры после завершения остеоиптеграш





Рис. 10.115. Ортодонтический аппарат для ко: ролируемой экструзии поломанш зуба.



Рис. 10.116. Проведение периферической фибг томии бороздки.



Рис. 10.117. Корень был успешно вытянут.

в. 10.118.

герь зуб может получить литую штифтовую культе) вкладку и препарировав пол керамическую коронку.



Рис. 10.120.

Неэстетичная рецессия мягкой ткани в передней области.

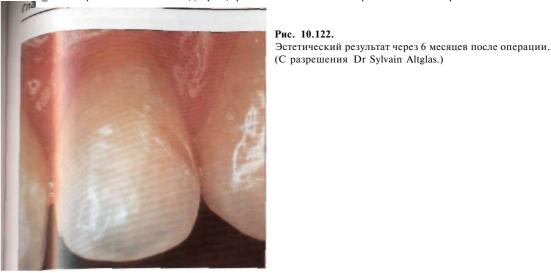


Рис. 10.119.Акриловая временная реставрация. (С разрешения Dr Sylvain Altglas.)



Рис. 10.121. Эпителиальный соединительнотканный трансплантат ушит на мечте.

Ю- Керамические и модифицированные металлокерамические коримки



Процедура покрытия корня (рис. Ю.120-10.122)

Когда неэстстичная рецессия происходит в переднем отделе, особенно, если рецессия затрагивает отдельный зуб, мукогингивальная хирургия может значительно улучшить внешний вид.

Методика уплотненного трансплантата. При взятии трансплантата следует соблюдать соответствие толщины его слоя периостальной основе. Получающая область подготавливается с периферическим уступом, чтобы вместить тщательно ушитый эпителиальный соединительнотканный трансплантат. Потребуется несколько месяцев, прежде чем можно будет оценить окончательный результат.

Методика соединительнотканного тран нлантата. Трансплантат, состоящий исключительно из соединительной ткани, Размещается между корнем и внешним "0" том. Эпителиальные клетки наружного лоскута переселяются на соединиотканный трансплантат, делая возможным восстановление оттенка цвета окружающих тканей.

Микроабразия может иногда помочь Улучшить результаты этих транспланта-

ЛИТЕРАТУРА

Burke FJT, The effect of variations in bonding procedure on fracture resistance of dentin-bonded all-ceramic crowns. *Quintessence Int* 1995; 26: 293-300.

Geller W, Dental ceramics and esthetics. Presented at Chicago Midwinter Meeting, February 15, 1991.

Geller W, Kwiatkowski SJ, The Willi's glass crown: A new solution in the dark and shadowed zones of esthetic porcelain restorations. *Quintessence Dent Tecfmoimi*; 11:233-42.

Goldstein RE, Esthetic principles for ceramo-metal restorations. *Dent Clin North Am* 1977; 21:803.

Lustig PL, A rational concept of crown preparation revised and expanded. *Quintessence Int* 1976; **11:** 41.

McLean JW, *The Science and Art of Dental Ceramics*. London: Quintessence, 1980.

McLean JW, Hughes TH, The reinforcement of dental porcelain with ceramic oxides. *Br DentJ* 1965; 119:251.

Nakabayashi N, The hybrid layer: resin-dentin composite. *Proc Finn Dent Soc* 1992; **88(Suppl 1):** 321-9.

Nathanson D, Principles of porcelain use as an inlay/onlay material. In: *Procelain and Composite Inlays and Onlays: Esthetic Posterior Restorations* (ed DA Garber, RE Goldstein). London: Quintessence, 1994.

Touati B, Miara P, Light transmission in bonded ceramic restorations. *J Esthet Dent* 1993,5: 11-17.

Touati B, Etienne JM, Improved shape and emergence profile in an extensive ceramic rehabilitation. *Pract Periodonr Aesthet Dent* 1998, **10:** 129-35.

Winter R, Achieving esthetic ceramic restorations. *J Calif Dent Assoc* 1990; September 21.

Winter R, Creation porcelain: negating the need for an all-ceramic restoration. Lecture given at the 17th Annual Session of the American Academy of Esthetic Dentistry, Sante Fc, NM, USA, 1992.

V K

Выбор случая
поддающиеся изменению
Керамические вкладки или накладки?
Препарирование зуба
Вкладки
Накладки
Изготовление временного протеза
Примерка
Грение на внутренней поверхности
Дементирование
Клинические процедуры адгезивной фиксации
Хритические факторы и процент неудач
Іабораторные соображения
Ізготовленные в лаборатории
омпозитные вкладки/накладки
езюме

тересно, что керамические вкладки более длинную историю в совреу, стоматологии, чем золотые вклад
• $^{\text{H}}$ f) іп стали использоваться в конце деЕдцатого века в качестве эстетическо
^ тособа восстановления кариозных повг^яений. Было вполне естественным миться использовать вещество того же

^ ета что и человеческие зубы (рис. 11.1).

fсожалению, использование фарфоровых кладок было остановлено слишком высо- $L_{\text{м}}$ процентом неудач; они изготавливаюсь на металлической матрице и потом просто цементировались, используя тради-

ционный (например, цинк-фосфатный) цемент. Ранние фарфоровые вкладки имели плохое краевое прилегание, и традиционный цемент мог легко вымываться. Преимущества методики литья по восковым моделям, вместе с точностью и надежностью золотых сплавов, положили конец использованию керамических вкладок примерно на 50 лет (рис. 11.2).

После их повторного введения, в порядке эксперимента в 1960-х для определенных пришеечных полостей (и зацементированных силикатными цементами), керамические вкладки прогрессировали да-



Рис. 11.1.

Целью стоматологии всегда являлось нахождение идеального эстетического и функционального материала для задних реставраций. Пример эстетических реставраций, изготовленных керамистом Gerald Ubassy.



Рис. 11.2

Литые золотые реставрации стали стандартом на десятилетия, но, к сожалению, цементированные золотые вкладки не упрочняют структуру зуба, в то время как цементированные золотые накладки действительно усиливают зубную структуру, но имеют неэстетичный внешний вид.

лее, во время 1980-х, в результате нескольких технологических разработок:

- Достижений в огнеупорных материалах
- Использования кремнийорганических связывающих агентов (силанов)
- Использования композитных цементов
- Улучшения методик бондинга.

Сегодняшний технический уровень керамических вкладок (inlay) и накладок (onlay), основанный на 10-летнем опыте работы с современными материалами, гораздо более высокий чем у ранних поколений (рис. 11.3 и 11.4) (Dietschi and Spreafiсо, 1997). При наличии хорошо выбранного случая, точно определенного дизайна полости и строгого следования процедурам бондинга (используя последние дентиноэмалевые адгезивы), керамические вкладки

и накладки могут создавать очень уд ворительные результаты. Однако метол остается непростой и трудоемкой, треб* щей сотрудничества с хорошим кера/10 том и хорошего понимания керамичепГ материала. Хотя керамика предоставл° эстетически привлекательный результ' она зависит от критических клинически ограничений из-за ОТСУТСТВИЯ vnnvm, 'х (рис. 11.5 и 11.6).

ВЫБОР СЛУЧАЯ

Первым и первоочередным, что предопределяет окончательный средне- и долгосрочный успех керамических вкладок, яв-



(a)

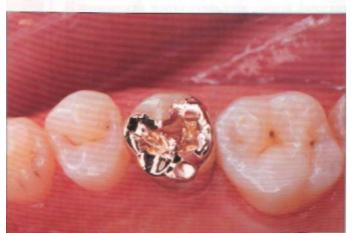
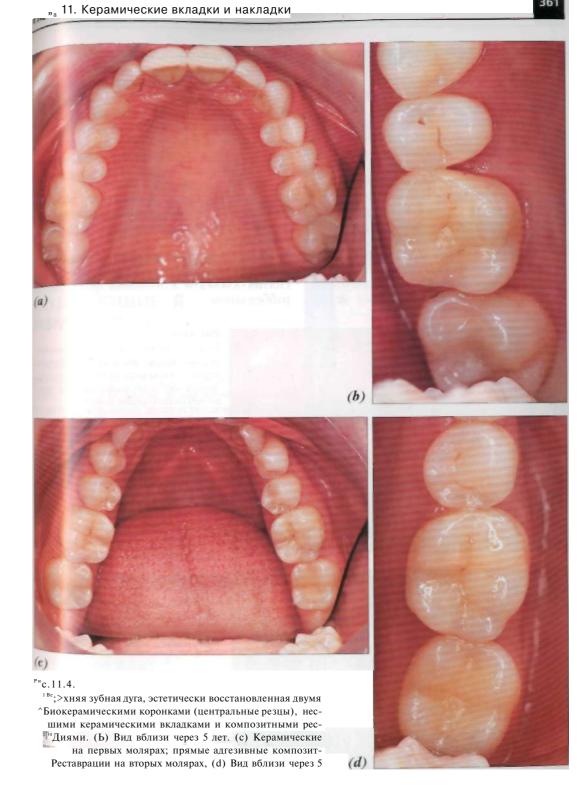


Рис. 11.3.

(b)

(а) Амальгамовая реставрация не чны рочняет структуру зуба. Здесь язы ізосбугорок отломался. (Ь) Тот же з) "• становленный золотой нак.та. обеспечивает большее сопротпв-" окк иол ионным нагрузкам



^{-, w » . i ₃ в}Рац_{и и}

ляется выбор случаев, подходящих для лечения, и клиницист должен сконцентрировать усилия па процессе отбора. Этот процесс будет развиваться по мере роста опыта клинициста, но может быть полезным выделить несколько основных правил:

- керамические вкладки/накладки показаны для повреждений среднего уровня живых моляров или премоляров (рис. 11.7—11.10)
- зубы под керамические вкладки/накладки должны быть препарированы так, чтобы оставить наружную эмалевую границу, которая необходима для обеспечения надежной герметизации
- границы керамических вкладок/накладок никогда не должны совпадать с окклюзионными контактами. Это является основной причиной среднесрочных неудач.

Избегание этих контактов может ин потребовать изменения в дизайне пол и даже трансформирования в ирепарип ° ние под накладку, (рис. 11.11 прис. 1 п? нужно избегать обширных неподдаг.

пасмых нависаний; они неизбежно веду к переломам вследствие плохого сопро_{ти} ления изгибу керамического мате^{тим}---»* (рис. 11.13 и 11.14).

- парафункциональная активность в об щем и бруксизм в особенности должнь рассматриваться как строгие противопоказания; то же верно и для плохой гигиены полости рта.
- Легкость доступа к полости важна для успешности тщательного препарирования, снятия слепка и адгезивной фиксации с раббердамом.

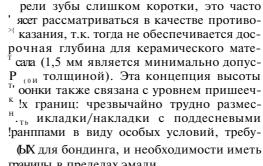


Большая полость во втором моляре: первый моляр имел полевошпатную керамическую вкладку (МОД), поставленную шесть лет назад. Заметна только небольшая эрозия цемента.



Рис. 11.6

Керамическая вкладка во втором И ре; имеется хорошая цветовая интег ция с полупрозрачным полимеря* цементом (Choice, Bisco). (КерамЖ Serge Tissier.)

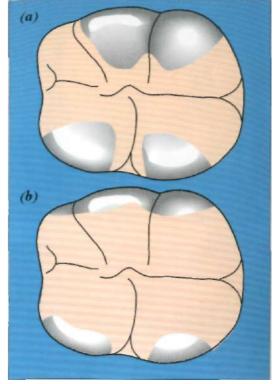


границы в пределах эмали.

НЕБЛАГОПРИЯТНЫЕ КЛИНИЧЕСКИЕ УСЛОВИЯ. ПОДДАЮЩИЕСЯ **ИЗМЕНЕНИЮ**

Определенные коррекции могут часто значительно улучшить клиническую ситуацию, таким образом, делая керамические вкладки/накладки жизнеспособным вариантом (рис. 11.15—11.19).

Очень глубокие (особенно с поднутрениями) полости могут быть исправлены, используя защитные прокладки. Если оставшийся дентин выглядит недостаточно толстым (менее чем 0,5 мм), клиницист может выбрать использование прокладки гидроксида кальция для покрытия пульпы. •За прокладка должна быть потом покрыта модифицированным полимером стеклоио-



(а) Сохранившаяся структура зуба достаточна, чтобы выдержать нагрузки нормальной функции зуба. (b) Здесь сохранившийся зуб слишком тонок, чтобы выдержать нормальную функцию, и накладка обеспечит большую прочность.



Изношенная акриловая временная коронка между двумя зубами с дефектными амальгамовыми реставрациями.





Рис. 11.9. Керамические вкладки и метал мические коронки, показанные Q дели. (Керамист: Gerald Ubassy.) * Мо



Рис. 11.10. Реставрация, зацементированная во рту: та же полевошпатная керамика использовалась для металлокерамической коронки и вкладок.

номерным цементом, который заполнит поднутрения на стадии препарирования, таким образом минимизируя дальнейшее разрушение коронки. Если сохранившийся дентин толще и не настолько прозрачный, чтобы просвечивала пульпа, можно прямо наложить стеклоиономерную прокладку. Нет особенной необходимости прибегать к этим прокладкам в случае среднеразмерных полостей, особенно в виду прогресса в

современных дентинных адгезивах. пользование стеклоиономера поддер*-^ лось в то время, когда мы были клиник плохо оснащенными, чтобы справлят часто случавшейся иостопераииои чувствительностью, связанной с неаде ной герметизацией. В прошлом посте• ционная чувствительность и воспа- пульпы считались последствием ко мета пульпы считались последствием комета между живым дентином и кисло

 p_0 , >авками. Сейчас доказано, что бакте- i пая инфильтрация является главной причиной воспаления пульпы и постоперааонной чувствительности. После введения более надежных дентинных адгезивов, оторые, после протравливания дентина и n_{110} жжения смазанного слоя, создают по- n_{110} и мерный полудентинный гибридный той- n_{110} ограничили использование просадок глубокими полостями, где поднутпения часто размещены близко к пульпе.

Частичная гингивэктомия может помочь в случаях поддесневых границ, таким образом делая их наддесневыми, с тем, чтобы выполнить условия, необходимые для бондиига (рис. 11.20).

КЕРАМИЧЕСКИЕ ВКЛАДКИ WJW НАКЛАДКИ?

Выбор того, препарировать ли под вкладку или накладку, будет зависеть от конкретного случая. Когда сохранившиеся стенки зуба становятся хрупкими, мнения относительно выбранного образа действия будут различаться:

- Некоторые предпочитают препарировать полость под вкладку при любой возможности, в виду эффекта упрочнения бугорка, юстигаемого бопдипгом (рис. 11.21)
- Некоторые выбирают перекрытие бугорков (рис. 11.22-11.24).

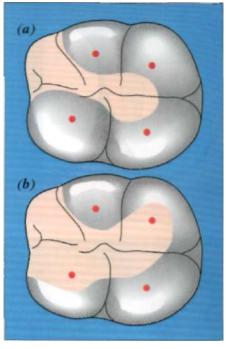


Рис. 11.11.
Окклюзионные контакты должны располагаться вне границ полости: (а) правильно разметенные окклюзионные контакты; (b) два контакта, неправильно размещенные в пределах полости.

Хотя первый вариант должен быть первым выбором, авторы временами предпочитали последний вариант, вследствие следующих причин:



Рис. 11.12. Щечный окклюзионный контакт совпадает с границей, приводя к образованию перелома.

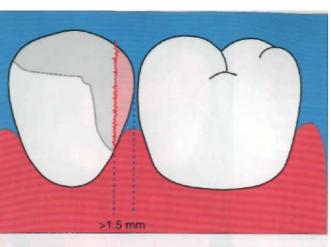


Рис. 11.13. Неподдерживаемая проксималь* часть, которая простирается на ft чем 1,0—1,5 мм от зубной опоры ** бенно в высоконагружениых облает* где дно полости недостаточно широки может привести к перелому вследствд отсутствия упругости керамической» материала.



Рис. 11.14. Бруксизм (см. фасетки истирания на золотой коронке) и избыток неподдерживаемой керамики на дистальной стороне привели к неизбежному перелому реставрации.



Рис. 11.15. Дефектные композитные реставрации демонстрирующие микроподтекание.



Рис. 11.16. Удаление композита открывает подлежащий кариес.



Рис. 11.17. Т.к. полости глубокие и содержат поднутрения, использована стеклоиономерная прокладка (Fuji II, GC).



Рис. 11.18. Рабочая модель, показывающая препарированные зубы.

- Когда границы расположены вне окклюзионных контактов на губной и язычной поверхностях, сопряжение зуб-керамика - менее хрупкое, менее подверженное функциональному стиранию и изнашиванию, а композитный полимерный цемент более долговечен (рис. 11.25—11.27). Однако, несмотря на защиту от окклюзиопной нагрузки, границы накладки все еще могут разрушаться (рис. 11.28).
- Эстетически накладки превосходны и, в добавок, т.к. границы накладки имеют менее извилистые контуры, они могут быть клинически более надежными. Однако этот вариант более инвазивен и может быть оправдан только в случае хрупких стенок — не в качестве стандартного выбора, безусловно.

ПРЕПАРИРОВАНИЕ ЗУБА

Препарирование зуба под керамические вкладки и накладки явно отличаете от препарирования под литые металлические вкладки (рис. 11.29 и 11.30) (Magneet al, 1996). Это является следствием свойств керамического биоматериала и специального дизайна для компенсации недостатков материала, в особенности его хрупкости при использовании тонким слоем.

ВКЛАДКИ

Следующие модификации обычного препарирования полости под вкладку необходимы для керамических вкладок:



Рис. 11.19. Окончательный результат после адтезивной фиксации четырех керамических реставраций.



(a)

Рис. 11.20. (а, Ь) Иногда, когда полости глубоки, необходимо провести частичную пингивэктомию, чтобы разместить грани цы над десной.

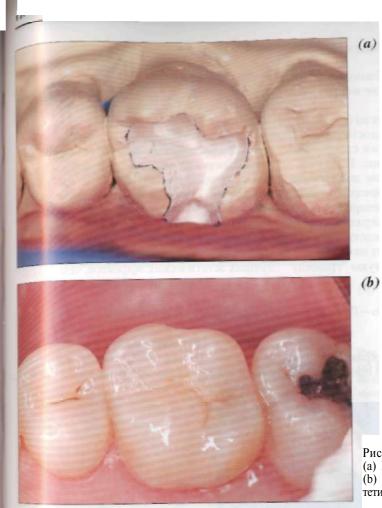
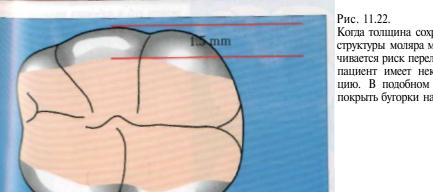


Рис. 11.21.

- (а) Большая полость в первом моляре.
- (b) Благодаря адгезии, эта вкладка эстетично восстановила и укрепила зуб.



Когда толщина сохранившейся зубной структуры моляра менее 1,5 мм, увеличивается риск перелома, особенно если пациент имеет некоторую парафункцию. В подобном случае безопасней покрыть бугорки накладкой.

- Проксимальная полость без скошенного или срезанного края
- Стенки с конусностью приблизительно 10°.
- Увеличенный перешеек (не меньше чем 2 мм шириной)
- Закругленные внутренние углы (рис. 11.31)
- Основание основной полости должно быть плоским для улучшения сжатия материала, лежащего сверху (рис. 11.32)
- Окклюзионные границы не должны совпадать с местами окклюзионного контакта
- Границы должны быть препарированы к 90° углу линии полость—поверхность; альтернативно, они должны представлять собой желобок (если позволяет окклюзия) в попытке создать «невидимую» границу (рис. 11.33 и 11.34).

Угол линии поверхность-полость для соединения встык

Взаимоотношение край к краю при угле 90° между границей вкладки и препарирова-

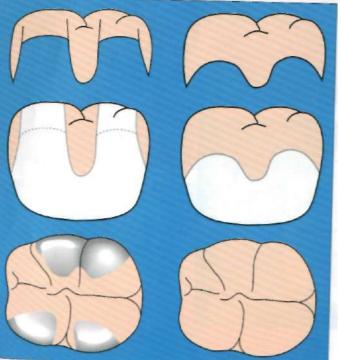
ния создать легче и оно менее хрупкое время изготовления вкладки (рис. Ц.35^{во} 11.36). Оно подходит для коротких зубо $_{_{\rm B}}$ препарирований без ретенции, для ли $_{\rm TI}$ " или термопрессуемых керамических \к,, дик, таких, как Dicor и Empress, и произв дит удовлетворительный эстетический жь фект. Визуально кажется, что имеется вн запный переход между керамикой и эмалью что часто приводит к трудностям с цветовой интеграцией, если цементная пленка в области раздела границ недостаточно полупрозрачна. Однако с постоянным улучшением огнеупорных масс и керамических вкладок, сейчас можно достичь гораздо более лучших эстетических эффектов, чем это было возможно в ранние 1980-е (рис. 11.37).

Пограничный желобок

В числе публикаций по композитным вкладкам (Touati, 1984; Touati and Pissis, 1984; 1986) авторы впервые описали за-



(а) В некоторых случаях, когда имеется препарирование под вкладку с выслупающими частями, создающими сложный и извилистый контур, может быв трудно сформировать точное краевое прилегание и, таким образом, луше использовать накладку — чтобы не укрепить зуб, а избежать излишне протяженных границ (b).







(Ъ)

Рис. 11.24.

(а) Вследствие окклюзионных причин, была показана накладка на втором премоляре. В отличие от моляров и благодаря прогрессу в адгезии, керамическая накладка может быть адгезивно зафиксирована на зубе полупрозрачным цементом (Variolink translucent, Ivoclar Vivadent). (h) По сравнению с молярами результат эстетичен и консервативен, был препарирован только желобок на щечной стороне зуба.

Рис. 11.25.

Расширенное препарирование под пакладку на втором премоляре и препарирование под вкладку на первом моляре.



Рис. 11.26.
Этот тип препарирования показан да язычный бугорок сломан IW * желобок обеспечит э(,,, рект внутри керамического материала



Рис. 11.27. Накладка и вкладка (Empress, Ivoclar) после цементирования.



Рис. 11.28. Наблюдение керамической накладки через 5 лет. Щечная граница, даже и не подверженная прямым окклюзионным нагрузкам, немного разрушилась. Причинами являются микродвижения рее таврации во время функции и отсу ствие эластичности керамического' териала.



Рис. 11.29. Типичный дизайн полости под вкладку и накладку: отметьте закругленные углы и бугорки, мягкие контуры и эмалевый желобок. Единственной целью этих препарирований является снижение растягивающих и изгибающих напряжений и увеличение сжатия внутри керамической реставрации.



Рис. 11.30.Керамика является выдающимся материалом в инструментарии стоматолога и делает возможным естественные эффекты и характеризацию. (Керамист: Gerald Ubassy.)

^^Гле нный пограничный желобок (рис. . ~11.41). Он использовался, где возможно, с керамическими вкладками, и деплетие спустя результаты остаются
можно при определенных обраниях: адекватная выможно полости; не затрагиваются места ок-

клюзионного контакта; опытный лабораторный техник. Однако этот тип границы определенно более хрупок и ограничен случаями с подходящей окклюзией (рис. 11.42). Эстетические эффекты превосходят тип с границей встык, вследствие постепенного перехода цвета между зубом и

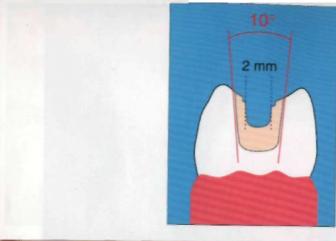


Рис. 11.31. Типичный дизайн полости ост расхождение стенок около 10° эвляст шеек - не меньше чем 2 мм.



Рис. 11.32. Проксимальный перелом произошел вследствие проксимального нависания и отсутствия упругости керамического материала.

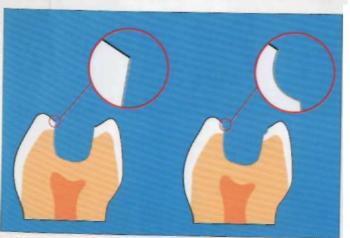


Рис. 11.33. (а) Стандартный дизайн полость-поверхность имеет 90° границу встык. (b) Желобок иногда показан в слабонагруженных областях и там, где олагоприятна окклюзия.



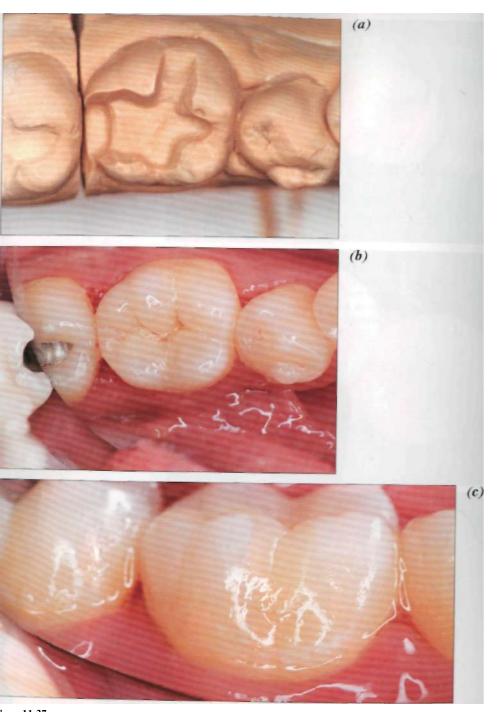
Рис. 11.35. Зацементированная реставрация отметьте, что это - иолевошпат ная керамическая вкладка. Грани цы едва видны благодаря исполь зоваиной полупрозрачной эмал* достигнут действительно камуф лирующий эффект путем исподт.





Рис. 11.36. Пример дисто-окклюзионной полости с границей встык.

эстетическая стоматология и керамические реставрд



'ис. 11.37.

а) Препарирование под вкладку с щечным выступом и 90° границей полость-поверхность. (Б) Зацементированая вкладка демонстрирует хорошую эстетичную цветовую интеграцию, (с) Благодаря точности современных ОТ-еупорных материалов хорошее краевое прилегание может быть достигнуто даже с очень сложным контуром

глава 11. Керамические вкладки и накладки

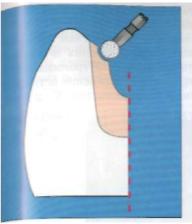


Рис. 11.38. ЯСек >ок должен быть достаточно глубоким, чтобы не быть хрупким. Обычно он формируется с помощью круглого алмазного бора.



Рис. 11.39.Квадрант препарирований под вкладку на рабочей модели. Отметьте границу в виде желобка.



Рис. 11.40.
Четыре полсвошпатные фарфоровые вкладки.



Рис. 11.41. Четыре фарфоровые вкладки, зацементированные во рту.

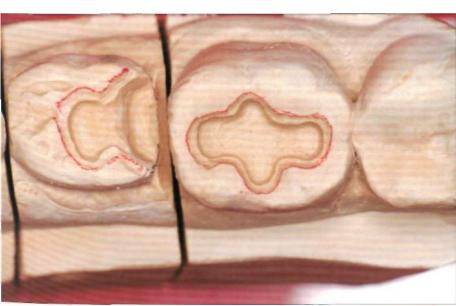
вкладкой, которые еще больше оптимизируются размещением полупрозрачной керамики около границ, обеспечивая прозвечивание цвета подлежащего зуба и улучшение светопропускания (рис. 11.43—11.44, см. также рис. 11.35). Для усиления этого эффекта следует исполь-

зовать достаточно полупрозрачный до мерный фиксирующий цемент.

С современной технологией матеп лов возможно достичь лучших эстетич ских результатов, даже с 90° границами T лость—поверхность (соединение встык") окклюзиоиных поверхностях. С дп $_{\rm vr}$ о



»ис.11.42.
Терелом керамической границы на щечной стороне вкладки в месте расположения желобка.



*ис. 11.43.
 фепарирования с желобком, показанные на гипсовой модели.

тороны, на щечных поверхностях, где цветам интеграция является решающей и атр\днительной, рекомендуется испольовать границы с глубоким желобком для уцшего цветового перехода и больших ома, вых поверхностей.

Проксимальная окончательная обработка

Как уже упоминалось, проксимальный срез, используемый с золотыми вкладками, не показан для керамических вкладок, чтобы минимизировать выступы керамики, которые могут вызвать перелом вследствие хрупкости. Однако проксимальная полость достаточно раскрыта, чтобы обеспечить доступ для щеточки. Нужно отметить, что пришеечная граница этой проксимальной полости не скошена, а просто ровная, как уступ, и расположена в пределах эмали; на настоящем этапе развития предпочтительней не полагаться на бондинг к дентину или цементу зуба.

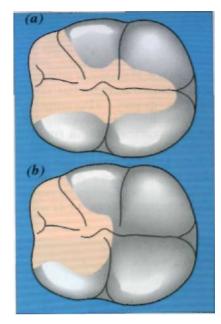


Рис. 11.45.

(а) Обыкновенные зацементированные металлические вкладки должны включать большую часть окклюзионных фиссур для обеспечения адекватной ретенции. (b) В отличие от них, форма полости для адгезивной керамической вкладки не требует подобной стабилизации и, следовательно, более консервативна.



1.44.

^несходный цветовой переход вкладки на первом моляре. (Керамист: Serge Tissier.)

Перешеек

Он не должен быть слишком узким во избежание появления мест переломов внутри вкладки. Идеальная полость вкладки имеет немного извилистых контуров и объемистую форму. «Расширение для предотвращения» на здоровые фиссуры больше не является нормой (рис. 11.45 и 11.46). Перешеек не должен иметь размер менее 2 мм (предпочтительнее 2,5 мм для моляров) щечно-язычно. Должен существовать баланс между объемом керамики и шириной перешейка (рис. 11.47 и 11.48).

НАКЛАДКИ

Бугорковое перекрытие должно преду матривать промежуток (таким образо толщину керамики) по крайней мере 15м предпочтительнее 2 мм (рис. 11.49). Все 'горковые углы должны быть закруглены границы должны состоять из уступа с л кругленным внутренним углом или глубо кого желобка. Вращающиеся инструменты для этой цели состоят главным образом из конических, с закругленным концом, алмазных инструментов, и инструментов в форме

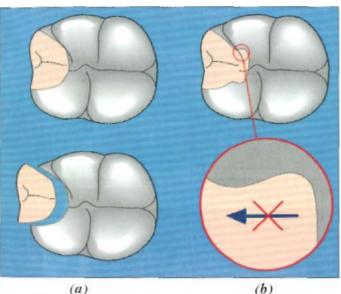


Рис. 11.46.

(а) Однако полное отсутствие стабилизации увеличит риск раннего смещения вкладки, даже если она была правильно адгезивно зафиксирована. (b) Дизайн должен, следовательно, включать вертикальные выемки («ласточкин хвост») для большей стабильности.



Рис. 11.47. Узкий перешеек, возможно, спосо ствовал перелому этой реставрации.

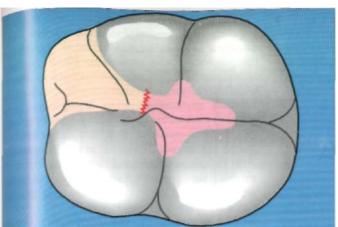


Рис. 11.48.

Если перешеек слишком узкий, он .\ жет создать зону напряжения, что г служит причиной перелома хрупк керамики.

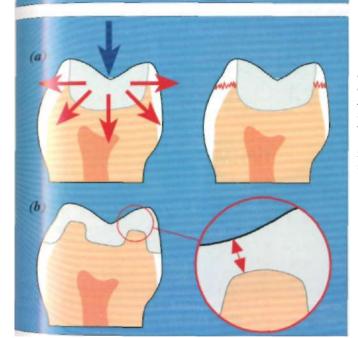


Рис. 11.49.

Керамика не поглощает большую час приложенной к пей нагрузки и вмес этого передаст ее окружающей зубн структуре, (а) Если зубная структ\ слишком топкая, она сломается, (b) І ли накладка перекрывает бугорок, с защитит зуб. при условии, что она д< таточно крепкая, чтобы выдерж< каждодневное стирание и износ. Нес ходимо наличие минимального оккл знойного промежутка, примерно в 1,1 2 мм.

°лив или сферы, предназначенных для Пограничного желобка (рис. 11.50).

Изготовление *кл. «док/накладок

Снятие слепков "Дублирующие модели

Слепки наддесневых препарированных ПьКостей легко снимаютея и подходят к

методикам, знакомым врачу, таким, как и пользование гидроколлоидов и силиконе Аддитивные силиконы являются слепо ным материалом выбора.

Изготовление керамических вкл док/накладок часто требует изготовлен] дублирующих моделей из огнеупорно материала. Они могут быть получены ду лированием лабораторной модели, есЈ слепочный материал слишком нестабил* для повторной отливки (как гидроколло лы). Поэтому здесь предпочтительнее а

дитивные силиконы, с которыми техник может изготовить две модели: одну из супертвердого гипса и другую из огнеупорного материала. Эта методика проще, как и точнее, чем те, что используют дублирование.

ИЗГОТОВЛЕНИЕ ВРЕМЕННОГО ПРОТЕЗА

Изготовление временного протеза является обязательным этапом в создании вкладок и накладок, т.к. любой недосмотр здесь может нанести вред здоровью пульпы и/или окончательной адгезии керамической реставрации. Лучшее решение состоит из прямого, в кабинете врача, создания светоотверждаемых полимерных вкладок/накладок после смазывания зубов. Это позволяет прямо проверить толщину косметического материала и ширину перешейка, используя микрометр. Следовательно, стадия изготовления временных протезов должна предшествовать стадии снятия слепков, чтобы любая коррекция глубины полости могла быть сделана впослелствии.

После отделки и коррекции границ и мест окклюзионного контакта, эта полимерная вкладка цементируется временным цементом без эвгенола. Эвгенол имеет недостаток в ингибировании полимеризации композитов.

Иногда заманчиво заполнить небольшую полость под вкладку временным цементом без эвгенола, но опыт показал, что ограниченные механические качества подобных цементов приводят по крайней мере к исчезновению краев, если не к отлому части временной пломбы. Нарушение герметизации на этом этапе неизбежно вызовет дентин-пульпарную чувствительность и впоследствии уязвимость к инфильтрации бактериями. Именно эффект «накачивания» на одонтобласты и различия в интрапульпарно.м осмотическом давлении повышают чувствительность, с бактериальной инфильтрацей, выступающей причиной некроза пульпы, который иногда наблюдается.

На этом этапе возможно запечата упрочнить препарированный дентин пользуя зубной адгезив. После уда*' смазанного слоя поверхностный д может быть гибридизован адгезивом рти ворителю нужно позволить улетучить адгезив полимеризуется химически ^ и светом; он потом послужит в качестве м фективной зашиты и будет оставлен месте на окончательном этапе бондин^ Эта гибридизация должна быть тонко/ чтобы не препятствовать наложению вкладки или, еще лучше, проведена до снятия слепков.

Несколько лет назад были разработаны новые временные композитные материалы (Fermit and Permit N, Ivoclar Vivadent) Эти новые материалы должны быть внесены, обработаны и светополимеризованы в полости прямо во рту. При использовании этих материалов важно избежать на этом этапе гибридизации, т.к. они могут связаться с этим защитным слоем.

ПРИМЕРКА

Примерка позволяет протестировать посадку вкладки или накладки. Этот этап требует внимания и точности из-за хрупкости керамических реставраций до бондинга. Вкладки/накладки вносятся, используя небольшой шарик воска низкой температуры плавления, присоединенный к пластиковому инструменту, или используя инструмент для размещения, тако1 как Accu-Placer, Hu-Friedy. (Все инструменты, использованные до этапа бондиН такие, как шпатели или штопферы, изг товлены из пластика, т.к. они гибкие * меньшей вероятностью могут вызвать г релом керамики.) Как примерка, так фиксация упрощаются, если вертикаль стабилизационная выемка была вклЮ в препарирование (рис. 11.51).

Во время примерки может понадо * ся откорректировать области интерну симальных контактов и любые оол трения на внутренней поверхности I 11.52 и 11.53).

. 11. Керамические вкладки и накладки

Inlay - Onlay





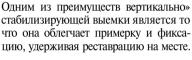
Рис. 11.50.

Лва алмазных инструмента, чаще всегс используемых для препарирования по; вкладки и накладки из набора TPS2 Kil (Brasselcr-Komct).

TPS2 - 12

TPS2 - 13





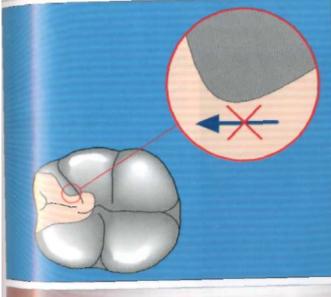




Рис. 11.52.

I [репарирование под вкладку (ДО), показанное на модели.

Области интерпроксимальных контактов

Листок копировальной бумаги может использоваться для выявления контактной области, или, еще лучше, проксимальная поверхность может быть окрашена, например, красной краской (pillar-box red), растворенной в хлороформе. Коррекции должны проводиться медленно, используя содержащие алюминий силиконовые диски или чашки (рис. 11.54 и 11.55).

ТРЕНИЕ НА ВНУТРЕННЕЙ ПОВЕРХНОСТИ

Белый текучий силикон (Fit Checke GC) используется для обнаружения несоответствий, и любые коррекции проводятся алмазным инструментом с красной полоской на средней скорости с водным орошением. Не рекомендуется проверять окклюзионный контакт до адгезивной фиксации вкладки/накладки вследствие риска перелома керамики. Однако, если эта процедура кажется существенно необходимой пленка текучего силикона (Memosil, Bayer) должна быть использована для смягчения окклюзионного воздействия. Не все керамики обладают одинаковой механической

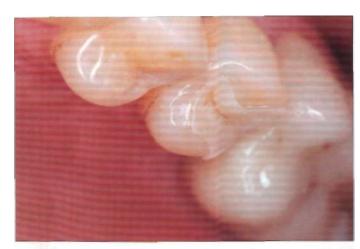


Рис. 11.53. Трудный и рискованный этап примерки, особенно обнаружение плотных проксимальных контактов.



Puc. 11.54.

Коррекция контакта силиконовым диском (TPS Finition Kit, Brasseler-Komet).

сопротивляемостью к нагрузкам. Полевош-_{па}тные керамики менее стойки, чем упрочнен ные лейцитом или стеклокерамики. гТоследние две группы должны всегда вы-5и])аться, когда механические требования являются главным фактором.

ЦЕМЕНТИРОВАНИЕ

Присоединение керамической реставрации к препарированному зубу посред-(Тії >м адгезивной фиксации полимерным цементом обеспечит не только ретенцию, но также добавленную прочность вклад-ке/накладке (Degrange et al, 1994a, b; Dietschi and Spreafico, 1998). На этом этапе зуб также герметизируется, и его оттенок, наконец, устанавливается. Таким образом, фиксация может рассматриваться в качест в е м н о го 1leл евого этапа.

Выбор цемента

При условии выполнения рекомендуемо;! методики препарирования, вкладка накладка редко будет более 2 мм в толщину, и цементом выбора будет полим(ный цемент двойного отверждения (т.е. < мополимеризующийся и светоотвержд; мый).

С более толстыми реставрациями, : кими, как керамические вкладки и наклё ки, которые простираются на 3 мм и более от поверхности, материалом выбо может быть самополимеризующийся і мент. При этих толщинах керамическ реставрации могут ограничить переда световой энергии, и «двойные» полиме ные цементы могут не достичь достаточ высокого коэффициента преобразован мономера для гарантирования качест связывания и здоровья пульпы. Чем тол] слой керамики, тем выше степень абсор ции света.

Полимерные цементы должны испол зоваться совместно с подходящими дент ноэмалевыми адгезивами. Врач долж быть знаком со свойствами и инструкци ми для пользования этими материалам

Выбор цвета

Выбор цвета полимерного цемента я ляется важным соображением в виду бл



Рис. 11.55. Эстетический результат: благодаря прозрачному полимерному цементу границы керамической вкладки во втором премоляре практически невидимы. (Керамист: Laboratory GH, Paris.)

Эстетическая стоматология и керамические реставра,

fliaea 11. Керамические вкладки и накладки

гоприятных или отрицательных эффектов, которые он может вызвать (рис. 11.56 и 11.57). Принимая во внимание толшину вкладки/накладки, авторы предпочитают, чтобы фиксирующий цемент был только

едва окрашен и достаточно полупрозрачен чтобы выявить естественный цвет сохп 'пившегося дентина и эмали. Здесь \mathbf{u}_{a1} принять во внимание, что цвет примеров ных паст редко точно совпадает с цвето*



Рис. 11.56. Керамическая вкладка (MO) в первом моляре: отметьте точность проксимальных границ.



Рис. 11.57. Окклюзионная проекция, также показывающая металлокерамическую коронку на втором премоляре и керамическую вкладку (ДО) на первом премоляре. (Керамист: Gerald Ubassy.)

полностью полимеризованного полимерного цемента. Если цемент непрозрачен $_{_{\mathrm{Ji};II}}$ і [ысокой насыщенности, его эстетичес $_{_{|K}}$ ачества ухудшаются, и границы становятся видимыми. Может быть полезным $_{_{\mathrm{He}M}}$ ного скорректировать цвет вкладки, $_{_{\mathrm{Ji}}}$ п' нно по направлению к краям, хотя $_{_{\mathrm{Ji}}}$ б< > менее важен в случае вкладок/наііа; $^{\mathrm{Jc}}$ <- $^{_{\mathrm{Te}M}}$ в случае виниров, толщина короры \. по сравнению, будет равна только $_{_{\mathrm{II}}}$ 1 (и четверти. Если потребуется применение опаков в керамическом материале, авторы рекомендуют ограничиться глубоко .1 жащими слоями вкладок/накладок.

Вязкость

Авторы ранее использовали микрона-ІЮШ иные композитные цементы вследствие текучести и мелкозернистости цементного слоя. Однако стало очевидно. что с. іабое место вкладок/накладок, фиксированных микроиаполненным цеменв фиксации композитным цементом, юторый подвержен среднесрочпому разрутению, изнашиванию и гидролизу. Производители отреагировали, предоставив высокопаполненные и вязкие мпкрогибридные композитные цементы. Они, конечно, менее текучие и некоторые требуют ультразвукового нанесения (Sono-Cem, ESPE и Variolink Ultra, Ivoclar) (рис. 11-58.). Улучшенные механические качества должны были бы быть производными их структуры, но это не может быть полностью оценено на этом раннем этапе клинического развития. Их ожидаемая превосходная долговечность, особенно в пограничной области, может быть подтверждена в будущем.

Краевое прилегание

Чем более точны границы, тем меньше толщина композитного цемента и меньшая возможность появления пограничных дефектов (рис. 11.59). Было показано наличие взаимоотношения между шириной соединения керамика—зуб и горизонтальной эрозиен композита: последний стабилизируется на уровне, равном 50% первого (К Lein(elder, личное общение, 1994). Точность огнеупорных материалов и усовершенствование керамик и композитных цементов допускает среднюю толщину цемента 50 мкм, способствующую увеличению жизни этих границ (рис. 11.60—11.62).

Несостоятельность границ является резул ы атом следующего:

- Изнашивание и утрачивание композита
- Недостаточная толщина керамики
- Микроскопические трещины в керами-
- Микроскопические деформации границ вследствие концентрации нагрузки
- Совмещение границ с местами функционального окклюзионного контакта.

Размер краевого зазора должен сохраняться минимальным (Mormaim et al, 1982). Он имеет значительное влияние на потерю композитного цемента, что являет-



Рис. 11.58. Цемент Sono-Cem (ESPE) и ультразвуковой наконечник.

ся не только результатом механической абразии, но также проистекает из гидролиза, термоциклпрования и методик полирования, использующихся после полимеризации. Эти проблемы также затрагиваю! нефункциональные области (пришеечные границы) и простираются на границы накладок, расположенных на щечно-губпой или язычной поверхностях (см. рис. 11.28).

Качество адгезии и герметичности

Адгезия и герметичность, конечно, связаны, но могут развиваться совершенно независимо друг от друга. Оба могут иметь влияние на успех керамических вкладок/накладок.

Расцементирование, очевидно, может рассматриваться в качестве неудачи, особенно в случае откола вкладки или перелома в процессе. Однако это происходит очень редко, чаще имеет место незаметная инфильтрация; это может происходить изза дефекта границы, такого, как расщепление, изнашивание в месте соединения, плохого прилегания и т.д., или от пришеечной границы, адгезивно фиксированной на дентин или цемент зуба.

Делая возможным гидролиз композита, разрушение прокладки, вторичный кариес и т.д., неудовлетворительная герметичность может опосредовать перелом керамики, которая, таким образом, утратила свою основную опору.



КЛИНИЧЕСКИЕ ПРОЦЕДУри АДГЕЗИВНОЙ ФИКСАЦИИ

Раббердам обязателен па этом этап процедуры. После удаления временны вкладок полости очищаются ручным инструментами, ультразвуковыми инструментами и, наконец, воздушно-порошковым абразивным устройством, которое проявило себя в качестве наиболее эффективного клинического метода удаления загрязнения и остатков временного цемента без эвгенола.

Вкладки и накладки примеряются, проводится коррекция контактных пунктов Окклюзия будет проверена после процедур цем ент иро Ваі і ия.

Для цементирования наиболее удобно использовать однокомпонентпый эмалеводентинный адгезив, такой, как Prime & Bond (Dentsply-Caulk), One-Step (Bisco) или Scotchbond 1 (3M) и фиксирующий композит двойного отверждения, такой, как Variolink Two (Ivoclar Vivadent), Choice (Bisco) или Nexus (Kerr).

Вкладка или накладка, которая была подвергнута пескоструйной обработке в лаборатории, защищена снаружи слоем воска, продолжающимся прямо до границ.

Внутренняя поверхность потом протравливается в течение 90 секунд 10% гелем фтористоводородной кислоты, тщательно промывается под струей водопроводпои воды и нейтрализуется в растворе гидро-

Рис. 11.59. Окклюзионпая трещина была запуйР на пограничным переломом, возмозЮ вследствие дефекта в области соедю ния зуб керамика.



ш~ І Рис - іі-60.
 СЭМ (х20) через пять лет — кераш
 ј чеекая вкладка показывает хоротуј пограничную целостность.



Рис. 11.61. СЭМ (хЮО) границ: когда окклюзией ные условия хорошие, наблюдается ма лое вымывание полимерного цемент через 5 лет.



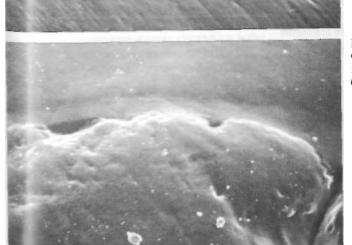


Рис. 11.62. СЭМ (х100) через пять лет. Соединс ние зуб—керамика демонстрирует не большие дефекты.

мер/адгезив (One-Step, Bisco), аккуратне высушивается воздухом и потом светоотверждается.

Поверхности зуба обрабатываются следующим образом. Вначале они дезинфицируются гелем хлоргексидина, часто ис-

пользуется гель Plak Out (Ilawe Neos), но можно также использовать другие дезинфектанты. После этого поверхности протравливаются методикой тотального протравливания. Полость теперь готова получить вкладку. Зубная нить и прозрачная матрица, стабилизированная полупрозрачным отражающим клином, размещены на месте. Важно всегда оставлять дентин немного влажным. На влажный дентин полряд наносятся два очень тонких слоя One-Step и светоотверждаются, мосле улетучивания растворителя.

Композитный цемент (основа + катализатор) смешивается и наносится на область препарирования.

Вносится вкладка, и избыток композита удаляется кисточкой и зубной нитью в проксимал ьных областях.

Накладка фиксируется на месте и светополимеризуется в течение одной минуты под разными углами.

После полимеризации небольшие избытки могут быть устранены лезвием и металлическими полосками для десневых границ. Для больших избытков используются многолезвийные твердосплавные боры или тонкозернистые алмазные боры.

После того, как реставрации были очищены и проверена окклюзия, имеется один

Таблица 11.1 Анализ вкладок/накладок за **период** 1984-94 (1214 случаев; 974 вкладок и 240 накладок)

		неудач накладки
Дефектная граница	24	8
Рецидив кариеса	4	1
Растепление керамики	4	3
Проксимальный перелом	14	5
Перелом перешейка	3	_
Изнашивание прокладки	3	1
Расцементирование	1	1
Перелом во время примерки	3	_
Bcero Bcero	56	19
вкладки	5,7%	
накладки	7,9%	
Средний процент неудач	,	
за 10 лет	6,2%	

важный этап перед окончательным гея рованпем - герметизация границ $_{_{\rm II}}^{_{\rm II}}$ верхности реставраций. Для этой цели ее. доступные границы протравливаются в т чение 10 секунд, промываются, высущика ются, импрегнируются текучим ПОЛИМР ром (Fortify, Bisco) и светонолимеризуются в течение 20 секунд.

Блокирование канальцев защитным гибридным слоем и герметизация граници поверхностей являются двумя очень важными этапами для достижения превосходного связывания.

Вкладки/накладки, наконец, полируются несколькими силиконовыми инструментами различной формы и доводятся до блеска алмазной пастой (Truluster, Brasseler-Komet) на чашке Prophy.

КРИТИЧЕСКИЕ ФАКТОРЫ И ЧАСТОТА НЕУДАЧ

За 10-летний период (1984—1994) мы использовали разные керамические материалы и испытали несколько неудач, которые позволили нам оценить наши клинические результаты (табл. 11.1) и искать ответы на следующие вопросы:

- Пригодны ли керамические вкладки и накладки в качестве долговременных реставраций?
- Каковы наиболее частые причины неудач?
- Являются ли накладки безопаснее вкладок?
- Какова средняя частота неудач?

Таблица 11.1 предоставляет классификацию частоты неудач для суммы из 121° вкладок/накладок (974 вкладок и 2411 накладок) за 10-летний период. Видимо, изнашивание границ и проксимальные переломы являются наиболее часто встречающимися неудачами, неся ответственность за более чем половину числа неудач-Можно заключить, что нет значительно» разницы между вкладками и накладкам в отношении частоты неудач (Roulet an Losche, 1996).

ЛАБОРАТОРНЫЕ СООБРАЖЕНИЯ

Простейшая методика изготовления отладок/накладок основывается на огнеупорных материалах для обжига полевошпатной или стеклокерамики. Эти материалу сейчас значительно прогрессировали и достигли очень удовлетворительного уровня клинической точности. Их применение не требует любого специального оборудования, и все изготовители фарфора сейчас предлагают огнеупорный материал, подходяший для их керамики (Cosmotech-G. Cera; Optec, PVS, Mirage и другие). После изготовления лабораторной модели изготов. [яется дубликат, используя аддитивный силикон и методику двойного смешивай [Я. Штампы на модели уже будут покрылы изолирующим лаком до дублирования, для сохранения места для полимерного цемента.

Дублирующий материал, как подразумевает его имя, должен применяться для воспроизведения препарирования точно во всех деталях. Следовательно, зернистость сырья огнеупорного материала (чистый кварц) должна быть подходящей формы и гранулометрического состава, чтобы обеспечить оптимальные поверхностные условия (максимальную плотность и минимальное пространство между зернами). Конденсируемое формирование также способствует большей механической и те] ювой сопротивляемости, возможно, за счет пористости, но это не имеет большого значения, т.к. количество используемою огнеупорного материала — ограниченного размерами зуба объема.

Наслаивание

Наслаивание вкладок/накладок делает можным удовлетворительное регулирование усадки и достижение высоко натурального эстетического эффекта, ограничивая реакцию дентина и эмали на свет, осегда следует показывать керамисту люсь. ie области окрашивания, такие, как пят-

на склерозированного дентина, чтобы максимально использовать опаковый дентин для камуфлирования этих неприглядных областей.

Эти многослойные вкладки, в отличие от поверхностно окрашенных термопрессованных или литых стеклокерамик, таких, как Dicor или Empress, могут быть впоследствии скорректированы для регулировки окклюзии, без изменения эстетического эффекта (рис. 11.63 и 11.64). Очень успешной эстетической интеграции достигают без какой-либо видимой линии между зубом и керамикой, используя частично полупрозрачную керамическую эмаль. Этот подход использования цвета естественного зуба в качестве «подкладки», для максимизирован ия камуфлирующих эффектов, иллюстрирует наши современные взгляды на эстетические соображения: мы стремимся восстановить светопропускание, схожее с таковым естественного зуба, во всех наших адгезивно фиксированных керамических протезах (рис. 11.65—11.67).

ИЗГОТОВЛЕННЫЕ В ЛАБОРАТОРИИ КОМПОЗИТНЫЕ ВКЛАДКИ/НАКЛАДКИ

Хотя эта книга главным образом рассматривает современную панораму керамик, следует также упомянуть убедительный прогресс в лабораторных композитных полимерах второго поколения. Они производят впечатление имеющих большие перспективы для использования вс вкладках/накладках с хорошими эстетическими качествами.

Ограничения первого поколения микронаполпенных лабораторных композитпых полимеров, таких, как Dentacoloi (Kulzer), Isosit N (Ivoclar) и Visiogerr (ESPE), которые были разработаны г 1980-х, быстро стали очевидными (Miara 1988). Это было особенно выражено в случае вкладок— и, даже больше, для накладок. Эти недостатки включали (рис. 11.68)

rjiaocj ••. | «^иш»пс1.лисНКЛС1ДКИ VI поыюнм



(b)

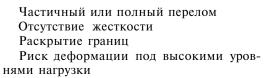
Рис. 11.63.

Накладка Empress (методика наслоения), (а) Препарирование зуба. (b) Поверхностные и окклюзионные коррекции могут быть проведены после адгезивной фиксации, не затрагивая эстетический результат.



Рис. 11.64.

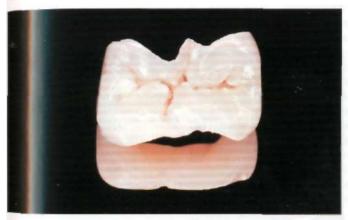
Когда накладки Dicor откорректированы и отполированы, поверхностный цветной слой удаляется, что приводит к неэстетичному внешнему виду.



Сильное истирание Довольно быстрое окрашивание Эти лабораторные композитные f меры первого поколения были постепеч свернуты в пользу керамических в^к-



Рис. 11.65. Вкладка (ДО) в первом премоляре вкладка (МОД) во втором премоляре: лет спустя после повторного полиров; ния.



Puc. 11.66. Керамическая вкладка (МОД) (IPS Cla; sic, Ivoclar.) (Kepamucr: Gerald Ubassy.)



| V U.67. Р<Л'.оеходный камуфлирующий эффект может быть достигнут включением вариаций в тоне и °ы(ценности во вкладку.

док/накладок в середине 1980-х. Однако с того времени наблюдалось возрождение интереса к композитным полимерам второго поколения, которые, что касается их механических качеств, ближе к минеральным, чем к органическим веществам.

Улучшения, связанные с развитием этих новых полимеров, были главным образом сделаны в трех областях: их структуре и составе, степени их полимеризации и упрочнении их волокнами.

Структура и состав

Структура и состав лабораторных полимеров второго поколения являются представителями типа, известного как «микрогибридный», очень похожего на те, что используются для прямого применения в клинике. Это означает включение небольших минеральных наполнителей, размером между 0,05 и 1,0 мкм, с высоким процентным содержанием по объему (66%) и по весу (80%). Форма, размер, распределение и пропорция наполнителя различаются от одного композитного полимера к другому, но в полимерах второго поколения пропорции по объему составляют две-трети минерального наполнителя и одну-треть полимерной матрицы. Следует помнить, что композиты первого поколения имели т.н. «микронаполненную» структуру, с обратной пропорцией, т.е. одна-треть минерального наполните-,< и две-трети полимера.

Значительное увеличение наполнителя, связанное с размером частицы и рагп ределением, имеет прямую связь с механи ческими качествами. Более того, снижещ Г пропорции полимера также имеет значи тельное влияние на усадку во время полимеризации и на степень деградации (Touati, 1996; Touati and Aidan, 1997).

Полимеризация

Вследствие отверждения полимерной матрицы полимеризация вызывает более или менее успешную «фиксацию» наполнителя и вместе с составом и структурой представляет ключевой аспект прочности и долговечности композита. Чем выше степень полимеризации, тем лучше будут качества композита.

Следует заметить, что мономер не может быть полностью трансформирован в полимер только фотополимеризацией - какова бы ни была мощность использованного источника света или длительность применения. С тем, чтобы увеличить заключительную степень полимеризации, необходимо применить термальную обработку или под низким давлением, или, еще лучше, в полном отсутствии кислорода (атмосферный кислород препятствует полимеризации поверхностных и более глу-



Рис. 11.68. Лабораторные композиты первого поколения подвержены довольно быстрой деградации, с переломом и раскрытием границ различной степени.

б< со лежащих слоев полимерной матрицы, ,iHi ибируя связывание углерод-углерод).

Использование печей с температурами 140°С в азотной среде, сочетанное с композитными полимерами горячего отверждеп видимо, является решением, наиболее способствующим высокой степени полимеризации (98,5%) для IIP эмалей из Belle Glass HO (Belle de St Claire).

упрочнение путем добавления волокон

В числе промышленных применений, волокна были давно включены в полимерную матрицу, в частности, для улучшения механических качеств. Некоторые произ-

водители теперь намереваются упрочнить лабораторные композитные полимеры второго поколения путем добавления волокон, которые предварительно прошли специальную поверхностную обработку, позволяющую им отлично связываться с полимерной матрицей (Dickerson and Rinaldi. 1996). В качестве примера можно привести систему Targis Vectris (Ivoclar), включающую силанизацию с последующим покрытием полимером, метод Fiberkor (Conquest) и Connect (Belle de St Claire).

Мы не может рекомендован» один исключительный материал на настоящий момент вследствие отсутствия клинической истории, но наш клинический опыт с композитными полимерами, особенно относительно вкладок/накладок, позволил ига/

Рис. 11.69.

Пример препарирования пол вклад ку/накладку из композитного полиме ра. Оно очень не.' ительно отличает ся от препариров nni, описанных дл керамических вкладок/накладок.



Рис. 11.70.

Композит наращивается иоследовате.'п пым наслаиванием. (Техник: JP Levot.)



составить руководства для выбора наиболее подходящей системы.

Лабораторный композит для вкладок/накладок должен обладать следующими качествами:

- Он должен иметь микрогибридную структуру, прежде всего, с процентным содержанием наполни геля свыше 55% по весу или 70% по объему. Отношение по объему между наполнителем и полимером больше указывает на настоящую природу композита, чем отношение по весу, в виду больших различий в плотности между органическими и минеральными компонентами.
- Он должен иметь модуль упругости более $8000~\mathrm{MHa}$ чем больше этот модуль, тем более стойкой к деформации будет вкладка/накладка.

- Он должен иметь прочность на изгиб белее 120 МПа чем больше этот фактоп тем более стойкой к разрыву будет вкладка
- Он должен иметь прочность на сжатие более 350 МПа чем больше этот фактоп тем более стойкой к разрыву будет вкладка. Если данные требования к модулю упругости и прочности к изгибу удовлетворены, прочность на сжатие является параметром, который следует принять во внимание при выборе композитного полимера для реставрационных целей.
- Он должен і юдвергаться как можно меньшей усадке при полимеризации. Точность вкладок/накладок близко связана с заключительной степенью полимеризации, которая остается низкой для большинства лабораторных композитов второго поколения.





**** - **

Рис. 11.71.(а, b) Превосходная имитация зу»¹¹ структуры лабораторными композИ мм второго поколения.

, Должен быть доступен достаточно широкий диапазон цветовых оттенков.

 $_{_{\phi}}$ Должно быть возможно эффективное $_{_{{\rm n}0}}$ дирование.

 Φ Должна быть доступна работоспособная $_{\rm col}$ с ма полимеризации.

Предпочтение должно отдаваться системам, объединяющим фотополимеризацию с термальной обработкой под низким давлениш і м, еще лучше, при полном отсутствии кислорода, с замещением воздуха инертным газом, таким, как азот, под давлением.

Другие характеристики, такие, как абсорбция воды, растворимость, прочность на истирание и абразивность, также имеют влияние на старение, хрупкость и степень деградации этих материалов.

В настоящее время имеется несколько систем, которые более или менее выполняют эти требования, но обработка внутренних поверхностей вкладок/накладок и качество композитных связывающих полимеров требуют улучшения для успешности этих систем.

На настоящий момент у пас недостаточно клинического опыта, чтобы утверждать, что эти композитные вещества вытеснят керамики в случае вкладок/накладок, хот; их превосходные механические качества, схожие с таковыми зубной ткани, расі рывают перспективы, которые мы не можем позволить себе игнорировать. Процедуры, связанные с препарированием и введением композитных вкладок/накла-Док. показаны на рис. 11.69-11.79.

РЕЗЮМЕ

- Керамические вкладки/накладки противопоказаны в случае иарафуикциональной активности.
- В отсутствии парафу ню ш и они показаны для премоляров и могут быть использованы на первом и втором молярах.
- Дизайн полости явно отличается от требуемого для золотых вкладок, но очень схож с дизайном для керамических вкладок.
- Хороший выбор случая является главным фактором, определяющим успешность керамических вкладок и накладок.
- В небольших полостях прямое размещение композитных реставраций показало себя в качестве удовлетворительной и более дешевой альтернативы (рис. 11.80—11.82).
- В больших полостях превосходны керамические вкладки (рис. 11.15—11.19).
- При внимании к деталям, процент неудач керамических вкладок/накладок является низким.
- В ситуациях, когда нет возможности обеспечить достаточной прочности на сжатие внутри керамических вкладок и накладок, лабораторные композиты второго поколения будут предпочтительным клиническим выбором.



Рис. 11.72. Рабочая модель: здесь используется композитный полимер Belle Class HP (Belle de St Claire).





Рис. 11.74. Преимущество этой методики в том, что тепловое отверждение происходит в печи при 140°C, под давлением 5,5 бар азота.



Композиты с выдающимися механическими и эстетическими качествами могут быть изготовлены тепловым оі верждением пол давлением азота, т.к. степень полимеризации достигав 98,5% для поверхностных эмалей, что значительно ниже для дентинов и иол поверхностных эмалей, способству хорошему связыванию с композитно адгезивом.



Рис. 11.76. Препарирование под вкладку (МО) н нижнем первом моляре.



Рис. 11.77. Композитная вкладка, изготовленная Е лаборатории (Targis, Ivoclar).



Рис. 11.78. Вкладка имеет хорошие эстетические качества, с широким диапазоном доступных полупрозрачных и опаковых материалов и различных яркостей, которые придают жизненность.

Рис. 11.79.

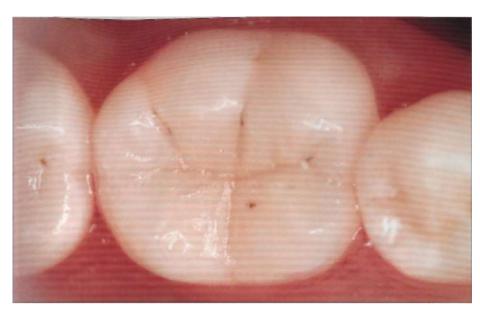
Окончательный результат после *А* сации адгезивом пятого поколен композитным цементом двойного верждения. Реставрации на премол^» и втором моляре будут переделаны ^

Рис. 11.80.

Кариес на окклюзионной поверхности первого моляра.

Рис. 11.81.

Прямая композитная реставрация (Herculite, Kerr). Для небольших полостей композиты считаются наилучшим клиническим вариантом.



час вкладки и\ палла^г

Рис. 11.82. Прямая композитная реставрация (Herculite, Kerr) на нижнем первом моляре: эстетический результат превосходен и может соревноваться с керамической реставрацией.

ЛИТЕРАТУРА

- Degrange M, Charrier J-L, Attal JP et al, Bonding of luting materials for resin-bonded bridges: clinical relevance of in vitro *tests. J Dent* 1994a; **22(Suppl** 1): S28-S32.
- Degrange M, Attal JP, Theimer K, Aspects fondamentaux du collage appliques a la dentisTeric adhesive. *Realties Cliniques* 1994b; 5: 371 82.
- Dickerson W, Rinaldi P, The fiber reinforced inlay supported indirect composite bridge. *Pracr Periodont Aesthet Dent* 1996; 8: 8-12.
- Dietschi D, Spreafieo R, Adhesive Metal-Free Restorations. Berlin: Quintessence, 1997.
- Dietschi D, Spreafieo R, Current clinical concepts of adhesive cementation of tooth-colored posterior restorations. *Pracl. Periodont Aesthet Dent* 1998; 10: 47-54.
- Magne P, Dietschi D, Holz J, Esthetic restorations for posterior teeth: Practical and clinical considerations. *IntJ Periodont Rest Dent* 1996; 16: 104-119.
- IIIara P, Nouveau composite de laboratoire pour inlays et onlays colles. *Rev Odontostomatol (Pans)* 1998; 17: 9-27.

- Mormann WH, Ameye C, Lutz F, Komposit Inlays: Marginale Adaptation. Randdichtigkeit, Porositat und okklusaler Verschleiss. Dtsch Zahncirztl Z 1982; 37:438-41.
- Roulet JF, Losche GM, Tooth-colored inlays and inserts - long-term clinical results. Acad Dental Mat, Transactions 1996; 9: 200-15.
- Touati B, Une nouvelle application du collage en prothese conjointe: inlays-onlays et couronnes jackets en resine composite. Rev Odontostomatol (Paris) 1984; 3: 171-80.
- Touati B, Pissis P, L'inlay colic en resine composite. *Cah Prothuse* 1984; 48: 29-59.
- Touati B, Pissis P, L'inlay-onlay compo-metal: Restauration unitaire et moyen d'encrage de bridge. Actual Odontostomatol (Paris) 1986; 155: 453-84.
- Toauti B, The evolution of aesthetic restorative materials for inlays and onlays. *Pract Periodont Aesthet Dent* 1996; 8: 657-66.
- Touati B, Aidan N, Second generation laboratory composite resins for indirect restorations. *JEsthet Dent* 1997; 9: 108-18; 250-3.

Формы лабораторных указаний		•					•	٠				. ,	101
Выбор опоры для керамических	пор	оші	ков						٠			" 4	01
Низкотемпературные керамики	(Du	cera	am-	LF	C)_							4	405
Полевошпатные керамики IPS Empress													
in , cem m		• -	_ "	^ "' '	· ! " .	" "	<u>,</u>	,	• •	· · .	٠,,	' : 4	2.4

_пава 12

Стоматологические керамики и лабораторные процедуры

Эстетически успешный зубной протез $_{_{\mathrm{RH}}}1$ ется результатом множества решений $_{,1}1$ -ц к'твий. В то время как клиницист оценивает случай, составляет программу лечения выполняет препарирование, изготовляв! слепок и в итоге прилаживает протез, именно керамист является ответственным за воссоздание вида и функции естественных зубов путем соответствующего керамического построения.

Важность общения между врачом и керамистом указывалась неоднократно на всем протяжении различных глав. Выбор оби то языка для диалога является одной из причин, по которой каждый клиницист должен знать основы лабораторных процедур. Он должен, например, ознакомиться с различными материалами, необходимыми для изготовления керамических протезов, с тем, чтобы знать их потенциал, их ограничения и, прежде всего, процедуры изготовления в лаборатории.

Эта глава предоставляет читателю краткий обзор новых данных относительно главных аспектов различных современных методик для изготовления целыюкерамических реставраций.

ФОРМЫ ЛАБОРАТОРНЫХ УКАЗАНИЙ

Иногда бывает трудным свести вместе Рача, пациента и керамиста, что означает необходимость для клинициста передать

м информации керамисту, используя Понятный обоим язык.

Кроме слепков и межокклюзионной ре" грации, форма лабораторных указаний " яется основной связью между пациенм, врачом и керамистом. В идеале, она
- < линяет, как можно яснее и точнее, инI ф.мацию о типе конструируемого проте- 3 - включая основную информацию о цвете,

форме, различных особенностях или специфичностях, и сводит вместе наблюдения, анализ и цели врача, пациента и керамиста. Она также может быть дополнена другими предметами, такими, как фотографии, диагностические модели, диагностическое восковое моделирование и т.д. Различные варианты для передачи информации, доступные сейчас, были подробно описаны в гл. 7 «Передача эстетической информации».

ВЫБОР ОПОРЫ ДЛЯ КЕРАМИЧЕСКИХ ПОРОШКОВ

Наращивание и обжиг безметалловых керамических оснований требует опоры. Два альтернативных типа опоры подходят для традиционной полевошнатной керамики: платиновая фольга (рис. 12.1) и огнеупорный материал (рис. 12.2).

Для обжига керамик, таких, как Duceram-LFC (Ducera), Empress (Ivoclar) и In-Ceram (Vita), основанием является керамика, и окончательное наслоение керамики проводится прямо на керамическом каркасе. Изготовление этого керамического каркаса будет различаться от процедуры к процедуре:

- C Duceram-LFC, каркас изготавливается традиционным обжигом высокотемпературной полевошпатной керамики, изготовленной на огнеупорном штампе;
- В случае процедуры Empress, каркас изготавливается из прессованной керамической заготовки;
- В случае процедуры In-Сегат, каркас изготавливается путем шликерного литья и спекания оксида алюминия на специальном огнеупорном материале; твердый норозныи алюмооксидный каркас потом инфильтрируется высокотемпературным стеклом на дальнейшем этапе.

юл чимсЛОЛОГИЯ и керамические реставп

Несмотря на бесспорные достоинства этих новых процедур, традиционные полеюшпатные керамики все еще остаются наиболее широко используемыми, особенно для 13ГОТОВленпя винпров и вкладок/накладок.

Платиновая фольга давно используется качестве подложки для изготовления фарфоровых жакетных коронок и, сравниельно недавно, керамических винпров. Сотя эта методика все еще имеет опреде-[енные применения и много сторонников, собенно по изготовлению винпров без пеекрытия режущего края, сейчас проще исользовать огнеупорные штампы. В случае кладок и накладок используется только гнеупорный материал.

Точность и качество новейших огнепорных материалов делает возможным

производство всех типов стоматологии ких реставраций, основанных на керами с~ независимо, впнир ли это, жакетная копп ' ка или вкладки/накладки.

Дублирующий материал

Дублирующий материал, как подразумевает его название, должен применяться для воспроизведения препарирования точно, во всех деталях. Следовательно, зернистость сырья огнеупорного материала (чистый кварц) должна иметь форму и гранулометрический состав, чтобы обеспечить компактное формирование. Это гарантирует оптимальные поверхностные условия (максимальную плотность и ми-





Платиновая фольга, обжатая па штампах, делает возможным нанесение, моделирование и обжиг полепопшатной керамики.



Рис. 12.2. Керамические реставрации, смоделированные прямо на огнеупорной модели. (Керамист: Gerald Ubassy.)

гдава 12. Стоматологические керамики 1 лабораторные процедуры

м льное пространство между зернами). компактное формирование также способствует большей механической и тепловой сопротивляемости, возможно, за счет пооцстости, но это не имеет большого значения, г. к. количество используемого огнеу-₁₀рцого материала — ограниченного объе-"а, относительно зуба.

Опорный материал

Опорный материал для керамической массы должен иметь превосходные механические и термостойкие качества, т.к. он подвергается повторным обжигам и должен расширяться и сжиматься в точности, как это делает керамика, но при этом должен оставаться химически нереактивным с керамикой.

Для действительного понимания того. как эти вещества ведут себя во время обжига, необходимо помнить, что они оба очень схожи и значительно отличаются от фос-

фатных материалов, используемых в точном литье в настоящее время (рис. 12.3). Главным отличием является практически полное отсутствие кристобалита в порошке огнеупорных материалов для керамик в пользу кварца, который составляет большую часть огнеупорного наполнителя. Когда кристобалит переходит от низких к высоким температурам, его кристаллическая структура претерпевает обратимые изменения из альфы в бета форму при примерно 250°C, с изотермическим расширением приблизительно 1%. Это является чрезвычайно полезным качеством в точном литье, компенсируя усадку во время литья, но, очевидно, несовместимым с практически линейным расширением керамики в твердой фазе. Следовательно, огнеупорный материал должен удовлетворять необходимым условиям соответствия этому расширению, чтобы служить надежной опорой для керамического компонента во время обжига (рис. 12.4). Кварц удовлетворяет этим требованиям в наивысшей степени. Нес-

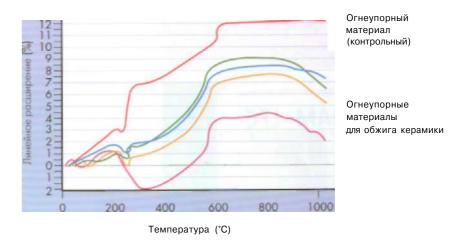


Рис. 12.3. Сравнение между тепловым расширением четырех материалов для обжига керамики и расширением стандартного огнеупорного материала для отливки из сплавов (Vestrafme). Отметьте отсутствие кристобалита при 250°С в четырех материалах, предназначенных для обжига керамики. Пояснение: красный, Vestrafme (Unitek); желтый, Symphyse (Symphyse Cie); голубой, Cosmotech Vest (GC); розовый, Mirage (Miron Laboratories); зеленый, VHT (Whip Mix). (С разрешения Dr JC Senoussi.)

Внезапное расширение кварца, происходящее при 575°C, не имеет заметного эффекта на керамику, которая, находясь на

тестообразной стадии при этой температъ ре, «примиряется» с вариациями в объем' опоры. Тем не менее вариации в объеме к рамики и огнеупорного материала б\ду'согласовываться только при следоват ' строгой процедуре медленного нагревания и одинакового постепенного охлажден,/' должным образом учитывая все термальные параметры (такие, как расширение сжатие, ограничения и инерция), как и фазы отверждения или тестообразной керамики.

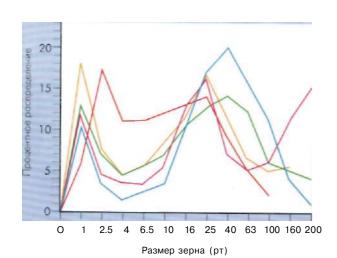


Рис. 12.4.

Сравнение между гранулярным распределением четырех материалов для обжига керамики и огнеупорного материала тип 1 для литья сплавов (Vesirafine). Пояснение: красный, Vestrafine (Unitek); желтый, Symphyse (Symphyse Cie): голубой. Cosmotech Vest (GC): розовый, Mirage (Miron Laboratories); зеленый. VHT (Whip Mix). (С разрешения DrJC Senoussi.)

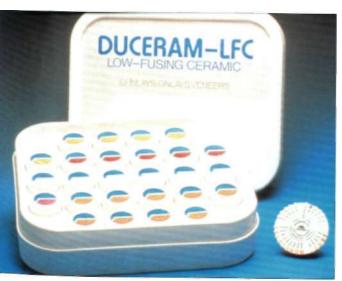


Рис. 12.5. Керамический набор Duceram-LFC (Ducera).

Н 13КОТЕМПЕРАТУРНЫЕ **КЕРАМИКИ (DUCERAM-LFC)**

Развитие очень низкоплавких керамик /-температура обжига 660°C) означало, что иожет быть принята простая и точная ме-₋₀ I |ка для формирования и обжига цельнокерамических протезов (рис. 12.5).

Тонкий слой традиционной керамики (Duceram) обжигается на огнеупорном штампе (Ducera-lay); потом керамический каркас отделяется от огнеупорного материала путем пескоструйной обработки (50 мкм алюминий) и помещается на гипсовый штамп рабочей модели. Эта комбинация обеспечит опору для формирования и обжига низкотемпературных порошков без деформации.

Различие в 260°C между температурой обжига традиционных и низкотемпературных керамик (920°С и 660°С соответственно) позволяет проводить повторные обжиги без риска искажения границ.

Преимущества

Преимущества низкотемпературной системы составляют (рис. 12.6—12.15):

- Превосходная адаптация к границам;
- Использование гипсовой рабочей моде. 111;
- Не требуется специального оборудования;
- Позволяет модифицирование повторными обжигами:



• Скорость стирания близко совпадает с таковой естественных зубов;

- Сниженное стирание противоположных зубов;
- Превосходные визуальные качества, в том числе наилучшая репродукция оналесценции естественных зубов.

Применения низкотемпературных керамик:

- Виниры, жакетные коронки, вкладки и
- Необходимость в высокопрозрачной керамике:
- Необходимость в выраженной опалесценции (в этом отношении более подходит, чем Empress или In-Coram).

Низкотемпературные керамики противопоказаны для маскирования сильно окрашенных зубов и в особенности, если целью является высокая устойчивость к перелому.

ПОЛЕВОШПАТНАЯ КЕРАМИКА

Полевошпатная керамика сделала возможным развитие адгезивных керамик (рис. 12.16). Их первичное применение и последующий рост их использования идут от развития точных фосфатных огнеупорных материалов, позволяющих формировать и обжигать керамические порошки.



Рис. 12.6. Препарирование под керамическую жакетную коронку с периферическим уступом.



Рис. 12.7. Тонкий слой начальной керамики (с единитель) на штампе Ducera-lay обжигается при 980°С. Этот соедищ тельный слой должен быть ярким равномерным.

Рис. 12.8. (а—с) Ламинирование в традиционной керамике Duceram прямо на огнеупорном штампе для изготовления керамического колпачка толщиной 0,3 мм.

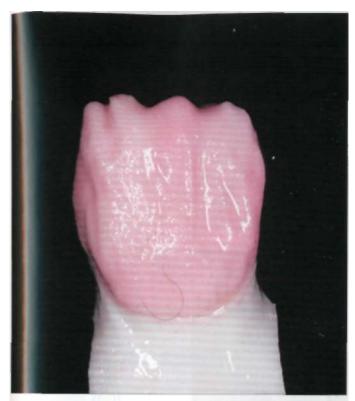


Рис. 12.9. Обжиг колпачка при 940°С. На этом этапе могут быть введены различные оттенки.







Рис. 12.10.
(а, b) Керамический колпачок посте осторожного пескоструйного удаления огнеупорного материала.





Рис. 12.11. Колпачок размещен на гипсовой модели. Ламинирование може быть потом завершено, использу низкотемпературную керамику, которая будет обожжена при 660°C вакууме.





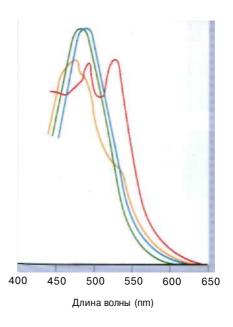


Рис. 12.12. Готовая керамическая коронка-(а) лицевая проекция; (Ь) язычн проекция. (С разрешения ЫШ Cristou.)

"лава 12. Стоматологические керамики и лабораторныепроцедуры



Рис. 12.13. Опалесценция естественных зубов может быть вое произведена при использовании этого типа керамической коронки.



¹**"" •** 12.14.

равнение флюоресценции естественных зубов (зеле-1,1) • Duceram-LFC (голубой) и двух традиционных кі >амик (желтый и красный). (С разрешения Ducera.)

Они широко используются для изготовления виниров и вкладок/накладок (рис. 12.17 12.34). Однако их механические качества представляются неадекватными для изготовления керамических жакстных коронок.

Преимущества

Преимуществами полевошпатных керамик являются:

- Превосходные визуальные качества, благодаря широкому выбору керамических порошков;
- Не требуется специальное оборудова-
- Могут быть наращены тонкими слоями. Полевошпатные керамики рекомендуются для виниров, когда подлежащий зуб не сильно окрашен, особенно когда редукция зуба минимальна. Полевошпатные керамики также рекомендованы для вкладок/накладок, где эсгетнка является первостепенной.

Эстетическая стоматология и керамические реставрации

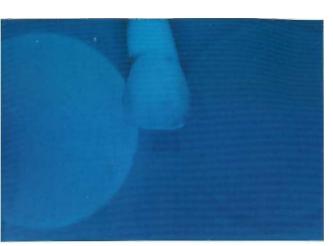


Рис. 12.15.
Можно увидеть, что флюоресценцв. LFC (см. круг слева) очень близка г ковой естественного зуба, тогда традиционный керамический Материл (круг справа) лишен флюоресценции (С разрешения Ducera.)



Глава 12. Стоматологические керамики и лабораторные процедуры

Рис. 12.18.
Рабочая модель с препарированиями иод керамическую вкладку (премоляр) и керамическую накладку (моляр) со слоем изолятора, нанесенного вне гра-



Рис. 12.16. Полевошпатный керамический порошок IPS Classic (Ivoclar).



Рис. 12.19. Нанесение первого стоя керамического порошка и жидкости на огнеупорный штамп, простирающееся за границы препарирования.



Рис. 12.17. Препарирования пол керамические вкладки и накладки на зубах-макетах.



Рис. 12.20. Первый слой фарфора после обжига: этот тонкий прозрачный слой не должен демонстрировать растрескивание или отслаивание.

Эстетическая стоматология и керамические реставрации,

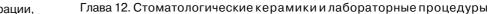




Рис. 12.21. Второй обжиг создаст глубокий с к высоконасьпиешшго фарфора, имитирующею дентин.



Рис. 12.24. Окончательный обжиг фарфоровой накладки.



Рис. 12.22. Прозрачный фарфор нанесен па границы препарирования.



Рис. 12.25. Естественный блеск достигают, используя войлочный конус и алмазную пасту. (Керамист: Gerald Ubassy.)



Рис. 12.23. Завершенное наращивание фарфора немного завышено для компенсации усадки ВО время обжига.



Рис. 12.26. Накладка во время примерки.

Рис. 12.27.

Керамические вкладка и накладка после цементирования.



Рис. 12.30. Штамп из огнеупорного материала изготовлен по гипсовому штампу (Lamina Vest, Shofu).

Рис. 12.28.

Эта пациентка желает трансформировать клык в латеральный резец. Будет изготовлен нолевошпатный керамический винир (Shofu) с расширенным режущим перекрытием.

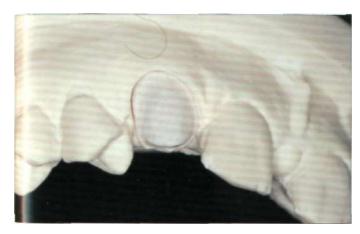


Рис. 12.31. Вид огнеупорного штампа после обжига соединительного слоя.

Рис. 12.29.

Рабочая модель со специальным штампом: пластиковый десневой контур будет сохранен в течение формирования винира.

Рис. 12.32. Наращивание керамики.

IPS EMPRESS

IPS Empress является полевошпатной керамикой, упрочненной лейцитом, с хорошими механическими и визуальными качествами. IPS Empress использует восковые модели, которые формуются с последующим термопрессованием стеклокерамики; это делает возможным изготовление особенно точных керамических реставраций.

Это чрезвычайно разносторонняя методика, которая может быть использована для випиров, жакетных коронок, вкладок и

накладок: поверхностным окрашиванием традиционным наслоением или латерал] ной сегментацией на стеклокерамических каркасах (рис. 12.35—12.52).

Преимущества

Преимуществами IPS Empress являются:

- Позволяет любой тип формирования;
- Превосходные механические качества*
- Превосходные оптические качества;
- Превосходное краевое прилегание.



Рис. 12.33. Готовый винир. (Керамист: Jean-Pierre Levot.)

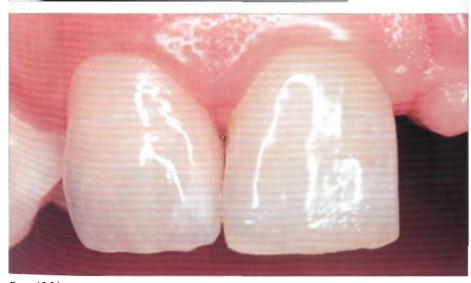


Рис. 12.34. Результат после адгезивно!! фиксации: отметьте характерные особенности и вил поверхности.

эстетическая стоматология и керамические реставрац,



Зубы-макеты, препарированные под пелыюкера.мические реставрации, ц., тральные резцы препарированы под к» ронки IPS Empress; латеральные резцы клыки подготовлены пол полевощщат. ныте фарфоровые виниры.



очая модель, полученная по силиконовому



12.41.очая модель, где штампы были подрезаны.



Рис. 12.40. Препарирования под виниры отлиты из огнеупорного материала. Другие части модели в силиконовом слепке (Zermack).

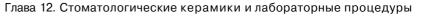




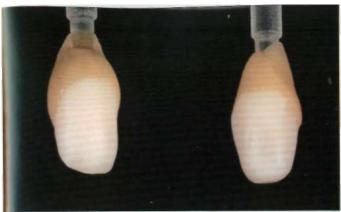


Рис. 12.42. Восковое моделирование реставрации на модели. Золотой лак нанесен на поверхность, чтобы помочь визуализировать текстуру и микрогеометрию будущих реставраций, (а) Лицевая проекция; (b) язычная проекция. (Керамист: Gerald Ubassy.)



Рис. 12.43. Первый обжиг соединительной керамики на огнеупорном материале для наращивания вппиров.

Рис. 12.44. Второй обжиг дептинного фарфора *с* внутренними эффектами.



Глава 12. Стоматологические керамики и лабораторные, процедуры

Рис. 12.47. После того, как керамические колпачки IPS Empress готовы, они размещаются на штампах, изготовленных из светоотверждаемого полимера того же цвета, что и опорные зубы. Штампы используются для проверки оттенка.

Рис. 12.45. Третий обжиг с добавлением полупрозрачных и прозрачных эффектов.



Рис. 12.48. Готовые коронки IPS Empress.

Рис. 12.46. Результат после полирования.



Рис. 12.49. Язычная проекция всех реставраций, размещенных на огнеупорной модели.





Рис. 12.50. Коронки IPS Empress, размещенные зубах-макетах.



.. 121611.

І вблизи язычной стороны коронок IPS Empress, показывающий детали режу!







Рис. 12.52.

(а) Готовые реставрации, размещенные па модели, демонстрирующие хорошее цветовое сооті етствие и гармонию между полевошпатиыми фарфоровыми винирами и прессованными кошками IPS Етргезь. Вид вблизи реставраций: (b) правая сторона; (c) левая сторона. (Керамист: Gerald Ubassy.)

CERAM

"о времен Pierre Fauchard (1747), все [ые керамики соответствовали более менее одинаковой стекловидной ктуре. Дополнительные компоненты и добавлены для производства вариав цвете, непрозрачности, механичеспрочности или коэффициенте теплоі расширения.

Однако в случае In-Ceram, структурой)вного материала является матрица лаллов, соединенных друг с другом и следствии инфильтрированных окраным стеклом. Эта особенная структу-

ра позволяет значительно улучшить механические качества материала, достигая значения сопротивления изгибу 600 МПа что выше, чем у любой другой стоматологической керамики и в 3,5 раза выше, чем у стеклокерамики.

Экстраординарные механические преимущества и пространственная точность системы In-Ceram сделали ее предпочтительным материалом для изготовления керамических колпачков и инфраструктур для коронок и мостов с небольшим промежутком (рис. 12.53-12.65).

In-Ceram была изобретена Dr Mickael Sadoun и была выведена на рынок в 1989 г. фирмой Vita.



Рис. 12.53. Штамп для коронки In-Ceram (с разделителем) и дублирующий штамп из специального гипса.



Рис. 12.54. Нанесение алюмооксидного раствора («шликер») на гипсовый штамп.

Глава 12. Стоматологические керамики и лабораторнв-е процедуры



Рис. 12.55. Границы алюмооксидного каркаса финируются лезвием. (Керамист: II Levy.)

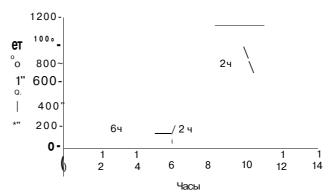
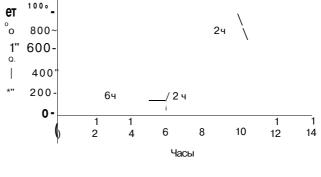


Рис. 12.56. Программа спекания для алюмооксидного каркаса In-Ceram.



Л. 4 А

Рис. 12.57. Алюмооксидный каркас In-Ceram высвобождается удалением гипса.





именение

Для изготовления колпачков In-Ceram 1мпы вначале разделяются и дублируя при помощи специального гипса с допределенной степенью расширения. >амист нарастит колпачок па этом дубюванном штампе, нанося насту, сделанэ пз очень мелких алюмооксидных стал лов (размером примерно 3 мкм) в ной суспензии. При контакте с гипсо-»і дубликатом влага из пасты абсорбируя, и гранулы компактно размещаются лтампе. Контур и границы формируют-:кальпелем. Колпачки потом обжигаютз специальной печи, которая достигает пературы 1120°С в течение 7,5 часов, и остаются в установившемся состояі в течение 2 часов, позволяя гипсу дуб-;ата сжаться, таким образом высвобожколпачки. В тоже время кристаллы окіа алюминия сплавляются, образуя ошную, пористую поликристалл и чес-0 матрицу.

Вслед за первичным обжигом колпачки >веряются и покрываются стеклянным юшком выбранного оттенка. Они снова [вергаются обжигу, во время которого плавленное стекло абсорбируется кашярным действием и инфильтрирует >истую матрицу. Эта инфильтрация дет колпачки полупрозрачными и прочий. После этого второго обжига избыстекла удаляется пескоструйной обракой.

Керамика Vitadur Alpha используется на м алюмооксидном колпачке — это единенный фарфор, совместимый с оксидом)миния по тепловому расширению.

Этот продукт имеет хорошие эстетическачества, т.к., в отличие от порошков, дназначен ных для металлокерамичесметодик, он не содержит лейцит. Точть границ, полученная при первичном иге больше не изменится, несмотря на ггорные обжиги, благодаря тому, что [проводятся при меньшей температуре же на 200°С). Механические качества каса In-Сегат позволяют нементироь коронки и мосты без усиления адгезик зубным структурам, что необходимо с

любыми другими цельнокерамическими процедурами на настоящий момент.

Следовательно, выбор находится между традиционными цементами (ципк-фосфатным, стеклоиономерным) и адгезивной фиксацией с помощью композита или даже полимером, основанном на i-meta (Superbond).

Показания

Основным веществом для техники In-Сегат является оксид алюминия. Его дентинный оттенок, точность и легкость использования делают его предпочтительным материалом для керамических коронок и мостов небольшой протяженности.

Второй, более полупрозрачный материал, основанный на магниевой шпинели и оксиде алюминия, находится в продаже с 1993 г. (см. рис. 12.61). Он имеет лучшие эстетические качества, но 30% снижение в прочности, в особенности подходит для вкладок, виниров и коронок для живых зубов.

Третья композиция, содержащая 33% оксида циркония, сейчас проходит испытания и должна быть скоро выпущена для завершения ряда (см. рис. 12.62 и 12.63). Она обладает более низкими эстетические качествами, по гораздо прочнее, и предназначена для задних мостов и шип.

Со временем будут доступны три разные композиции для изготовления колпачков. Т.к. все три композиции могут быть размещены рядом на одном колпачке, комбинации оксид циркония-алюминия или шпинели могут быть серьезно рассмотрены, с тем, чтобы воспользоваться всеми предложенными преимуществами.

Эта процедура в особенности рекомендуется для изготовления керамик в следу* ющих случаях:

- Где требуется значительная механическая прочность;
- Если, вследствие особых причин, адгезивная фиксация предпочтительна;
- Там, где подлежащие зубы окрашены;
- Для изготовления коротких мостов или шин без металлического каркаса.

і лава іz. стоматологические керамики и лаоораторные процедуры



Рис. 12.58. Инфильтрирование стеклом алюмоок сидного колпачка сходно с пропитыванием кофе сквозь кубик сахара.



Рис. 12.59. Удаление избытка стекла пескоструйной обработкой частицами окиси алюминия.



Рис. 12.60.
Зацементированная коронка In-Сегат на верхнем правом центральном резце. (С разрешения Dr Eskenazi; Керамист: Н Levy.)

Эстетическая стоматология и керамические реставрации

Рис. 12.61. Новый материал: каркас из шпинели (справа) и оксида алюминия (слева).

lasiclar anslucent ansparent



Рис. 12.62. Каркас заднего моста из циркония с пришеечными границами из оксида алюминия.

Ілава 12. Стоматологические керамики и лабораторные процедуры



Рис. 12.64. Сильно окрашенные центральные рез ны: планируемая реставрация включа ет использование двух коронок In Ce ram.

Рис. 12.65. Готовые реставрации. (С разрешения DrJ Pimenta; Керамист: H Levy.)

ндеке

[омера страниц курсивом относятся к эстрациям и таблицам. t методика, удаления окрашивания 11,5 In-Ceram 44, 424 ond 2 28, 29 Депульпированные зубы Каркаса изготовление Машинного изготовления гбеливающее лечение 116 керамики системы Показания 424 Изготовление 44, 424-429 -САМ системы, машинное изготовление In-Ceram Spincll 46 1ики 53 IPS Empress керамика см. Empress реставрации \У система 53 EC CAD-CAM система 53 K mascop шкала расцветок 79, 80 Капе методика, удаление окрашивания 115 M • 46, *47* Majito зона «блеска» 93 :ладки и накладки 389, 390 Micro Clean микроабразивная система 116, 120 >лговечность 228 Munsel цветовая система 71 глыюокрашенные зубы 254 ram-LFC 83, 185 0 One-Step адгезивная система 32.34 Opt.ec, депульпированные зубы 307 ·ess реставрации 15, 48,34, 36 OptiBond Solo, алгезивная система 32 :ладки и накладки 389,390 юковые модели 169. 171 шговечность 228 Prime & Bond, адгезивная система 31 ркаса изготовление 401 рамический набор 417 икроструктура после прессования 417 Scotchbond 1 32, 386 >жиг 419 Scotchbond 2 24 • релом зубов 257, 259 Starbrite, отбеливание зубов 140 •чь для инъекционного прессования 417 Syntac Single Component 34 жазания 116 >сле обжига модификации 237 >еимущества 416 Tenure Quik адгезивная система 34

Tenure, адгезия к дентину 24

Vita шкала расцветок 73-4

керамики 55

Vitablocs, системы машинного изготовления

МЛ 23

te отбеливание зуба 140

)спарпрованис и изготовление 418-23

Алгезивная стоматология 9. 19 Дентин 11 Керамические виппры 232 Керамические вкладки и накладки 357 Керамические жакетные коронки 297 Микромеханическая взаимосвязь 19 Процедуры протравливания эмали 19 Смачивание поверхностей 19 Сравнение бондинга к эмали и дентину 32 Алюминия оксид, In-Ceram 44, 424 Алюмооксидиая керамика, упрочнение 44 Антибиотиками вызванное окрашивание 108 Керамические виниры 250 Механизмы 100 Ацетон, стоматологические адгезивы па основе 29 Бондинг, см. адгезивная стоматология Брукснзм Керамические вкладки и накладки 360, 364 Жакетные коронки 307 Булимия, керамические жакетные коронки 300 Виниры, см. керамические виниры Вклалки Золото 357 Керамика, см. керамические вкладки и накладки Композит 389 Возрастные факторы Форма зуба 201 Цвет зубов 102 Волокна в лабораторных композитах 393 Восковые модели 169, 170 Временные реставрации 191 Керамические виниры 237, 266 Керамические жакетные коронки 189, 326 Пародоптальная роль 351 Гидроколлоиды, слепки 265 Гидроксиэтилметакрилат (НЕМА) 23, 24 II форма зубов, и размещение 207 Слепки 181 Д Лентин

Вторичный физиологический 93 Керамические вкладки и накладки 380 М икроабразия 123 Оптические свойства 93 Причины окрашивания 102 Прозрачный 93 Склеротический 93 Дентин, адгезия 11,20 Десны ткань 349,350 Г) іп (логическая ширина 349 Керамические виниры 228 Керамические вкладки и накладки 363 Керамические жакетные коронки 312 Ретракция 321 Удлинения коронки хирургическая процедура 351 Домашнего отбеливания методики 117, 129 Дублирующий материал 402 Ж Жакетные коронки, см. керамические жакетные коронки Золотые вкладки и накладки 357.357 K Каолин 41 Карбамида перекиси гель 117, 129 Кариес Окрашивание вследствие 105 Кварц 41,403 Керамические виниры 223 Бондинга процедуры 271 Временные реставрации 237 Губной поверхности препарирование 244 Десны смешение 265 Лиастема 255 Инструменты для препарирования зуба 242,243 История 223 Клинический осмотр 239 Контактная область 247 Лабораторные проблемы 237 Микродонтия 254, *256* Модификации после обжига 237 Недостатки 230 Неудачи 281 Платиновой фольги методика 247, 402 Показания 237 Полевошпатные 405

		160	П
'моляры 257	Полевошпатиая керамика 405	Модели 169	Передача эстетической информации 165
і шеечные границы 245	Систем сравнение 55	Н	13ременные «справочные» зубы 191
жсималыюй поверхности	Системы машинного изготовления 53	Накладки	тэременные «справочные» зуоы 191 Губ слепки 181
парирование 246	Стеклокерамика 46	пакладки Керамика, см. керамические	
)тивопоказания 237	Фарфор 40	вкладки и накладки	Керамические жакетные коронки 313
угравливание <i>223</i> , 278	Форма и расположение зубов 193	Лабораторные композиты 389	Лабораторные техники 183
положение зубов 224	Клыки, керамические виниры 241, 256	Напряжение при изгибе	Лабораторные формы указаний 179
шнпзация 278	Колориметрия 62	Адгезия к дентину 35	Пациенты 165
>рость 230	Композитные вкладки и накладки 12	Керамические реставрации 233	Регистрация прикуса 183
рма 224	Второго поколения 3N9	Низкотемпературная керамика 18, 105	Стоматологическая фотография 172
л- 225	Первого поколения 389,392	Жакетные коронки 303	Шкалы расцветок 179
[ическис вкладки и накладки 357	Компьютеры	1	Эстетическая анкета 167
5ор между 363, <i>363</i>	Керамика машинного изготовления 53	Преимущества 405	Перекисью водорода отбеливание
бор случая 358	Эстетической информации передача 166, 166	Применение 405	Активация 140
>а препарирование под вкладки 366	Кристобалит 403	Противопоказание 405	Биосовместимость лечения 144
5а препарирование под накладки 378			Высокая концентрация 138
-отопление 379	Л	0	Домашнее лечение 129
готовленис временных протезов 380	Лабораторные формы указаний 179	Окклюзия	Механизм 129
герпроксимальные контактные области 382	Лейцитом упрочненная иолевошпатная	Осмотр 239	Микроабразивные системы 117
1свое прилегание 385	керамика, см. Empress реставрации	Регистрация прикуса 183	Цветовые пигменты 101
Зораторпые соображения 389	Лингвальная ортодоптия 212	Окрашенные зубы	Платиновая фольга 403
плоение 389	Брекетоп размещение 213, <i>213</i>	Биосовместимость лечения 144	Позиция зубов 193
удач анализ 388	Лечения методы 214	Внешние факторы 101	Возрастные факторы 201
решеск 378,379	Трудности 213	Внутренние факторы 102	Клинические случаи 208
граничный желобок 368		Возрастные факторы 102	Лингвальная ортодонтия 212
леноншатные 405	M	Вследствие кариеса 105	Преимущества керамических виниров 224
имерка 380	Малеиноная кислота	Вследствие травмы 103	Пропорции 195
^цементирование 386	Адгезия к дентину 24	Микроабразия 117	Фонация 207
ятие слепков 379	Эмали протравливание 20	Окрашивания механизмы 100	Полевошпатиая керамика 405
мента пнет 383	Мсталлокерамическис коронки	Отбеливание 115	Инъекционное прессование 47
шческие жакетные коронки 297	Временные рестапрации 326	Пломбирующие капал материалы 107	Классификация 40
еменные реставрации 326	Десны ретракция 321	Реставрационные материалы 107	Лейцитом упрочненное, см. Empress
:ны ретракция 321	Задние зубы 303	Тетрациклином вызнанное 108	реставрации
шие зубы 303	Зуба препарирование методика 319	Флюороз 110	Обжига температура 39
		Химическое лечение 115	Опора для 403
За препарирование принципы 319	Низкотемпературная керамика 48	Эндодоптическое лечение	Показания 409
инические случаи <i>334</i> , 335	Окклюзии факторы 307	15 качестве причины 106	Стоматологический фарфор состав 41
инические соображения 303	Редуцированный каркас тип 303	Эффекты лечения 123	Полимеризация лабораторных композитов 392
оичательная обработка 330	Стоматологический фарфор 44	Ятрогенный 102	Полости препарирование 9
атинопая фольга 403	Штифтовые культевые вкладки для	Опалесценция 81, #3	Адгезивная стоматология 9
левошпатные 405	дспульпироианных зубон 307	Низкотемпературные керамики 405	Керамические виниры 240
имерки процедуры 327	Метамеризм 86, 87	Отбеливание окрашенных зубов 129	Керамические вкладки и накладки 366
епки 323	Микроабразия окрашенных зубон 117	Высококонцентрированиые методики 138	Премоляры. керамические виниры 257
гстпческой информации передача '313,314	Показания 117	Домашнее отбеливание 129	Прикуса регистрация 183
.шческие реставрации 9, 39	Применение 119	Домашнее отоеливание 129 Механизм 129	Примерка
Ceram 44, 424	Соляной кислоты действие 117		Керамические виниры 271
нтина бондипг 30	Эффекты 123	Микроабразинпые системы 117	
блирующий материал 402	Микрогибридные лабораторные	Тетрациклиновое окрашивание 108	Керамические вкладки и накладки 380
[ъекционное прессование 47	композиты 392	Цветовые пигменты 101	Керамические жакетные коронки 327
ассификация систем 40	Микродонтия, керамические виниры 256, 256	Отбеливающие методики, см. Химическое	Пульпа
[зкотемпературная керамика 48	Микронаполнепные лабораторные	лечение окрашенных зубон	Оптические качества 91
юра для керамических порошков 403	композиты 392		Причины некроза 380

фект микроабразии 123	Φ
фекты перекиси водорода 144	Фарфор 40
	Использование 40
	Состав 41
пропускаыие	Упрочнение 42
рамические шишры 228	Физические свойства 42
рампческие вкладки и накладки 389	Фиссуры 98
'юриметрия 62	Флюоресценция 69
тамеризм 86	Естественные зубы 410
алесцепция 81	Низкотемпературные керамики 410
тические свойства зубов 91	Флюороз ПО
раженис 85	Керамические виниры 250
момлеиие 85	XII мическое лечение 115
ста источники 66	Форма зубов 193
ектр электромагнитного излучения 60	Возрастные факторы 201
толюмипесценция 69	Клинические случаи 208
изация, керамические виниры 278	Пропорции 195
КИ	Фонация 211
ьгинатные 169	Фосфоресценция 69
e 181	Фосфорная кислота
ойного смешивания методика 325	Дентина протравливание 24
рамические виниры 264	Эмали протравливание 20
рамические вкладки и накладки 379	Фотография 172
рамические жакетные коронки 323	Впутриротовая видеокамера 179, 180
тодика «wash» 326	Глубина резкости 175
гральный анализ 63	Губные ретракторы 175
оиономеры	Зеркала 175
полимерные адгезпвы 35	Оборудование 173
рашивание вследствие 107	Освещение 175
лости размер 362	Пленка 176
адиционное цементирование 327	Слайды 171
окерамика 46	Фокусная точка 177
. также Dicor	Фотолюминесценция 69
тологическая фотография 172	
итологический фарфор 40	ц
	Цвет естественных зубов 91
	Дентина оптические свойства 91
кционного прессования системы 47	Зуба механизмы окрашивания 100
. также Empress реставрации	После микроабразии и полирования 125
	Причины окрашивания 101
я, низкотемпературная керамика 48	Пульпы оптические свойства 91
ерамических реставраций 73	Тетрациклиновое окрашивание 108
плантаты для покрытия корня 355	Флюороз ПО
ипы в эмали 99	Химическое лечение 115
	Эмали оптические свойства 94
	Цвет керамических реставраций 14
инительные стекла <i>93</i>	Вкладки и накладки 371
ения коронки хирургическая	Жакетные коронки 342
дура 351	Метамеризм 86
развуковое размещение цемента 385, 385	Насыщенность 74
	Низкотемпературные керамики 405

Опалесценция 81 Полупрозрачность 77 Преимущества виниров 225 Света источники 67 Световое отражение и преломление 85 Спектральный анализ 63 Стоматологического фарфора состав 41 Тон 73 Фотолюминесценция 69 Цвета измерение 70 Эстетической информации передача 165 Яркость 73 Цементы фиксирующие, традиционные 327 Циркония диоксид 426 Ш

Шкалы расцветок 72, 72 Эстетическая информация 179 Шпинели комбинации, ln-Ccram 46, 428 Э Эмаль Бондинг 9 Керамические виниры 244 Оптические свойства 94 Протравливания процедуры 9, 19 Трещины 99 Фиссуры 98 Эффект микроабразии 123 Эстетическая стоматология 12 Эстетическая анкета 167 Я

Яркость, цвет реставраций 73, 80